

DIARIO PALENTINO

Palencia Sábado, 27 de noviembre de 1999



Año CXVIII. Número 18.378. 120 pesetas. 0,72 euros



ESPAÑA

La alcaldesa de Valencia, Rita Barberá, tiene casi asegurada la reelección como presidenta de la FEMP

PÁGINA 31

CASTILLA Y LEÓN La ikurriña ondeará en el salón de plenos del Ayuntamiento de Condado de Treviño junto a la bandera de Castilla y León. PÁGINA 28

SOCIEDAD Reader's Digest asegura que España es el país más barato de la UE para comprar bienes de consumo.

PÁGINA 57



INTERNACIONAL Moscú afirma que la guerra de Chechenia concluirá en Navidades. PÁGINA 36

INDICE	
PALENCIA	4
PROVINCIA	20
MONTAÑA	22
CERRATO	24
VEGA-CAMPOS	25
CASTILLA Y LEÓN	26
ESPAÑA	29
INTERNACIONAL	36
DEPORTES	44
AGENDA	51
MOTOR	53
SOCIEDAD	57
OCIO	61

■ Considera que la cúpula de Interior del PSOE desvió fondos reservados

El fiscal pide 10 años de prisión para Corcuera y 7 para Barrionuevo

El fiscal Anticorrupción Alejandro Luzón solicita para el ex ministro del Interior José Luis Corcuera 10 años y 8 meses de cárcel, 8 años para el ex secretario de Estado para la Seguridad Rafael Vera y 7 años para

También socilita la inhabilitación de los dos ex-ministros durante 23 y 16 años, respectivamente

el también ex ministro José Barrionuevo, por la causa que investiga el presunto desvío irregular de los fondos reservados del Ministerio del Interior en la etapa socialista.

El escrito de calificación del

fiscal, que fue presentado ayer ante el Juzgado de Instrucción nº 5 de Madrid y que cuenta con el aval del Fiscal General del Estado, Jesús Cardenal, considera que Barrionuevo es responsable de un delito continuado de malversación al consentir la sustracción de caudales, mientras que a Corcuera le imputa este delito y otro más por sustracción de caudales públicos. También pide la inhabilitación de Corcuera y Barrionuevo durante 23 y 16 años respectivamente.

Además, solicita 8 años de prisión y 20 de inhabilitación para Rafael Vera; 10 años y 8 meses de prisión, y 24 de inhabilitación para el ex director de la Seguridad Julián Sancristóbal; 8 años de prisión y 20 de inhabilitación para el ex director general de la Policía José María Rodríguez Colorado; 4 años y 7 meses de cárcel para el ex director de la Guardia Civil Luis Roldán; y 4 años de cárcel, respectivamente, para el ex gobernador civil de Vizcaya Iñaki López y el ex jefe del Mando Único de la Lucha Antiterrorista Francisco Álvarez.

PÁGINAS 29 Y 30

VIVIR EN PALENCIA

La rebaja en los límites de alcoholemia no ha provocado más positivos

PÁGINAS 4 Y 5

Palencia es la penúltima provincia en cobertura por desempleo

PÁGINA 9

Inaugurada en Paredes la exposición de Diario Palentino

PÁGINA 25

Hoy en DP

Motor



ÓSCAR NAVARRO

GRAN ÉXITO DE LA GALA DE ENTREGA DE LOS "RETABLILLOS DE ORO"

Diario Palentino entregó ayer sus premios "Retablillos de Oro", que recayeron en Las Edades del Hombre (Valores Culturales), los piragüistas Jorge Alonso y Santiago Guerrero (Valores Deportivos), Asociación de Amigos del Pueblo Saharaui (Valores Sociales y Humanos) y Guanelianos-Villa San José (Instituciones). Además, el editor del periódico impuso la Medalla de Oro a la Institución "Tello Téllez", que está celebrando el cincuentenario de su fundación. La recogió Enrique Martín.

PÁGINA 7

Muebles
maher

NUEVAS INSTALACIONES
TODO EN MUEBLE ACTUAL

¡PAGUE HASTA EN 12 MESES SIN INTERESES!

Rep. Argentina, 20

Hoy,
Gratis
junto con
Diario Palentino.

Una nueva lámina
del libro

**LA CATEDRAL
de PALENCIA**



DESDE LA GÁRGOLA



CÉSAR MANZO

VIÉNDOLOS PASAR

Suele ser el fin de un paseo otoñal de los mayores del pueblo. Es la solana junto a la vía férrea en Monzón de Campos, donde algunos pasantes y paseantes hacen un alto en el camino para entablar su tertulia, mientras ven pasar a los trenes hacia sus lejanos destinos. Es la estampa de la tranquilidad, de la vida sin prisas, que contrasta con la rapidez y el ajeteo de los trenes que cruzan. Ellos forman ya parte del paisaje que surcan esos trenes, por los campos y los pueblos, entre la niebla de un otoño que para estos espectadores sigue pasando lento y reposado.

PINO BAM®
Mueble macizo a la medida
Avda. Casado del Alisal, 49
Teléfono 979 728 859 - PALENCIA



ORGANICE SU BIBLIOTECA
Librerías a medida en todos los estilos; y por mucho menos dinero del que Ud. piensa

CARTAS AL DIARIO

Las cartas deben llegar escritas a máquina, con la identificación completa y comprobante y fotocopia del DNI. Puede figurar con seudónimos o iniciales cuando lo considere la dirección. La extensión no pasará de un folio. Diario Palentino no se responsabiliza de los contenidos de las cartas ni necesariamente los asume.

La catedral de Palencia

Apenas han pasado tres semanas del final de la exposición "Memorias y Esplendores". El recuerdo aún perdura y sigue vivo. Nos habíamos acostumbrado a tanta belleza concentrada en ese incomparable marco de la catedral y sus piezas ya han emprendido el viaje de retorno a sus lugares de origen.

Se siente una especie de nostalgia enroscada en el alma. La catedral, como un gigantesco joyero, ha mostrado a más de seiscientos mil visitantes esas maravillas del arte, donde se fusionan la técnica y los sentimientos del artista envueltos e iluminados por la fe. Nos habíamos acostumbrado a esa pasarela llena de visitantes, a la ofi-

cina de la Plaza de la Inmaculada, y ahora la catedral y sus alrededores han tomado su imagen de antes.

Pero no todo seguirá igual. Han sido muchos y muy cualificados los testimonios de admiración hacia nuestra catedral, que no es sólo un gigantesco joyero, porque ella misma es una auténtica joya.

Aquí viene el acierto de Diario Palentino, que, cuando sus naves se vacían, nos obsequia con ese excelente, ameno y valioso libro, "La catedral de Palencia", de Jesús Coria, con 52 láminas, perfectamente seleccionadas y logradas, que, sin duda, contribuirá a seguir descubriendo y admirando tanta belleza, hasta ahora para muchos desconocida, como alberga nuestra catedral.

No ha sido sólo acierto, sino también oportuno: lo

recibimos, precisamente, el Día de la Dedicación de la Catedral, como un obsequio de cumpleaños y como un recordatorio de lo que la liturgia de ese día nos recuerda: "No convirtáis en un mercado la casa de mi Padre". "Mi casa ha de ser casa de oración".

Ahora que la exposición ha quedado en la memoria, éseremos capaces, entre todos, de seguir creando nuestros "esplendores".

Lorenzo Carrascal R.

Carta a un jugador

El otro día volví a verte frente a la máquina tragaperras, te reconocí por el "cogote", que es por lo que a la mayoría de los ludópatas y a ti

se nos reconoce. Te escribo a ti, que te sientes deprimido y no sabes encontrar salida, a ti que te crees autosuficiente para salir del problema tú solo, a ti que sientes cierta angustia a causa del juego, a ti que estás buscando una excusa para dar el portazo en casa y salir a jugar, a ti que estás perdiendo a tus amigos por culpa del juego, a ti que estás dejando a tus hijos y a tu familia de lado, a ti que crees que tus problemas económicos te los va a solucionar el juego.

Me dirijo a ti porque eres yo mismo hace un tiempo, antes de encontrar la salida a mi enfermedad. Te escribo para darte ánimo y para ofrecerte nuestra ayuda. Nos reunimos los lunes y jueves en el CEAS de Pan y Guindas de 19,30 a 21,00 horas.

Un ex-ludópata

HEMEROTECA

HACE 100 AÑOS

El Ateneo programa su ciclo de conferencias

El Ateneo Palentino se constituía formando parte de la Sociedad Económica de Amigos del País. Y ya se había programado un ciclo de conferencias, con la primera intervención a cargo del doctor Francisco Simón Nieto, que hablaría sobre el monasterio de San Francisco. En la programación, estaban previstas hasta diez conferencias consecutivas, que tratarían sobre los más variados temas de actualidad.

HACE 75 AÑOS

Lamentable estado sanitario de la ciudad

El gobernador civil de la provincia, José Cuesta Fernández, instaba a las autoridades locales para que se llevara a cabo un saneamiento general de la ciudad, que, según palabras del representante gubernativo, se hallaba en lamentable estado en cuanto a condiciones sanitarias. Pedía una mejora del abastecimiento y medidas higiénicas tanto en las casas como en las calles.

HACE 50 AÑOS

Popular recibimiento al obispo Souto Vizoso

Palencia tributó un popular, triunfal y entusiasta recibimiento a su nuevo obispo, Doctor José Souto Vizoso, que vino acompañado por el ministro de Marina, Almirante Regalado, y por el Marqués de la Valdavia, que entonces era secretario de las Cortes nacionales y presidente de la Diputación de Madrid. Acompañaron también al prelado numerosas representaciones gallegas. La comitiva llegó desde La Trapa a Palencia y ante el Instituto se llevó a cabo el recibimiento oficial. Se hizo una parada en la iglesia de las Agustinas Canónigas y desde allí el prelado se dirigió, por la Calle Mayor, Menéndez Pelayo y Juan de Castilla, hasta la catedral, donde se cantó un Te Deum solemne, el obispo pronunció la correspondiente oración sagrada y se celebró el popular besamanos. A la salida de los actos, monseñor Souto Vizoso fue vitoreado por el público.

HACE 25 AÑOS

Odisea de dos niños del Barrio del Otero

El periódico ofrecía una amplia información sobre el hallazgo, en el campo de Villalobón, de dos niños, de cinco y tres años, vecinos del Barrio del Otero, que habían estado 27 horas desaparecidos. Se perdieron al salir del colegio y habían pasado la noche y luego casi todo el día en un descampado, entre la humedad y el frío.

HACE 13 AÑOS

RASCON Informática, S.L. abrió sus puertas, empresa dedicada a la venta y reparación de equipos informáticos.

VOLVO
CAR EXPRES AUTO, S.L.

NUEVAS INSTALACIONES

AUTOLAVADO • SERVICIO RÁPIDO • FRENOS Y DIRECCIONES • NEUMÁTICOS • MECÁNICA Y ELECTRICIDAD DE TODAS LAS MARCAS Y MODELOS

C/. Andalucía nº 8 P-32 - Teléfono 979 72 35 00

PERSONAL

Delio Ignacio Guerro Cerrato

El nuevo director del Hospital Provincial San Telmo, de Palencia, Delio Ignacio Guerra Cerrato, piensa que el problema que plantea ahora mismo ese centro médico es la ausencia de comunicación y que él, como nuevo director, va a intentar solucionarlo escuchando a todos, reuniéndose con todos, antes de tomar las decisiones oportunas.

Lo ideal para Guerra Cerrato es llegar a una perfecta colaboración con el Hospital Río Carrión, para potenciar las deficiencias y los servicios menos desarrollados, de forma que esas ofertas de uno y otro hospital se complementen.

La colaboración podría empezar por ampliar el número de camas concertadas, pero lo importante es ubicar servicios de for-



José Manuel Cañadas

El portavoz del PSOE en la Diputación Provincial, José Manuel Cañadas, ha sido crítico con algunas actuaciones supuestamente escandalosas que se están produciendo en el Hospital Provincial y además ha anunciado su oposición a que se conceda a Jesús Mañueco la Medalla de Oro de la Provincia, pese a que varios alcaldes socialistas han manifestado ya su apoyo a tal concesión.

Para Cañadas, la situación de crisis económica de la Diputación, con un elevado déficit que es necesario enjugar, es responsabilidad del anterior presidente, lo que le desacreditaría para recibir una distinción de ese tipo.

Sobre las presuntas irregularidades en el Hospital, fue contestado por el actual presidente.

Antonio Mingote

El dibujante humorista Antonio Mingote ha recibido de manos del Rey el I Premio "Quevedos", en el Paraninfo de la Universidad de Alcalá de Henares. Un premio que, según palabras del Rey, reconoce toda una vida de sabiduría, maestría, trabajo y limpieza.

En el acto de Alcalá estuvieron presentes la mayoría de los humoristas gráficos españoles de las últimas generaciones, muchos de ellos gestores de este premio.

"Gracias por hacernos mejores" fueron las palabras del Rey al entregar el galardón a Antonio Mingote, en medio de un ambiente festivo creado por los organizadores con el concurso de diversos actores y músicos integrados en la Fundación Opera Prima.

EDITORIAL

Primeros "Retablillos"

UESTRO periódico se vistió de gala en la tarde-noche de ayer para celebrar la primera edición de los premios "Retablillos", instituidos por *Diario Palentino* con carácter anual para distinguir, bien de forma individual, o colectiva, a personas, grupos, asociaciones, instituciones u organizaciones que hayan protagonizado a lo largo del año alguna actividad digna de destacarse.

La denominación de los galardones obedece sencillamente a que El Retablillo es una de las secciones más veteranas y seguidas de nuestro periódico; en definitiva, algo que se identifica con esta casa con solo escuchar el término.

En próximas fechas se cumplirá un año desde que presentamos en sociedad, en una fiesta similar celebrada también en el Teatro Ortega, el inicio de una nueva etapa de *Diario Palentino*, momento que aprovechamos para entregar la Medalla de Oro del periódico a distintas personalidades. Desde entonces hasta hoy se han hecho realidad gran parte de los proyectos diseñados para consolidar este rotativo más que centenario y hacer que siga siendo la referencia informativa obligada de todos los palentinos, un papel que ha venido desempeñando con orgullo desde 1881, y que debe tener su continuidad a lo largo del siglo que nos espera a la vuelta de la esquina.

Ese es el importante reto que debemos afrontar quienes formamos parte de esta gran familia, con la misma ilusión de siempre, o incluso más, teniendo la seguridad de que no les defraudaremos y seremos capaces de estar a la altura de las circunstancias y de las exigencias de la nueva etapa histórica que comienza. Estamos convencidos de que nuestros lectores seguirán apoyándonos como siempre y su respaldo será definitivo para estar permanentemente en la vanguardia y con la capacidad de reacción suficiente para atender las necesidades de cada momento.

Desde aquí felicitamos a los premiados con nuestros primeros "Retablillos": Las Edades del Hombre (valores culturales), Asociación de Amigos del Pueblo Saharaui (valores humanos), Alonso y Guerrero (valores deportivos) y Padres Guelianos (instituciones), por su extraordinaria labor y su contribución a que el nombre de Palencia se convierta en el espejo donde otras provincias puedan mirarse. El resto de nominados serán protagonistas en otra ocasión, pues su trabajo siempre será acreedor a estas distinciones.

Además de los citados premios y atendiendo las especiales circunstancias que reunía este año la prestigiosa Institución Tello Téllez de Meneses, al cumplir medio siglo de existencia, nuestro periódico la ha concedido su Medalla de Oro, en reconocimiento a la gran labor cultural desarrollada en sus cincuenta años de vida.

RESTOS GRES - Calidad 1ª desde 799 pts. m.²	SALDOS AZULEJOS, desde 499 pts. m.² oferta hasta agotar existencias	VIROMA C/. CASAÑE, 9 Tfno. 979 72 97 59 HORARIO 10.00 - 01.30 04.00 - 08.00 tarde
--	---	---

LAPIDARIO

"Hubiera sido preferible una buena Ley de Extranjería que satisfacer una dudosa exigencia"
Luis de Grandes
Portavoz del PP

"El tema Internet está ya cambiando el mundo"
Ana Patricia Botín
Consejera del BSCH

"Inglaterra es menos igualitaria que España"
Raymond Carr
Historiador británico,
Premio Príncipe de Asturias

MESA MADERO



EL RETABLILLO

Cartelitos

Habíamos quedado en que las marquesinas de las paradas de los autobuses no estaban para colocar en ellas anuncios, convocatorias y propagandas.

Porque si, ahora que se han puesto nuevas, con modelos de bonito diseño y muy integradas en el mobiliario urbano, no se respetan, terminarán siendo unas jaulas sucias, donde vale todo. Y ya se sabe que en esto de ensuciar, todo es empezar.

Pero si este respeto al mobiliario urbano se exige a todos, mucho más se exigirá a entidades oficiales, ya sean sindicatos o instituciones.

Porque si para protestar por algo, empezados por no respetar lo demás, la incongruencia es clara y la credibilidad sospechosa.

¿Habrá que empezar a

llenar la ciudad con unos carteles que adviertan que está prohibido fijar carteles?

Plazuela

Nos llaman algunos vecinos de la Plaza de Héroes del Alcázar para pedirnos que pidamos una escoba pública.

Dicen que el estado de la plaza es de alta suciedad, con una gran cantidad de plásticos y residuos por metro cuadrado.

Y argumentan que ellos también son de Dios y de los impuestos y que una ciudad estará limpia cuando no sólo lo esté por el centro sino también por el pericentro y los extremos.

Perradas

Por algunas zonas de la ciudad han remitido las perradas. Queremos decir

las deposiciones callejeras de los perros paseantes.

Pero por otras zonas, la cosa no está tan remitida y los perros siguen descargando vientres con una soltura y un consentimiento rayanos en la provocación.

Y así, se dan casos en que esas descargas se hacen y se mantienen junto a tiendas de comestibles que sacan a la calle sus mercancías.

Entonces, la escena es por lo menos de mercado medieval. Y bien harán los compradores en rechazar mercancías expuestas junto a custodia tan olorosa y tan sanitariamente peligrosa.

Y ya es hora de que los dueños perreros se conciencien de que en la ciudad no hay lugar para excrementos, por muy bonito que sea el perro y muy bendito que sea el dueño.

No hay lugar ni en el centro urbano ni en las

avenidas más alejadas, ni en los paseos del entorno.

Y que cada cual se haga cargo de las pesetas perreras.

Ferrocarril

Si miramos las soluciones modernas y lógicas que se están dando en otras ciudades, lo de nuestro ferrocarril no tiene más que un tratamiento, según carta que nos remite un lector.

Esa solución única es el soterramiento con salidas en el entorno del parque del Salón y Huerta de Guadián. Eso sería integrar el ferrocarril en la ciudad. El desvío o soterramiento con salidas fuera son barbaridades inadmisibles, si queremos tren de velocidad alta que dé rapidez y comodidad a los viajes. Tener que viajar para coger un tren rápido es como usar una escalera sin peldaños.

DIARIO PALENTINO

Fundado en 1881

DECANO DE LA PRENSA PALENTINA

Editor:

Antonio Méndez Pozo

Presidente:

José Luis Alonso Almodóvar

Vicepresidente y Gerente TV y Radio:

Gregorio Méndez Ordóñez

Director:

Mariano Valero

Director Adjunto:

Guillermo Alonso

Redactor Jefe: Gonzalo Ortega Aragón

Redacción: Carmen Centeno, Jorge Cancho, Sonia Arnuncio, José Benito Iglesias, Jorge Liébana, Alberto Moreno, Alberto Abascal, Mercedes García, Luis Cabañes, Esther Marín, Ana Ramos y Ana Mencía. Fotografía: Rosa Marcos, Óscar Navarro, Enrique Caña y César Manso. Edición: Alfonso Alonso. Montaña Palentina: Ana García (Aguilar). Wifredo Román (Guardo). Cerrato: Luis Rivas. Vega-Campos: Cristina Esguevillas.

Director General

Jesús A. Bueno Ordóñez

Director Editorial

Vicente Ruiz de Mencía

Gerente

Javier Gutiérrez González

Directores departamento: José Manuel Sáenz de Cabezón (Admón y Financiero). Javier Hernández Revuelta (Publicidad). Agustín Sagredo (Org. y Desarrollo). Luis Santos (Informática).

TRÁFICO



ALCOHOL Y VELOCIDAD, MALOS CONSEJEROS



LORENZO MATÍAS

Los agentes de la Policía Local intensifican los controles de alcohol durante las noches y los fines de semana.

CIFRAS En lo que va de año, un total de 24.177 conductores se han sometido a la prueba en Palencia

El descenso de las tasas de alcoholemia no ha provocado un incremento de los positivos

El índice de casos embriaguez se mantiene en torno al dos por ciento del total de conductores que se sometieron a una de estas pruebas. En la capital, este índice asciende hasta el 6,3 por ciento.

PALENCIA/PABLO ÁLVAREZ

Ya han pasado seis meses desde que entraron en vigor los nuevos límites de los niveles de alcohol en la sangre de los conductores, pero el número de casos positivos no han sufrido ninguna variación significativa en la provincia de Palencia.

Durante los once primeros meses de este año se han realizado un total de 24.177 pruebas en diferentes puntos de la provincia, de las que sólo 556 resultaron positivas.

Esta cifra supone que un 2,29 por ciento de los conductores que se han sometido a uno de estos controles de alcoholemia han superado las tasas máximas permitidas por el Código de Circulación.

Estos niveles máximos se redujeron el pasado mes de mayo y se han situado en 0,5 miligramos de alcohol por litro de sangre o 0,25 en aire expirado para los conductores normales. Para los que dispongan de carnés de conducir especiales, la tasa es de 0,3 miligramos de alcohol por litro de sangre y 0,15 en aire expirado. Entre estos últimos se incluye a los

conductores noveles que tendrán que respetar estos niveles durante los dos primeros años.

En la provincia

En las carreteras de la provincia, la Guardia Civil ha realizado, hasta estos momentos, un total de 23.596 pruebas de alcoholemia a otros tantos conductores, durante 761 controles. De todos ellos, 481 han dado resultado positivo, lo que supone un 2,03 por ciento del total controlados.

La gran mayoría de estos controles de alcoholemia son preventivos y se ubican a lo largo de la red provincial de carreteras, con especial intensidad en horarios nocturnos y de fines de semana.

Por su parte, en la propia capital el porcentaje de conductores que dieron positivo en la prueba de alcoholemia alcanzó el 6,3 por ciento. Pero esto puede tener fácil explicación, debi-

do a que el territorio donde se realizan los controles es más restringido.

Hasta el 31 de noviembre se han realizado un total de 1.106 controles de alcoholemia en Palencia capital, de los cuales 75 han dado resultado positivo.

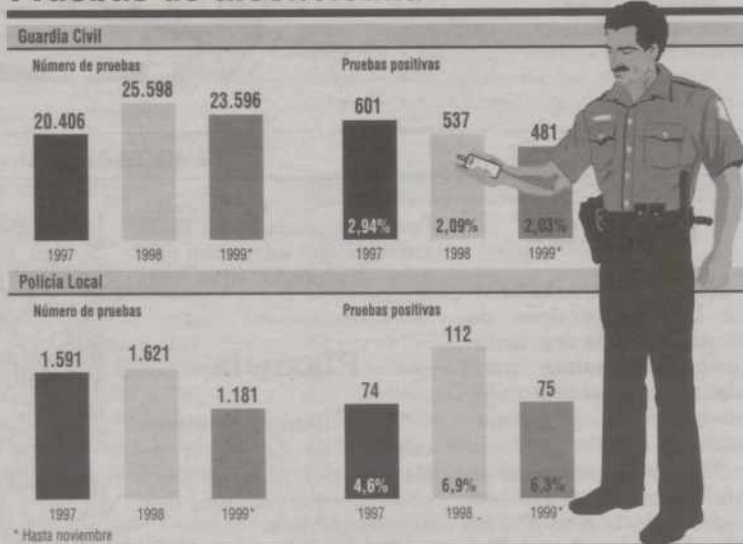
El concejal de Tráfico, Marco Antonio Hurtado, destacó que los controles de alcoholemia no se realizan sólo los fines de semana o por las noches, sino que también hay controles para fomentar la prevención.

«Si siguen así las cosas se puede comprobar que este año van a reducirse los niveles de positivos en torno al quince por ciento respecto a 1998», señaló el concejal de Tráfico.

DESCENSO

«Si siguen así las cosas se puede comprobar que este año van a reducirse los niveles de positivos en torno al quince por ciento respecto a 1998», señaló el concejal de Tráfico.

Pruebas de alcoholemia



genis / Diario Palentino

Incremento de las infracciones en mayo

La entrada en vigor de estas tasas dispararon en un primer momento el número de resultados positivos dentro de la capital palentina.

En el mes de mayo, cuando entraron en vigor las nuevas tasas se experimentó un repunte alcanzando el número de 16 positivos, cuando

el resto de los meses, las cifras son inferiores.

Pero esta situación se ha ido normalizando a lo largo del tiempo y los índices de casos positivos se están manteniendo e incluso reduciendo respecto de años anteriores, según aseguró el concejal de Tráfico.

TRÁFICO



ALCOHOL Y VELOCIDAD, MALOS CONSEJEROS

ESTADÍSTICA Un 1,77 por ciento de los vehículos controlados iban más deprisa de lo permitido **Más de 7.000 conductores multados en la provincia por sobrepasar el límite de velocidad**

PALENCIA/P. ÁLVAREZ

La inadecuada velocidad por las carreteras es otra de las principales causas de la accidentalidad de la provincia de Palencia y del resto del territorio nacional.

Tanto en las calles de la capital como en las carreteras de la provincia palentina se han realizado un total de 7.211 denuncias por exceso de velocidad.

Pese a que puede parecer grande, esta cifra es relativamente pequeña si se compara con los 405.469 vehículos que han pasado por delante del radar en alguno de los controles establecidos por los cuerpos de la Benemérita y de la Policía Local. Pero esto no exime a los conductores de que procuren ajustar la velocidad de sus coches a las indicaciones de las señales verticales que la regulan.

En Palencia, la Guardia Civil dispone de dos radares con los que hasta estas fechas ha realizado un total de 588 controles de velocidad. A pesar de que el lugar donde se instala varía de unos días a otros, lo cierto es que se suelen situar en las vías con mayor intensidad de tráfico, sin que esto excluya a vías menos transitadas.

Por estos 588 controles han pasado un total de 390.671 vehículos, de los cuales 6.969 superaban el límite de velocidad establecido, por lo cual la Guardia Civil ha interpuesto denuncia contra sus conductores.

Esto supone que el 1,78 por ciento de los coches van a una velocidad superior a la establecida por la señalización vertical o por las características de las vías.

En la capital

En la ciudad, el organismo encargado de realizar los controles de velocidad es la Policía Local, que cuenta con un vehículo equipado para realizar esta labor.

Desde el mes de abril, han pasado 15.098 vehículos por delante del radar local, de los cuales, 242 sobrepasaban el límite de velocidad, que dentro del casco urbano es de 50 kilómetros por hora.

«No se trata de castigar a la gente con el radar, sino de prevenir una velocidad alta den-

NO CASTIGO

«No se trata de castigar a la gente con el radar, sino de prevenir una velocidad alta dentro de la ciudad en beneficio de los peatones y de los conductores», dijo Hurtado.

Esta cifra es relativamente pequeña si se compara con los 405.469 vehículos que han pasado por delante del radar en alguno de los controles realizados por la Policía Local y la Guardia Civil.



Los radares se suelen situar en las vías más transitadas.

LORENZO MATIAS

tro de la ciudad que va en beneficio de los peatones y de los propios conductores», aseguró el concejal de Tráfico, Marco Antonio Hurtado, para explicar que no se van a incrementar el número de controles de velocidad sin que existan causas que lo justifiquen.

El radar de la Policía Local suele colocarse en vías susceptibles de un elevado número de vehículos y que por su estructura se pueden alcanzar velocidades altas. «También tratamos de recoger muestras de

todas las zonas de Palencia para establecer una prevención de los riesgos», añadió el concejal de Tráfico.

Las sanciones que se recogen contra los infractores del límite de velocidad de las carreteras suelen ser ejemplares, situándose la mínima en 10.000 pesetas,

Controles de radar

Guardia Civil	
► Nº de controles	588
► Vehículos controlados	390.671
► Denuncias por exceso de velocidad	6.969
► Porcentaje de denuncias	1,78 %
► Medios disponibles	2 Coches con radar
Policia local	
► Vehículos controlados	15.098
► Denuncias por exceso de velocidad	242
► Porcentaje de denuncias	1,60 %
► Medios disponibles	1 coche con radar
Total	
► Vehículos controlados	405.769
► Denuncias por exceso de velocidad	7.211
► Porcentaje de denuncias	1,77 %

geris / Diario Palentino

mientras que puede prolongarse hasta varios meses la retirada del carné de conducir, dependiendo en todo momento de los kilómetros por hora que supere a la velocidad máxima permitida en cada una de las vías por las que circule.

SEGURIDAD VIAL

A finales de este año entra en vigor el reciclaje de los infractores

PALENCIA/P. ÁLVAREZ.

En cuanto a las valoraciones del director provincial de Tráfico, Manuel Esteban, sobre los datos de los índices de alcoholemia y los controles de radar, éste se remitió a las declaraciones del director general de Tráfico, Carlos Muñoz-Repiso, que aseguraba que tras la entrada en vigor de las nuevas tasas de alcohol en sangre no se ha detectado un incremento de las pruebas positivas, que a nivel nacional se encuentra en un 5 por ciento, pero que en Palencia está muy por debajo.

En cuanto a la propuesta de subir el límite de velocidad a más de 120 kilómetros por hora, la Dirección General de Tráfico descartó esta posibilidad, subrayando que este límite es de los más altos de Europa.

Carlos Muñoz-Repiso ha descartado la implantación del carné por puntos -ir restando puntos a los conductores a medida que cometan infracciones, ya que este sistema requeriría una gran organización burocrática y «no está claro que haya dado resultado en los países donde ya se ha implantado».

Además el director general de Tráfico consideró que pueden obtenerse mejores resultados con la decisión adoptada de obligar a los conductores que hayan cometido dos infracciones muy graves o tres graves en los dos últimos años, a realizar un curso de reciclaje.

La orden que desarrolla esta normativa entrará en vigor a finales de año, una vez que concluya la negociación que se está llevando a cabo con las asociaciones de transportistas.

La DGT hará hincapié en su próxima campaña de los efectos del alcohol en la conducción y de los medicamentos que producen somnolencia, así como los riesgos de conducir con fatiga, a velocidades inadecuadas o sin casco o cinturón de seguridad.

TRANSPORTISTAS

Curso { MERCANCÍAS PELIGROSAS
3,4,5,11,12 DE DICIEMBRE
CURSOS CONSEJEROS DE SEGURIDAD EN MM. PP.
CENTRO FORMACIÓN TRANSPORTISTAS
Teléfono: 979-74 02 66
Centro homologado por D.G.T. MP 0037

NUNCA PREPARES UNA CITA A CIEGAS CON ALGUIEN QUE TE DIGA: "ME RECONOCERÁS FÁCILMENTE, TENGO UN GALLOPER"

Tecnología Mitsubishi. Equipamiento de serie con: aire acondicionado, llantas de aleación, dirección asistida...
Garantía de 3 años o 100.000 km.



por 2.710.000 ptas.*



LATRES, S.L. C/ Sevilla, 6. Palencia. Tel. 979 16 00 13. EXPOSICIÓN: C/ Los Tintes, 4. Palencia. Tel. 979 72 17 71

GALLOPER

TERCERA EDAD



CELEBRACIÓN DEL DÍA DEL MAYOR



ÓSCAR NAVARRO

El Teatro Principal se llenó de personas que diariamente trabajan en alguna asociación de la Tercera Edad de la capital.

CELEBRACIÓN El ex-alcalde Juan Mena de la Cruz recibió el galardón el "Mayor del Año"

José Luis Jordana: «Cuando muere un mayor desaparece la sabiduría de una biblioteca»

La Concejalía de Mayores celebró en el Teatro Principal el "Día del Mayor". Aurora Merchán indicó que es importante dar un papel a la Tercera Edad.

PALENCIA/ANA MENCIA

«Los mayores tienen una misión importante en la vida. Disfrutar de las cosas buenas es esencial para que las personas de más de 65 años tengan vitalidad y energía. Cada vez que se muere una persona mayor se quema una biblioteca», indicó José Luis Jordana Laguna en la conferencia que ofreció en el Teatro Principal con motivo de la celebración del "Día del Mayor".

A su juicio, hace unos años los mayores morían mucho antes y ahora tienen un promedio de vida mucho más largo. «Por este motivo, es importante y necesario que no se queden en casa tumbados. Es necesario que se muevan y aporten su sabiduría a otras generaciones. La tercera edad constituye un potencial necesario e importante para la sociedad».

Consejos

El autor del libro "El evangelio de la Tercera Edad" recordó los consejos del doctor Gregorio Marañón e indicó que «descansar en la jubilación es comenzar a morir».

Asimismo, aseveró que «en

la "vejez" tiene que haber poco plato, poca carne y mucha suela de zapato».

Por su parte, la concejala de Mayores, Aurora Merchán, afirmó que «todos ellos reflejan impulsos de vuestra vida que estuvieron dormidos mientras el tráfico del laborar diario os absorbía por sacar adelante a la familia. Acunados por sueños y esperanzas, tan sólo esperaban la ocasión en que algún día pudieran descansar. Ahora les ha tocado y es importante que disfruten de todo lo que no han hecho a lo largo de toda su vida».

Al acto acudió el primer teniente de alcalde, Gabriel Castañeda, la edil de Bienestar Social, Marisa Martín, el portavoz del grupo popular, Marcelo de Manuel, la alcaldesa de Dueñas, María José García y los ex-alcaldes de la capital Francisco Jambrina y José María Garrachón. Estos dos últimos acudieron especialmente a acompañar al ex-alcalde Juan Mena de la Cruz que recibió el galardón de "Mayor del Año".

A lo largo de toda la semana, la Concejalía de los Mayores ha organizado numerosas activida-



ÓSCAR NAVARRO

José Luis Jordana departió sobre la participación de los mayores.

des para que las personas que deseen sentirse útiles en la vida puedan acudir a realizar numerosas actividades.

Exposiciones, obras de teatro y charlas son algunos de los eventos a los que han acudido los miembros de las asociacio-

nes de la Tercera Edad de la capital.

Aurora Merchán asegura que la convocatoria ha sido muy bien acogida por los ciudadanos de la capital. «Me siento muy contenta de la participación de los vecinos».



Juan Mena de la Cruz.

«Es importante que te reconozcan»

El ex-alcalde de la capital, Juan Mena de la Cruz, indicó que se sentía muy orgulloso de recibir la condecoración "El Mayor del Año".

«Es importante que te reconozcan la labor que he realizado durante 10 años como regidor municipal. También es bonito que te hagan un homenaje y te nombren "Mayor del Año"».

Asimismo, indicó que agradecía a Aurora Merchán y al equipo de Gobierno la gratitud que han tenido con su persona.

Merchán: «Es emocionante ver tanta vitalidad»

La Concejalía de Mayores tiene expuesto en la Casa de Cultura las obras que han realizado a lo largo del año los mayores de la capital. La edil de la Tercera Edad señaló que «es emocionante ver que las personas mayores tienen tanta vitalidad».

«Para mí es un honor y una satisfacción entregar a las personas que han hecho posibles los concursos del "Día del Mayor" en su tercera edición, en los aspectos literarios con los "Relatos de la memoria" y de habilidades manuales en tela, madera, dibujo y pintura de modelado y cerámica recogidos en la "Obra de la Experiencia". Todos ellos reflejan impulsos de vuestra vida que estuvieron dormidos», apuntó Aurora Merchán.

En total, el Ayuntamiento de la capital entregó 22 premios a distintas personas mayores de la capital. Las ediles de Mayores, Bienestar Social y el teniente alcalde entregaron los premios a los galardonados.

Retablillos de Oro 1999



ÓSCAR NAVARRO

Los ganadores de los distintos premios recibieron el homenaje y reconocimiento de la sociedad palentina.

RECONOCIMIENTO Con estos galardones se quiere rendir un homenaje al trabajo de los distinguidos

Diario Palentino entregó ayer los primeros premios "Retablillos de Oro 1999"

PALENCIA

Diario Palentino entregó ayer, en el transcurso de una gala celebrada en el Teatro Ortega, sus primeros premios "Retablillos de Oro 1999", con los que trata de reconocer y recompensar el esfuerzo y trabajo realizado por asociaciones, organismos, instituciones o ciudadanos durante los últimos doce meses en cuatro apartados concretos: Valores Culturales, Valores Deportivos, Valores Sociales y Humanos y Retablillos a las Instituciones.

Tras las actuaciones de la "Pixie & Dixie Band" y del Ballet Contemporáneo de Burgos, que sirvieron para calentar el ambiente, el director de DP, Mariano Valero, explicó por qué se han instituido estos galardones y qué sentido tienen. Posteriormente fue el presidente del Consejo de Administración del periódico, José Luis Alonso Almodóvar el que intervino para glorificar la importancia de estos premios en el devenir de *Diario Palentino* en sus 118 años de historia.

Acto seguido los periodistas Esther Marín y Jorge Liébana, presentadores de la gala, dieron paso a su compañera Mercedes García, quien entregó la primera de las estatuillas -que representan la antigua "Voceadora" de prensa- al ganador del "Retablillo de Oro 99" a los Valores Culturales, que recayó en "Memorias y Esplendores", séptima edición de Las Edades del hom-

Las Edades del Hombre, los piragüistas Alonso y Guerrero, la Asociación de Amigos del Pueblo Saharaui y los Guanelianos-Villa San José recibieron los galardones. Además se entregó la Medalla de Oro del Periódico a la Institución Tello Téllez de Meneses, por su cincuentenario.



ÓSCAR NAVARRO

El Ballet Contemporáneo y la "Pixie & Dixie Band" aportaron la música y la danza clásica.

Música dixie y ballet para amenizar la gala

La "Pixie & Dixie Band" y el Ballet Contemporáneo de Burgos se encargaron de aportar la animación de música y baile a la gala, retransmitida en directo por *Televisión Palencia*, aunque todos aquellos que no pudieron seguir el programa tienen una segunda oportunidad hoy, a partir del mediodía, cuando se repita la retransmisión.

La coordinación de todo el espectáculo corrió a cargo de "Espectáculos Marioneta", con su responsable Tinín Ramos dirigiendo las operaciones de infraestructura y puesta a punto.

El vino español se sirvió en el hotel "Castilla Vieja", al que asistieron los invitados a esta primera edición de los Premios "Retablillos de Oro", que ya se han convertido en una cita obligada para la sociedad palentina, puesto que han nacido con vocación de continuidad y tendrán su continuación en el 2000.

bre, que durante más de seis meses ha logrado que Palencia y su Catedral fueran uno de los grandes referentes de la Cultura española. Recogió el premio el comisario general de la exposición, Antonio Meléndez.

Alberto Moreno, redactor de la sección de Deportes de DP, entregó el "Retablillo de Oro" a los Valores Deportivos, galardón otorgado a los piragüistas Jorge Alonso y Santiago Guerrero, subcampeones del mundo.

La periodista Carmen Centeno entregó a Ana Cristina Aparicio, presidenta de la Asociación de Amigos del Pueblo Saharaui, el "Retablillo de Oro" a los Valores Sociales y Humanos.

Guillermo Alonso, director adjunto de *Diario Palentino*, fue el encargado de entregar el "Retablillo de Oro" a las Instituciones, galardón que recayó en los Guanelianos-Villa San José.

Medalla de Oro

La Medalla de Oro de *Diario Palentino* fue concedida a la Tello Téllez de Meneses, que este año está conmemorando el cincuentenario de su fundación. Fue impuesta por Antonio Méndez Pozo, editor del rotativo decano de la prensa palentina, a Enrique Martín, presidente de la Diputación Provincial y presidente-patrono de la Institución.

Las intervenciones del propio editor de nuestro periódico, de Heliodoro Gallego, alcalde de la capital, y de Jesús Mañueco, consejero de Presidencia, quien trajo un mensaje del presidente de la Junta, Juan José Lucas, sirvieron para clausurar un acto que cerró con su actuación el Ballet Contemporáneo, antes de servirse un vino español en el "Castilla Vieja".

Guía interactiva del Camino de Santiago



- **Diario Palentino** le ofrece
La guía interactiva del
Camino de Santiago.
- Un espléndido paseo virtual por
todo el recorrido de la Ruta Jacobea
en cuatro CD's.



- Próximo martes una nueva entrega
con **Diario Palentino**, y por sólo
475 pts + precio portada.

todos los martes con

DIARIO PALENTINO



LABORAL Los sindicatos lo califican de «sangrante»

Palencia es la penúltima provincia española en cobertura por desempleo

UGT y CCOO presentaron ayer una campaña para que entre 2.500 y 3.000 parados palentinos tengan el próximo año algún tipo de cobertura.

PALENCIA/EFE/M.C.

La provincia de Palencia es la penúltima de España en tasa de cobertura por desempleo, sólo por delante de Ceuta, y la última de Castilla y León, según denunciaron ayer los secretarios provinciales de UGT y CCOO, Javier Donis y Charo Bueno, respectivamente, quienes calificaron de «sangrante» esta situación.

Según Javier Donis, la tasa de cobertura neta por desempleo en Palencia está en el 45 por ciento, siete puntos por debajo de la región, que se sitúa en el 52 por ciento, y muy inferior a la del conjunto de España, cifrada en el 62 por ciento.

Para el responsable de UGT, el hecho de que en Palencia se cobren menos prestaciones que en la comunidad autónoma y el conjunto del país se debe a la «enorme rotación que existe en el empleo y a la mala calidad de los puestos de trabajo que se están creando».

Como ejemplo destacó que el pasado mes de octubre se realizaron en esta provincia 4.185 contratos, de los cuales solamente 220 fueron indefinidos a

tiempo completo, frente a 3.863 eventuales.

Donis expuso estos datos con motivo de la presentación en la capital palentina de la campaña «Derechos y solidaridad para las personas en paro. Más subsidio. Más empleo», puesta en marcha por UGT y CCOO en todo el Estado, que se desarrollará hasta el 17 de diciembre con el fin de denunciar la situación actual de las prestaciones por desempleo. La campaña culminará con concentraciones y manifestaciones en todas las provincias, entre ellas Palencia.

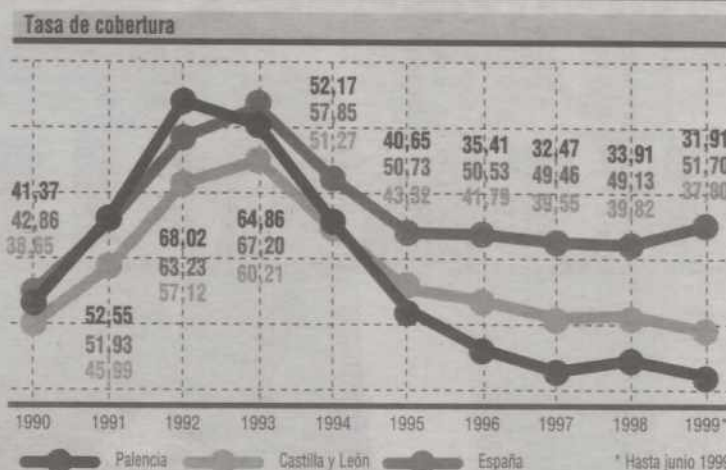
Propuestas

Según indicó en rueda de prensa Charo Bueno, la campaña pretende «manifestar que es posible económicamente mejorar las prestaciones por desempleo con medidas concretas», que supondrían que 300.000 parados en todo el país, 25.000 en Castilla y León y entre 2.500 y 3.000 en Palencia, según un cálculo estimado, «tendrían para el 2000 algún tipo de cobertura que en estos momentos no tienen».

Las medidas que UGT y CCOO proponen son que para

Prestaciones por desempleo

	Palencia	Castilla y León	España
► Paro registrado	8.548	90.800	1.555.000
► Nº de beneficiarios	2.728	31.100	794.000
► Tasa de cobertura	31,91%	37,8%	51,7%
► Paro EPA	9.800	150.200	2.550.000
► Tasa de cobertura EPA	27,7%	25,4%	31,1%



genis / Diario Palentino

la aplicación del subsidio por desempleo a las personas con cargas familiares se tenga en cuenta el 100 por cien del salario mínimo interprofesional y no el 75 por ciento como renta excluyente y que se aplique dicho subsidio a todos los que soportan cargas familiares y a los parados mayores de 45 años. Otra de las propuestas es que haya una aportación generosa en los Presupuestos del Estado para políticas activas.

Charo Bueno recordó que en los últimos siete años la con-

tribución del Estado a las arcas del Inem «ha descendido de una manera asombrosa», ya que, según dijo, «tanto las políticas de formación y empleo como las de cobertura del desempleo se cubren con las cotizaciones y con el Fondo Social Europeo, por tanto prácticamente no existe aportación del Estado».

Agregó que si esta cuantía aumentara, «se evitaría que un amplio número de mayores, parados de larga duración, mujeres y jóvenes no cayeran en la exclusión social».

MAÑANA

DOMINGO

ABRIMOS

PARA

USTED

DE

11

A

21

HORAS.

El Corte Inglés
VALLADOLID



CÉSAR MANSO

Responsables de UGT y CCOO, ayer en la rueda de prensa.

CCOO acusa al responsable provincial de UGT de injurias

El Juzgado número 1 celebrará el próximo lunes la vista oral contra el secretario provincial de la Unión General de Trabajadores de Palencia, Javier Donis, a quien Comisiones Obreras le acusa de un delito contra el honor.

La denuncia se interpuso después de que el máximo responsable ugetista realizara unas manifestaciones contra CCOO por haber firmado

el convenio provincial de limpieza de edificios y locales comerciales.

Este convenio enfrentó a ambas centrales sindicales, e incluso UGT convocó una concentración cuando se procedía a su firma. Días después, Donis dejó entrever en conferencia de prensa que CCOO había firmado el convenio a cambio de liberados sindicales.

Otoño Jazz

Noviembre/Diciembre

Judy Blair Trio

María João Trio

Lousiana Gospel Ensemble

PALENCIA
AUDITORIO CAJA ESPAÑA
C/. Mayor, 54
20,15 horas

Martes, 30 noviembre
Judy Blair Trio

Miércoles, 1 diciembre
Lousiana Gospel Ensemble

Jueves, 2 diciembre
María João Trio

Entradas: Oficina Central - Calle Mayor, 54
Y una hora antes de cada concierto en el Auditorio.

Reserva de entradas a través de
LINEA ESPAÑA Teléf. 902 365 024

Organiza y patrocina

Caja España
Obra Cultural

ACTIVIDADES

La Junta celebrará el 3 de diciembre el "Día Internacional de los discapacitados"

PALENCIA

Con motivo de la celebración del "Día Internacional de las Personas con Discapacidad" la Junta de Castilla y León, a través de la Gerencia Territorial de Servicios Sociales de Palencia y en colaboración con otras entidades, ha elaborado un amplio programa de actividades conjuntas que se desarrollará a lo largo de la semana del 27 al 4 de diciembre.

El día 27 de noviembre tendrá lugar a las 12,30 horas un partido de baloncesto en sillas de ruedas en el Campo de la Juventud. El equipo Mupli y un combinado de la Gerencia del Territorio de Servicios Sociales y Estudiantes Universitarios del (Campus de Palencia) participarán en los partidos.

El lunes, 29 de noviembre, tendrá lugar a las 10,30 horas y a las 16,30 horas una jornada de puertas abiertas en el Centro de Atención a Minusválidos Psíquico (CAMP) "Nuestra Señora de la Calle". Estas jornadas están dirigidas a los estudiantes del Campus de Palencia.

Formación

Por otro lado, el 1 de diciembre tendrá lugar una visita al Centro San José. Se podrá visitar de 10,00 a 14,00 horas. Además, al siguiente día en la discoteca Cárabel habrá un encuentro dirigido a todos los ciudadanos de la capital. Unas horas antes el presidente de la Diputación, Enrique Martín recibirá a un grupo de personas con deficiencias visual. A este encuentro podrán acudir estudiantes de Educación Social.

El día 3 de diciembre en la Biblioteca Municipal tendrá lugar una charla para debatir los programas Horizon. En él se hablará de "Evaluación y perspectivas".

Por otro lado, el grupo de teatro Bambalinas de la Once representará la obra "Ensalada de pícaros" de Dario Fo. La representación tendrá lugar a las 19,30 horas en Caja España. Todos aquellos que deseen participar en el "Día Internacional de las Personas con Discapacidad" no deberán perderse los actos que se van a organizar a lo largo de toda la semana.

SOLIDARIDAD

El director general de la Asociación Contra el Cáncer vendrá a Palencia el día 10

PALENCIA

La Asociación Española Contra el Cáncer celebrará el día 30 de noviembre una charla a cargo de los responsables de Corsetería Anita, una empresa especializada en corsetería para mastectomizadas. La conferencia tendrá lugar a las 17,00 horas, en la sede de la asociación.

Por otro lado, el director general de la Asociación Española contra el Cáncer, José Lladós Comenge, visitará la capital palentina el próximo 10 de diciembre.



CÉSAR MANSO

El encausado acompañado por su letrado en los pasillos de la Audiencia Provincial.

TRIBUNALES Una vecina le acusa de un delito de prevaricación

El ex-alcalde de Boadilla del Camino será juzgado el lunes

PALENCIA

Victoriano Aguado Martín, ex-alcalde de Boadilla del Camino, se sentará el próximo lunes en el banquillo de los acusados del Juzgado de lo Penal de Palencia, acusado por una vecina de esta localidad de un delito de prevaricación al paralizar la tramitación de una licencia para abrir un restaurante. La acusación particular solicita una pena de diez años de inhabilitación para cargo público.

Los hechos ocurrieron en el año 1995, cuando la esposa de uno de los que fueran candidato del PSOE en 1991 solicitó una licencia para la apertura de un restaurante. El regidor, alegando que era una actividad clasificada, remitió la petición a la Junta, cuya Comisión Provincial de Actividades Clasificadas autorizó la apertura.

La vista oral se celebrará en el Juzgado de lo Penal y en ella se pedirá 10 años de inhabilitación para Victoriano Aguado Martín.

Sin embargo, el Ayuntamiento paralizó la concesión de la licencia, por lo que la solicitante pidió una certificación de acto presunto para avalar que no había existido respuesta a su petición, a lo que el procesado se negó, alegando que debía ser aprobado en pleno.

El fiscal y la defensa solicitan en sus escritos de conclusiones provisionales la libre absolución del encausado, al entender que no incurrió en responsabilidad civil ni penal.

Este juicio se iba a celebrar inicialmente el 7 de julio

pasado en la Audiencia, si bien el tribunal se declaró incompetente, después de la alegación del letrado de la defensa, dado que la condena solicitada excedía los 10 años de inhabilitación, por lo que correspondía enjuiciar los hechos al Juzgado de lo Penal.

El acusado ha sido alcalde de Boadilla durante los últimos 16 años. En las últimas elecciones municipales se presentó inicialmente como candidato, aunque más tarde retiró la candidatura alegando cansancio después de más de tres lustros al frente de este ayuntamiento.

SUCESOS

Detenido un vecino de Cuéllar como presunto autor de un atraco en un banco de Tarrasa

PALENCIA

Funcionarios del Cuerpo Nacional de Policía de la Comisaría Provincial de Palencia han detenido a un vecino de Cuéllar, de 32 años de edad, como presunto autor de un robo con intimidación perpetrado en una entidad bancaria de Tarrasa.

La detención se llevó a cabo esta semana a tenor de las investigaciones que se venían realizando desde el pasado 24 de septiembre, cuando un individuo irrumpió, sobre las 13,07 horas, en una oficina bancaria de la localidad catalana, utilizando un arma de fuego corta.

Arrestada una joven palentina por robar un turismo

PALENCIA

Agentes del Cuerpo Nacional de la Policía de Palencia han detenido a una vecina de la capital, de 23 años de edad, por apropiarse de forma indebida de un turismo. En el momento de la detención se recuperó el vehículo que había sido denunciado como sustraído. Además, se la considera supuestamente implicada en la presentación de una denuncia falsa al objeto de obtener justificación para realizar una operación bancaria para la que carecía de los documentos precisos.

A disposición judicial por robo en una casa

PALENCIA

Paralelamente, agentes de este mismo cuerpo han procedido a la detención de dos vecinos de Palencia como presuntos autores del robo de muebles del interior de un domicilio de la ciudad. Ambas personas habían residido en el citado inmueble como inquilinos.



CÉSAR MANSO

GRAN ACOGIDA AL PIN DE LA "VOCEADORA" ENTREGADO POR DP

El pin de la tradicional "Voceadora", que fue entregado ayer de forma gratuita junto con el ejemplar de Diario Palentino, ha sido un gran éxito por la excelente acogida que ha tenido entre los lectores de DP. La "Voceadora" representa a una de aquellas niñas que vendían los periódicos en las calles palentinas durante el siglo pasado y está basado en la estatuilla que ha servido para premiar a los ganadores de los "Retablillos 99".

La obra original, realizada en bronce y con una altura de 26 centímetros, ha sido fundida por el maestro leonés José Manuel Fuerte bajo la dirección del artista burgalés Segundo Escolar.

MÚSICA

Los Planetas actuarán el 18 de diciembre en el Pabellón Municipal de Deportes

PALENCIA/A.M.

El Ayuntamiento de la capital ha confirmado que Los Planetas actuarán el próximo 18 de diciembre en el Pabellón Municipal de Deportes a las 21,00 horas.

Este grupo musical tuvo que suspender el concierto que se iba a celebrar durante las fiestas de San Antolín el 4 de septiembre, ya que los miembros del grupo sufrieron un accidente de tráfico. En su lugar actuaron Tahures Zurdos.

Las canciones de Los Planetas tienen los ingredientes necesarios para que sea objeto tanto de apasionamiento, como de obsesión incandescente, hasta de sesudos análisis en la prensa especializada. No sólo siguen la línea pop juvenil, sino que van desde la línea Buddy Holly a Television Personalities, pasando por los Jackson 5, Radiohead, Mamá o The Smiths.

Trayectoria

Durante toda su trayectoria, desde 1992 hasta hoy, Los Planetas han tenido una especial relación con sus fans. Emulando en ello a algunos de sus grupos favoritos, no se han limitado a publicar álbums y a acompañarlos con los clásicos singles promocionales que nada aportan artísticamente. En los 11 sencillos que han publicado hasta la fecha los granadinos han demostrado una coherencia asombrosa, tanto de estilo como en la actitud con la que se enfrentan al mundo.

Aquellos que deseen ver actuar a su grupo favorito no deben perderse la oportunidad que les brinda el Ayuntamiento de la capital.

IMPUESTOS

Hacienda ingresó en Palencia más de 20.000 millones durante el pasado año

PALENCIA

Los ingresos de la agencia tributaria en Palencia durante el pasado año ascendieron a 20.205 millones de pesetas, lo que supone 751 millones más que los que se recaudó entre los contribuyentes de esta provincia a lo largo del ejercicio anterior.

Según resultantes de la auditoría interna de Hacienda, el montante más grande de los ingresos procedieron del Impuesto de la Renta de las Personas Físicas (IRPF). Por este concepto, los contribuyentes palentinos aportaron a las arcas del Estado 10.671 millones de pesetas.

Por otra parte, a través del Impuesto de Sociedades se recaudaron en el año 1998 un total de 2.356 millones de pesetas; y por el Impuesto del Valor Añadido, 4818 millones de pesetas.

A todas estas cantidades hay que añadir además los 2.004 millones de pesetas procedentes de los impuestos especiales y los 356 millones de pesetas que se recaudaron en la provincia por otros impuestos.

MUNICIPAL San Martín quiere que se estudien las horas extraordinarias de la Policía Local Izquierda Unida solicita una reunión urgente de la Junta de Portavoces del Ayuntamiento

PALENCIA/A.M.

El portavoz de Izquierda Unida, Mariano San Martín, pide una reunión urgente de la Junta de Portavoces del Ayuntamiento para que se dé una solución urgente a la Policía Municipal.

San Martín asegura que los agentes no cobraron ninguna hora extra el día de los comicios electorales. «La Subdelegación del Gobierno siempre les pagaba las horas extras que celebraban ese día y las pasa-

El portavoz de la coalición reclama que la Subdelegación del Gobierno pague a los agentes el trabajo realizado durante las pasadas elecciones celebradas el 13 de junio.

das elecciones no cobraron nada al respecto. Izquierda Unida va a hacer todo lo posible para que los policías cobren lo que les deben».

El portavoz de IU asegura que ha pedido un encuentro lo más pronto posible para solucionar este problema.

Además, pide que los gabinetes de prensa de Alcaldía y Protocolo dejen de pertenecer al alcalde y sean para todo el Ayuntamiento de la capital. Mariano San Martín cree que el primer edil de la capital no debe elegir a "dedo" a la persona encargada del departa-

mento. «La coalición lleva mucho tiempo demandando que ambos departamentos sean para todo el Consistorio. El gabinete de prensa del Ayuntamiento debe pertenecer a todo el Ayuntamiento de la capital y no sólo a una persona. Esperamos tratar este tema».

Ahora es el mejor momento. Si busca calidad y precio aquí tiene dos buenos ejemplos.

Ejemplo 1



NUEVO KIA SEPHIA II

Desde **1.445.000** Ptas.
Plan Prever no incluido.

Equipamiento de serie:

- Dirección asistida progresiva
- Inmovilizador electrónico
- Barras de protección laterales
- Apertura del depósito de combustible por control remoto
- 1.5 16V RS (90cv)
- 1.5 16V LS (90cv)

P.V.P. recomendado del modelo 1.5 16V RS, en Península (I.V.A., impuesto de matriculación y transporte incluidos).

Ejemplo 2

NUEVO KIA SHUMA

Desde **1.725.000** Ptas.
Plan Prever no incluido.

Equipamiento de serie:

- Doble airbag
- Dirección asistida progresiva
- Elevalunas y retrovisores eléctricos
- Cierre centralizado
- Inmovilizador electrónico
- 1.5 16V LS (90 cv)
- 1.8 16V GS (110 cv)

P.V.P. recomendado del modelo 1.5 16V LS, en Península (I.V.A., impuesto de matriculación y transporte incluidos).

Soler & Solero

3
AÑOS DE
GARANTÍA

+90
FUNDOS

24
HORAS

a 100.000 Km. oficinas de venta de asistencia

www.kia.es

Un Coche Bien Hecho.

HERVI MOTOR, S.L. Guipúzcoa, 1. PALENCIA. Tel.: 979 72 22 36.

MÚSICA La Orfev ofreció un concierto en el que homenajeó al compositor Poulenc

La Orquesta Nacional de Rumanía emocionó en el Principal a los melómanos más exigentes

PALENCIA

La Orquesta Sinfónica Orfev de Rumanía ofreció un concierto de gran calidad y emocionó a los melómanos más exigentes con la casi perfecta interpretación de piezas musicales compuestas por autores tan diferentes como Leonard Bernstein, Francis Poulenc, Aaron Copland y Dmitri Schostakovich.

Por primera vez en España, los más de 70 músicos de la Orquesta Nacional deleitaron a los palentinos que se dieron cita en el Teatro Principal. Bajo la batuta de Paul Popescu, destacó por encima de todos el talento del joven pianista español Melani Mestre.

La Orquesta Sinfónica Orfev nació en la ciudad de Bucarest hace tan sólo tres años con los mejores intérpretes de toda Rumanía, por lo que reúne a los más destacados miembros de la Orquesta Nacional de la Radio y de la Orquesta Filarmonica George Enescu. Desde entonces, la gran labor musical realizada por esta agrupación ha merecido los mejores y unánimes elogios de toda la crítica rumana, así como el reconocimiento obtenido a través de su perfección y virtuosismo.

El director Paul Popescu ha dirigido la mayor parte de los conciertos de la Orquesta Sinfónica Nacional Orfev, de la que es miembro fundador y director

La magistral interpretación de varias obras de Bernstein, Francis Poulenc, Aaron Copland y Dmitri Schostakovich provocó el aplauso general de los amantes de la música que se dieron cita en el Teatro Principal de Palencia.



La Orquesta Nacional de Rumanía cuenta con más de 70 músicos de todo el país, que ya han conseguido éxitos en varios países europeos.

titular. Con ésta y con otras muchas formaciones ha realizado un gran número de grabaciones discográficas en LP y CD.

Finalmente, el pianista Melani Mestre, de tan sólo 23 años, ha participado como solista con numerosas orquestas y, a pesar de su juventud, ha sido reco-

nocido con premios nacionales e internacionales, como el primer premio del "TWIMC de la BBC para jóvenes talentos" y al "Lasmo Staffa Award".

TEATRO

"Nats-Nus" presenta el próximo lunes una propuesta de danza para niños

PALENCIA

Dentro del programa de espectáculos infantiles organizado por el Ayuntamiento de Palencia, en colaboración con la Junta de Castilla y León, el próximo lunes, día 29, llegará al Teatro Principal el grupo catalán Nats-Nus, con una propuesta de danza para niños.

Cuatro magníficos bailarines de este prestigioso grupo hacen un derroche de imaginación que convierte cajas de cartón, bolsas de basura, botellas de plástico y papeles en verdaderos protagonistas de historias extraordinarias y divertidas.

Premio

El espectáculo que se presentará el lunes en Palencia recibió el pasado mes de marzo el premio al mejor espectáculo en la IX Feria Europea de Teatro para niño, celebrado en Gijón.

Habrán dos sesiones, a las 16,00 horas para grupos escolares y a las 19,00 horas para el público en general. Las entradas tienen un precio único de 300 pesetas, con posibilidad de bonificación para grupos. Se pondrán a la venta el mismo lunes, a partir de las 6 de la tarde en las taquillas del Teatro Principal.

DIARIO PALENTINO



Estamos en VALLADOLID

*Ctra. Esperanza
*Plaza España
*Estación de autobuses
*Paseo de Zorrilla, 196
*Paseo de Zorrilla, 133
*Estación de Ferrocarril
*Plaza Circular

*C/ Angustias, 2
*Plaza Universidad
*C/ Antigua
*Plaza de la Trinidad
*Paseo Zorrilla, 3
*C/ Duque de la Victoria, 23
*C/ Claudio Moyano

*C/ Constitución
*C/ Sandoval
*C/ María Molina, 7
*Av. José Luis Arrese, 8
*Paseo de Zorrilla, 130
(EN EL CORTE INGLÉS)

Cada vez **Más Cerca**, cada vez **Más Fácil**
CADA VEZ MÁS



CULTURA Conclusiones del debate de Grulare

Palencia debiera copiar las políticas exitosas sobre Medio Ambiente

El último debate dentro del ciclo "La cultura en la ciudad de Palencia en el Siglo XXI" versó sobre la relación entre cultura y medio ambiente.

PALENCIA

Ninguno de los invitados dudaron al establecer una relación entre cultura y medioambiente, pero con connotaciones diferentes. Mientras que Carmen Merino, concejala de Medioambiente admitió esta relación, obligaba a la misma, pues la educación medioambiental debe formar parte de los programas educativos.

José M^a Sastre, miembro de Arquitectos Sin Fronteras Castilla y León, calificó la relación entre cultura y medioambiente como obvia, y como una ONG que es esta asociación se basa, como labor principal, en la concienciación del uso racional de los recursos disponibles para transmitirlos a las futuras generaciones.

Daniel de Soto, arquitecto y especialista en paisajismo, calificó la relación entre cultura y medioambiente como nefasta, tendente al fracaso y al colapso, porque la cultura no siempre va a ser sostenible y propuso la necesidad de un cambio.

La visión del artista palentino Javier Ayarza fue diferente,

describiendo el medioambiente como el ecosistema donde se desenvuelve un ciudadano y no los parques y jardines decimonónicos que todavía mantienen esos estereotipos. Destacó también la falta de criterios, por parte de las políticas del Ayuntamiento, a la hora de decorar nuestra ciudad, pues se está dando a Palencia una imagen que no concuerda con nuestro tiempo. Esta opinión se vio respaldada por el apoyo que al res-



ÓSCAR NAVARRO

Un momento del último debate organizado por Grulare.

pecto mostró Daniel de Soto, añadiendo que hay que aprender a copiar lo bueno de las políticas aplicadas en otras ciudades.

Más radical y concreto fue

Jaime Martín Lapresa, miembro del Grupo Ecologista libertario, quien opinó que se debe actuar al margen de las instituciones porque siempre se mueven bajo intereses económicos.

DENUNCIA

Asaja vuelve a pedir a la Junta que actúe contra la plaga de topillos

PALENCIA

La Asociación de Agricultores y Ganaderos Palentinos Asaja ha solicitado a la Junta de Castilla y León que, a través de su sección de plagas, actúe para controlar a los topillos que están causando grandes pérdidas en la agricultura de la provincia.

Los daños, aunque se están produciendo prácticamente en toda la provincia, tienen especial incidencia en la comarca de Campos, donde la sementera de cereal se puede ver perjudicada al alimentarse de semillas y plantas, así como en alfalfas, vezas y esparcetas.

Esta misma denuncia se formuló hace meses, sin que se hayan adoptado hasta el momento medidas alguna.

TRIBUTOS

Cáritas está obligada a facilitar a Hacienda los datos de todos sus donantes

PALENCIA

Cáritas pone en conocimiento de sus donantes que la nueva Ley 40/98, de 9 de diciembre, del IRPF ha introducido algunos cambios que les afectan, en lo relativo a la obligación de suministrar información al Ministerio de Economía y Hacienda.

Conforme a estas modificaciones, la ONG deberá declarar los ingresos procedentes de donantes que hayan pedido certificado para desgravarlos en su declaración de la renta. A partir de ahora, Hacienda exige la identificación de esos donantes, por lo que quienes quieran desgravar tendrán que facilitar a Cáritas sus datos.

La información deberá estar en poder de la Agencia Tributaria en enero del año 2000, así que los donantes que opten por la desgravación deberán pedir su certificación antes de que termine 1999. Quienes, por el contrario, prefieran mantenerse en el anonimato, deberán ser conscientes de que sus donativos no son desgravables.

Cáritas garantiza este anonimato y agradece la generosidad de los donantes, pero como quiere ser escrupulosamente exigente en su contabilidad y en el cumplimiento de las normas de Hacienda, pide la colaboración de los que optan por desgravar para que faciliten los datos cuanto antes.

¡ ULTIMA FASE EN VENTA ! PISOS DE 1, 2, 3 Y 4 DORMITORIOS. ATICOS CON TERRAZA



*Junto
al
centro
de
Palencia*



PRYCONSA

INFORMACIÓN DIARIA INCLUSO FESTIVOS
EN LA PROPIA URBANIZACIÓN
Excepto Sábados tarde y Domingos.

OFICINAS CENTRALES:
GTA. CUATRO CAMINOS, 6 Y 7 MADRID
INTERNET: www.pryconsa.es

PRYCONSA le ofrece la ULTIMA OPORTUNIDAD de vivir en su moderna y tranquila urbanización con AMPLIA PLAZA y JARDINES PEATONALES, donde podrá ver a sus hijos jugar desde su propia casa, sin ningún tipo de peligro.

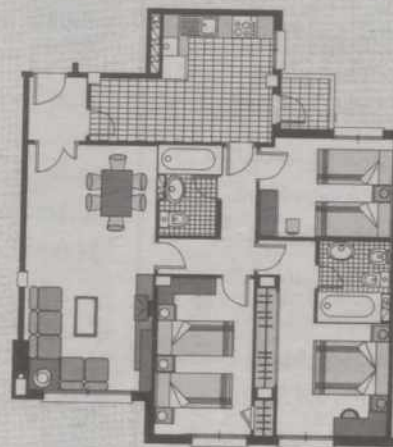


VIVIENDAS TOTALMENTE REGULARES • COCINAS TOTALMENTE AMUEBLADAS DE HASTA 12 M²



JUNTO A:

POLIDEPORTIVO, ESTACIONES RENFE Y AUTOBUSES, PISCINAS, PARQUES...



VISITE PISO PILOTO

PISOS DE 3 DORMITORIOS CON 2 BAÑOS

ENTRADA UNICA DESDE:
1.460.000 PTAS
(8.774'78 EUROS)

MENSUALIDADES DESDE:
85.000 PTAS
(510'86 EUROS)

PLAZA DE GARAJE Y TRASTERO INCLUIDO EN EL PRECIO

Cantidades entregadas a cuenta
avaladas por:



PALABRAS MAYORES

Hacia el paganismo

ALBERTO A. TORRES, S. J.

Mc. 13, 33-37.

ALERTAS! Es la palabra resumen de este evangelio, el grito rojo en la noche trágica que Jesús lanza a sus discípulos y simpatizantes ante lo inevitable que se les viene encima. En cuanto le vieran de la cruz colgado, se hundirían en la depresión religiosa: fracaso, vergüenza, duda, negación y abandono. Y así fue.

¡Alertas! Es el grito rojo en la noche negra de España, que los obispos lanzaron con su documento (20.11.1990). Porque al ver ahora a la Iglesia mofada en la cruz -porque esto es el trasteo, el acoso y el derribo de la Iglesia en sus verdades reveladas, en sus principios morales, en sus valores e instituciones...- se hunden ya en la crisis: ¿Y esto es la Iglesia? ¿Qué religión es ésta! Entonces..., ni religión ni Iglesia ni Dios nos valen para nada.

Muy lector mío y de mi mayor consideración: esto de España es el encumbramiento oficial del egoísmo pagano. Aquí no hay más que yo, mi conveniencia y mi importancia, que son el dinero, el bienestar, el placer, la felicidad y el éxito, pero aquí, así, ahora, ya.

Entonces, con la urgencia del aquí, así, ahora, ya..., el fin les justifica los medios, aquí ya todo vale: lo mismo traen a casa a la barragana de turno -eso sí, tras una cierta bendición del juez...- que echan a los padres ancianos de casa al desván del asilo, estafan a Hacienda lo mismo que perjurán ante los hombre y Dios, se drogan hasta la memez profunda que se aparean hasta que el sida los separe.

«O tu madre o tu familia», le dijeron, puestos de jarras, su mujer, hijas e hijos, a un amigo, que ahora mendiga ver-

gonzosamente de asilo en asilo una plaza donde quieran a quien no quieren ni su mujer ni sus hijos: a su madre.

Y no venga el lector con los perejiles de todas las salas: que si los derechos de la persona, la dignidad de la persona, los valores cristianos... Porque la opinión pública con los medios de comunicación al frente le llamarán retrógrado y altamirano y le llevan por delante con la cesta de los perejiles y todo.

Es el egoísmo en marcha hacia la barbarie y el neopaganismo. Porque recuerde que el egoísmo es el primer número de identificación fiscal, quiero decir pagana, que identifica al paganismo. ¡Alertas!

Muy lector mío y de mi mayor aprecio: esto de España es el encumbramiento oficial del error pagano. Ni se legisla siempre lo que es moral ni es moral lo que se legisla.

Porque la bondad ética de una ley hay que tasarla desde la legislación divina. Ni olvide tampoco: el Estado no tiene obligación de legislar siempre lo mejor sino lo mejor posible para la sociedad de intereses plurales. La ley civil y la moral cristiana no están a partir un piñón sino a partirse la cara y, a veces, a partirse la crisma...

¿Que legalizan el divorcio? Pues, hala, majos, a divorciarse: a saltar como canguros de cama en cama, a jugar al bonito juego de yo con la tuya, y tú con la mía y el más animal con todas. Por cierto, los animales no se divorcian.

¿Que despenalizan el aborto? Pues, hala, maja, a tirar al hijo al cubo de la basura, trepar a la cama y tiro porque me toca. Por cierto, los animales no abortan.

¿Que el dinero es negro? ¡Como si es azul! Se le blan-



quea como se pueda, que aquí en esto no faltan ni la cal ni la artesa ni las ganas de blanquearlo. Por cierto, los animales no blanquean...

¿Que se alcahueta con el transfugismo? Pues, hala, políticos, a cambiar de chaqueta, de camada y de pesebre, que esta política es un cachondeo, tantos políticos de todos los partidos unos cachondos mentales y la nación el cachondismo «made in Spain». Por cierto, los animales no transfugan.

¿Que se puede timar a Hacienda? Pues, venga ya, que

lo hace todo el mundo que puede, y el que no puede es tonto, mejor al trimestre que al semestre. Por cierto, los animales no timan a Hacienda.

Pero, lector, el matrimonio es sagrado, el aborto es un crimen, el dinero es un bien común, el transfugismo es felonía, el fraude fiscal es una estafa contra todos...

Es el egoísmo hacia la barbarie y camino del paganismo. Porque recuerde que el segundo número de identificación pagana, junto con el egoísmo, es el error. ¡Alertas!

Muy lector mío y de mi mayor aprecio: esto de España es el encumbramiento oficial del pecado pagano.

Esto es la exaltación de la mentira negra, del engaño zorriquito, de la información sesgada, de las medias verdades como mentiras, del apaño y del amaño, de la trampa y el cartón y, al final, del cinismo profesional de los portavoces -o portacoces- de los partidos contra la verdad, supremo bien del hombre para la convivencia social a partir de Dios.

Esto es el acogotamiento de la libertad del hombre, empujada por la voracidad fiscal, humillada por las leyes explotadoras, acobardada por la inseguridad ciudadana: el asalto, la violación y el tiro en la nuca.

Esto es la propaganda del hedonismo irracional, que nos hace inquilinos del parque zoológico, del secularismo degradante, que nos devuelve a las cuevas de Altamira, y del laicismo, que ignora adrede al que adrede no se deja ignorar por la cuenta que le tiene al hombre: Dios.

Esto es la arenga oficial al trasteo de la religión, que entona la vida del hombre en la tierra, el acoso de la Iglesia, institución divina aunque con demasiados lunares humanos, y al derribo de Dios, única razón de nuestro origen, trayectoria y destinos eternos.

Esto es la degradación de la sociedad: la corrupción internacional, acelerada por la ineptitud, el laicismo trasnochado y el anticlericalismo de Cromagnon, que nos llega a la boca y ya sólo pedimos que nos hagan más olas.

Esto es el pecado vivo en marcha hacia la barbarie y el neopaganismo. Porque recuerdo que, con el egoísmo y el error, el pecado es la tercera cifra del número de identidad pagana. ¡Alertas!

SÁBADOS TARDE

H
O
R
A
R
I
O
D
E
M
I
S
A
S

18.00	Catedral.
18.30	San Telmo (de octubre a abril).
19.00	Jesús de Nazareno, San Francisco*.
19.30	San José, Reina Inmaculada, San Marco, Virgen de la Calle, San Telmo (de octubre a abril), Virgen del Carmen, San Pablo, María Estela*, San Antonio.
20.00	San Miguel, San José, Santa Marina, San Ignacio, Claretianos, San Lázaro, San Francisco, María Estela (en verano). Capilla del Santo Sepulcro.



DOMINGOS MAÑANA

8.00	San Francisco, San Pablo.
8.30	Las Claras, Siervas de María.
9.00	Catedral, S. José, S. Antonio (verano), M ^a Estela, S. Francisco, S. Pablo, Allende el Río, Claretianos, V. del Carmen, S. Telmo (V.).
9.30	San Lázaro, Virgen de la Calle, Santa Marina, San Ignacio, Reina Inmaculada.
10.00	S. Miguel, S. José, María Estela, S. Pablo, S. Marco.
10.30	San Lázaro, Catedral.
11.00	San Miguel*, San José, San Ignacio, San Pablo, Jesús Nazareno, Virgen de la Calle, Claretianos, María Estela*, El Carmen*, San Antonio, San Marco*.
11.30	Santa Marina, Reina Inmaculada, San Telmo, San Lázaro*.
12.00	San Miguel, Catedral, San Francisco, San Pablo, Claretianos, Santo Sepulcro, San José*, El Carmen, Allende el Río, María Estela, San Antonio*, San Marco.
12.30	Parque Europa (Iglesia de la Beneficencia), San José, Reina Inmaculada, Virgen de la Calle, S. Ignacio, S. Lázaro, Santa Marina.
13.00	San Miguel, San Marco, El Carmen, San Antonio, Claretianos, Catedral, San Francisco, San Pablo, San Telmo.
13.30	San José, San Lázaro, Santa Marina, Virgen de la Calle.

DOMINGOS TARDE

17.00	San Pablo.
17.30	San Ignacio*.
18.00	San Lázaro*, San José, Santa Marina, María Estela, San Marco*.
18.30	San Miguel*.
19.00	San Lázaro, San Marco (sólo en julio y agosto).
19.30	San Miguel, El Carmen, San Pablo, Reina Inmaculada, Virgen de la Calle.
20.00	Claretianos, San Francisco.
21.00	San Francisco.



En verano se suprimen las misas con*

INTUR PALENCIA MUESTRA SUS ATRACTIVOS

INTUR El director general de Turismo aseguró que uniendo sinergias se consiguen mejores resultados

García Recio aconseja a las administraciones que no sigan "vendiendo" Palencia por separado

Felicitó al presidente de la Diputación por haberse mostrado partidario de acudir a Fitur dentro del stand de la Junta, y no individualmente como se venía haciendo.

VALLADOLID/MERCEDES GARCÍA
El director general de Turismo aconsejó ayer a los responsables de las administraciones palentinas que no sigan promocionando Palencia por separado. «Creo que si el Patronato, el Ayuntamiento y los pequeños municipios de la provincia unen sus sinergias lograrán captar un mayor número de turistas», señaló García Recio.

El responsable de la Dirección General de Turismo comentó que no tenía ningún sentido que dos entidades que quieren vender el mismo producto, acudan a las ferias por separado y editen folletos diferentes.

"Mi enhorabuena"

García Recio acogió con entusiasmo la idea de que el próximo año el Patronato de Turismo no acuda con stand propio a Fitur, como lo venía haciendo los últimos años. «Cuando me

preguntaban mi opinión sobre la independencia de Palencia, yo siempre decía que "ni sumaba ni restaba", señaló el director general, tras reconocer que con esta respuesta había sido ya suficientemente crítico.

Insistió en que la nueva decisión había sido atrevida, pero muy acertada. «Felicitó profundamente a la persona que ha adoptado esta medida porque entiendo que dos unidos siempre hacen mucha más fuerza que uno solo», señaló.

El responsable de la Dirección General de Turismo hizo ayer estas declaraciones en Intur, tras presentar el IV Campeonato de Cocineros de Castilla y León, que se celebrará en Valladolid del 8 al 10 de febrero del próximo año. El acto se aprovechó también para dar a conocer el libro de recetas de la edición anterior del Campeonato, organizado también por la Asociación de Maestres de Cocina de Castilla y León.



García Recio recorrió ayer el stand del Patronato de Turismo.

«Consolidar la calidad, clave para mantener el turismo»

García Recio comentó también ayer, que una vez concluidas Las Edades, la mejor forma que tenía Palencia para promocionar el turismo era consolidar la calidad de sus servicios.

«La capital, el Románico, la gastronomía o las villas romanas son recursos más que suficientes para seguir manteniendo un flujo importante de visitantes», señaló el director general de Turismo, tras puntualizar que ahora lo que hacía falta era dotar a todos esos recursos y servicios de la calidad necesaria.

Recordó que el ciudadano que venga a visitar Castilla y León va a exigir que se le trate bien, que no se le engañe y que se le satisfaga su demanda con un buen servicio. «No obstante, hay que tener presente que el flujo turístico no se va a perder mañana, ya que la mejor promoción es la que se hace boca a boca», señaló García Recio.

CURRO REGALA VEINTE MILLONES DE PESETAS EN CHEQUES DE VIAJE*.

Búsquelo y encuéntralo en nuestro stand con motivo de La Feria de Turismo de interior

 INTUR que se celebrará en Valladolid del 25 al 28 de Noviembre de 1999.

Además sortearemos viajes al Caribe, Canarias, Baleares y Reino Unido entre todos los asistentes. Solicite su papeleta de participación en nuestro stand de  y disfrute de la vida como CURRO.

* Cheques de viaje de 10.000 pts. a canjear por reservas de productos vacacionales.

* Importes de reservas superiores a 100.000 pts.

* Regalo de 500 cheques de viaje todos los días desde el 25 al 28 de Noviembre de 1999.



41 OFICINAS EN CASTILLA Y LEÓN Y 600 OFICINAS A SU SERVICIO EN ESPAÑA Y PORTUGAL



Información
y Reservas

902 300 600

De 9,30 a 14,00 y de 16,30 a 20,30

INTUR PALENCIA MUESTRA SUS ATRACTIVOS

TURISMO Acude a Intur con stand propio

“Comarca privilegiada”, eslogan promocional de la Vega-Valdavia

El ADRI ha editado una guía, un tríptico y un mapa sobre la zona, así como posters, pegatinas y pins.

VALLADOLID/MERCEDES GARCÍA
La novedad de la presencia palentina en Intur llega de la mano de la Asociación para el Desarrollo Rural Integral de las Comarcas Naturales Vega Valdavia, que promociona su zona bajo el eslogan “Comarca Privilegiada”.

La citada agrupación no pudo participar en las ediciones anteriores de la feria, ya que optó por comenzar habilitando la zona de cara al turismo rural antes de iniciar las tareas de promoción. «No empezamos antes la difusión porque sólo había dos establecimientos con carácter testimonial, mientras que ahora ya podemos anunciar que a finales del presente año entrarán en funcionamiento un total de nueve», comentó Arturo

de la Heras Cofreces, gerente de ADRI “Vega-Valdavia”, que es la asociación encargada de gestionar el Programa Proder puesto en marcha en la citada comarca.

PREPARACIÓN

El gerente de ADRI “Vega-Valdavia” señaló que no habían podido participar en las ediciones anteriores, porque se encontraban acondicionando la zona de cara a la potenciación del turismo rural.

Folleto

ADRI no ha escatimado esfuerzo para participar en la Feria de Turismo de Interior, y ha editado la primera publicación impresa que se ha hecho sobre la comarca.

Concretamente, ha elaborado un folleto de 32 páginas sobre los encantos de la zona, en el que se establece una perfecta diferenciación entre la Vega del Carrión, los Valles del Valdavia, la Cañada Real, los Pinares y la propia localidad de Saldaña. También tiene un tratamien-



CÉSAR MANZO

El stand de Vega-Valdavia está en el Pabellón 1, junto al turismo internacional.

to especial en la publicación la arquitectura tradicional, la Villa Romana de la La Olmeda y el Museo Monográfico situado en la iglesia de San Pedro en Saldaña. En el folleto tampoco se descuida la tradición artesana, las fiestas, los juegos populares, el folklore e, incluso, la gastronomía. Dentro de este último apartado se hace una especial mención a las alubias de la

Vega, a las setas, a la ternera y también a las ciegas y a la miel de la Valdavia.

Coincidiendo con la Feria se ha editado también un mapa de la comarca con rutas señaladas por el anverso, y una explicación de cada una de ellas por el reverso. La campaña promocional, que se ha completado con la edición de carteles, dípticos, pins y pegatinas, ha exi-

gido un desembolso de algo más de dos millones de pesetas. A esta partida hay que sumar los otros dos millones que les ha costado participar en la feria, ya que a pesar de que el stand no es muy grande, 24 metros, se han optado por que lo diseñe una empresa especializada con el fin de ofrecer una imagen mucho más profesional al visitante.

«Pretendemos que la comarca sea más conocida y valorada, ya que tenemos encanto suficiente»

«A través de nuestra presencia en Intur pretendemos que la Comarca sea más conocida y valorada, ya que lógicamente no se nos encuadra ni en Montaña ni en Tierra de Campos», comentó el gerente del ADRI “Vega-Valdavia”.

De las Heras Cofreces señaló también que hasta aho-

ra no se había empezado a hacer una promoción seria de la zona, «a pesar de que tenemos una gran variedad de rutas, y además más sencillas que las de la montaña».

Reconoció que Intur les iba a brindar la oportunidad de dar a conocer hitos turísticos de la zona como la Villa

de La Olmeda, el casco viejo de Saldaña o las Fiestas del Valle, que acaban de ser declaradas de Interés Turístico. «No hay que perderse tampoco los parajes naturales plagados de bosque de ribera o de robledales y la gastronomía», señaló el gerente del ADRI “Vega-Valdavia”.



**TODOS
LOS CAMINOS
LLEVAN A
CERVERA**

**Excmo. Ayuntamiento de
Cervera de Pisuerga
Telf. 979 870 002**



AGENCIA DESARROLLO DEL ALTO CARRIÓN
Y DE LA MONTAÑA PALENTINA

Creada para Coordinar los Esfuerzos y las Iniciativas
Tendientes a la Consolidación y el Desarrollo Económico
de la Comarca del Alto Carrión y de la Montaña Palentina.

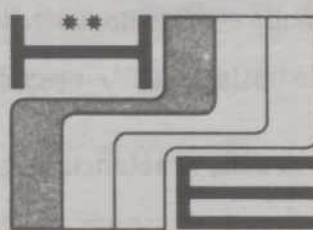
**PROMOCIÓN Y FOMENTO DEL TURISMO
DE ACCIÓN Y NATURALEZA**

Información sobre actividades de:
Caza, Pesca, Espeleología,
Senderismo, Montañismo, Equitación,
Alojamientos.

CREACIÓN Y CONSOLIDACIÓN LOCAL DE EMPLEO:
Tramitación de Subvenciones
Gestión Financiera a Empresas

C/. San Andrés, 2
34886 Velilla del Río Carrión (Palencia)
Tf: 979 86 10 01 / 979 86 14 78 - Fax: 979 86 10 01
<http://www.altocarrionacade.es>
e-mail:acade@arrakis.es

Carretera Palencia - Riaño
34131 Villoldo (Palencia)
Telf. 979 82 70 05
Telf. 979 82 70 61
Fax: 979 82 72 69



**Hotel - Restaurante
Estrella del Bajo Carrión**

**Excmo. Ayuntamiento de
BARRUELO DE SANTULLÁN**



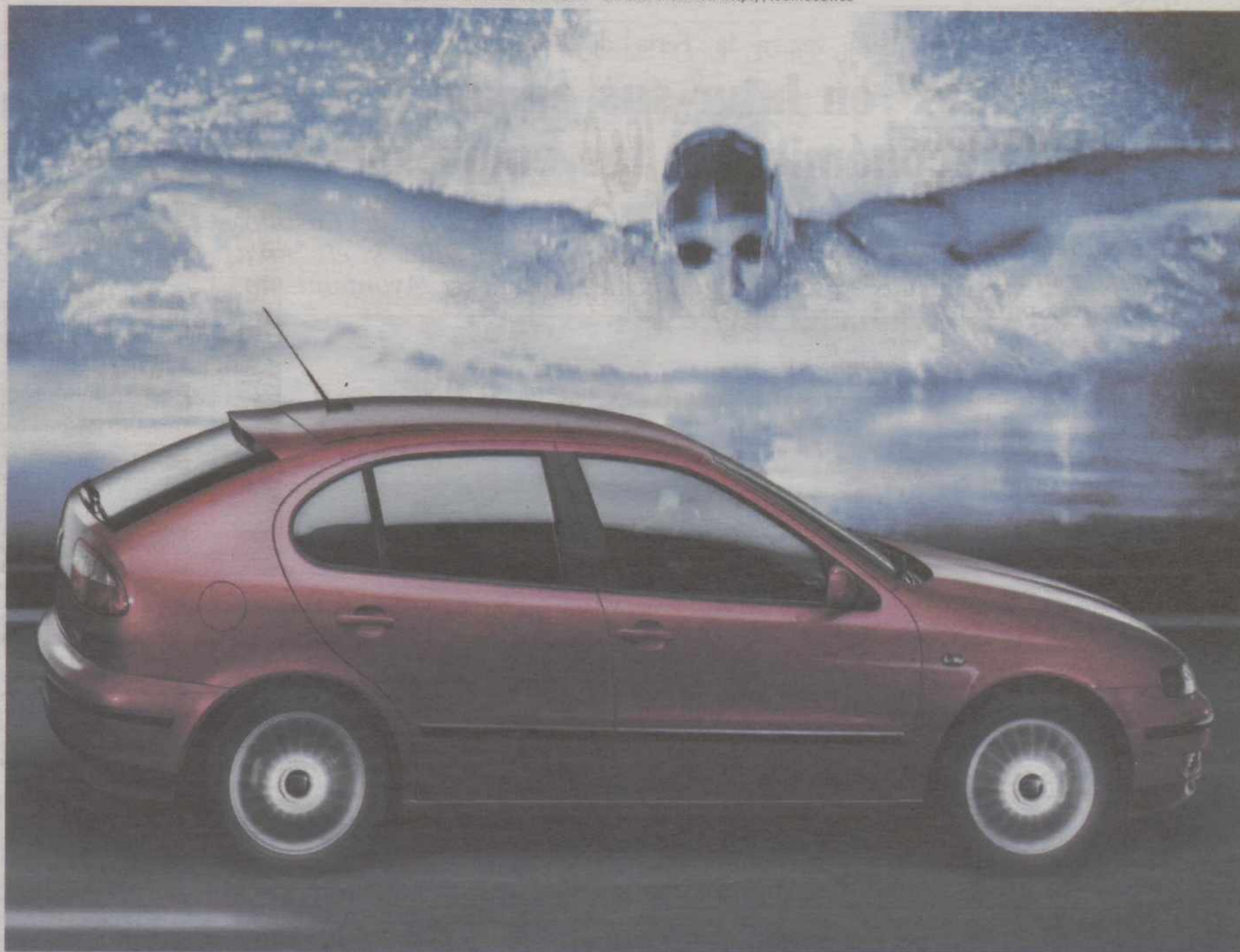
**VEN Y
VERÁS**

CENTRO DE INTERPRETACIÓN DE MINERÍA
Telf: 979 60 72 94



**EN LA MONTAÑA
PALENTINA,
AGUILAR
VILLA MONUMENTAL**

Información SEAT: telf: 902 402 602 Internet: <http://leon.seat.es>



Nuevo Seat León. Potente en cuerpo y alma.

Hay mucho espíritu deportivo en el nuevo Seat León.
Hay pura superación. Está preparado como el mejor de
los atletas. Cuerpo diseñado al milímetro para albergar
un corazón poderoso de hasta 180 CV en gasolina.

O la resistencia, la potencia y la economía del TDi 110 CV.
Equilibrio, agarre, destreza, rapidez de reflejos, sensación de
control y seguridad son aptitudes innatas en él. Carácter firme
y preciso en todo momento. Trazados perfectos en cada curva,
por más exigente que sea, gracias a la Tracción Total 4.

Hasta 180 CV.



Su frontal refleja personalidad y carácter.

Se mueve y vive con una tecnología que potencia
su inteligencia: cambio de 6 velocidades, sistema de
navegación por satélite, sensor de lluvia, control
de crucero, climatronic. Privilegios del nuevo Seat León
capaces de hacer sentir a quien lo conduce nuevas
y potentes sensaciones. En cuerpo y alma.



INTUR



PALENCIA MUESTRA SUS ATRACTIVOS

TURISMO La villa acude por primera vez a la Feria de Turismo con stand propio

Ampudia "vende" en Intur sus encantos con la ayuda económica de los empresarios

VALLADOLID/MERCEDES GARCÍA
Sorpresa está causando en la Feria la presencia de la pequeña localidad de Ampudia, que a pesar de contar con menos de 700 habitantes está representada con un stand de 12 metros de cuadrados.

«La organización lleva ya varios años tentándonos a participar, y esta edición no nos hemos podido resistir», comentó el alcalde de Ampudia, Bautista Hernández Contreras, quien reconoció que los empresarios habían apoyado con firmeza a la institución municipal en este proyecto. De hecho, la posada y el restaurante de «La Casa del Abad», el Castillo Fontaneda, el Mesón de Ampudia y la Panadería Gómez han aportado 1/3 de las 700.000 pesetas que ha tenido que desembolsar el Ayuntamiento para participar en la Feria.

Decoración exquisita

Además, han querido dejar un buen recuerdo entre los profesionales y visitantes que se acercan a esta tercera edición, y han decorado su stand de forma exquisita con maquetas de la Colegiata y del Castillo, con plumillas de la arquitectura de la villa, y con el «Arca de Cuentas» y una rica representación de la repostería.

Para esta promoción global de la villa se han editado 5.000 trípticos, que bajo el eslogan «Ampudia te invita», reflejan la variada oferta de la que puede disfrutar el turista que se acer-

La decoración incluye maquetas de la Colegiata y del Castillo, con plumillas de la arquitectura de la villa y el «Arca de Cuentas» que habitualmente alberga el Ayuntamiento.



CÉSAR MANSO

En el stand está muy bien representada la repostería de Ampudia, con picones y pan de vino.

que hasta este pueblo.

El stand está siendo atendido por la empresa ampudina de promoción rural «Tres Turismo y Comunicación», que está facilitando a todas las personas que

se acercan información detallada de cada uno de los edificios emblemáticos de la localidad, sin olvidarse las citas festivas, eventos culturales y sobre las posibilidades de turismo rural

que ofrece la comarca de Tierra de Campos. Igualmente, todos aquellos que lo desean reciben información pormenorizada de cada una de las empresas representadas.

conservas elkano, s.a.

Elaboración de Conservas de Pescado

* Atún Claro

* Bonito

* Anchoas

(lata y tarro de cristal)

* Aceite de oliva
y escabeche

Venta directa en Fábrica

ELKANO, S.A. C/. La Calzada, s/n. 34240 BALTANÁS (Palencia)
Tel. 979 79 06 48 Fax 979 79 06 62 e-mail: elkano@intercom.es

AZKUE



AQUI SE CASARON LOS REYES

El Rey Fernando III de Castilla y Doña Beatriz de
Sumbia celebraron sus espulaciones matrimoniales
en el Real Monasterio San Zoilo, en 1220

Hoy pueden celebrar ustedes su
enlace matrimonial en el incomparable
marco que eligieron los reyes



HOTEL
REAL MONASTERIO SAN ZOILO

Camión de los Condes (Palencia)
Tel. 979/88 00 50 - Fax. 979 88 10 90

Hotel Castillo de Monzón

Castillo del siglo IX
situado a 10 Km. de Palencia
dirección Santander.



Tfnos:

Reservas: 979 80 80 75

Admón: 979 80 80 76

Fax: 979 80 83 03

Castillo de Monzón, s/n - 34410 - MONZÓN DE CAMPOS (Palencia)

INTUR



PALENCIA MUESTRA SUS ATRACTIVOS

TURISMO Pretenden dar a conocer así los productos y la buena cocina de esta tierra

Los hosteleros ofrecen degustaciones de la gastronomía típica de la provincia

VALLADOLID/MERCEDES GARCÍA
Uno de los principales focos de atracción del stand del Patronato de Turismo están siendo las degustaciones gastronómicas ofrecidas por la Asociación de Empresarios de Hostelería, Bares y Similares. Y es que son pocos los visitantes que se resisten a probar los manjares que están llevando estos días a Valladolid los restauradores palentinos.

El día de la inauguración, por ejemplo, el restaurante "La Choza" ofreció menestra y callos en salsa y el hotel "Estrella Bajo Carrión" foie fresco de pato en terrina al aroma de Módena.

La gastronomía palentina estuvo representada ayer en la Feria a través del pastel de verduras, preparado por el hotel "Rey Sancho", y por brochetas de champiñones, elaboradas por "Casa Matías". Tampoco faltaron los garbanzos con callos, perfectamente cocinados por el restaurante "Las Calabazas".

Los hosteleros tienen previsto ofrecer hoy carpaccio de bacalao, por gentileza del restaurante "Pepe's".

Sin lugar a dudas, pasear por Intur es una idea excelente para poder almorzar gratis, y no pre-

Hoy se podrá probar en el stand del Patronato carpaccio de bacalao. El resto de la semana se ha ofrecido menestra, callos, champiñones y foie fresco de pato.



CÉSAR MANSO

cisamente cualquier cosa, sino la mejor gastronomía de cada una de las regiones.

El stand de Ampudia, por ejemplo, ofrece también a los

visitantes caldo castellano y una rica selección de la repostería de la localidad, como por ejemplo, pan de mosto, rosquillas o picones.

En el stand de la Junta de Castilla y León se degustó ayer el dulce típico de la Comunidad, "Blasones", elaborados en el Centro Tecnológico de Cereales.

ACTOS DEL DÍA

11,30 horas: Rueda de prensa Ciudad de Fermo, Italia. (Sala 4)

12,00 horas: Visita programada de agentes comerciales de turismo. (Sala 4).

12,00 horas: Conferencia: La arqueología como recurso turístico. (Sala 2).

13,00 horas: Presentación "Salamanca 2002, Ciudad Europea de la Cultura". (Sala 4).

13,00 horas: Degustación de productos con Denominación de Origen. (Stand del Patronato de Turismo de Zamora).

13,00 horas: Demostración de decoración de la Real Fábrica del Vidrio de la Granja de San Ildefonso. (Stand de Segovia).

16,00 horas: Gran Magosto 99. Convocado por los grupos folklóricos de Santa Marina de Sil. (Plaza Principal).

17,00 horas: Conferencia "La Radio de mis amores". Luis del Olmo. (Salón de convenciones).

17,45 horas: Encendido de fuegos de Magosto. Degustación de castañas entre los asistentes. (Plaza Principal).

- Exhibición permanente de alfarería de pereruela y cestería y madera de Sanabria. (Stand del Patronato de Turismo de Zamora).

HOTEL
REAL MONASTERIO SAN ZOILO

CELEBRE CON NOSOTROS EL NUEVO MILENIO
Estamos de cumpleaños y queremos celebrarlo con Vd. en un lugar especial.

* Cena de Nochevieja y baile-cotillón (barra libre): 16.000 pts.

* Cena de Nochevieja: 12.000 pts.

* Baile-cotillón (barra libre): 6.000 pts.

Haga su reserva con antelación

Tlfo: 979 88 00 49 - Fax: 979 88 10 90

* CUMPLIMOS MIL AÑOS *

Carrión de los Condes (Palencia)
Tel. 979/88 00 50 - Fax. 979 88 10 90

HOTEL-RESTAURANTE LA SINAGOGA

"Un descubrimiento en todos los sentidos"

Un moderno complejo hostelero con 12 habitaciones equipadas con teléfono, TV. y baño, cafetería y restaurante ideal para celebrar **BODAS, BANQUETES, REUNIONES FAMILIARES Y DE NEGOCIOS.**



Sinagoga del S. XV completamente rehabilitada

Plaza Obispo Germán Vega nº 3 Teléfonos: 979 802220
Fax: 979 80 22 21 34420 - AMUSCO (PALENCIA)



CARRIÓN DE LOS CONDES

TU CIUDAD. DESCÚBREME

**CIUDAD JACOBEA
CENTENARIO DE
TÍTULO DE LA MUY
NOBLE Y LEAL CIUDAD
(1899-1999)**

ILMO. AYUNTAMIENTO DE
CARRIÓN DE LOS CONDES.
CONCEJALÍA DE TURISMO
TEL. 979 88 09 82
ayto-carrion@dip.palencia.es

HOTELES **HSI** SUCO



Hotel Castilla Vieja

Tlfo.: 979 74 90 44 - Fax: 979 74 75 77
Casado del Alisal, 26
34001 PALENCIA



Hostal Suco

Tlfo.: 947 16 60 16
Ctra. Burgos-Portugal, km. 42
VILLODRIGO (Palencia)



Motel Suco

Tlfo.: 979 79 21 11
Ctra. Burgos-Portugal, km. 54
QUINTANA DEL PUENTE (Palencia)



Hotel Don Rodrigo

Tlfo.: 979 70 62 80 - Fax: 979 70 62 81
Los Gatos, 1
PALENCIA



Hotel Europa Centro

Tlfo.: 979 78 40 00 - Fax: 979 78 41 85
MAGAZ DE PISUERGA
(Palencia)

SALDAÑA El Partido Popular consideró que la oferta es la mejor de las dos presentadas

El pleno adjudica a Hormigones Sierra la urbanización del Plan Parcial "El Vivero"

SALDAÑA/I.Q.

El pleno del Ayuntamiento de Saldaña aprobó por mayoría, entre otros temas abordados, la adjudicación definitiva a la empresa Hormigones Sierra de la gestión y urbanización del plan parcial de "El Vivero". La sesión había levantado expectación entre los propios trabajadores de una de las empresas que presentó su oferta, Hormigones Saldaña, por lo que sala se vio repleta.

Con los votos a favor del Partido Popular, y los contrarios de la oposición, se dio luz verde a esta propuesta que, según apuntó el alcalde saldañés, Antonio Herrero, «es la más acertada».

Así, el edil argumentó que para elegir dicha oferta se ha contado con «la opinión de una mesa de contratación que ha requerido informes técnicos», por lo tanto, «eso es lo que se reconoce y lo que dice el jefe de los servicios técnicos, que ha realizado una valoración de todos los puntos. Todos los miembros de la mesa han sacado unas consecuencias y una conclusión y afirman que, teniendo en cuenta los criterios relacionados y en función de lo registrado en la ley, la propuesta más ventajosa para el Ayuntamiento es la presentada por Hormigones Sierra S. L.».

Concluyó Herrero señalando que todo «está hecho con la máxima legalidad, con la máxima claridad y, además, para valorar la documentación hemos requerido el asesoramiento técnico y jurídico».

Por su parte, la portavoz del grupo de la oposición, Margarita Rodríguez, señaló que en la contratación «no prima el interés público porque entendemos que no se acepta la oferta más ventajosa».

Dos empresas pujaron por la gestión y urbanización de la futura zona residencial, donde está previsto que se construyan 78 chalets. El PSOE votó en contra y pidió que el concurso quedara desierto.



RAQUEL BURGOS

El Consistorio celebró una sesión plenaria con una gran presencia de público.

Para argumentar dicha postura leyó las dos ofertas que se presentaron al Ayuntamiento de Saldaña, apuntando que en su opinión las mejores condiciones eran las que ofrecía la unión temporal de empresas Hormigones Saldaña y servicios de otras del norte. También hizo alusión Rodríguez a la falta del proyecto de urbanización, que no presentó la empresa Hormigones Saldaña, y que, a su juicio,

«parece que es el factor determinante» a la hora de la adjudicación. Concluyó Rodríguez señalando que «en caso de duda, yo creo que debería declararse desierto en concurso».

Convenio

Por otra parte, en el transcurso de este pleno también se ratificó, por unanimidad de todos los asistentes, el conve-

nio de colaboración entre el ayuntamiento saldañés y el organismo autónomo de trabajo y prestaciones penitenciarias para el cumplimiento de penas de trabajo en beneficio de la comunidad.

Finalmente, la solicitud de autorización previa a la desafectación del inmueble y edificios escolares del antiguo colegio "Villa y Tierra", situado en la prolongación de la ronda de Don García.

ELECCIONES

Un total de 793 electores de 13 pedanías están llamados a las urnas

PALENCIA/J.B.I.

Las Elecciones Locales parciales en las entidades de ámbito territorial al municipio -a las que no concurrió ninguna candidatura el 13 de junio- se repetirán el próximo domingo en 13 pedanías de la provincia, sobre un total de 15 previstas, con un censo electoral de 793 personas.

Los electores deberán depositar sus sufragios en las siguientes localidades y mesas: Verbios (Ayuntamiento de Barruelo); Bustillo de la Vega (antigua escuela de Lagunilla de la Vega); Ruesga (antiguas escuelas); Renedo de la Vega (Ayuntamiento); Baños de la Peña (Casa Concejo de Respenda de la Peña); Barajores de la Peña (Casa Concejo de Respenda); Vega de Riacos (Casa Concejo de Respenda); Carbonera (escuelas-teleclub); Vega de Doña Olimpa (escuelas-teleclub); Valderrábano (Ayuntamiento); Arenillas de Nuño Pérez (Ayuntamiento); y Villaturde (Centro Cultural del Ayuntamiento).

Dos localidades sin listas

Las localidades de Albalá de la Vega y Moratinos no han contado nuevamente con candidatos. Según prevé la ley, en estos casos la Diputación Provincial procederá a nombrar una comisión gestora hasta que se convoquen nuevamente Elecciones Municipales.

Hay que recordar que las entidades locales menores están regidas por un alcalde pedáneo, que será elegido directamente por los vecinos a través del sistema denominado mayoritario, además de los vocales en número de 2 si la pedanía tiene menos de 250 habitantes -como ocurre en las 13 localidades palentinas donde hay elecciones el domingo- o 4 si la cifra es superior.

CASTROVIDO Según el regidor del pueblo burgalés

Tocino confirma a Palacios de la Sierra que se rebajará la cota de la futura presa

BURGOS/EFE

La ministra de Medio Ambiente, Isabel Tocino, confirmó a alcalde de Palacios de la Sierra (Burgos), José Alonso, la rebaja de la cota de la presa de Castrovido de los 1.053 metros de altitud previstos en un principio a los 1.046. Según informó a EFE el alcalde, tras la reunión que mantuvo con la ministra, ésta le confirmó que la decisión está ya tomada, y para ello Tocino explicó que se han tenido en cuenta las alegaciones presentadas al proyecto por diversos colectivos e instituciones, además de criterios económicos y sociales.

Alonso, indicó que con ese proyecto, estimado en 20.000 millones de pesetas, solamente se conseguirá regular el 10 por ciento de la cuenca del río Arlanza, al no recoger caudales fluviales como los provenientes de los ríos Pedroso, Tejero, Ciruelos y Valparaíso, entre

otros. También precisó el alcalde que con esa cota no se podrá ampliar la superficie de regadíos, tal y como reclaman los regidores de la cuenca baja del Arlanza, entre los que se encuentran doce de la comarca palentina de El Cerrato, que han amenazado junto a varios alcaldes burgaleses que dimitirán si no respeta el proyecto.

"La presa no es necesaria"

Por estas razones, Alonso indicó que los hechos están dando la razón a los vecinos de Palacios de la Sierra en el sentido de que la construcción de la presa no es necesaria, ya que no servirá para regular el río Arlanza ni para ampliar la superficie de regadíos.

El alcalde de Palacios de la Sierra añadió que, según le indicó la ministra, la próxima semana será publicado en el BOE el estudio de impacto ambiental



La decisión del Ministerio de Medio Ambiente ha generado una fuerte polémica.

de la presa. Anunció, además, que desde el Ayuntamiento se seguirán utilizando los medios legales necesarios para evitar que se ejecute este proyecto, por

entender que perjudica de forma grave a los vecinos de Palacios de la Sierra, municipio en el que está previsto que se ubique la presa.

Asimismo, no descartó intensificar las movilizaciones para oponerse a la construcción de la presa de, entre ellas iniciar una huelga de hambre.

Saber beber es un arte, el arte es cultura...



Vina Cantesán

Un gran vino blanco, elaborado a partir de la mejor uva Verdeja y con Denominación de Origen Rueda Superior.

Yllera

Inconfundible por su sabor y calidad, el Tinto Yllera sigue elaborándose con el mismo cuidado desde principios de los años 70.



BRACAMONTE

Excelente tinto lleno de aromas y matices. Acogido a la mejor tradición de la denominación de Origen Ribera del Duero.



ATENCIÓN AL CLIENTE

Tel.: 983 86 80 97

Fax: 983 86 81 77

e-mail: curros@nexus.es

<http://www.loscurros.com>

DISTRIBUIDOR EN PALENCIA

Manuel Fernández Martínez • Tel. 979 71 18 70

... el arte de beber vino.

BARRUELO El tramo de la línea férrea tiene un coste de 9.260.580 pesetas más IVA

Renfe firmará el próximo martes el convenio para la venta de la línea Quintanilla-Barruelo

BARRUELO/ANA GARCÍA

Los miembros del Consejo de Administración de Renfe se reunirán el próximo martes en Madrid, con el fin de firmar el convenio al que han llegado con el Ayuntamiento de Barruelo para la venta de la línea férrea Quintanilla-Barruelo.

El tramo comprende 25.940 metros cuadrados de superficie del terreno, ubicado a la entrada de Barruelo. El lugar está calificado como suelo urbano.

La línea se encuentra en desuso y será destinada a engrosar el paquete turístico de las ofertas que presenta esta localidad nortea. El precio de la misma se ha fijado en 9.260.580 pesetas.

Una de las intervenciones más urgentes será el acondicionamiento de esta vía a la entrada de Barruelo, que llevará a cabo una escuela taller que comenzará su funcionamiento a mediados del mes de diciembre.

Un tramo con historia propia

En el año 1984, por orden ministerial, se suprimió el tráfico de viajero y mercancías en este lugar. En octubre de 1995, el Consejo de Ministros adoptó también el acuerdo por el que se autorizaba el levantamiento de las vías. Por último, en abril de 1996, el Ayuntamiento de Barruelo y Renfe suscribieron un contrato de arrendamiento sobre el recinto de la estación de la localidad.

El Consistorio barruelano está interesado en obtener la propiedad de los terrenos y en marzo de 1999 estaba previsto que pudiera adquirirlos. La fecha se ha retrasado hasta

A mediados del próximo mes podría estar funcionando la nueva escuela taller, que se ocupará de acondicionar el terreno que afecta a este tramo. El alcalde del municipio se muestra satisfecho e ilusionado con el proyecto turístico.



La línea Quintanilla-Barruelo a su paso por Barruelo de Santullán.

diciembre, pero el alcalde de Barruelo, Alejandro Lamalfa, se muestra conforme y con muchas ganas de poder iniciar las mejoras sobre este terreno.

Pensando en el futuro se espera que es turismo sea otro eslabón que se beneficiará de

los proyectos y convenios entre Renfe, el Ayuntamiento de Barruelo y las asociaciones turísticas.

Con el tiempo la antigua línea Quintanilla-Barruelo, podría ser dedicada a la implantación de una vía verde y un

tren turístico. Antes, tendrá que ponerse en marcha la nueva escuela taller, que ofrecerá varios puestos de trabajos a los jóvenes parados de Barruelo y del resto de municipios que componen la Montaña Palentina.

Adempa apuesta por una vía con ferrobús

Respecto a los planes y proyectos que se barajan en torno a este convenio, Adempa ya manifestó sus intenciones hace unas semanas a *Diario Palentino*. La Asociación para el Desarrollo de la Montaña Palentina (Adempa) apuesta por dar uso a la línea Quintanilla-Barruelo, a través de un ferrobús. Se trata de un vehículo retirado de la circulación, con capacidad para más de cien personas.

Además de hacer recorridos turísticos, podrían celebrarse en su interior diferentes reuniones, charlas o coloquios. Quienes opten por recorrer este tramo por medio del ferrobús, podrán disfrutar de los paisajes que ofrece la zona sea cual sea la época del año.

Esta sería la primera vez que en España se apuesta por esta idea. Adempa mantiene contactos en la actualidad con otras empresas, para estudiar todas las posibilidades que puede ofrecer el ferrobús.

Adempa ya tiene experiencias anteriores, que han conseguido despertar el interés del turista por la zona. El Ciclo Raíl continúa siendo una demanda entre los visitantes que prefieren hacer sus rutas en bicicleta a través de las líneas férreas.

AGUILAR Como todos los años en noviembre

El Colegio San Gregorio festejan con varios actos a sus dos fundadores

AGUILAR/A.G.

El Colegio "San Gregorio-Compañión" de Aguilar de Campoo celebra estos días la fiesta de sus fundadores, Juan María de la Mennais y Mauricio Garrigou.

El miércoles los profesores y alumnos organizaron un triangular de baloncesto y la comunidad religiosa invitó a todos los alumnos y alumnas de COU a participar en la oración de la tarde.

El triangular de fútbol entre padres, alumnos y profesores se disputó el jueves por la tarde. La jornada más intensa fue la programada ayer. Los niños de Educación Infantil dedicaron su mañana a construir un colegio como actividad plástica y la tarde a una fiesta.

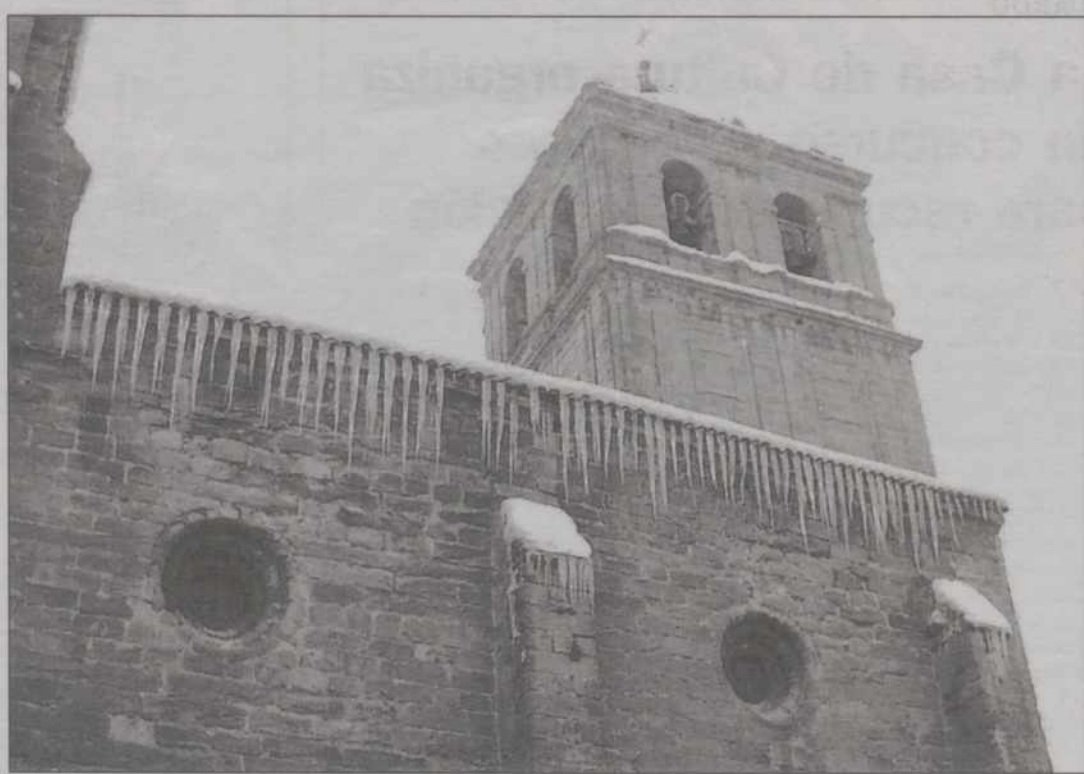
Educación primaria participó de variadas actividades deportivas. Durante la tarde, se hicieron protagonistas de juegos, concursos y de una visita al Monasterio Santa María la Real. El resto de cursos optó por los fuegos de rol y concur-

sos gastronómicos. La actividad en la que todos los cursos participaron por igual, fue la eucaristía que se desarrolló durante la tarde y una gran chocolatada repartida en el gimnasio.

El Colegio "San Gregorio-Compañión" de Aguilar de Campoo ha elegido un dibujo de la alumna Sandra García de segundo curso de la ESO, como portada de su programa de fiestas.

En el mismo se presenta a los fundadores del centro aguilarense como «dos figuras que nos invitan a vivir una escuela de tiempo entero, donde se educa a la persona en todas sus dimensiones y en la que el factor educativo fundamental son las relaciones personales, caracterizadas por la apertura, la acogida y la compasión».

El programa recuerda además que «recordar la figura de Mennais y Garrigou significa una ocasión de trazar metas, vivir valores, escuchar propuestas, buscar sentido y compartir juntos», añade.



LAS HELADAS EN AGUILAR CONVIERTEN LA NIEVE EN UN PELIGRO

La nieve caída durante el pasado fin de semana se ha asentado en los tejados y canalones de los edificios y viviendas de Aguilar y sus pueblos. Aunque las carreteras se mantienen limpias y su circulación por ellas es fácil, las fuertes heladas protagonistas de las noches provocan imágenes como ésta de la Colegiata "San Miguel Arcángel". Los candelitos o chupiteles son ahora un peligro para las personas. Se aconseja que los ciudadanos caminen por el centro de las calles para evitar accidentes en caso de desprendimientos de hielo. Los lugares concurridos como los colegios ya han eliminado estos peligros apresurándose a su derrumbe. En otros edificios, como el de la propia iglesia, será el sol quien se encargue de eliminarlos.

CASTREJÓN El alcalde pedáneo afirma que no va a transigir nada a la empresa minera

La Junta de Villanueva de la Peña denunciara a Uminsa por extraer carbón sin autorización

CASTREJÓN/ANA B. DE PRADO
La Junta Vecinal de Villanueva de la Peña, que preside el socialista Fernando Veiga, denuncia a la empresa Uminsa por extraer carbón a cielo abierto sin autorización alguna.

La excavación de terrenos, propiedad de la localidad, se inició el pasado miércoles por parte de la empresa y el hecho no se ha conocido por el presidente vecinal hasta la jornada de ayer.

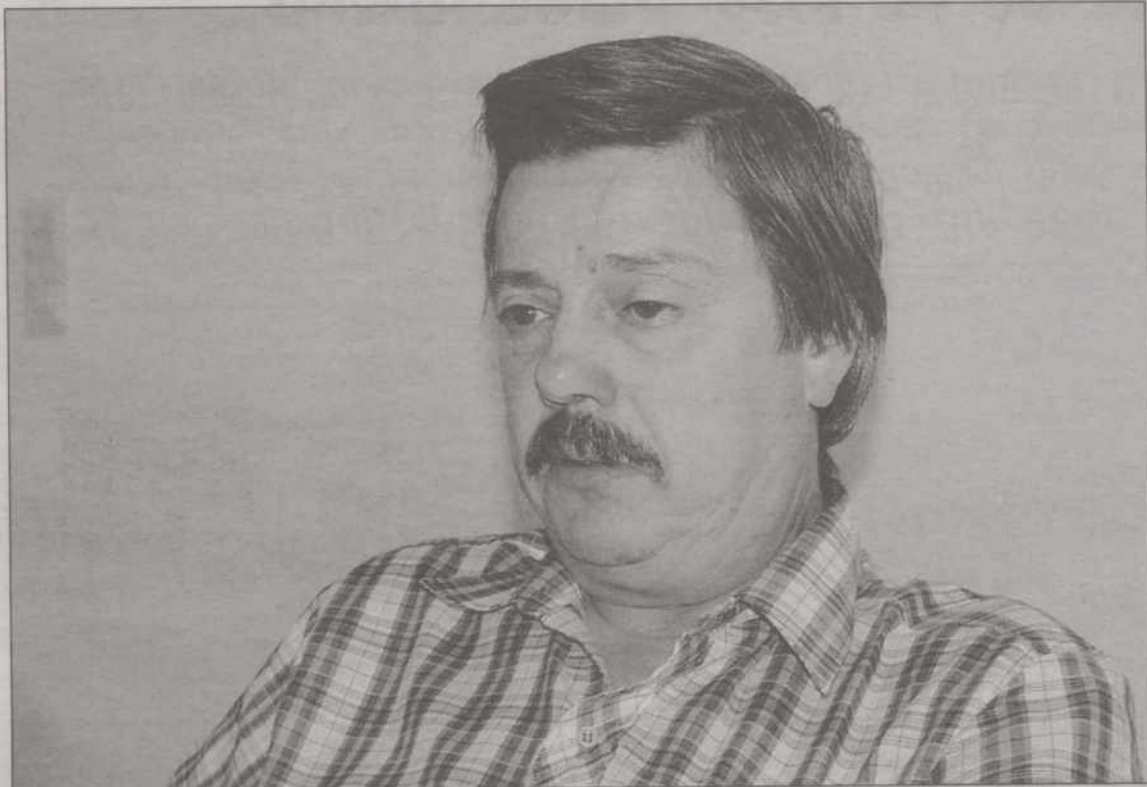
En el momento en que se informó a Fernando Veiga del hecho, por parte de los vecinos, éste se personó en la zona para asegurarse de la situación. A continuación avisó a la Guardia Civil de Cervera, que inmediatamente se personó en el lugar de los hechos, junto a un agente forestal.

Una vez presentes las fuerzas del orden se dió aviso a la empresa para que presentara la autorización correspondiente, de la que carecía. Seguidamente, se procedió a la paralización de la excavación y a la retirada de las máquinas por parte de la empresa.

Denuncia

A última hora de la mañana, el concejal del PSOE en el Ayuntamiento de Castrejón se dirigió a denunciar a la empresa ante el Juzgado de Cervera, «pero ya estaba cerrado. El lunes presentaré la denuncia en el Juzgado y posteriormente me querrellaré contra la empresa».

El pasado mes de octubre la empresa Uminsa solicitó un permiso al Servicio Territorial de minas para explotar unos terrenos de utilidad pública pertenecientes a la Junta Vecinal de Villanueva de la Peña.



A.B.P.

Fernando Veiga, presidente de la Junta Vecinal de Villanueva de la Peña.

El representante de la localidad y concejal del PSOE en el Ayuntamiento quiere consensuar con los vecinos y los trabajadores afectados de la zona la decisión de autorizar o no la explotación a cielo abierto en terrenos del pueblo.

Al revisar el expediente, que Minas, y no la empresa, facilitó a Fernando Veiga, éste se encontró con que «la empresa preveía realizar las excavaciones, que alcanzaban los 40 metros de profundidad, y después presentarían el proyecto de explotación, restauración e impacto ambiental, y no antes,

como debería ser», afirma el alcalde pedáneo.

Condiciones

A partir de las solicitudes de la empresa Uminsa, el presidente de la junta vecinal se puso a elaborar, junto a un abogado, un pliego de condiciones para

presentar a la empresa. Veiga ha redactado un pliego de doce puntos, en el que solicita a Uminsa varias infraestructuras de mejora, a cambio de la cesión de una hectárea de terreno del pueblo, «siempre y cuando se consensue la cesión con los vecinos y trabajadores de la zona, afectados por la medida».

«Pretenden culparme a mí de su negligencia»

Fernando Veiga ha mostrado su indignación por los hechos ocurridos en Villanueva de la Peña y ha asegurado que no va a transigir nada a la empresa, dado que también le apoya el Partido Popular, que preside el Ayuntamiento de Castrejón de la Peña.

Fernando Veiga se muestra indignado porque la empresa quiere hacer ver que el pedáneo ha autorizado a iniciar la excavación y «mienten».

Villanueva de la Peña posee algo más de una hectárea de terreno, que antes era una cañada de ganado, y que ahora pretenden convertir en un paso entre dos terrenos a explotar por la empresa.

«Sin la autorización previa de la Junta Vecinal, Uminsa no puede pasar de un lado a otro de su explotación, porque nuestro terreno queda en el medio e impide el paso».

Tras la visita del edil a las excavaciones, ha afirmado que «nuestro terreno, no sólo tiene un valor estratégico, sino que también tiene un valor económico, porque existe una veta importante de carbón puro, de la que ya han extraído una parte sin autorización alguna».

El pasado domingo se preveía realizar una reunión entre el Ayuntamiento y los trabajadores afectados, no pudo ser a causa de la nieve, pero se celebrará mañana domingo.

GUARDO

La Casa de Cultura organiza un concurso de belenes para recuperar la tradición

GUARDO/A.B.P.

La Casa Municipal de Cultura de la localidad ha organizado un concurso de belenes, en un intento de recuperar su elaboración.

«La elaboración de belenes ha jugado un papel importante durante siglos y, desde la nostalgia de quienes hemos disfrutado de una infancia con belenes, proponemos el concurso como un intento de recuperar esta tradición en vías de extinción», afirman los responsables.

Podrán participar en este concurso cuantas personas lo deseen, sin límite de edad. El tamaño de las obras será de un máximo de 120 x 80 centímetros, admitiéndose tamaños menores.

Para la elaboración se permitirá la utilización de todo tipo de materiales, exceptuando la utilización de especies como acebo, enebro, sábina, muérdago o cualquier otra especie protegida.

El jurado valorará positivamente la originalidad, elaboración artesana, sentido de conjunto, estética o diseño artístico, entre otros criterios.

Todas las personas interesadas en presentar algún trabajo deben inscribirse previamente en la Casa de Cultura, antes del día 17 de diciembre a las ocho de la tarde.

PASADO

La organización ha querido poner en marcha este concurso para recuperar una tradición que se está perdiendo y que ha jugado un importante papel durante siglos.

Los belenes realizados para el concurso se entregarán el día 23 de diciembre en el lugar y hora que elija la organización.

Los trabajos presentados permanecerán expuestos desde el día 24 de diciembre al 7 de enero en la iglesia de Santa Bárbara y en la Casa de Cultura. El primer premio está dotado de 30.000 pesetas, segundo 20.000 y tercero 15.000 pesetas y un diploma para todos.



ANA B. DE PRADO

300 ESCOLARES PARTICIPAN EN LAS JORNADAS «VIVE LA MÚSICA»

Más de trescientos escolares, pertenecientes a los colegios Vegarredonda, El Otero, Amor de Dios, Santiago Apóstol y Las Rozas de Guardo, han participado en las jornadas que, bajo el lema «Vive la Música», se han desarrollado esta semana. Esta actividad ha pretendido acercar la música a los alumnos de los centros, a través de distintas charlas y demostraciones realizadas por Juan Melero Cofreces, profesor del taller de música y director de la banda de Guardo, y Aris Abad Torres, profesor del taller de guitarra. Las jornadas han sido organizadas por la Concejalía de Cultura del Ayuntamiento, con la colaboración de los centros escolares. En la foto, se refleja la demostración de guitarra realizada en el colegio Santiago Apóstol.

VILLAMURIEL DE CERRATO Ha habilitado una partida presupuestaria especial para acometerla

La Junta inicia la reparación de los canalones de 125 viviendas de promoción oficial

VILLAMURIEL/L.M.RIVAS

La reparación de los canalones de 125 viviendas de protección oficial del Grupo Gómez Manrique de Villamuriel de Cerrato, ya han comenzado a realizarse los primeros arreglos. Seis meses después de que la Junta se comprometiera a gestionar con la mayor celeridad posible, se ha decidido otorgar una partida presupuestaria de cinco millones de pesetas.

Después de que algunos vecinos manifestaran su preocupación ante la llegada de unas condiciones climatológicas más irregulares, que hacían prever un otoño e invierno "movidos" para los inquilinos de estas viviendas de P.O., estas obras en el sistema de evacuación de las aguas de lluvia son una realidad, que se concretará en breve con la finalización de los trabajos.

Acuerdo

Hace seis meses que las distintas reuniones mantenidas por los responsables municipales con la Administración Regional cuajaron en un principio de acuerdo con el director general de Urbanismo y Vivienda de la Junta, Benedicto González.

Este se comprometió a consignar este mismo año una partida presupuestaria de cinco millones de pesetas para reparar los desprendimientos y roturas de los canalones.

Representantes de los vecinos de Villamuriel afectados por esta situación recibieron ese mes de junio la confirmación de que la Junta había adquirido ese compromiso, aunque no se concretó una fecha exacta para el inicio de los trabajos de reparación en los canalones, circunstancia que finalmente se ha producido esta semana. Los trabajos que se llevarán a cabo en

Los vecinos del bloque de pisos de promoción pública "Gómez Manrique" habían denunciado, antes de que finalizara el periodo de garantía de las viviendas, graves deficiencias en el dispositivo para evacuar el agua de las lluvias.



LUIS RIVAS

Los canalones de las 125 viviendas del Grupo Gómez Manrique serán reparados en breve.

las 125 viviendas solucionarán unas anomalías en los canalones, que fueron denunciadas por los propietarios de las viviendas.

Esta queja se produjo antes de que concluyeran los diez años de garantía de la promoción pública, lo que ha obligado a sus inquilinos a acostumbrarse a convivir en los últimos años con goteras y continuas filtraciones en sus domicilios.

Numerosas gestiones

Las gestiones inicialmente no surtieron efecto, puesto que la Junta consideraba que no era competencia de esta Administración la reparación de los canalones, cuyo servicio defectuoso afecta a 125 familias que ocuparon

sus viviendas a mediados de la década de los ochenta.

La intermediación del Ayuntamiento ha dado su fruto puesto que el compromiso del director general de la Vivienda ha comenzado a concretarse con hechos.

VENTA DE BAÑOS

El IV Concurso de Artes Plásticas otorgará 200.000 pesetas en premios

VENTA DE BAÑOS/L.M.RIVAS
La Concejalía de Cultura del Ayuntamiento de Venta de Baños ha convocado el IV Concurso de Artes Plásticas "Ciudad de Venta de Baños" dotado con 200.000 pesetas en premios.

Dibujo, pintura, fotografía y técnica libre son las modalidades a las que pueden concurrir aquellos concursantes que quieran optar al premio de 50.000 pesetas en cada una de las categorías.

También se entregará un accésit de 15.000 pesetas, a aquella obra, que a juicio de la Concejalía de Cultura y la Concejalía de Deportes, pudiera ser representativa del deporte en Venta de Baños y ser utilizada como logotipo o eslogan en los actos deportivos que promueva el Ayuntamiento ventabense.

Los concursantes, que podrán presentar un máximo de ocho obras -dos por modalidad- deberán entregar el boletín de inscripción, junto a los originales, antes del 30 de este mes en las oficinas generales del Ayuntamiento, en la Plaza de la Constitución.

El comité asesor seleccionará cinco obras de cada categoría que permanecerán expuestas en el Centro Social Municipal del 15 al 19 de diciembre, y posteriormente se elegirá la obra ganadora, si la hubiere, puesto que el comité tiene potestad para declarar desierta alguna de las modalidades.

Los cinco premios se entregarán oficialmente el próximo 21 de diciembre, coincidiendo con la celebración de los actos de la tradicional Fiesta de la Navidad.

CEVICO DE LA TORRE

La Junta dice que la gestión correcta del CTR es competencia del Ayuntamiento

CEVICO DE LA TORRE

La Junta, a través del consejero de Medio Ambiente, José Manuel Fernández Santiago, ha señalado que la mejor medida para prevenir incendios como el que entre el 31 de julio y el 1 de agosto, destruyó parcialmente uno de los vasos del Centro de Tratamiento de Residuos (CTR) de Cevico de la Torre, «es la correcta gestión del vertedero, lo que es una competencia exclusivamente municipal».

El consejero, en respuesta a una pregunta de la procuradora socialista Begoña Nuñez, señala que se retirarán los residuos al vaso número 2, se compactarán y se sustituirá la lona impermeabilizadora dañada, «analizando la posibilidad de incluir esta actuación en el presupuesto del año 2000».

TARIEGO El proyecto se ejecutará en dos fases

La urbanización del Barrio San Miguel costará 12 millones de pesetas

TARIEGO/L.M.RIVAS CILLEROS

El proyecto de urbanización de la zona conocida como Barrio San Miguel supondrá un desembolso aproximado de 12 millones de pesetas, de los que el Ayuntamiento de Tariego deberá hacer frente a 5,5 millones, mientras que el resto será aportado por las administraciones regional y provincial.

Esta urbanización, que se llevará a cabo en dos fases, la primera estimada en 4 millones y la segunda en 8, consistirá en la pavimentación y adecuación de los sistemas de alcantarillado y abastecimiento.

Este es uno de los proyectos más ambiciosos del Ayuntamiento de Tariego, que desde hace años se había planteado la necesidad de mejorar las infraestructuras de uno de los núcleos poblacionales más importantes de la localidad.

De la adjudicación de la obra se dio cuenta en la sesión ordinaria celebrada en el Consistorio cerrateño, una sesión, en la que además, se aprobó una modificación puntual de delimitación de suelo urbano, que queda pendiente de la aprobación definitiva de la Junta.

Fiestas locales

En cuanto a las fiestas locales para el 2000, se mantendrán las fechas del presente ejercicio: 2 de febrero, Las Candelas, y 8 de mayo, San Miguel Arcángel.

Por otro lado, se dejó sobre la mesa la renovación del seguro de responsabilidad civil del Ayuntamiento. Tras estudiar varias propuestas de distintas compañías aseguradoras, en última instancia se decidió solicitar presupuesto a la compañía de la Federación Española de Municipios y Provincias.



LUIS RIVAS

Un momento de la sesión plenaria celebrada en Tariego de Cerrato.

Contra la violencia doméstica

A petición del grupo de concejales del PSOE, se aprobó por unanimidad del pleno, una declaración institucional en la que se condenaban los

actos violentos que tienen como objetivo las mujeres y en la que se pedía la erradicación de la cada vez más habitual violencia doméstica.



ÓSCAR NAVARRO

La Corporación al completo y los colectivos culturales asistieron a la presentación de la muestra gráfica en la Biblioteca.

PAREDES DE NAVA El concejal de Cultura afirmó que las iglesias de la villa se caen

El Consistorio pide ayudas para el patrimonio tras inaugurar la exposición de *Diario Palentino*

Las autoridades locales y los colectivos culturales respaldaron con su presencia la muestra gráfica de "Las Edades", que cuenta con el patrocinio de Caja Duero.

PAREDES

Desde ayer y durante los próximos diez días, Paredes de Nava acoge la muestra "Palencia Punto y Seguido", un resumen gráfico que, organizado por *Diario Palentino* y patrocinado por Caja Duero, presenta los momentos más y relevantes de la magna exposición de "Las Edades del Hombre", que durante seis meses y medio permaneció en la Catedral.

En el transcurso de la inauguración -a la que asistieron representantes todos los grupos políticos del Consistorio, los colectivos culturales de la villa y el director de la oficina de Caja Duero- el concejal de Cultura, Mariano Melendre, aprovechó la ocasión que le brindó *Diario Palentino* para llamar la atención «sobre una situación paradójica, ya que mientras en la Catedral palentina una de las obras que ha causado más expectación ha sido la de Pedro Berruguete, aquí, en su localidad natal, olvidado de quienes olvidan su arte, se caen nuestras iglesias y se hunde entre escombros nuestro patrimonio histórico-artístico».

Melendre añadió que el motivo de la exposición gráfica sobre "Las Edades" «es el de recordarnos, desde la perspectiva de los fotógrafos, que la han hecho posible, que detrás de lo que se muestra, de los oropeles y la admiración que provoca la contemplación de tanta maravilla artística, está el trabajo no sólo de sus creadores, sino de la gente que ha posibilitado que llegue hasta nosotros».

Presentación

Para presentar esta muestra en la localidad de Paredes se contó con la presencia de Mariano Valero, director de *Diario Palentino*, y Javier Hernández, director del Departamento de Publicidad.

Ambos se encargaron de hacer un recorrido por las instantáneas que se exponen, explicando las anécdotas de las cuarenta fotografías que se pueden contemplar y que han sido realizadas por cinco reporteros gráficos de *Diario Palentino*: Rosa Marcos, Enrique Caña, César Manso, Óscar Navarro y Raquel Burgos.



ÓSCAR NAVARRO

La exposición recoge 40 imágenes sobre "Las Edades".

CARRIÓN

PP y PSOE dicen sentirse engañados sobre la situación del matadero

CARRIÓN/C. ESGUEVILLAS

La situación del Matadero Municipal de Carrión abrió un largo debate entre los grupos de la oposición y el equipo de Gobierno durante la última sesión plenaria. Tanto los ediles del grupo popular como los representantes socialistas manifestaron su pesar por haberse considerados engañados cuando recibieron la información de la situación del Matadero, hace cinco meses, desde que se inició la nueva legislatura.

El PP y el PSOE manifestaron su desconocimiento de un proyecto aprobado el 30 de abril, por valor de 28 millones, para el acondicionamiento de las antiguas instalaciones. Ambas portavoces creyeron que el proyecto era nuevo y que se tenía que aprobar en pleno. También informaron que sólo desde hace unos días han conocido la situación real por cauces ajenos al Consistorio.

La oposición, argumenta no comprender como se ha llegado a la situación actual, con el cierre cautelar del matadero, cuando ya había un proyecto aprobado, incluido en los presupuestos y que, además, contaba con una subvención de la Junta por valor de cinco millones.

En este sentido, el regidor, José Ramón Blanco, informó que se está a la espera de recibir un proyecto para la construcción de un nuevo matadero.

Con estos datos, Blanco emplazó a toda la Corporación a una reunión en fechas próximas, para llegar a un acuerdo definitivo. Al hilo de esta cuestión, la portavoz socialista, manifestó la intención de su grupo de exigir más explicaciones e informes. A esta petición se sumaron los concejales del PP, quienes solicitaron al pleno añadir a la información del orden del día en la convocatoria de plenos, la lista de los decretos emitidos por el alcalde y la resolución dictaminada por el equipo de Gobierno municipal.

Aviso



Por trabajos en nuestras instalaciones, se procederá al corte de suministro eléctrico en las localidades y sectores indicados. Se restablecerá el servicio sin previo aviso.

Día 02 de Diciembre.

Localidad: Saldaña.

De 10:00 a 12:00 horas.

Sector de: Polg. Indust. Nº 2.



PAREDES DE NAVA 26 de noviembre a 5 de diciembre BIBLIOTECA PÚBLICA

PALENCIA. PUNTO Y SEGUIDO
RESUMEN GRÁFICO DE LA EXPOSICIÓN
"MEMORIAS Y ESPLENORES".

DIARIO PALENTINO

Patrocina: *Caja Duero*

Ha editado 5.000 ejemplares del «Manual del concejal» para informar y aclarar dudas El PSOE ilustra a sus cargos municipales sobre las leyes que afectan a su mandato

La Ejecutiva del PSCL-PSOE ha editado 5.000 ejemplares del «Manual del concejal», que se distribuirán entre los 3.000 cargos municipales electos de este partido en Castilla y León para

facilitarles el cumplimiento de la ley y paliar la falta de información o «situaciones de abuso» que hay en este ámbito. Esta publicación, según señaló ayer el secretario regional del

PSCL, Jesús Quijano, nace con el objetivo de prestar un servicio a los concejales y como apuesta por el municipalismo, y «no es un texto con el que pretendamos adoctrinar a nadie».

■ VALLADOLID/EFE.- Se trata, según Quijano, de «un compendio» de legislación nacional y regional que afecta a las corporaciones locales y que llena un vacío en esta materia.

Quijano, que se mostró dispuesto a que la siguiente edición se haga en colaboración con el PP, ya que este manual sirve para cualquier concejal independientemente de su signo político, recordó que actualmente «hay una demanda permanente de los concejales, de la que todos somos testigos, debido a que el déficit de medios provoca situaciones de falta de información o de abuso».

En este sentido, el secretario regional de Política Institucional del PSCL, Octavio Granado, apuntó que la legislación que afecta a los ayuntamientos, tanto la nacional como la regional, es «compleja», por lo que este manual resume todas las normativas existentes con el fin de facilitar y apoyar la labor de los concejales.

El secretario regional de Política Institucional del PSOE apuntó que esta publicación es «la más completa de España» en esta materia, aunque señaló que pronto «se quedará algo obsoleta debido a que el Gobierno central cambia cada año la Ley de Haciendas Locales mediante la introducción de cambios en la Ley de Acompañamiento de los Presupuestos Generales del Estado».

«También es una llamada de atención a la actuación de los poderes públicos», precisó Granado, quien recordó los pocos



RUBÉN CACHO/EFE

Los procuradores socialistas Octavio Granado (i.) y Jesús Quijano, ayer en Valladolid.

recursos y las dificultades que tienen los ayuntamientos de la comunidad, que cuenta con 2.247 de los 8.000 municipios que hay en España, para confeccionar sus cuentas públicas o actuar en ciertas materias.

Por otro lado, Quijano afirmó ayer que la propuesta del PP para que el alcalde de León, Mario Amilivia, presida la Federación Regional de Municipios y Provincias (FRMP) en sustitución de Atilano Soto «no va

en la línea del consenso, porque simboliza la utilización partidaria de dinero público y la discriminación entre ayuntamientos». Expresó la preocupación de su grupo por que el «PP utilice la presidencia de la FRMP para compensar la pérdida de mayoría en el Ayuntamiento de León».

En esta línea, el dirigente socialista consideró que Amilivia «no está en condiciones de tranquilidad personal después

de las elecciones para recuperar el consenso en el organismo porque está en crispación personal y más de un alcalde, incluso del PP, lo va a considerar una provocación».

Por su parte, Granado manifestó que su grupo ha propuesto que en la comisión ejecutiva de la FRMP solo estén alcaldes que disponen de mayoría absoluta para evitar vacantes debidas a posibles mociones de censura en el futuro.

Los colegios de abogados de la región estudian cambiar su sistema de financiación

■ SALAMANCA/EFE.- Los colegios de abogados de Castilla y León estudian un cambio de su financiación a través de la reorganización del pago de cuotas, según explicó ayer en Salamanca el presidente del Consejo regional de la abogacía, Jesús López.

Los responsables de los colegios de abogados consideran el actual sistema de financiación como «caduco», por lo que buscan «un sistema justo de pago donde los letrados que participan en procedimientos judiciales como los que no lo hagan, colaboren de igual modo en los gastos del colegio», señaló el decano salmantino, Fernando García-Delgado.

A su juicio, los letrados que actualmente ejercen su actividad en la administración de la justicia tienen una mayor carga mediante el incremento de sus respectivas cuotas a los colegios.

En este sentido, reclamó la

necesidad de armonizar en todos los colegios de la región los criterios de financiación de estas entidades.

En el transcurso de la I Jornada de las Juntas de Gobierno de los colegios de abogados de Castilla y León, en la que participaron alrededor de sesenta letrados, se planteó la posibilidad de que estos profesionales «tengan una mayor movilidad en la región», según destacó García-Delgado.

Las intervenciones de varios abogados incidieron en este mismo planteamiento, siempre bajo unas directrices que sean acatadas por todos los colegios de la región.

Encuentros posteriores

García-Delgado insistió en que es necesario alcanzar un consenso sobre la organización y funcionamiento de los colegios profesionales, ya que actualmente se rigen por criterios no



EDUARDO MARGARETTO/EFE

Juan José Lucas -dcha- estuvo con los abogados ayer en Salamanca.

coincidentes.

Esta jornada, «a modo de reflexión»-según García-Delgado- será la primera de una serie de encuentros en los que se irá perfilando el modelo de financiación y organizativo de los colegios.

La iniciativa contó también con la participación del presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas, quien señaló, en declaraciones a los

medios de comunicación, que el Gobierno regional saluda las inversiones que el Ministerio de Justicia está realizando en esta comunidad para mejorar sus infraestructuras.

Lucas se refirió al futuro Palacio de Justicia de Salamanca, que se construirá en la Plaza de Colón y que repercutirá, a su juicio, en una mayor operatividad de la administración de la justicia a los ciudadanos.

El puente



Ignacio Fernández,
dctor. Antena
3 Castilla
y León

OIGA, que ya no se habla de otra cosa que del puente, todo el mundo con el famoso puente de la Inmaculada, que hemos descubierto los españoles otra Semana Santa, esta en diciembre, y allá que nos vamos a disfrutarla. Hierven las agencias de viajes, arden los «slots» de los aviones, hay batallas campales por las camas, sean de corte o de aldea, y quien más, quien menos, echa sus cuentas para echarse al monte y olvidar las penas.

Aquí se celebra la Constitución no porque nos reporte a todos la tranquilidad social de vivir de buenas con el vecino, sino porque, en unión con la Virgen, ha dado pie a uno de esos bolos tan españolísticos consistentes en juntar dos festividades y pillar a un diario por el medio para poner pies en polvorosa. Casi nadie sabría decir qué advocación mariana se conmemora el día ocho de diciembre. Interesa, sin embargo, constatar el hecho de que gracias a tan señalada ocasión, encabalgamos fiesta con fiesta, más un fin de semana, juntamos un moscoso por aquí y un diña que nos deben por allá, y mezcladito en la coctelera, nos sale una semana libre tan ricamente.

Los americanos tienen por costumbre derivar cualquier fiesta que caiga entre semana a un lunes precisamente para no producir esta clase de fenómenos festivos. Algo parecido hacen los alemanes, dentro de su cerril obsesión teutónica de producir y producir. Pero aquí nos tienen a nosotros, carpetovetónicos hasta la médula, que hemos hecho de los puentes una industria (turística y postinera).

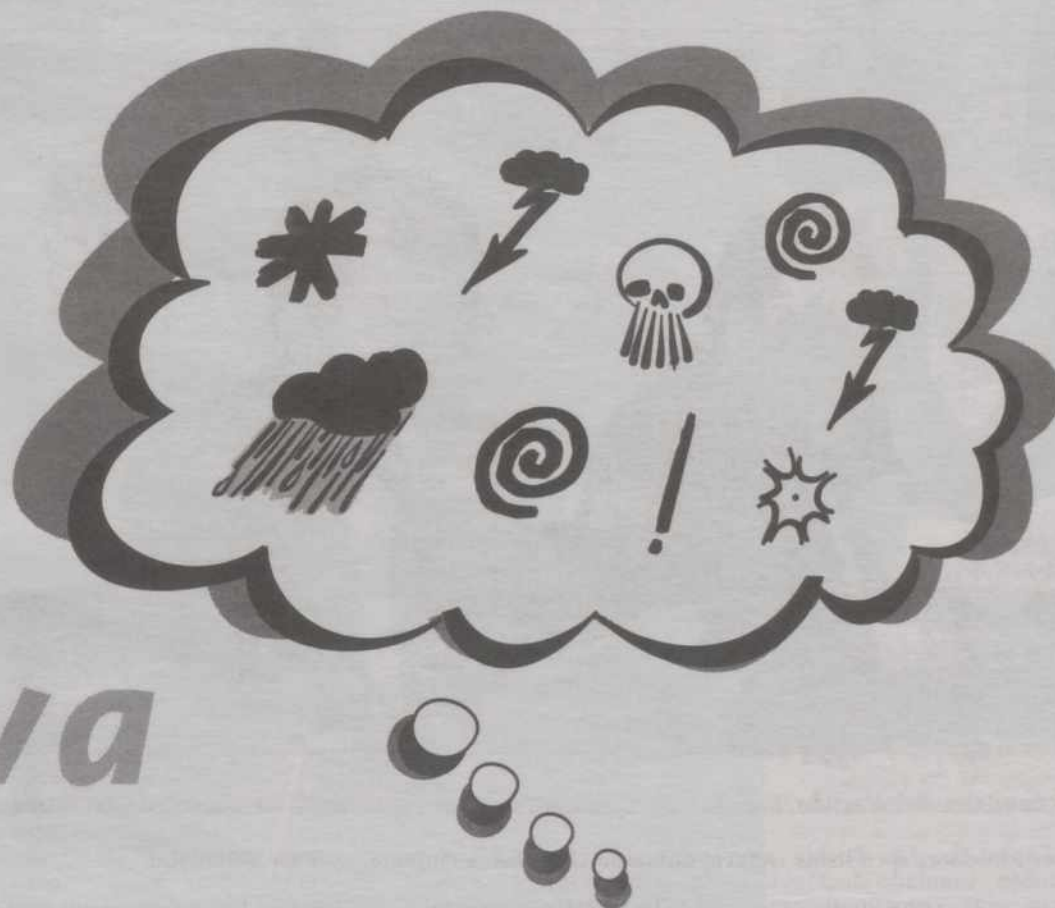
Porque, al fin y al cabo, del turismo dependemos todos cada día más, el famoso sector servicios, la terciarización de la economía. Comarcas enteras de nuestra Comunidad pueden encontrar en esta actividad su salvación económica, haciendo posible la recuperación de una actividad que de otro modo tendería a cero. Miles de personas van a encontrar trabajo en el sector en los próximos años. Casas abocadas a la ruina renacerán convertidas en pernoctaderos. Y a último, las divisas, en euros o dólares, seguirán llegando en busca de la piedra, el coci-do, el pantano o el sendero.

Así las cosas, bueno es que proliferen estos conjuros del calendario, cuando se aúnan dos fiestas, engullen a un laborable, y sale una semana santa en invierno. Los americanos se lo pierden. Y los alemanes. Ya lo lamentarán.

Activa

MoviStar Activa

Cógelo y habla.



Activa

YA NO TENDRÁS QUE MEDIR TUS PALABRAS.



Activa

Ahora hasta con
8.000 Pta.
en llamadas.

Ya puedes decir todo lo que piensas. Porque hasta el 30 de noviembre si compras un Pack MoviStar Activa además de las 4.000 Pta. de saldo inicial, te regalamos 3.000 más en llamadas, a las que podrás sumar otras 1.000 Pta. si rellenas y envías el cupón que contiene tu Pack. Para que hables sin parar.

Infórmate en el 1439 ó en www.movistar.tsm.es/activa



Consulta del detalle de llamadas a través de internet.

Única tarjeta con roaming internacional.

Telefonica
MoviStar

Los documentos oficiales del enclave llevarán la leyenda «en trámites de integración a Álava»

La ikurriña presidirá junto a la bandera regional los plenos del ayuntamiento burgalés de Treviño

La ikurriña -enseña del País Vasco y la bandera alavesa acompañarán a la de Castilla y León en el salón de plenos de la casa consistorial de Condado de Treviño, el principal de

los dos municipios que integran el enclave burgalés en Alava. La propuesta, que incluye también la colocación de las banderas de la UE y España, fue aprobada ayer en un ple-

no extraordinario con el voto a favor de los cuatro concejales de la Agrupación Electoral Independiente (AEI) que gobierna Condado de Treviño. Los tres ediles del PP votaron en contra.

□ **TREVIÑO (BURGOS)/EFE.** - La decisión tiene su origen en el «estado de indefinición administrativa» declarado en la misma sesión, mediante otro acuerdo también ratificado con los únicos votos favorables de la AEI.

Para la AEI, esta situación se basa en la paralización del expediente de segregación de Burgos y anexión a Alava aprobado en marzo del año pasado.

Dentro del mismo acuerdo, se decidió que el membrete del Ayuntamiento vaya acompañado de la leyenda «en trámites de integración a Alava», escrita en castellano y euskera, y que también se aplicará a los carteles de acceso al municipio.

En el Pleno se aprobó igualmente -asimismo con los votos en contra de los concejales del PP- un documento presentado por el edil independiente Roberto González de Viñaspre en el que se argumentan las mayores vinculaciones de Condado de Treviño a Alava desde un punto de vista socio-económico, cultural e histórico, como base para solicitar la segregación de la provincia de Burgos.

El municipio de Condado de Treviño agrupa a 47 de los 49 núcleos de población que componen el enclave, mientras que los dos restantes pertenecen al



DAVID AGUILAR/EFE

Los tres concejales del Partido Popular de Condado de Treviño votaron en contra de la propuesta.

municipio de La Puebla de Arganzón. Condado de Treviño cuenta con aproximadamente un millar de habitantes, de los 1.300 que integran el enclave burgalés en Alava.

En referencia a este asunto, el presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas, insistió ayer en que las reclamaciones en torno al condado

de Treviño «deben alejarse de las tensiones».

«El Gobierno regional siempre apostará por una política de mano tendida, por los pactos y los acuerdos entre las instituciones legítimamente constituidas», declaró el presidente a los medios de comunicación.

Lucas manifestó que «la política de la tensión no es buena

para abordar el futuro de Treviño». Para Lucas, todos los acuerdos que se adopten en torno al condado en suelo alavés «tienen que ajustarse al marco constitucional y estatutario».

Según Lucas, la Junta sigue apostando por la vía del diálogo con la Diputación de Alava y el Gobierno vasco en torno a este condado.

Lucas dedica grandes elogios a Caja Duero al recibir su Medalla de Oro

□ **SALAMANCA/EFE.** - El presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas, destacó ayer el compromiso social y económico que con esta región tiene Caja Duero, cuyo presidente, Sebastián Battaner le impuso la Medalla de Oro de la entidad financiera.

Lucas, que presidió un Consejo de Administración extraordinario de la entidad de ahorro, subrayó la vocación regional de esta caja y su apoyo a los principales sectores estratégicos de Castilla y León.

En declaraciones a los medios, el presidente del Ejecutivo regional destacó también la labor de mecenazgo de Caja Duero, a través de proyectos «tan trascendentes» como Las Edades del Hombre.

El presidente de la Junta resaltó que «la figura de Sebastián Battaner ha sido clave para aunar los esfuerzos de todo Castilla y León, al haber llevado a cabo de manera ejemplar la fusión de Salamanca y Soria».

Asimismo, Lucas elogió el modelo liderado por Battaner, «que ha sido capaz de ir más allá de la región, desde el marco incomparable de Salamanca».

Los trabajadores de Servicios Sociales podrán comer gratis en sus centros de trabajo

□ **VALLADOLID/EFE.** - Los representantes de la Federación de Servicios Públicos (FSP-UGT) de Castilla y León pidieron ayer responsabilidades políticas al gerente de servicios sociales de la Consejería de Sanidad del Gobierno regional, César Antón, tras una sentencia que da la razón al sindicato y afecta a 3.000 empleados.

El Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León anuló una resolución dictada por la Gerencia de Servicios Sociales que regulaba el derecho de los trabajadores de este organismo al uso de los comedores en sus centros de trabajo y reconoce a estos empleados la posibilidad del disfrute gratuito del servicio de comidas en los centros gestionados por dicho servicio.

Los representantes de la FSP-UGT de Castilla y León Fernando Cárce, Nélida Voces y Máximo Luaces señalaron ayer en rueda de prensa tras conocer el fallo judicial que el responsable

de la Gerencia de Servicios Sociales «debería pedir voluntariamente su cese» después de la decisión de los tribunales.

En este sentido, criticaron que el gerente «ha despreciado a los sindicatos», ya que en su opinión adoptó una decisión de manera unilateral que ahora los tribunales rechazan.

Recordaron que anteriormente unos 3.000 trabajadores comían en sus centros de trabajo por una cantidad aproximada de 125 pesetas «y ahora no pagan porque el convenio dice que es gratuito».

Los representantes sindicales criticaron además que el gerente de Servicios Sociales ha tomado una decisión así en dos ocasiones distintas.

Desde la Consejería se respeta la decisión judicial y se indica que no hay prevista ninguna actuación contra el gerente de Servicios Sociales de la Junta.

Destinan 9.659 millones de pesetas para la primera fase del «nuevo» hospital de León

□ **MADRID/E.P.** - El Consejo de Ministros autorizó ayer la contratación de las obras de la primera fase del proyecto de reforma y ampliación del Hospital de León, por un importe de 9.659 millones de pesetas, cantidad superior a la inicialmente prevista.

Según el Gobierno, este incremento se debe a que el Insalud «ha optado por la alternativa más ambiciosa en cuanto a superficie y soluciones constructivas», y porque se han incorporado a esta primera fase intervenciones que, en un primer momento, iban a programarse en la segunda.

El plazo de ejecución para esta primera fase es de 36 meses y la planificación presupuestaria plurianual se concreta en 600 millones de pesetas en el año 2000, 3.000 en los años 2001 y 2002, y 3.059 en el año 2003. En esta fase se acometerá la construcción de las áreas de ampliación del hospital, que proporcionarán 46.059 metros cuadrados de nueva construcción, y las conexiones con los dos hospitales actualmente en funcionamiento.

«España Nuevo Milenio» traerá a la región una semana de actos en el 2000

□ **VALLADOLID/M.C.-ICAL.** - El consejero de la asociación estatal «España Nuevo Milenio», Enciso Recio, se reunió ayer con el presidente de Castilla y León, Juan José Lucas, para negociar la firma de un convenio sobre la celebración de la «Semana del Milenio» que tendrá lugar la semana de la fiesta de la Comunidad. Hasta el momento se ha proyectado esta celebración para la ciudad de Valladolid aunque «existe la posibilidad de celebrarse algún otro acto en otras provincias», según declaró Recio.

El convenio establece tres programas de actuación, los actos que se prevé celebrar en Valladolid, la celebración de la Semana del Milenio en toda la Comunidad y la colocación de diversos stands de Castilla y León en los ocho aeropuertos más importantes de España durante un mes, exponiendo diversos artículos relacionados con la fiesta de la región.

Los diversos actos programados, más de 250, que incluyen la celebración de la semana, los congresos y foros y otras actividades, cuentan con un presupuesto de 3.500 millones de pesetas, de los que, la mayor parte, es decir, 3.000, serán aportados por la Dirección General de Patrimonio, mientras que el resto, será financiado por entidades privadas.

El Foro de Teatro, que acogerá la representación de 8 obras, la celebración de un macro concierto y diversos congresos relacionados con España en el siglo XX, ciencia y tecnología, comunicación y tecnología e información, son algunas de las actividades previstas.

También se incluyen todas las infraestructuras e instalaciones que darán servicio al nuevo Hospital de León, una vez remediado. La repercusión por metro cuadrado construido de esta primera fase asciende a 185.000 pesetas de presupuesto total, de las que 135.000 pesetas son de ejecución material, importe que se considera ajustado dadas las características de la construcción y de los servicios asistenciales a los que afecta: bloque quirúrgico, urgencias, consultas, UCI y laboratorios, entre otros.

Esta cantidad se ha incrementado respecto a las previsiones iniciales «debido al notable incremento de los costes de construcción que se han producido este año».

Por otro lado, la segunda fase consistirá básicamente en la reforma de la totalidad de las superficies ya construidas, en concreto, de los 23.479 metros cuadrados del Hospital Virgen Blanca y de los 23.998 metros cuadrados del Hospital Princesa Sofía. Una vez finalizadas las obras, el nuevo Hospital de León dispondrá de un total de 894 camas.

Considera que la cúpula socialista de Interior se apropió de más de mil millones

El fiscal pide prisión para Barrionuevo y Corcuera, acusados de enriquecerse con fondos reservados

El fiscal Anticorrupción Alejandro Luzón solicita para el ex ministro del Interior José Luis Corcuera 10 años y 8 meses de cárcel, 8 años para el ex secretario de Estado para la Segu-

ridad Rafael Vera y 7 años para el también ex ministro José Barrionuevo, por el presunto desvío irregular de los fondos reservados de Interior en la etapa socialista. Luzón calcula en

unos 1.000 millones de pesetas el dinero que fue desviado a cuentas particulares, según el escrito de conclusiones provisionales presentado ayer en el Juzgado número 5 de Madrid.

□ MADRID/E.P.- El escrito de calificación del fiscal, que cuenta con el aval del fiscal general del Estado, Jesús Cardenal, considera que Barrionuevo es responsable de un delito continuado de malversación al consentir la sustracción de caudales, mientras que a Corcuera le imputa este delito y otro más por sustracción de caudales públicos. También pide la inhabilitación de Corcuera y Barrionuevo durante 23 y 16 años respectivamente.

Además, solicita 8 años de prisión y 20 de inhabilitación para Rafael Vera; 10 años y 8 meses de prisión, y 24 de inhabilitación para el ex director de la Seguridad Julián Sancristóbal; 8 años de prisión y 20 de inhabilitación para el ex director general de la Policía José María Rodríguez Colorado; 4 años y 7 meses de cárcel para el ex director de la Guardia Civil Luis Roldán; y 4 años de cárcel, respectivamente, para el ex gobernador civil de Vizcaya Iñaki López y el ex jefe del Mando Único de la Lucha Antiterrorista Francisco Álvarez.

Para los tres últimos el fiscal solicita la pena de inhabilitación de 8 años para el primero y otros 6 años para los dos últimos por un delito continuado malversación de caudales públicos.

El Ministerio Público no hace imputación alguna ni contra el ex secretario de Vera, Juan de Justo, ni contra el abogado Jorge Argote, ni tampoco contra el ex subdirector general Operativo de la Policía, Agustín Linares.

El fiscal solicita una indemnización total al Estado por valor de 1.340 millones, de los cuales Vera será responsable del abono de 663, Corcuera de 381 y Barrionuevo de 34.

Además, el fiscal declara el decomiso de las propiedades inmobiliarias de Rafael Vera situadas en la localidad madrileña de Torreloredones y en las localidades de La Alpera y Higuera (Albacete), valoradas en más de 81 millones de pesetas y que fueron pagadas con dinero procedente de los Fondos Reservados.

Para aumentar los sueldos

Según el escrito del fiscal Anticorrupción, el entonces Director de la Seguridad del Estado, Rafael Vera, acordó con el ministro del Interior, José Barrionuevo, que parte de tales fondos reservados del Ministerio «debían destinarse a incrementar las retribuciones de algunos altos cargos del Ministerio, de especial relevancia y responsabilidad en la lucha antiterrorista». De este modo, el dinero de los Fondos Reservados, «en lugar de destinarlo a los fines legalmente previstos, esto es, a sufragar los gastos necesarios para la defensa y seguridad del Estado, en concreto, la prevención



ÓSCAR MERINO/EFE

El ex ministro del Interior José Barrionuevo, en los estudios de Tele-5.

de la delincuencia, el mantenimiento del orden público y, especialmente, la lucha antiterrorista» fue a parar a distintas cuentas privadas de los imputados, así como a la compra de bienes inmuebles.

Así, Julián Sancristóbal recibió cheques por valor de 21

millones de pesetas mientras ocupó el cargo de Gobernador Civil de Vizcaya, entre los años 1982 y 1984, además de los 130 millones que ingresó en cuentas personales de él y de su mujer mientras fue Director General para la Seguridad del Estado. Sancristóbal sustituyó a Vera en

el desvío de cantidades periódicas de dinero a distintos Gobernadores Civiles de las provincias más conflictivas, especialmente las vascas y navarra.

Por ello, Iñaki López y Luis Roldán, Gobernadores de las provincias de Vizcaya y Navarra respectivamente, recibieron dinero por valor de siete millones anuales. De esta misma manera, recibía los cheques el Director General de la Policía Nacional, José María Rodríguez Colorado, puesto que este organismo no disponía de asignación de dinero de los Fondos Reservados. Con este dinero se lucraron todos ellos -Sancristóbal, López, Roldán y Rodríguez Colorado-, «a sabiendas de la naturaleza y destino público de los mismos», según explica el escrito del fiscal.

Cuentas de familiares

Estos ingresos no justificados de dinero se trataron de ocultar distribuyéndolos en diversos ingresos en cuentas de los propios interesados así como de familiares y amigos próximos.

Algunos de ellos, como Vera, destinaron importantes cantidades de dinero en la compra de inmuebles y fincas rurales, utilizando para su inscripción en el registro el nombre de familiares (su suegro, en el caso de Vera).

El ex ministro Barrionuevo asegura sentirse «un monigote»

Los antiguos máximos responsables socialistas de Interior niegan las imputaciones judiciales

□ MADRID/AGENCIAS.-La comparación que hizo Felipe González del Estado de Derecho con un «teatro de guñol» ha hecho furor entre otros miembros de su partido sujetos a procesos penales. José Barrionuevo, ex ministro de Interior, aseguró ayer que siente que le han reservado «el papel del monigote que recibe los golpes en este teatro de guñol».

«Eso no tiene nada que ver con el Estado de Derecho y, mientras tenga capacidad, lo pondré de relieve», aseguró Barrionuevo. Su sucesor José Luis Corcuera y Rafael Vera, secretario de Estado de Seguridad con ellos en Interior, insistieron en que la gestión que hicieron de los fondos reservados durante su mandato fue «correcta» y, en cualquier caso, jamás se enriquecieron con las arcas públicas.

Vera también se apuntó a la tesis de ser otra víctima del «guñol»: «sé quien mueve los hilos, y si tuviese un soporte documental probatorio para decirlo lo habría denunciado hace tiempo porque está causando un daño terrible». El ex secretario de Estado no dudó en reprochar al fiscal anticorrupción que formule contra él y sus compañeros una «acusación tan fuerte» que, en su opinión, «no tiene respaldo probatorio alguno».

«Todo lo que se ha hecho con los fondos reservados tiene que ver con la seguridad del Estado, yo no voy a echar porquería a nadie, no voy a hacer una revelación sustancial sobre qué se hacía con los fondos porque mi compromiso con la seguridad está por encima de todo lo demás», concluyó. Corcuera, por su parte,

indicó que el fiscal anticorrupción «está equivocado». «No me he enriquecido, no tengo chalet alguno y mis declaraciones de renta y patrimonio reflejan fidedignamente mi patrimonio», indicó, subrayando que a partir de esa premisa, «lo demás puede ser opinable». «Es cierto que en Navidad hice unos regalos a las señoras de algunos de mis colaboradores», indicó, y calificó su actuación de «correcta».

En este sentido, el secretario general del PSOE y candidato socialista a la Presidencia del Gobierno, Joaquín Almunia, eludió hacer declaraciones en el Congreso acerca de las últimas novedades de los fondos reservados, tanto de las conclusiones de la Fiscalía como de las noticias acerca de que parte de ese dinero también fue a la Casa del Rey.

Indemnización millonaria para después del cese

□ Luzón recuerda cómo en enero de 1990, en un restaurante de la localidad madrileña de Morlàzarzal, a la que asistieron el entonces ministro José Luis Corcuera y Vera, Roldán y Rodríguez-Colorado, «los comensales acuerdan el reparto de una «indemnización» que les resarza del cese en el cargo».

Respecto a Francisco Álvarez, ex director del Gabinete de Información de la Seguridad del Estado, la Fiscalía detalla cómo recibió 15 millones tras su cese, mientras Julián Sancristóbal ingresó 130 millones.

En el caso de Corcuera, ministro entre 1987 y 1993, destinó 7,3 millones de la mismas partidas a la adquisición de joyas, como regalo de Navidad para las esposas de algunos altos cargos.

Tras no apuntar ningún tipo de indicio sobre el supuesto enriquecimiento personal de Barrionuevo, el fiscal acusa a Rafael Vera de «apropiarse», al menos, de 255 millones que administraba, «que destinó a la adquisición y mejora de diferentes inmuebles» recurriendo a su suegro.

Indignación en la Fiscalía por la filtración

□ La capacidad del fiscal anticorrupción Alejandro Luzón para defender su acusación contra aquellos a quienes atribuye la dilapidación de los fondos reservados quedó limitada y en «serio peligro», según sus compañeros.

Y ello por el desliz de la Fiscalía General del Estado, que facilitó a los medios de comunicación copia del borrador de trabajo interno elaborado por ese fiscal, no el escrito de acusación definitivo.

La Fiscalía Anticorrupción inició su trabajo en medio de una fuerte indignación. Dos diarios de Madrid difundían ya en sus páginas sendas informaciones sobre la acusación en el «caso de los fondos reservados» pese a que el escrito oficial no llegó al Juzgado de Instrucción número 5 hasta ayer.

El fiscal jefe Anticorrupción, Carlos Jiménez Villarejo, calificó esa filtración como «ilegal y subrepticia». Para evitar las protestas de los medios, la Fiscalía del Estado facilitó la información sin percatarse de que era el borrador del escrito de acusación de Luzón.

El ex jefe de la Casa Real cree que se intenta desviar la atención de otras cuestiones

La Casa Real justifica el uso de los fondos reservados para pagar servicios de seguridad

La Casa Real, «perpleja» ante la publicación de la distribución de los fondos reservados del Estado, justificó su uso para el pago del servicio de seguridad y ofreció los documentos

que lo prueban que están «a disposición de quien quiera». Y es que, según publicó un diario los ex ministros de Interior José Barrionuevo y José Corcuera y el ex secretario de

Seguridad Rafael Vera estarían dispuestos a demostrar documentalmente que cantidades de dinero que provenían de los fondos reservados se destinaron a la Casa del Rey.

□ MADRID/E.P. - La portavoz de la Casa Real, Asunción Valdés, aseguró que en el Palacio de la Zarzuela produce «perplejidad» cómo se está presentando la distribución de los fondos reservados y añadió que las cantidades que se destinaban a la Casa Real eran para seguridad. Insistió que «esas cantidades se destinaban única y exclusivamente a las necesidades del Servicio de Seguridad, lo que conocen los ex responsables de Interior».

Asimismo, el ex jefe de la Casa Real, Sabino Fernández Campo, confirmó que el Ministerio de Interior compensó la falta de presupuesto de la Zarzuela para seguridad con dinero que provenía de los fondos reservados y se destinaba «exclusivamente» para el pago de nóminas de los servicios de seguridad. «En la época en la que yo estuve al frente de la Casa Real todo estaba realmente justificado. Había una fuerte obsesión por que todo quedara registrado y las cosas se llevarán bien, tanto mejor cuando la Casa Real no rinde cuentas», señaló. A su juicio, la denuncia de los ex ministros de Interior y sus abogados vienen de un intento de ocultar «algo más importante».

«No quiero juzgar a nadie, pero este sistema viene de un intento de desviar la atención de casos concretos para extenderlo a otros que afortunadamente están perfectamente legalizados», añadió. Explicó que aunque la denominación fondos reservados tiene «muy mala prensa», en realidad «son tan legales como los demás».

Barrionuevo lo niega

El ex ministro de Interior José Barrionuevo negó haber relacionado a la Casa Real con el tema de los fondos reservados. «No es verdad que en la reunión de ayer con periodistas -en alusión al encuentro con varios periodistas que mantuvieron Barrionuevo, Vera y Corcuera en el que facilitaron esta información- hayamos



J.L. CEREJIDO/EFE
Sabino Fernández Campo, ex jefe de la Casa Real, en Oviedo.



J.J. GUILLÉN/EFE
Josep Piqué, ministro portavoz, tras el Consejo de Ministros.

dado a entender nada relacionado con La Zarzuela. Allí no se hizo ni la más mínima insinuación a Zarzuela o Casa Real», insistió.

Barrionuevo pidió que se realice una investigación general sobre el uso de los fondos reservados en todos los departamentos y en todos los perio-

dos. «Si estamos en un Estado de Derecho, por qué no hacemos la prueba de investigar cualquier periodo del Ministerio del Interior o de otros departamentos que tenían fondos en cualquier fecha. Si hay algún uso de los fondos distinto a los que se hacían en el Ministerio -en el periodo 83-93- me callaré para siempre y aceptaré sumisamente la condena que me impongán. Pero si no hay diferencia, el Estado de Derecho me tendrá que explicar por qué a mí se me persigue», señaló.

El ex ministro de Interior José Luis Corcuera también negó haber realizado estas manifestaciones referentes a la Casa Real. «Ni Barrionuevo ni Corcuera citaron en ningún momento a la Casa Real o a la Zarzuela», indicó, subrayando que había presentes «diez o doce periodistas». También el ex secretario de Estado para la Seguridad Rafael Vera negó haber intentado implicar a la Casa Real en entregas de fondos reservados. Admitió que la reunión con periodistas se celebró, pero recaló que tan sólo pretendieron hacer una exposición genérica y resumida del uso de los fondos reservados a la vista del «linchamiento» al que dicen estar sometidos.

Aclaración del Gobierno

En el Gobierno, su portavoz, Josep Piqué, aseguró que «hace unos cuantos años» que los fondos reservados ya no se utilizan para financiar la seguridad de la Zarzuela, como sucedía durante la etapa socialista, sino que las necesidades de la Familia Real se canalizan a través de los Presupuestos Generales del Estado.

Por ello, expresó su sorpresa por que se haya publicado tanto la información que señala que La Zarzuela recibía un pago anual de 50 millones de los fondos reservados, como la petición del fiscal para los altos responsables de Interior de la etapa socialista por malversación de fondos públicos.

afirmó que sería «un suicidio como país» investigar el dinero destinado a seguridad del Rey, por lo que rechazó que la defensa de Corcuera, Vera y Barrionuevo tratara de «introducir en el debate de un juicio un concepto tan obvio» como es el que se destinen fondos reservados a la seguridad de la familia Real.

En esta línea, confirmó «punto por punto» las declaraciones realizadas por la portavoz de la Casa del Rey, en el sentido de que esos fondos se destinaban a la seguridad del Rey y están perfectamente justificados.

El PP pide a Almunia que desautorice a quien promueve «estas maniobras»

□ El secretario general del PP, Javier Arenas, declaró anoche que intentar relacionar a la Casa Real con la malversación de fondos reservados «es un intento claro de manipulación y de confusión».

Arenas, que inauguró la nueva sede del partido en el distrito Este de Sevilla, aseguró que «nadie tiene duda del correctísimo uso que la Casa Real hace de todos los fondos» y que «la cuestión está en el su uso ilegítimo» por parte de otras personas.

Asimismo, pidió al secretario general del PSOE, Joaquín Almunia, que «desautorice» a

«dirigentes y personas que hayan sido cargos públicos que intenten confundir y manipular». «Estas cuestiones deben investigarse cuanto antes», dijo, «para que exista una decisión judicial».

En relación a la petición de condenas del fiscal para los ex ministros de Interior, José Barrionuevo y José Luis Corcuera, y para el ex secretario de Estado Rafael Vera, declaró que «los que estamos en la vida pública debemos

respetar las decisiones de los jueces y fiscales y, si hay razones en algún momento, presentar los recursos oportunos en el marco del Estado de derecho». Previamente, el portavoz «popular» Rafael Hernando, hizi hincapié en los mismos argumentos.

Sin embargo, el líder socialista declinó hacer declaraciones y se limitó a precisar, en el transcurso de unas jornadas sobre su programa electoral, la «desle-

gitimación» que han ocasionado los casos de corrupción en la política española.

A su juicio, aunque esas prácticas han sido protagonizadas por «unos pocos miembros de la política» incluyendo de su propio partido, han acabado por «contaminar» a todos ante la sociedad. «Estamos pagando justos por pecadores», apostilló.

Quien sí habló fue el portavoz socialista de Justicia e Interior, Juan Alberto Belloch, quien

Pujol concede a Durán i Lleida y Mas dos «superconsejerías» en el Gobierno catalán

□ BARCELONA/EFE. - El Gobierno de la Generalitat en funciones aprobó ayer el decreto de reestructuración de diversos departamentos que permitirá a Jordi Pujol crear dos «superconsejerías» que dirigirán Josep Antoni Durán i Lleida (UDC) y Artur Mas (CDC).

Pujol cerró ayer las cuestiones más importantes que tenía pendientes para poder formar su nuevo gobierno, que anunciará el lunes, según han informado diversas fuentes del Gobierno catalán, aunque tiene pendiente el cierre de cuatro consellerías. El decreto aprobado ayer vacía de buena parte de sus competencias al departamento de la Presidencia, que seguirá dirigiendo Xavier Trias hasta que dimita para ser el candidato de CiU al Congreso, previsiblemente en enero.

La actual consellería de Gobernación se ampliará, recibirá el nombre de Gobernación y Relaciones Institucionales y la dirigirá Durán i Lleida, que será el responsable de la proyección exterior y las relaciones políticas del ejecutivo catalán.

Tendrá a su cargo las direcciones generales de Administración Local y de la Función Pública, esta adscrita actualmente a Presidencia. El consejero de Economía, Artur Mas, que repetirá en su cargo, se verá reforzado con la asunción de la Dirección General de Asuntos Interdepartamentales, actualmente en Presidencia, que coordina la actuación de los departamentos de la Generalitat.

Almunia anuncia que planteará desde el Gobierno una reforma del sistema electoral

□ MADRID/EFE. - El secretario general del PSOE y candidato a La Moncloa, Joaquín Almunia, se comprometió ayer a plantear desde el Gobierno una posible reforma del sistema electoral, con la ayuda de una Comisión Real integrada por expertos, así como a aprobar con carácter de urgencia una Ley de Financiación de los Partidos Políticos.

Almunia adquirió estos compromisos electorales, junto con el de ofrecer en sus primeros cien días de gobierno las bases de un Pacto de Estado por la Justicia, durante la clausura de unas Jornadas organizadas por el PSOE en el Congreso para debatir sobre la necesidad de construir una política con más participación de los ciudadanos y una acción pública más transparente y controlada.

El dirigente socialista adquirió también públicamente el compromiso de nombrar por consenso una Comisión Real para la determinación de las Bases de una Reforma de la Función Pública que, integrada por expertos y con participación de los propios funcionarios, en el plazo de dos años eleve su informe y las propuestas que crea convenientes.

«La actitud de un presidente de gobierno tiene que ser de respeto a los compromisos adquiridos», señaló el líder del PSOE, quien se comprometió a ejercerla «con la máxima honradez, transparencia y responsabilidad».

PP y PSE denuncian la negativa del PNV a la entrada de Bilbao en la federación

La Asamblea de la FEMP aprueba el informe de gestión de Rita Barberá

La VII Asamblea General de la Federación de Municipios y Provincias (FEMP) aprobó el informe de gestión de la institución por 12.273 votos a favor, 1.327 en contra y 9.058 abstenciones por votos emitidos y 2.696 por ausencia, entre ellos, los representantes de PSOE, IU y BNG.

□ MADRID/E.P.-La presidenta de la FEMP y alcaldesa de Valencia, Rita Barberá, pronunció un discurso para defender su gestión al frente de este organismo en medio del abucheo de los socialistas que la lanzaron acusaciones de «pucherazo».

Así, la Asamblea logró aprobar por la tarde el informe de gestión con la abstención de PSOE, IU y BNG, en una votación que era la primera vez en la historia de la institución que se realizaba a petición, precisamente, de estas fuerzas políticas. Durante el proceso, que se alargó cerca de dos horas y media, algunos ediles expresaron su rechazo al «monocolor» político de la Mesa de la Asamblea, formada por 4 miembros del PP y uno de CC.

Por este motivo el presidente de la mesa y alcalde de Toledo, José Manuel Molina, aclaró que por ser la votación pública, todos los representantes municipales actúan como interventores de la misma. De hecho, en el momento del recuento, invitó a todos los representantes

que lo desearan a verificar el proceso. Tanto PSOE, como IU y BNG, justificaron su abstención como muestra de rechazo a una gestión «sin contenido», según aseguró el candidato socialista a la presidencia de la institución, Antonio Siurana.

La jornada comenzó con la constitución de madrugada de la Mesa de la Asamblea, con 11 horas de retraso sobre las previsiones iniciales. Barberá hizo un balance positivo de su gestión en medio de un tremendo abucheo protagonizado por muchos de los asistentes que, con gritos de «Mesa de dimisión», en protesta por el modo de constitución de la Mesa.

Barberá sólo logró acallar a los alborotadores cuando «exigió respeto» para rendir un homenaje a todos los concejales que han sufrido el azote de la violencia terrorista, al tiempo que agradeció la presencia de los portavoces de los grupos municipales socialistas y popular en el Ayuntamiento de Bilbao, «precisamente cuando ayer el pleno del Ayuntamiento deci-



J.J. GUILLÉN/EFE

Alcaldes del PSOE e IU abandonan el auditorio durante la intervención de Rita Barberá.

dió unirse al Pacto de Lizarrta». La reacción socialista a la comparecencia de Barberá no se hizo esperar. Así, el candidato del PSOE y alcalde de Lleida, Antoni Siurana, justificó los abucheos por la frustración que la jornada «caótica y nocturna» genera en muchos alcaldes.

Por otra parte, los portavoces del PP y del PSOE del ayuntamiento de Bilbao, Antoni Basagoiti y Dimas Sañudo, respectivamente, aprovecharon para denunciar la negativa del PNV a apoyar la entrada de Bilbao en la federación y acusaron a su alcalde, Iñaki Azcuna, de haber «vendido y marginado» a la ciudad al incorporarse al foro de Udaltzita.

Las comisiones debaten la orientación de la institución

□ Las veinte comisiones de trabajo de la VII Asamblea General de la FEMP comenzaron a debatir las propuestas de resolución que orientarán la política de la institución en los próximos cuatro años.

Precisamente será en la comisión de estatutos donde el PSOE presente su propuesta de reorientación federal de la FEMP, donde abogarán por adaptar la estructura de la FEMP a la realidad de España en línea con lo propuesto por la Federación catalana.

El PSOE quiere una reforma de las estructuras representativas del organismo cuya principal baza sería la creación de un Consejo Territorial, que reuniera al presidente de la FEMP con los de las federaciones territoriales, para coordinar sus actividades.

El fiscal pide 100 años para cuatro colaboradores del «comando Donosti»

□ MADRID/EFE.-El fiscal pidió ayer que se condene a cuatro supuestos colaboradores del «comando Donosti» de ETA a penas de entre 109 y 128 años de cárcel por diversas acciones, entre ellas recabar información para atentar contra el Rey en la inauguración del Aguarium de San Sebastián en 1998.

La Audiencia Nacional dejó visto para sentencia el juicio tras la petición del fiscal de una sentencia condenatoria para los cuatro acusados y de absolución de las defensas por falta de pruebas.

El fiscal Ignacio Peláez considera que «existen elementos más que suficientes» para condenar a Sebastián Lasa y Alfonso Sebastián a 128 años de cárcel, además de a José María Lombide y Cristina Geta a 109 años por delitos de pertenencia a banda armada, tras varios de asesinatos, y conspiración para el asesinato en grado de tentativa.

Por otra parte, un grupo de ocho encapuchados atacó ayer una ETT de Vitoria causando diversos daños en su interior, tras obligar a los empleados a desalojar el local, según un portavoz de la Ertzaintza. Los radicales accedieron al local y, después de obligarles a abandonar la oficina, rompieron las lunas y parte del mobiliario de oficina.

El presidente apela a la responsabilidad en la Ley de Extranjería Aznar insiste en que la banda ETA no tiene y no demuestra voluntad de diálogo con el Gobierno

□ MADRID/E.P.-El presidente del Gobierno, José María Aznar, agradeció ayer al presidente del PNV, Xabier Arzallus, que haya aclarado que para «pescar algunos peces» en el proceso de paz tiene que ir con otros grupos, en referencia al PSOE y a EH, ya que el tipo de «peces» que busca el líder «peneuvista», en el Gobierno no los hay.

«Si ellos entienden que con otras personas o grupos pueden pescar algunos peces que en este río no hay, pues esa es su decisión y problema. Pero, en todo caso, agradezco a esas personas que hayan planteado esa clarificación ante la opinión pública», aseguró Aznar en la rueda de prensa conjunta celebrada con el primer ministro finlandés, Paavo Lipponen.

El jefe del Ejecutivo señaló que «algunas personas» —en referencia a Arzallus— tienen razón cuando dicen que del Gobierno «no van a conseguir nada», sobre todo si lo que se pretende obtener es la vulneración de las reglas del juego o la superación del Estatuto de Autonomía. Por eso, agradeció la clarificación porque así «evitamos confusiones».

Respecto a las acusaciones que, desde varios sectores, se hacen al Ejecutivo sobre su inmovilismo en el proceso de paz, Aznar reiteró que el Gobierno está dispuesto a reanudar el diálogo con ETA sobre el mismo «marco» flexible de siempre y precisó que



J.M. ESPINOSA/EFE

José María Aznar, con Paavo Lipponen, primer ministro finlandés.

es la otra parte la que no demuestra voluntad de reanudar esos contactos. El presidente describió que ese «marco flexible» consiste en un marco de relaciones para avanzar en las iniciativas del proceso, que enumeró: un diálogo con la organización terrorista; un diálogo con la izquierda «abertzale»; la reparación moral y material de las víctimas; el respeto a las reglas del juego y garantizar «un marco estable de convivencia y seguridad jurídica en el País Vasco».

Respecto a la política penitenciaria, el portavoz del Gobierno, Josep Piqué, aseguró que «ni descarta ni confirma»

la posibilidad de que haya un nuevo acercamiento de presos de ETA al País Vasco antes de Navidad, como dijo Arzallus.

Por otra parte, Aznar aseguró que plantear todas las cuestiones en torno a la Ley de Extranjería «sobre la base de supuestos debates entre «progres» es una de las cosas «más ridículas» que se pueden plantear en la vida política. Aznar subrayó que la Ley de Extranjería es una cuestión «extraordinariamente importante y grave», por lo que apeló al principio de responsabilidad de todos como mejor fórmula para conseguir que salga una buena ley en los trámites en el Senado.

El general Ortuño, al frente del Eurocuerpo, dispuesto a asumir el mando de la KFOR

□ ESTRASBURGO/EFE.-El general español Juan Ortuño, que tomó posesión ayer como comandante del Eurocuerpo, manifestó la disposición y capacidad de esta formación militar para asumir la próxima primavera el mando de la Fuerza de paz en Kosovo (KFOR). Ortuño sostuvo, en conferencia de prensa, que el Eurocuerpo, formado por Francia, Alemania, Bélgica, España y Luxemburgo, «está preparado para asumir esa misión».

El Eurocuerpo propuso oficialmente a comienzos de esta semana a la OTAN reemplazar al actual cuartel general de la KFOR cuando llegue el momento de realizar el relevo. La Alianza Atlántica señaló que estudia la idea, que «será bienvenida» si se confirma que puede ser llevada a la práctica, según un responsable aliado.

El Eurocuerpo, creado en 1992 por iniciativa de Francia y Alemania, cuenta con unos 60.000 efectivos adscritos y más de mil tanques y blindados. El hecho de que sea sobre todo un cuerpo acorazado y que no haya sido concebido para misiones de paz como la de Kosovo implica que tendría que proceder a algunos cambios, según fuentes militares de la OTAN, que, no obstante, consideran «totalmente posible» que pueda convertirse en el cuartel general de la KFOR.

Se desarrollará una red de puntos públicos de acceso a Internet

El Gobierno crea un plan para extender el desarrollo tecnológico

La creación de un plan para extender el desarrollo tecnológico a toda la sociedad española, denominado «Info XXI», para el desarrollo de «La sociedad de la información», es el asunto más relevante de los estudiados por el Consejo de Ministros. El ministro portavoz, Josep Piqué, expuso tras el Consejo el plan, y destacó la creación de una red de puntos de acceso público a Internet en núcleos urbanos.

□ **MADRID/EFE.**—El plan tendrá también como lugar de actuación bibliotecas y centros educativos y la intención de dotar de una dirección de correo electrónico a todos los ciudadanos. El Gobierno destinará más de 450.000 millones en tres años al desarrollo de la Sociedad de la Información en España, de los cuales en el 2000 se invertirán más de 140.000 millones.

Destaca también la aprobación de una ayuda mensual de 151.500 pesetas a los tripulantes de los buques que faenan en Marruecos y que se verán obligados a cesar esta actividad el próximo 1 de diciembre, como consecuencia del fin del acuerdo suscrito entre la Unión Europea y Marruecos.

El Gobierno también ha articulado ayudas para los armadores, que faenan al amparo del acuerdo, equiva-

lentes al importe de las cuotas empresariales correspondientes a los tripulantes.

El Consejo autorizó la contratación de las obras de un subtramo del tramo ferroviario Vandellós-Tarragona, del Corredor Mediterráneo (en la provincia de Tarragona), por un importe de más de 9.775 millones de pesetas y un plazo de ejecución de 30 meses.

También se autorizaron las obras para el montaje de vía en 102 kilómetros de la línea de Alta Velocidad (AVE) Madrid-Zaragoza-Barcelona-Frontera francesa, entre Puente de Ebro y Lérida (en las provincias de Zaragoza, Huesca y Lérida), por un importe de 6.846,3 millones.

Igualmente, se aprobaron cinco contratos de servicios para la ejecución de diversas operaciones de conservación y explotación en autovías y

carreteras nacionales de las provincias de Almería, Valladolid y Zamora, por un importe de 11.311,3 millones.

Fuera del ámbito de Fomento, el Consejo aprobó un Real Decreto por el que se establecen las normas de identidad y pureza de los aditivos alimentarios distintos de los colorantes y edulcorantes utilizados en los productos alimenticios, con lo que se incorpora al ordenamiento jurídico una directiva comunitaria de igual contenido. También se autorizó la transferencia a las Comunidades Autónomas de 379 millones para financiar el Plan de Seguridad Minera, con el que se busca disminuir la siniestralidad en el sector.

El Consejo aprobó la distribución de los créditos del Ministerio de Economía para «acciones singulares» el próximo año, por 372 millones.

El PSOE confirma su salida del gobierno de Aberchán tras la incorporación del GIL

□ **MELILLA/E.P.**—El PSOE de Melilla comunicó ayer al presidente de la ciudad autónoma, Mustafá Aberchán, que no volverá a participar en ninguna reunión más del Consejo de Gobierno, anticipando así su decisión de abandonar el Ejecutivo de la ciudad.

El PSOE planteará el próximo lunes a sus militantes su salida definitiva del Gobierno tras la incorporación al mismo del Grupo Independiente Liberal (GIL). El presidente de la Gestora del PSOE de Melilla, Rafael Villuendas, explicó que el partido planteará a la militancia la salida del Ejecutivo de Aberchán para mantenerse dentro de su «línea de coherencia».

Según Villuendas, el PSOE no comparte el acercamiento de Coalición por Melilla y Partido Independiente de Melilla —ambos en el Gobierno de la ciudad— al GIL porque este partido no va a cambiar sus estatutos ni su estructura a pesar de la «retirada» de Jesús Gil de la primera línea política.

Por su parte, el diputado socialista Javier De Pro se mostró convencido de que, a pesar de la «fugacidad», la aportación del PSOE en el Gobierno de Melilla ha sido «muy positiva», y quiso dejar claro que su partido «siempre ha luchado» por lograr un gobierno de concentración en la ciudad autónoma con las fuerzas democráticas.

Por otra parte, el presidente de Melilla, Mustafá Aberchán, presentó todas las acciones llevadas a cabo por el Gobierno de la ciudad autónoma durante los primeros cuatro meses de actividad, de la que ha destacado la puesta en marcha de nuevos programas y la finalización de proyectos anteriores «a pesar de estar en minoría».

La Zona Especial Canaria entra en vigor en primavera y durará hasta el 2008

□ **MADRID/EFE.**—La Zona Especial Canaria (ZEC), que permitirá a las empresas que creen empleo en el archipiélago beneficiarse de importantes ayudas fiscales, podría empezar a aplicarse en la primavera del año próximo y extenderá sus efectos hasta el 2008.

El secretario de Estado de Hacienda, Juan Costa, mostró ayer su satisfacción por el preacuerdo alcanzado ayer con la Comisión Europea para la aplicación de la ZEC, prevista en el Régimen Económico y Fiscal (REF) de las islas y anunció que, una vez que la Comisión dé su visto bueno definitivo, posiblemente en el mes de enero, podría entrar en vigor en la primavera del año 2000.

La Zona Especial Canaria prevé que las empresas que creen más de cinco empleos puedan beneficiarse de un Impuesto de Sociedades (cuyo tipo general es el 35%) reducido hasta niveles de entre el 1% y el 5% en función del año de entrada en la ZEC y la relación entre el número actual de empleados y el que puedan crear.

Costa explicó que el objetivo de esta medida es generar empleo y contribuir a diversificar el tejido productivo canario a través de ayudas atractivas capaces de promover nuevas inversiones empresariales en el archipiélago. Las ayudas se articulan en tres niveles, en función de los compromisos empresariales con el empleo y con la presencia real de esas compañías en el archipiélago.



Juan Costa.

En un primer bloque, que se beneficiará de las mayores ayudas, se encuentran las empresas industriales, como las manufactureras, más intensivas en mano de obra y que exigen un mayor volumen de inversiones.

En segundo grupo lo forman las actividades del sector servicios, excepto cinco grupos concretos que, por requerir inversiones menores, tendrán menores beneficios fiscales.

Los topes sobre los que las empresas podrán beneficiarse de esos tipos reducidos dependen también del número de empleos creados y van desde los 1,125 millones de euros (unos 187 millones de pesetas) para las que, estando entre los cinco servicios señalados, creen entre 5 y 8 empleos, y los 120 millones de euros (20.000 millones de pesetas) para las industrias que generen más de cien puestos de trabajo.



M.H. DE LEÓN/EFE

Un inversor observa en la pantalla las oscilaciones del mercado.

La Bolsa cierra con un nuevo máximo histórico impulsada por Telefónica y los bancos

□ **MADRID/EFE.**—La Bolsa de Madrid cerró la semana con niveles récord tanto en el Índice General como en el selectivo Ibex 35, impulsada fundamentalmente por los buenos resultados cosechados por Telefónica y por los bancos.

El parqué madrileño termina así la semana con cotas históricas por segundo día consecutivo, ya que el jueves se sumó al fuerte tirón alcista registrado por todos los mercados europeos, con los grandes títulos cotizantes al frente. El parqué madrileño se mantuvo al margen del mal comportamiento que tuvo ayer el euro, que consiguió remontar el vuelo y cerrar en 1,0150 dólares, tras registrar en los primeros momentos un nuevo récord de debilidad, al llegar a cotizar a 1,0076 dólares por unidad.

La apertura al alza de Wall Street tuvo rápidamente un efecto netamente positivo para los mercados tanto españoles como europeos, que en un primer momento oscilaban en el límite de las pérdidas y los

recortes. El Índice General terminó la semana con una ganancia acumulada del 1,37% y el segundo récord consecutivo. Queda así para el lunes en las 960,25 unidades, gracias al aumento del 0,17% de ayer, correspondiente a 1,65 puntos. Por su parte, el Ibex 35 revalidó su último máximo, desde ayer en los 10.971,30 puntos, aunque no logró cerrar por encima de los 11.000 puntos, que sí llegó a alcanzar en algunos momentos de la sesión. El selectivo avanzó el 0,24%, 26,10 puntos, y hasta al 1,65% en la semana.

La sesión de ayer tuvo también como protagonista al volumen de negocio, que alcanzó los 1.449,7 millones de euros, equivalente a 241.211 millones de pesetas. Endesa fue la más contratada, con 63.398 millones de pesetas. Telefónica movió 43.276, el BSCH unos 19.500, el BBV 14.459, Terra 13.500 y Unión Fenosa unos 11.000 millones de pesetas. El peso de Telefónica y los bancos fue, precisamente, el que puso los indicadores en niveles máximos.

Renfe cree que los servicios mínimos de la huelga dejarán sin tren a un millón de viajeros

□ **MADRID/E.P.**—Un millón de usuarios se quedarán sin tren los próximos días 3 y 9 de diciembre, para los que CCOO, CGT y Semaf han convocado dos nuevas jornadas de huelga, si Renfe acepta los servicios mínimos que los sindicatos han propuesto en las últimas movilizaciones.

Así lo aseguraron fuentes de la compañía ferroviaria, que ayer no pudieron negociar los servicios mínimos previstos para el «puente de la Constitución» con las centrales convocantes, ya que éstas no acudieron a la reunión al considerar «abusiva» la propuesta de Renfe. Los sindicatos estiman que los servicios mínimos previstos por la compañía y por el Ministerio de Fomento tienen más en cuenta los criterios economicistas de la empresa que la movilidad de los ciudadanos.

Precisamente, las últimas movilizaciones fueron convocadas al considerar que la compañía no respeta su derecho a la huelga, por abrir expedientes

a 130 trabajadores que provocaron daños en las manifestaciones contra servicios mínimos convocadas anteriormente.

Renfe asegura que desde que comenzaron las huelgas en el marco de la negociación del XIII convenio colectivo, el pasado 26 de julio, los sindicatos proponen siempre la misma tabla de mínimos, según la cual no se ofrecerían servicios del AVE, quedarían sin comunicación cuatro líneas de Largo Recorrido y Talgo 200, otras 14 de regionales, por lo que 1,068 millones de viajeros, en su mayor parte de cercanías, se quedarían sin viajar en tren.

En concreto, Renfe asegura que la propuesta sindical es que circulen 20 trenes de Grandes Líneas, frente a los 290 habituales, así como cuatro circulaciones de Talgo 2000, 14 menos de las normales, y ningún servicio del Ave Madrid-Sevilla que presta 52 diarios. Así, del total de 91.050 plazas que éstos ofrecen diariamente, los sindicatos proponen 6.300.

Para usted,
esto es una
varita mágica.



EL
CREDITON
BBV

En el Banco Bilbao Vizcaya ponemos a su disposición un crédito a su medida para que haga realidad todos aquellos proyectos que siempre quiso llevar a cabo.

Un crédito que, además, le ofrece excelentes condiciones:

- concesión inmediata, incluso por teléfono
- hasta 8 millones de ptas. de crédito
- hasta 10 años para pagar créditos superiores a un millón.

Todo ello con una fantástica cuota desde **10.350 ptas.** por millón en créditos a 10 años.

Además, si contrata ahora un Creditón BBV para la compra de un coche nuevo, disfrutará de fantásticas ventajas:

- le regalamos el **25% del seguro**** a todo riesgo del primer año.
- le facilitamos sin cuota de emisión el primer año la **Tarjeta Visa Repsol**, con la que podrá obtener un ahorro del 2% en todas las gasolineras Repsol y del 1% en el resto de sus compras.

Solicite su Creditón BBV en cualquier oficina del Banco Bilbao Vizcaya o llamando a Línea BBV: 902 22 44 66.
Internet: www.bbv.es



DESDE **10.350** PTAS. POR MILLON
14 CUOTAS ANUALES
CRÉDITOS A 10 AÑOS **7,955%** TIPO DE INTERÉS
NOMINAL **8,81%*** TAE

* TAE calculada para créditos a 10 años. Incluye comisiones de apertura 1,70% (mínimo 7.000 ptas.) y 0,50% de estudio (mínimo 5.000 ptas.). A un año en 14 cuotas, TAE 13,20%.

** Hasta un importe máximo de 50.000 ptas. Contratación del seguro con Direct Seguros. Oferta válida para turismos nuevos, conductores mayores de 25 años o antigüedad superior a 4 años y sujeta a las condiciones de contratación de Direct Seguros.



BANCO BILBAO VIZCAYA

MERCADOS

Bolsas nacionales

	Cierre	Dif. diaria	Dif. anual (%)
Ibex 35	10.971,3	26,10	0,238
Ibex Financiero	9.541,2	40,00	0,421
Ibex Utilities	20.462,3	81,30	0,399
Ibex Ind. y Varios	5.971,4	-56,70	-0,941
IGB	960,25	1,65	0,172
BARCELONA	782,26	7,08	0,913
BILBAO	1.536,14	0,00	0,000
VALENCIA	787,92	-1,83	-0,232

Comentario

El Ibex 35 supera el nivel de los 11.000 puntos por primera vez en su historia

Ha seguido la fiesta en las bolsas españolas en la última sesión de la semana. Los índices han dibujado una nueva pirueta alcista con notable agilidad. El Ibex 35 ha llegado a superar el nivel redondo de los 11.000 puntos por primera vez en su historia, mientras el índice de la Bolsa de Madrid ha colocado el listón a batir en los 964,73 puntos.

Los inversores esperan nuevos movimientos corporativos de inmediata en el sector energético. El interés de Repsol por Iberdrola ha abierto la caja de los truenos. Los mercados siguen con atención el curso de los acontecimientos en torno a las principales eléctricas, en especial Endesa, Unión Fenosa y Cantábrica. Endesa ha sido objeto de una batería de aplicaciones institucionales (operaciones en la que el comprador y el vendedor es el mismo broker realizadas por Cajamadrid Bolsa, sobre un total de 12 millones de acciones de la eléctrica.

Mientras tanto, el euro se encuentra a punto de tocar sus mínimos históricos frente al dólar. Las autoridades monetarias europeas no han dado muestras de nerviosismo, quizá porque una divisa débil alienta el crecimiento económico por la vía de las exportaciones. El euro ha cotizado a 1,008 dólares, frente a los 1,050 de comienzos de mes. La fortaleza de la economía de EEUU y los indicios de recuperación de Japón han puesto al euro contra las cuerdas. Algunas intervenciones en ayuda del euro llevaban la cotización durante la tarde hasta 1,016 dólares.

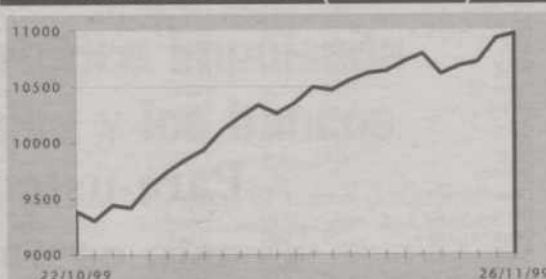
Bolsas internacionales

	Cierre	Dif. diaria	Dif. anual (%)
N. York (DJones)	11.035,09	+26,92	+0,245
Londres (FT100)	6.685,2	+2,40	+0,036
Tokio (Nikkei)	18.914,5	+192,72	+1,029
Frankfurt (DAX)	5.970,42	+8,97	+0,150
París	5.396,99	+44,39	+0,829
Milán	35.821,	+115,00	+0,322
Hong-Kong	15.274,53	+275,76	+1,839
Brasil	13.923,	+387,00	+2,859
México	6.281,46	-45,03	-0,712

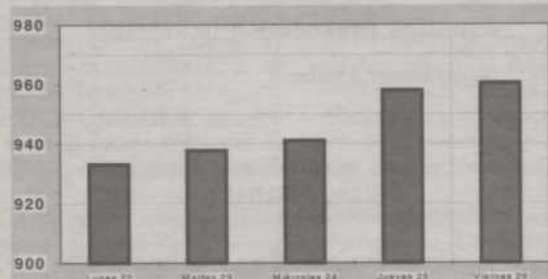
Valores españoles en Nueva York

	Último	Fecha
Argentaria	45,25	26/11/1999
BBV	13,94	26/11/1999
Endesa	20,63	26/11/1999
Repsol	21,81	26/11/1999
SCH	11,06	26/11/1999
Telefónica	62,38	26/11/1999

Indice IBEX-35 (Mensual)



Indice General Madrid (Semanal)



Suben y bajan

Valor	Cierre	Dif%	Valor	Puntos	Dif%
Acciona	50	7,53	Amper	7,15	-6,54
Aforasa	9	5,88	Cortefiel	22,27	-4,42
Alba	29,65	3,31	Fastibex	5,27	-4,01
Guipuzcoano	11,86	2,95	Reno de Medicci	2,52	-3,82
Unión Fenosa	16,64	2,84	Pryca	17,62	-3,77

Caja España

MERCADO CONTINUO

Títulos	Cierre (Pts/Euros)	Dif	Volumen	Max.	Min.	Max/año	Min/año
Alimentación							
Alimentos-Elro	2.629 / 15,30	0,30	34.296	25,85	15,45	30,30	13,52
Barril de Ley	3.790 / 22,78	-0,25	13.401	23,09	22,60	35,00	20,85
Bolig. Paja	1.734 / 10,30	0,16	5.236	10,35	10,13	12,05	9,04
Bolig. y Fielid	1.497 / 9,00	-0,26	120.450	9,30	8,95	13,78	9,20
Campofrío	2.386 / 13,14	0,11	17.359	13,24	13,04	15,12	11,45
CNE	2.136 / 12,85	0,00	19.595	12,85	12,40	14,00	9,00
El Aguilá	1.494 / 8,96	-0,00	27.429	9,05	8,90	10,23	7,95
Rioja	3.897 / 23,42	-0,08	2.007	23,50	23,40	32,98	20,40
Onso	1.140 / 6,80	-0,08	11.593	7,04	6,87	8,96	6,50
Reverón	2.225 / 13,35	-0,03	2.479	13,36	13,35	25,05	11,50
Resconosa	1.779 / 10,49	-0,08	3.321	10,49	10,39	12,95	9,88
Rubio	283 / 1,70	0,02	762.538	1,70	1,68	1,86	1,36
SES Astoria	1.677 / 10,16	0,09	11.499	10,18	9,98	10,78	9,02
Sitruales	2.659 / 16,30	-0,10	1.426.256	16,35	15,90	23,44	14,71
Trigolisa	770 / 4,65	0,03	1.388.677	4,69	4,54	10,51	4,00
Vicentin	1.283 / 7,59	-0,05	139.027	7,70	7,54	15,00	7,30

Automóviles

Fiat	1.229 / 7,25	-0,07	1.390	7,40	7,25	13,00	7,00
Volkswagen	8.619 / 51,30	0,00	2.566	51,95	50,50	77,20	48,00

Bancos

Abanca	5.680 / 33,90	-0,10	1.403	34,30	33,90	40,50	32,40
Argentaria	3.900 / 23,96	0,11	1.630.501	23,96	23,59	25,00	19,00
Banco	6.032 / 36,30	0,00	35	36,30	36,30	37,85	34,35
B. Hispano	10.732 / 64,30	0,00	100	64,30	64,30	76,25	60,00
Barcelo	2.629 / 15,80	0,00	16.226	15,80	15,76	16,25	10,53
Bilbao	6.031 / 36,25	-0,14	145.527	36,30	35,93	43,55	27,00
BBV	2.313 / 13,90	0,09	9.621.430	13,95	13,71	15,07	11,05
BBVA	1.839 / 11,05	0,04	10.639.285	11,07	10,90	11,12	8,90
Caixa	2.734 / 14,75	0,10	4.695	14,85	14,81	22,00	13,40
Caixa de Pensiones	2.627 / 15,95	-0,25	1.386	16,00	15,85	20,00	16,00
Caixa de Pensiones	25 / 1,29	0,00	4.000	1,29	1,24	1,74	1,11
Caixa	2.734 / 14,75	0,10	4.695	14,85	14,81	22,00	13,40
Caixa de Pensiones	2.627 / 15,95	-0,25	1.386	16,00	15,85	20,00	16,00
Caixa de Pensiones	25 / 1,29	0,00	4.000	1,29	1,24	1,74	1,11
Caixa	2.734 / 14,75	0,10	4.695	14,85	14,81	22,00	13,40
Caixa de Pensiones	2.627 / 15,95	-0,25	1.386	16,00	15,85	20,00	16,00
Caixa de Pensiones	25 / 1,29	0,00	4.000	1,29	1,24	1,74	1,11

Cementos y Construcciones

Acciona	8.129 / 50,00	1,50	680.042	51,35	48,50	69,50	42,00
ACS	4.000 / 24,04	-0,16	232.052	24,09	23,40	25,00	20,28
Agroman	1.125 / 6,70	-0,23	41.529	6,99	6,60	12,40	6,29
C. Portland	4.208 / 25,28	-0,25	16.036	25,00	25,00	27,50	25,50
Ortizola	6.700 / 41,45	-0,25	19.036	41,25	40,57	43,75	40,65
Ortizola	1.622 / 9,75	-0,14	521.296	9,95	9,60	12,75	9,25
PPC	3.488 / 20,72	-0,10	459.222	20,85	20,70	22,50	20,00
Recolet	2.778 / 16,95	-0,40	302.078	17,00	16,95	20,95	15,20
Recolet	1.010 / 6,30	-0,17	944.031	6,40	6,20	12,35	6,30
Recolet	4.068 / 24,90	-0,18	22.394	24,90	24,52	27,00	24,30
Recolet	8.025 / 50,30	-0,18	845	50,30	50,30	55,50	50,00
Recolet	1.340 / 8,25	-0,25	365.844	8,35	8,25	10,50	8,25
Recolet	2.778 / 16,95	-0,40	302.078	17,00	16,95	20,95	15,20

Títulos	Cierre (Pts/Euros)	Dif	Volumen	Max.	Min.	Max/año	Min/año
Comercio y Seguros							
Adifco	2.140 / 12,86	-0,24	11.656	13,11	12,82	18,45	9,26
Adifco	3.178 / 19,10	-0,40	49.855	19,50	19,00	27,00	15,00
Adifco	3.090 / 18,45	0,10	34.080	18,45	18,17	23,55	16,00
Adifco	3.727 / 22,40	-0,15	180.502	22,45	22,00	30,34	17,95
Adifco	2.784 / 16,73	-0,20	144.143	16,98	16,40	24,58	15,40
Adifco	3.725 / 22,27	-0,15	76.225	23,38	22,20	29,00	19,85
Adifco	905 / 5,44	-0,03	8.573	5,47	5,35	9,70	5,34
Adifco	4.334 / 26,05	-0,15	23.338	26,05	25,85	36,50	23,80
Adifco	2.932 / 17,62	-0,49	334.313	18,35	17,50	27,05	14,32
Adifco	2.659 / 16,30	-0,23	112.173	16,35	16,05	25,55	16,01

Comunicaciones

Aena	1.734 / 10,30	-0,16	211.825	10,40	10,26	14,75	9,90
Aena	2.907 / 17,53	-0,17	199.895	17,59	17,53	24,94	16,30
Adifco	957 / 5,75	-0,08	45.034	5,85	5,73	7,50	5,62
Adifco	1.098 / 6,40	-0,05	23.880	6,45	6,30	8,77	6,50
Adifco	5.199 / 31,20	-0,10	234.296	31,20	31,00	32,50	23,40
Adifco	3.734 / 20,28	0,12	13.128.999	20,45	20,15	20,50	11,62
Adifco	5.474 / 32,90	0,50	2.487.765	33,00	32,90	37,00	26,00

Eléctricas

Agua Barro	2.571 / 15,45	0,00	180.007	15,40	14,90	20,05	14,00
Adifco	3.396 / 20,17	-0,14	18.703.334	20,74	20,05	25,57	17,62
Adifco	4.100 / 24,64	0,25	623.879	24,68	24,25	34,05	19,30
Adifco	2.239 / 14,06	-0,13	111.674	14,49	14,04	18,10	12,11
Adifco	2.329 / 14,00	-0,12	1.771.799	14,28	13,94	18,15	12,12
Adifco	1.053 / 6,13	-0,08	135.133	6,49	6,39	8,12	6,35
Adifco	2.730 / 16,64	0,85	4.021.628	16,85	16,30	16,98	11,96

Inmobiliarias

Adifco	556 / 3,34	-0,04	36.796	3,38	3,25	5,48	3,25
Adifco	25 / 1,29	-0,03	51.045	1,30	1,28	3,40	1,24
Adifco	2.329 / 13,96	-0,44	136.531	14,10	13,96	15,25	14,03
Adifco	3.125 / 18,94	-0,14	43.120	19,46	18,90	27,00	18,40
Adifco	1.436 / 8,63	-0,02	286.808	8,63	8,54	10,22	6,57
Adifco	567 / 3,40	0,00	20.628	3,58	3,27	3,73	2,39
Adifco	140 / 0,85	0,00	40.715	0,86	0,85	1,23	0,65
Adifco	870 / 5,23	-0,05	134.966	5,30	5,16	7,73	5,00
Adifco	1.253 / 7,52	-0,13	279.457	7,67	7,48	13,40	7,27
Adifco	1.700 / 10,32	0,05	739.071	10,39	9,85	10,46	6,07

Inversión Mobiliaria

Adifco	2.030 / 12,10	0,12	549.031	12,17	11,89	13,46	9,81
Adifco	1.547 / 9,30	0,00	0	0,00	0,00	9,57	2,81
Adifco	1.256 / 7,95	-0,25	8.035	8,30	8,28	11,95	8,35
Adifco	877 / 5,27	-0,20	9.787	5,40	5,26	11,30	4,73
Adifco	1.261 / 7,56	-0,07	11.944	7,64	7,40	8,29	6,25
Adifco	67 / 0,39	0,00	43.352	0,40	0,38	0,64	0,37
Adifco	547 / 3,30	0,00	220	3,30	3,30	4,00	2,88

Metal Mecánica

Adifco	1.367 / 11,94	-0,23	132.042	12,09	11,98	13,46	8,73
Adifco	1.497 / 9,00	0,10	15.796	9,00	8,70	9,65	8,00
Adifco	1.180 / 7,15	-0,19	138.338	7,19	7,15	12,30	6,50
Adifco	1.541 / 9,27	-0,23	389.297	9,46	9,25	10,40	8,16
Adifco	1.730 / 10,30	-0,18	4.770	10,30	10,10	10,75	8,50

Títulos	Cierre (Pts/Euro)	Dif	Volumen	Max.	Min.	Max/año	Min/año
Dietal	225 / 1,35	0,00	0	0,00	0,00	0,00	0,00
Liquor	534 / 3,45	-0,08	1.776	3,45	3,45	3,44	3,03
Armas	1.140 / 6,86	-0,22	13.096	7,00	6,86	10,00	6,30
Morales Cerezo	649 / 5,90	0,00	13.361	4,00	3,89	7,00	3,39
Industria	2.229 / 13,79	0,22	140.088	13,95	13,16	21,17	12,50
Carbón Oro	1.129 / 10,45	0,00	51.737	10,30	10,34	14,00	10,30
Minero-Siderúrgica							
Adifco	5.022 / 30,23	-0,19	81.566	31,35	30,23	32,53	30,10
Asociación Sinc	1.866 / 11,75	-0,10	29.527	11,75	11,30	13,38	7,50
Eduf Sinc	792 / 4,76	0,00	6.159	4,78	4,55	6,00	4,17
Global Sinc	304 / 1,83	-0,02	36.995	1,88	1,80	2,54	1,82
M. Morales	110 / 0,60	-0,03	43.138	0,60	0,59	0,65	0,56
Industria	373 / 1,86	-0,01	545.235	1,89	1,88	2,14	1,71

Divisas respecto al Euro

Divisas respecto al Euro				Cotización de billetes frente a la peseta			
Dólar USA	0,0000	1		Dólar USA	164,722		
Libra Esterlina	0,63310	1		Libra Esterlina	264,063		
Yen Japonés	0,00	100		Yenes Japoneses	158,574		
Franco Suizo	0,0000	1		Franco Suizo	103,913		
Dracma Griego	328,65	100		Dracmas Griegos	50,589		
Corona Sueca	8,5930	1		Corona Sueca	19,422		
Corona Danesa	0,0000	1		Corona Danesa	22,369		
Corona Noruega	8,1430	1		Corona Noruega	20,528		
Dólar Canadiense	1,4981	1		Dólar Canadiense	112,355		
Dólar Australiano	0,0000	1		Dólar Australiano	104,942		
Dólar Neozelandés	1,9872	1		Dólar Neozelandés	84,118		
Zloty Polaco	4,2882	1		Zloty Polaco	38,719		
Forint Húngaro	254,28	100		Forints Húngaros	65,615		
Tólar Esloveno	196,583	100		Tólares Eslovenos	84,562		
Corona Estonia	15,6466	1		Corona Estonia	10,634		
Corona Checa	36,1370	100		Coronas Checas	460,788		

1 Euro = X Divisas

N Billetes = X Pesetas

Euro Stoxx 50

Valor	Ultimo	Dif.	Valor	Ultimo	Dif.
ABN-AMORHLDGS	24,31	0,75	ING	58,60	-0,95
Aegon NV	91,55	0,22	KON KPN NV	58,00	2,20
Fortis-B	30,45	0,59	LVMH	328,30	0,03
Ahold Kon.	30,52	-1,36	Suez Lyonn EAUX	148,00	-1,86
Air Liquide	145,20	-1,22	Metro AG	53,50	0,55
Allianz AG HLDG	297,51	0,18	Mannesmann	200,70	-0,77
AXA	134,00	0,53	Muench Rueck Nam	215,80	-0,19
BASF	44,85	-0,29	Nokia	144,23	5,05
Bayer AG	41,40	0,34	L'Oreal	649,00	0,31
BK Bilbao Vizc.	13,90	0,65	Paribas	110,40	-0,09
Carrefour	186,90	0,75	Konin Philips	121,45	3,80
Alcatel	190,00	4,40	Royal Dutch	60,85	-0,73
Unicredit	4,62	1,01	Repsol	21,62	-0,09
Deutsche Bank	66,40	-2,05	Rhone-Poulenc A	60,90	0,33
DaimlerChrysler	68,05	-1,20	RWE ST	38,40	0,76
Dresdner Bank	45,39	0,00	Sanofi	41,23	-2,69
Deutsche Telekom	59,12	2,55	BSCH	11,05	0,36
Vivendi (EX CGE)	82,00	4,06	Saint-Gobain	170,00	-0,87
Electrabel	328,50	-1,35	Siemens	101,60	2,06
Endesa	20,17	-0,69	Societe Generale	218,50	2,25
Elf-Aquitaine	156,60	1,95	Telefonica	20,28	1,05
ENI SPA	5,42	-0,91	Telecom Italia	11,00	2,87
France Telecom	120,00	3,45	Total Fina	134,10	0,15
Generali Assic	29,02	-0,38	Unilever Cert.	56,75	-0,35
Hypovereinsbank	63,92	-0,98	Veba AG	47,98	-3,46

Tipos de Interés

TIPO MEDIO	PLAZO
3,04	1 Día
3,05	2 a 5 Días
3,01	1 Semana
3,01	2 Semanas
TIPO MEDIO	PLAZO
3,048	1 Mes
3,424	3 Meses
3,457	6 Meses
3,769	1 Año

Bono a 10 años	5,477
Diferencial con Alemania	27,

Metales (Londres)

Metales Básicos en \$/Tm.	Precio
Aluminio	1.496,00
Cobre	1.742,00
Estaño	5.890,00
Níquel	792,00
Plomo	486,00
Zinc	1.166,00
Metales Preciosos en \$/Onza	Precio
Oro	297,00
Plata	5,19
Platino	441,00

FONDOS DE INVERSIÓN

Fondo	Voc	V. Lq	R.Mens	R.Anuál
AB ASESORES MORGAN STANLEY				
AB Ahorro	F	15,56	0,31	-0,49
AB Bolsa	V	26,40	10,12	9,19
AB Bolsaplus	V	23,81	9,69	15,11
AB Dinerplus	D	1284,84	0,11	1,16
AB Divisa	F	7,66	1,27	9,43
AB Euro Acciones	V	9,28	7,40	24,43
AB Euro Deuda	V	6,42	0,41	-0,09
AB Euro Global	R	7,38	2,48	7,75
AB Euro Selección	V	7,02	4,86	1,47
AB Fiva	M	16,40	1,68	1,02
AB Fondgarantía 2000 F.I.M	F	8,41	0,20	1,16
AB Fondo	M	19,80	0,38	-0,59
AB Fondos RV	V	8,17	8,35	34,18
AB Fondtesoro	T	12,35	0,24	-0,63
AB Ibeindex 2 Semestral	V	6,22	0,86	-2,73
AB Ibeindex Gtzdo.	V	8,47	1,53	3,35
AB Ibeindex 2 Semestral	V	6,15	1,43	-12,78
AB Japon Ahorro	V	7,77	0,99	-0,84
AB Japon Plus	V	10,00	3,56	-1,48
AB Latinoamérica	V	5,10	13,60	38,49
AB Renta	F	14,43	0,20	-0,94
Asian Equity A	M	20,86	16,86	—
Bolsa Internacional	V	14,00	7,23	34,25
Emerging Markets Equity A	M	14,39	18,34	78,80
Euro Strategic Bond A	M	21,45	0,42	-2,72
Europ. High Yield Bond A	F	15,73	2,21	-1,38
European Value Equity A	M	24,86	5,21	8,37
Fondo 19	R	17,46	2,93	6,86
Global Equity A	V	30,38	5,12	16,29
Global Small Cap Equity A	V	17,36	3,95	35,41
Japanese Equity A	V	10,89	13,37	45,22
Renta Internacional	F	16,84	1,23	4,13

Fondo	Voc	V. Lq	R.Mens	R.Anuál
AHORRO CORPORACION				
AC Acciones	V	19,45	7,08	4,55
AC Arco Iris, FIM	B	4,77	-6,20	-5,11
AC Australasia	R	6,95	6,99	49,78
AC Cuenta Fondteso	D	1178,92	0,15	1,55
AC Deuda Fondt.	F	12,12	0,27	-0,50
AC Divisa	F	12,55	8,19	23,89
AC Euroacciones, F	B	7,71	7,77	17,02
AC Eurofondo	H	8,82	6,60	25,70
AC Euromix, FIM	B	6,88	3,92	7,77
AC Fondo Internaci	F	6,29	0,15	1,66
AC Iberoamerica, FI	F	6,72	11,51	15,73
AC Largo Fondt.	F	9,56	0,77	-2,84
AC Materias Primas	B	5,96	2,39	37,91
AC Quant, F.I.M	M	6,96	0,20	1,89
AC Renta 6M, FIM	F	6,45	1,57	2,03
AhorroFondo	M	41,22	3,33	1,09
Caja Burgos Renta	F	9,40	0,28	-0,33
Caja Segovia Renta	F	9,33	0,12	1,36
Cajaburgos Bolsa, FIM	V	11,71	7,07	3,93
Cajaburgos Eurobolsas, FIM	C	6,11	1,75	-0,74
Cajaburgos Europa	V	8,03	2,62	6,10
Cajaburgos Eurotop, FIM	C	6,28	2,00	1,40
Cajaburgos Global	R	6,29	2,55	3,79
Cajaburgos Ibeindex Garantizado	V	7,60	3,44	2,82
Cajaburgos Mixto I, FIM	M	10,09	1,47	0,57
Cajaburgos Mixto II, FIM	M	10,13	2,17	0,75
Cajaburgos Plazo Mes, FIM	D	6,45	0,12	1,45
Cajaburgos Tesoreria, FIM	D	6,58	0,18	1,44
Cajaburgos Valor, F.I.M	R	10,23	0,75	2,70
Dinerburgos Fiamm	D	992,91	0,10	1,32
Fondespia/a Dos Fiamm	D	889,15	0,09	1,03
Fondespia/a I FIM	F	11,91	0,24	-0,37
Fondueiro Dinerio Fiamm	D	902,90	0,15	1,56
Fondueiro Renta	F	8,91	-0,02	-2,19
Ondcirculo Dinerio, Fiamm	D	817,98	0,10	1,20
Ondcirculo, FIM	F	7,89	0,24	-0,41

ARGENTARIA GESTION				
Arg. Fondplazo 2000 A	R	7,27	0,11	0,77
Arg. Fondplazo 2000 B	F	7,26	0,09	0,77
Arg. Fondplazo 3 Años A	G	7,54	0,29	0,08
Arg. Fondrentas 3-A	G	6,84	0,15	1,24
Argentaria Extra Tesoreria	F	6,59	0,23	2,14
Argentaria Fondbolsa 1-e	V	6,09	0,12	-0,21
BEX Bolsa	D	35,08	9,97	14,16
BEX Diner	M	1115,83	0,33	1,31
Fondirecto	D	1203,28	0,14	1,48
Fondpostal Monetario	D	1601,57	0,10	1,12
Fondpostal	F	17,84	1,72	1,26
Fondpostal RV	V	21,51	15,24	7,08

B.N.P. GESTION				
BNP Cash, Fiamm	D	675,17	0,20	2,02
Promocativos	D	1496,09	0,16	1,53
Promoglobal	F	9,47	0,54	-1,15
Promobolsa	R	20,30	9,59	9,03
Promoglobal I	M	8,46	1,87	3,30
Promoglobal II	R	12,44	6,09	10,89
Promoglobal III	V	8,57	9,54	22,88

BANCO ATLANTICO				
Atlantico Mixto	M	7,74	4,66	1,91
Atlantico Plus 2	F	7,73	0,54	-1,04
Bolsatlantico	V	14,73	5,77	1,24
Dineratlantico	D	1326,60	0,10	1,35
Fondatlantico	F	15,72	0,27	0,06

BANCO POPULAR				
Eurovalor 1	R	3,80	6,84	7,51
Eurovalor 2	F	5,45	0,36	-0,99
Eurovalor Divisa	F	86,69	1,53	3,56
Eurovalor Ibeindex 35 B	V	91,27	1,80	2,32
Eurovalor Ibeindex 35 C	V	74,31	0,57	-7,44
Eurovalor Ibeindex 35 A	V	112,18	0,48	1,50
Eurovalor-98 A	F	68,67	2,08	2,67
Eurovalor-99 A, fiam	F	66,41	-0,83	1,02

BANESTO				
Banestodeuda Fondtesoro	T	525,20	0,06	-1,05
Banesto G. Bolsa 2000 A, FIM	E	8,10	3,99	1,07
Dineractivo	D	1303,40	0,10	0,98
Extradinerio Banesto	D	755,44	0,12	1,43
Fonbanesto	F	14,14	0,11	-0,47
Fonbanesto II	F	10,52	0,15	-1,76
Fonventure	V	31,50	7,46	6,20
Indexbolsa	V	26,80	7,84	2,47

BANIF GESTION				
Banif Bolsa 99, FIM	F	845,29	3,21	3,72
Banif Dinerio	D	1133,27	0,11	1,53
Banif RF	F	124,56	0,51	-0,86
Banif RV	V	167,22	7,99	2,01

BANKINTER				
BK Dinerio	D	1090,49	0,14	1,62
BK Dinerio 97, Fiamm	D	632,64	0,13	1,57
BK Fondo	V	37,76	7,75	3,13
BK Fondo Mixto	M	1198,04	4,38	3,48
Cuenta Fiscal Oro III	F	936,46	0,10	0,90
Fondo Bonos, FIM	F	714,13	0,09	-1,58

BANKOIA GESTION				
Dinerio 21	D	2923,36	0,08	1,00

BARCLAYS				
Barclays Bolsa, FIM	V	914,57	9,97	6,96
Fonbarclays Dinerio	D	979,55	0,12	0,98
Fonbarclays 1	F	14,75	3,07	2,04
Fondpremier	F	11,60	0,19	-0,03

BBV				
BBV Ahorro	F	9,89	0,82	-2,15
BBV Bolsa	V	23,30	12,80	4,52
BBV Bono 2001	F	710,16	0,52	-1,05
BBV Bono 2002	F	840,45	0,65	-1,82
BBV Deuda Fondt.	F	133,82	1,09	-2,55
BBV Dinerio	D	1707,33	0,18	1,56
BBV Ibeindex 2 Protegido, FIM	R	850,92	4,54	-0,57
BBV Índice	V	1,81	14,90	5,75
BBV Monetario	D	75,31	0,16	1,39
BBV Renta 91	F	9,74	0,26	-0,50
Fondcomercio 1999, FIM	F	685,12	0,10	1,10
Fondcomercio 2001, FIM	F	638,59	0,26	0,68
Fondcomercio Ahorro	F	7,18	0,28	-0,29
Fondcomercio Bolsa	V	18,47	13,60	8,01
Fondcomercio Mixto, F.I.M	M	11,82	3,45	2,40
Fondcomercio Monetario	D	4713,40	0,19	1,69
Gestiova Acciones, FIM	V	1291,27	12,81	-0,37
Privanza Bolsa	R	16,54	14,01	7,18
Privanza Dinerio	D	5790,40	0,19	1,74
Privanza Divisa FIM	I	13,31	10,35	21,68
Privanza Renta	F	10,68	0,29	-3,03
Privanza Valores Inmobiliarios	R	7,60	3,71	-5,84

BENITO Y MONJARDIN				
BM Dinerbolsa	V	1485,18	7,77	6,34
BM Fondtesoro	F	12,13	0,08	-2,81
Bm-garantizado, FIM	K	9,36	0,08	-1,34
Cuentafondo Ahorro	M	16,23	2,64	18,30
Diner BM	D	1284,76	0,10	1,56

BETA				
Beta Ahorro	F	9,89	0,82	-2,15
Beta Bolsa	V	23,30	12,80	4,52
Beta Bono 2001	F	710,16	0,52	-1,05
Beta Bono 2002	F	840,45	0,65	-1,82
Beta Deuda Fondt.	F	133,82	1,09	-2,55

El anuncio coincidió con los ataques más duros de la aviación rusa sobre Grozni

Moscú asegura que la guerra de Chechenia estará prácticamente acabada a finales de año

La mayor parte de las operaciones militares en Chechenia estarán terminadas antes de fin de año, según anunció ayer un alto responsable ruso, al tiempo que proseguían los violentos

bombarderos contra Grozni y la ciudad vecina de Urús Martán. Alrededor de quince personas murieron ayer en la capital chechena, según varios testigos, por los ataques aéreos y los dis-

paros de la artillería rusa. El general Valeri Manílov, segundo jefe del Estado Mayor General de las FFAA, avanzó el comienzo de la «tercera fase» de la «operación antiterrorista».

■ **MOSCÚ/AGENCIAS.** Manílov declaró que la nueva etapa tiene por objetivo «concluir la aniquilación de las formaciones banderiscas en sus bases». «El grueso» de las operaciones dentro de la república separatista terminará «este mismo año», añadió Manílov, mientras la aviación realizaba los ataques más duros en estos tres meses de conflicto.

Aviones Su-24 y Su-25, y helicópteros de asalto Mi-24 castigaron especialmente reductos guerrilleros en Grozni, Urús-Martán y la zona montañosa del sur, donde se repliegan las defensas rebeldes. Fueron dañados el servicio de seguridad del Consejo Islámico de Chechenia, el cuartel de un jefe rebelde, centros de comunicaciones, seis puentes y varios pasos del desfiladero de Argún.

El portavoz del centro operacional checheno, Mumadí Saidáyev, manifestó que en la capital se produjo «el fuego más intenso desde el inicio de la segunda guerra».

Los informes preliminares, dijo Saidáyev, apuntaron a centenares de muertos en Grozni, que siguió preparándose para un eventual asalto final de las tropas federales. Por su parte, Manílov dio cuenta de que 6.000 guerrilleros chechenos han muerto desde agosto.

Ayer, el primer ministro ruso, Vladimir Putin, reiteró en una entrevista al diario Vek que se ha producido un «cambio dramático» en Chechenia por



STRINGER/EPA

PROYECTO DE AMNISTÍA PARA LOS GUERRILLEROS SIN CRÍMENES GRAVES

«han cometido crímenes gravísimos», indicó el general Manílov. Este gesto apunta la necesidad de encontrar aliados entre los chechenos, sobre todo entre los jefes de guerra hostiles al presidente Aslan Masjádov. Acuerdos como estos permitieron al ejército ruso tomar Gudermes, la segunda ciudad de Chechenia.

la ayuda que la población civil presta a las tropas federales. Putin apostó por «restablecer la ley y el orden y unas condiciones de vida y trabajo normales, no medievales».

Incidente en la frontera

Las declaraciones del jefe del Ejecutivo contrastaron con el

episodio que protagonizaron el jueves los miembros de un carro blindado que mataron a una joven en un tiroteo contra una tienda de comida.

Aparentemente borrachos, los soldados dispararon, en la zona de la frontera con Ingushetia, cuando les dijeron que no había vodka, informó ayer el ministerio ingush del Interior.

Un portavoz de la presidencia de Ingushetia dijo que la víctima fue «una joven apellidada Katieva, dependiente de una tienda de comestibles».

Con la última oleada de civiles huidos de la guerra, el número de refugiados chechenos superó los 225.000, que comparten el territorio de Ingushetia con sus 340.000 habitantes.

Berlusconi se enfrenta a un nuevo proceso judicial en Italia por corrupción de jueces

■ **ROMA/EFE.** El líder de la oposición italiana, Silvio Berlusconi, deberá hacer frente a un nuevo proceso judicial por el presunto soborno a jueces para que dictaran fallos a favor de sus empresas y que se conoce como el caso de las «togas sucias».

Un juzgado de primera instancia de Milán ha decidido enviar a juicio a Berlusconi y al ex ministro de Defensa y diputado de Forza Italia, Cesare Previti, bajo la acusación de corrupción en actos judiciales.

En el proceso, que empezará el 9 de marzo, irán a juicio además otras seis personas, entre las cuales figuran el ex fiscal jefe de Roma, Renato Squillante y el ex juez Filippo Verde.

El caso tiene su origen en las declaraciones de Stefania Ariosto, ex compañera de Vittorio Dotti, presidente del Grupo Parlamentario de Forza Italia durante el Gobierno de Berlusconi y quien en octubre de 1995 declaró a varios magistrados de «Manos Limpias» que conocía detalles sobre supuestos sobornos a jueces romanos.

Posibles irregularidades en la contabilidad del partido de Kohl El sucesor de Schroeder en la Baja Sajonia dimite por un escándalo de presuntos sobornos

■ **BERLÍN/EFE.** El escándalo de los supuestos sobornos y regalos de empresas llevó al primer ministro del Estado federado de Baja Sajonia, Gerhard Glogowski, a presentar ayer su dimisión para evitar daños al Partido Socialdemócrata (SPD).

Apenas trece meses después de acceder al cargo como sucesor del actual canciller, Gerhard Schroeder, Glogowski cerró con su abandono una semana cargada de acusaciones de corrupción tras anunciar que dimite por el cúmulo de «difamaciones, suposiciones y afirmaciones gratuitas» vertidas contra él.

Entre otras cosas, se le imputa haber aceptado de diversas empresas regalos de boda, viajes a Egipto y entradas para la ópera vienesa, así como de haber comprado una casa bajo condiciones ventajosas sin liquidar antes los honorarios recibidos como miembro del consejo de vigilancia de Volkswagen.

El dimisionario primer ministro regional, «ahijado» de

Schroeder, rechazó estas acusaciones y lamentó que no se reconociera la presunción de inocencia a los políticos, sino que se les condene sin juicio previo, según dijo en una breve intervención ante la prensa.

En los últimos días, los medios de comunicación alemanes han sacado a la luz supuestos casos de sobornos percibidos por Glogowski.

Primero saltó la noticia de que su viaje de bodas al Mar Rojo, la pasada primavera, había sido un regalo del «tour operador» TUI, después se dijo que una empresa de su Estado había suministrado gratis la cerveza ofrecida en su festejo matrimonial y que lo mismo ocurrió con los proveedores de refrescos y café.

Luego se habló del «obsequio» de un vuelo a Egipto para asistir a una representación de «Aida», el último verano, y de la visita el pasado fin de semana a Austria para asistir a la representación de «Don Giovanni» en la Ópera vienesa, a cuenta de otra empresa. Finalmente, ayer saltó la

supuesta compra, bajo condiciones ventajosas, de una casa.

Donaciones a la CDU

El escándalo de los regalos a Glogowski ha discurrido paralelamente al que afecta al actual primer partido de la oposición, la Unión Demócrata (CDU), respecto a las supuestas donaciones ilícitas de un traficante de armas a esta fuerza, siendo su presidente Helmut Kohl.

Hasta ahora, tanto el ex canciller como el resto de la cúpula de la CDU han desmentido categóricamente haber recibido el millón de marcos (550.000 dólares) que supuestamente pagó al partido, en 1991, el comerciante Karlheinz Schreiber, inmediatamente antes de que el gobierno de Kohl autorizase un envío de tanques a Arabia Saudí.

Sin embargo, el ex secretario general (CDU) Heiner Geissler confirmó ayer la existencia de cuentas que no figuraban en la contabilidad del partido, por las que entraban este tipo de donativos.

Interrogantes sobre la nueva enfermedad de Yeltsin

■ El Kremlin confirmó ayer que el presidente ruso Boris Yeltsin se encuentra en su residencia campestre para curar una infección viral complicada por una bronquitis aguda, mientras que los medios de comunicación se interrogaban sobre la naturaleza de esta enfermedad y sus posibles motivos políticos.

Como explicación al súbito malestar del jefe de Estado, el diario económico *Kommersant*, próximo al Kremlin, explicó que Yeltsin fue sometido a un tratamiento estimulante antes de la cumbre de la Organización para la Seguridad y Cooperación en Europa (OSCE), a la que asistió en Estambul la semana pasada, por lo que su enfermedad sería una secuela de esta terapia agresiva.

«¿Hay un golpe de Estado militar en Rusia?». Es la duda que atravesó las mentes de los rusos tras el análisis de las informaciones difundidas el jueves por el Kremlin, afirma ayer el diario *Segodnia*, muy comprometido en la propaganda contra el Kremlin.

Varios diarios concluyen que el actual distanciamiento político de Yeltsin favorece a Putin, el hombre de hierro de la guerra en Chechenia.

«Si Yeltsin dimitiera ahora, Putin entraría fácilmente al Kremlin», concluye el citado periódico.



El presidente Tudjman.

El TC croata confirma la incapacidad temporal de Tudjman

■ **ZAGREB/EP.** El Tribunal Constitucional croata confirmó ayer su decisión de declarar la incapacidad temporal del presidente Franjo Tudjman, que será reemplazado interinamente por el Presidente del Parlamento, Vlatko Pavletić. Tudjman, de 77 años, está hospitalizado desde el 1 de noviembre por una perforación intestinal.

Por otro lado, el Gobierno croata eligió ayer el próximo 3 de enero para la celebración de elecciones legislativas, según informó la cadena de televisión nacional.

El euro alcanza una cota mínima histórica ante los temores del BCE

FRANCFORT/EFE.- El euro cayó ayer por debajo de su mínimo histórico de los 1,0109 dólares, en medio de la preocupación del Banco Central Europeo (BCE), que tiene como política nunca anticipar una intervención para apoyar esta moneda.

El presidente del BCE, Wim Duisenberg, en una entrevista con el periódico Financial Times publicada ayer, expresó su preocupación por la caída del euro frente al dólar, porque puede debilitar la confianza del público en la moneda única.

Fuentes del BCE se mostraron sorprendidas por la marcha del euro y la atribuyeron en parte a la huida de los inversores institucionales, como los fondos de pensiones, hacia inversiones más rentables en dólares en EEUU, debido principalmente al diferencial de los tipos de interés con Europa.

Los datos fundamentales de la economía en la zona euro no justifican el actual tipo de cambio del euro, recordaron fuentes del BCE.

Presupuestos

El Consejo de Ministros de Presupuesto de la Unión Europea se cerró la pasada madrugada en Bruselas abriendo una batalla financiera entre el Parlamento Europeo (PE) y los Quince para aprobar el presupuesto del año 2000, el primero de las perspectivas financieras aprobadas en la Cumbre de Berlín.

La batalla entre las dos autoridades presupuestarias se centra concretamente en la ayuda a la reconstrucción de Kosovo, que supone 500 millones de euros.

Los uruguayos eligen mañana a su presidente tras una tensa campaña

Uruguay entró en el período de reflexión de 48 horas para decidir el mañana quién será su primer presidente del próximo siglo: el candidato del oficialista Partido Colorado, Jorge Batlle, o el izquierdista Tabaré

Vázquez. Según una encuesta publicada el jueves, Batlle y el candidato de la coalición izquierdista Frente Amplio-Encuentro Progresista, Tabaré Vázquez, cuentan cada uno con un 45% de la intención de voto.

MONTEVIDEO/EFE.- No obstante, otros sondeos otorgan una ligera ventaja de entre uno y tres puntos al aspirante del Partido Colorado, de ideología liberal.

Tabaré Vázquez insistió en que saludará el próximo domingo a Batlle, «cualquiera que sea el resultado», aunque sostuvo que, por la paridad de fuerzas que muestran las encuestas, puede ser que el escrutinio definitivo se demore hasta el lunes o martes, si fuese necesario abrir y contabilizar los «votos observados».

Según cálculos oficiales, serán unos 20.000 los «votos observados» que pertenecen a aquellos que votan fuera de sus colegios electorales, como el personal de seguridad-policías y militares- u otras personas que por ausencia en comicios anteriores fueron retiradas de los registros.

Mientras, el silencio y la calma regresaron tras la agitada publicidad electoral a las calles de las ciudades uruguayas y permiten el descanso de los oídos de los electores que hoy elegirán a su presidente.

La «veda» para llevar a cabo actividades proselitistas es el paso previo a la «ley seca», que regirá desde esta noche y que impide la venta de bebidas alcohólicas hasta el cierre de los colegios electorales, mañana a las 19.30, hora local (22.30 GMT).

La lucha por conseguir el voto del casi 10 por ciento de

Elecciones en Uruguay

Los candidatos (segunda vuelta)

Jorge Batlle
72 años. Conservador. Es su quinto intento de acceder a la presidencia. Candidato del Partido Colorado, cuenta además con el apoyo del Partido Nacional (o Blanco).

Tabaré Vázquez
59 años. Socialista. Es el líder de la izquierda y propugna el «cambio a la uruguaya». De reconocido espíritu conciliador, es un oncólogo de fama mundial.

Así acabó la primera vuelta



GRAFÍA

uruguayos «indecisos», según las encuestas, hizo subir el tono de la campaña, que ha dividido en dos a Uruguay.

El actual mapa político muestra, por un lado, que la izquierda tiene su primera oportunidad de alcanzar la presidencia de Uruguay, en la que tendría que cohabitar con los dos

partidos tradicionales, que retuvieron el 55 por ciento de los escaños parlamentarios.

Por el otro lado está el oficialista Partido Colorado, que tiene en esta ocasión el apoyo de su tradicional rival, el Partido Nacional o Blanco, con el que se ha alternado en el gobierno del país durante 170 años.

Once balseros cubanos perecen en la travesía hacia las costas de Miami

WASHINGTON/E.P.- Ocho personas murieron, tres se hallan desaparecidas y tres fueron rescatadas, entre ellas un niño de 5 años, al hundirse la embarcación con la que trataban de llegar desde Cuba a Florida, informó un portavoz del servicio de Guardacostas de Estados Unidos.

«En este momento creemos que hay tres desaparecidos», dijo el oficial Scott Carr por teléfono desde Florida, agregando que continuarían la búsqueda ayer. En la mañana del jueves, un pescador que volvía a Florida por Cayo Vizcaino vio a dos personas aferradas a una cámara neumática y las rescató, entregándolas a la policía local, agregó.

Los rescatados eran refugiados cubanos, un hombre de 33 años y una mujer de 22, que dijeron que su barco se había hundido con las otras personas, por lo que el servicio de guardacostas envió un avión y lanchas de rescate para rastrear el área, dijo Carr. La pareja relató que cuando el barco se hundió siete de las 14 personas abordo se ahogaron y los otros siete se aferraron a las cámaras infladas.

El peor naufragio del año

La tragedia es la mayor que se registra este año en el trayecto de 145 kilómetros que separa la isla de Miami, entre sus puntos más cercanos. Desde 1993, según las patrullas de guardacostas, 140 cubanos y haitianos han perecido en la odisea. Por contra, en lo que va de año 1.261 cubanos han sido interceptados en el mar, la cifra más alta desde la crisis de los balseros.



AP

HALLAN TRES FOSAS COMUNES CON 25 CADÁVERES EN TIMOR ORIENTAL

Veinticinco cadáveres de personas presumiblemente asesinadas en Timor Oriental después del referendo del 30 de agosto fueron encontrados en tres fosas comunes en la playa de Oeuli, informaron ayer, fuentes oficiales indonesias. Entre los cadáveres figuran los de tres curas católicos, uno de ellos muerto a tiros y otros dos que fallecieron por heridas causadas con machetes. Según testigos, se trata de una matanza que se produjo el 6 de septiembre pasado en las iglesias de Ave María y Nuestra Señora de Fátima, en la localidad de Suai, en Timor Oriental.

Veinticinco cadáveres de personas presumiblemente asesinadas en Timor Oriental después del referendo del 30 de agosto fueron encontrados en tres fosas comunes en la playa de Oeuli, informaron ayer, fuentes oficiales indonesias. Entre los cadáveres figuran los de tres curas católicos, uno de ellos muerto a tiros y otros dos que fallecieron por heridas causadas con machetes. Según testigos, se trata de una matanza que se produjo el 6 de septiembre pasado en las iglesias de Ave María y Nuestra Señora de Fátima, en la localidad de Suai, en Timor Oriental.

El atentado con bomba en una universidad de Irán se salda con cuatro muertos

JERUSALÉN/TEHERÁN/AGENCIAS.- La explosión de una bomba en la universidad de la ciudad iraní de Ahvaz, al suroeste del país, causó la noche del jueves dos muertos y ocho heridos, dos de ellos muy graves. Inmediatamente después la policía iraní mantuvo un tiroteo en el que murieron los dos supuestos responsables de la colocación del artefacto y que según el régimen iraní pertenecían a la organización de los Muyahidin Jalq (los combatientes del pueblo), la principal fuerza de oposición armada que actúa desde sus bases en Irak.

Los Muyahidin negaron haber colocado la bomba pero reconocieron haber incrementado su actividad en la zona.

Grupo desarticulado

Por otro lado, los fanáticos que fueron descubiertos cuando planeaban asesinar al presidente de Irán, Mohamed Jatamí, pretendían sem-

brar la confusión política y la discordia religiosa entre las dos ramas principales del Islam, la suní y la chií, aseguraron ayer las autoridades iraníes.

Los servicios secretos de Irán informaron el jueves del desmantelamiento de un grupo disidente musulmán chií que pretendía atacar contra diversas personalidades políticas y sociales, entre ellas Jatamí, y líderes religiosos suníes.

El grupo, denominado «Mahdaviat», estaba encabezado por un clérigo chií, cuya identidad no se reveló, con antecedentes en procesos ante el Tribunal Especial del Clero de Irán por «desviaciones» religiosas, según el Ministerio de Información.

Además de Jatamí, líder del sector aperturista del régimen, este grupo pretendía asesinar al ex presidente del país y actual jefe del influyente Consejo de Determinación, Hashemí Rafsanjani, y al líder conservador islámico Mohamed Yazdi.

- PISOS EN CONSTRUCCIÓN
- PISOS LLAVE EN MANO
- PISOS SEGUNDA MANO



CARRIÓN
inmobiliaria

CORRAL DE LA CERERA, 1 PALENCIA - TEL.: 979 701080

SOLARES

NAVES: alquiler y venta

APARTAMENTOS: alquiler y venta
Próxima apertura

OPORTUNIDAD VENDO EN PALENCIA

NAVE 2.500 mts. CON OFICINAS Y TERRENO 5.500 mts.
500 mts. DEL CASCO URBANO
IDEAL CONCESION VEHÍCULOS
EXCELENTE CONSTRUCCIÓN Y ACCESO
INMOBILIARIA METRO
PONIENTE 3, 1º - 983 371 985
CIRCULAR 4, bajo - 983 306 300

ALVYSA

Necesita incorporar a su plantilla
MONTADORES DE GRÚAS
Interesados ponerse en contacto con:
Sr. Represa
Teléfono 983 278112

SE PRECISA

MOTONIVELADOR
con experiencia para empresa de
construcción de Castilla y León.
Teléfono: 639 835527

AGUILAR DE CAMPOO (Palencia)
ALQUILO

INSTALACIONES INVERNADERO
Una parte con 954 m2. de policarbonato y otra de 252 m2. en cristal, bancadas, riego, nebulización y micro-aspersión. Calefacción radial y aire. Depósito Gasoil, 5000 lts. Ventilación cooling. Altura máxima 6 metros.
Informes teléfonos: 947269001 - 606963072

Oración a San Judas Tadeo

A San Judas Tadeo, abogado de las cosas difíciles y desesperadas. Reza nueve avemarias durante nueve días, pide tres deseos, uno de negocios y dos imposibles. Al noveno día publica este anuncio. Se cumplirá aunque no lo creas.
J. A. D.

**SUS ANUNCIOS
CLASIFICADOS EN**

DIARIO PALENTINO

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

ALQUILO piso económico, con o sin muebles. Teléfono 979-727220.

VILLALOBON se alquila o vende corral con garaje. Teléfono 979-720638.

ALQUILO apartamento amueblado. Teléfono 979-720676.

ALQUILO nave 500 m2 en Polígono Industrial de Palencia. 80.000 pesetas. Teléfono 979-720676.

ALQUILO apartamento amueblado. Garaje y trastero. 55.000. Calle San Bernardo. Teléfono 979-727342.

ALQUILO apartamentos amueblados. 2 habitaciones. Automóviles Santi. Mayor 146. Teléfono 979-743633.

SE ALQUILAN oficinas, antiguo edificio Banco Central. Automóviles Santi. Mayor 146. Teléfono 979-743633.

EN AVDA. Valladolid, 14, alquilamos local comercial. 100 metros. Teléfono 979-723657.

ALQUILO ático plaza San Antonio y piso calle Balmes. 979-720892.

ALQUILO estudio amueblado. Gastos comunidad, agua, luz y gas incluidos. Todo 45.000. Teléfono 979-725184.

ALQUILO piso con o sin muebles. Céntrico. Teléfono 983-804073.

ALQUILO piso Calle San José, tres dormitorios, cocina amueblada. 979-720593.

ALQUILO, pleno centro, un dormitorio, 45 m2., totalmente equipado. 979-751474, 606-524156.

ALQUILO local, Plaza La Inmaculada. 400 m2. divisibles. Teléfono 979-710727.

ALQUILO piso, calefacción. Teléfono 979-747726.

ALQUILO apartamento céntrico, amueblado, garaje. Un dormitorio. 979-752752, 630-664205.

SE ARRIENDAN tierras en Villoldo: 5,30 Has. regadío, 4,70 Has. seco. Teléfono 979-802072.

ALQUILO piso amueblado y habitación en piso compartido. 979-700451.

SE ALQUILA piso, amueblado. Zona San Pablo. Económico. Teléfono 979-746340.

AUTOMÓVILES

VENDO Ford Fiesta diesel y furgoneta Mercedes con caja. Teléfono 979-700705.

VENDO Seat 124, modelo 14.30. Económico. Teléfono 979-746311.

PAL MOTOR, S.A.
Concesionario
Oficial Rover

Tfnos. 979 730644
607 730644
<http://www.rover-pal-motor.com>

PAL MOTOR, S.A. Audi 100 2.2 E, clima, ABS, elevalunas eléctricos, estado impecable, garantía. 850.000 ptas. transferido.

PAL MOTOR, S.A. Volkswagen Passat GL, 1.8 l. Año 90. Garantía.

PAL MOTOR, S.A. Volkswagen Golf GTI, 4P. Año 90. Recién revisado. Económico.

PAL MOTOR, S.A. Audi 80E. Año 90. Todos los extras. Económico. Garantía

PAL MOTOR, S.A. Audi A4 TDI. Nacional climatizado, CD. Estado impecable. Garantía 1 año.

PAL MOTOR, S.A. Tiene su hoja Web en Internet. Visítenos <http://www.rover-pal-motor.com>.

PAL MOTOR, S.A. Financiación 100%. Sin entrada. sólo con su nómina.

AUTOPAL, S.A.
Concesionario
Oficial Ford
Teléfono 979
776036

AUTOPALSA. Volkswagen Golf 1.6 TD. 800.000

AUTOPALSA. Renault 21 GTD. S/D, A/A, E/E, C/C. 950.000.

AUTOPALSA. Ford Escort 1.8 D CLX. R/C, E/E, C/C. 750.000.

AUTOPALSA. Ford Fiesta 1.25 Studio. R/C, E/E, C/C. 930.000.

VICAUTO
Concesionario
Oficial Renault
Teléfono 979
720050

VICAUTO, S. A. Amplia selección de vehículos de ocasión. Revisados y garantizados. Financiación a su medida.

VICAUTO, S. A. Disponemos de varios vehículos. R. Megane, 1.6 Europa. Seminuevos, con aire acondicionado. Garantía. Pocos kilómetros.

VICAUTO, S. A. Disponemos de varias furgonetas R. Kangoo Diesel Combi. Kilómetro 0 con un ahorro importante.

VICAUTO, S. A. Disponemos de R. Laguna. R. T. 1.8., 16 v. Kilómetro 0, equipamiento completo. Precio interesante.

AYRSA, S.A.
Concesionario
Oficial BMW
Tfnos. 979 721254
619 311197

AYRSA. Mercedes Benz 190 E 2.3. Año 1.988. Completo. 950.000 ptas.

AYRSA. Mercedes Benz 230 E Nacional. Año 1.991. Completo. 1.600.000 ptas.

AYRSA. BMW 520i Nacional. Año 1.992. Completo. 1.400.000 ptas.

AYRSA. BMW 525 TDS Nacional. Año 1.993. Completo. 2.600.000 ptas.

LATRES, S.L.
Concesionario
Oficial Mitsubishi
Tfnos. 979 160013
979 165088

LATRES. ¡Ocasión! Ford Orion 1.6 Ghia. Buen estado. Económico.

LATRES. ¡Ocasión! Audi 90 2.2E equipado con A/A, E/E, C/C, Esp/E. Año 90. 825.000 Pts. Garantizado.

LATRES. ¡Oportunidad! Renault 19 Chamade 1.9 Diesel. Totalmente revisado. Año 97.

LATRES. ¡Gran oportunidad! Galloper Santana Km 0. Totalmente equipada, alta gama.

AUPASA
Concesionario
Oficial Peugeot
Teléfono 979
721400

AUPASA. Peugeot 605. Procedentes de directivos. Full Equip, hasta 200 CV. con menos de un año y con menos de 10.000 Km.

AUPASA. Peugeot 306 Cabrio 1.8. Color amarillo. Dirección asistida. Aire Acondicionado. Capota eléctrica. Llantas de aluminio. Compact Disc, 8.000 Km.

AUPASA. Peugeot 405. Varias unidades. Gasolinas, diesel y turbo diesel desde 400.000 pesetas.

AUPASA. Monovolumen Peugeot 806. Gasolina y Diesel hasta 150CV. Full Equip, 7 plazas, pocos kilómetros.

VIVAPA
PALENCIA. S.L.
Concesionario
Oficial Nissan
Tfnos. 979 721446
979 721448

VIVAPA. Nissan Primera 2.0, SLX. Todos los extras. Muy bueno.

VIVAPA. Nissan Patrol Corto. Económico.

VIVAPA. Nissan Patrol G.R. C.C., E.E. Pocos kilómetros.

VIVAPA. Nissan Terrano I, C.C., E.E., A.A.. Pocos kilómetros.

COBARSA
Concesionario
Oficial Audi
Tfnos. 979 723750
979 724235

COBARSA. Volkswagen Vento 1.9 D. Airbag, D.A., alarma, radio. Impecable.

COBARSA. Land Rover Discovery 2.5 TD. Año 94, D.A., E.E., C.C., radio. Como nuevo, garantizado.

COBARSA. Rover 216 SI, 5 puertas. Año 98. Todos los extras. Semiestreno. Garantía 1 año.



**OFERTA NUEVO
MILENIO**



PALENCIA, PAL MOTOR, S.A. c/ Andalucía 9, El Vial.
Teléfono: 979 730614 www.rover-pal-motor.com

EQUIPAMIENTO:
- Motor Turbo Diesel Intercooler 105 cv de inyección directa.
- Pintura metalizada.
- Cierre centralizado con mando a distancia.
- Alarma volumétrica y perimétrica.

- Dirección asistida.
- Llantas de aluminio.
- Doble air-bag.
- Cd 6 discos Pioneer.
- Inserción de madera en puertas y salpicadero.
- Antinieblas delanteros y traseros.

- Espejos Eléctricos Térmicos.
- Regulación Eléctrica de faros.
- Tuerzas Antirrobo.
- Reposacabezas delanteros y traseros.
- E/E Delanteros y traseros.

3 años de garantía total.

3 años de mantenimiento integral gratuito.

3 años de asistencia en carretera gratuita.

Pruébalo durante un mes, y si no le gusta le devolvemos su dinero.

Precio final matriculado

ROVER 420 SDI 5p

2.695.000

pesetas.

**LUMIERE
PALENCIA**

**VISITENOS Y SE SORPRENDERÁ DE
NUESTRAS PROMOCIONES ESPECIALES DE GRUPO
EN LÁMPARAS, HALÓGENOS, FLEXOS, ETC...**
PERSONALIZAMOS SU PROYECTO DE ILUMINACIÓN

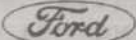
**C/ Lope de Vega, 5
Avd. Casado del Alisal, 20
Telf.: 979 17 06 59
34001 Palencia
(Antiguo Diamante)**

**CENTRO
DE
OCASION**



- FORD ORION 1.8 D CLX, r/c.
- MERCEDES 300 D, rectificado, s/d, techo.
- OPEL VECTRA 1.7 TD, 4 puertas, a/a, e/e, c/c, r/c, s/d.
- PEUGEOT 306 1.9 D TARIFA, 4 puertas, r/c, a/a, c/c, e/e, s/d.
- FORD MONDEO 2.0 I, 16V, 5 puertas, r/c, c/c, a/a, e/e, s/d.
- FORD ESCORT 1.6 I, 16V, ATLANTA, 4 puertas, s/d, c/c, a/a, e/e, r/c.
- FORD ESCORT 1.3 I CL, 5 puertas, r/c.
- FORD ESCORT 1.6 I, 16V, ATLANTA, r/c, c/c, a/a, e/e, s/d.
- RENAULT R-19 1.8 CHAMADE.
- ROVER MONDEO 2.0 LXI, 4 puertas, r/c, c/c, e/e, s/d, a/a.
- FORD SIERRA 2.0 I FAMILIAR, a/a, ABS, r/c, c/c, e/e, s/d, techo.
- FORD ESCORT 1.4 I CL, 5 puertas, s/d, r/c.
- RENAULT R-19, 1.4 DRIVER, 5 puertas, r/c, e/e, a/a.
- FORD MONDEO 2.0 I, 16V GHIA, 5 puertas, ABS, a/a, c/c, e/e, s/d, llantas.
- FORD ESCORT 1.6 CL, 5 puertas, r/c.

**CENTRO
DE
OCASION**



- AUDI 100 2.2 E, ABS, a/a, c/c, e/e, s/d, techo.
- ALEKO 2141 S 1.5.
- FORD COURIER 1.8 D MIXTA, r/c.
- RENAULT EXPRESS 1.9 D, Furgón.
- FORD ESCORT 1.8 D, 5 puertas, r/c.
- AUDI 100 TDI, c/c, e/e, s/d, a/a, llantas.
- CITROEN BX 1.9 TGS PRESTIGE, s/d, e/e, c/c.
- RENAULT 19 1.8 RT, c/c, e/e, r/c.
- FORD TRANSIT 190 2.5 TD furgón, r/c, s/d.
- FORD TRANSIT 100 2.5 D furgón, r/c, s/d.
- PEUGEOT 309 1.9 GR.
- FORD ORION 1.6.
- RENAULT R-19 1.89 CHAMADE, a/a, s/d, c/c, e/e.
- MERCEDES, s/d, alarma.
- FORD SIERRA 2.0, s/d, e/e, c/c, r/c.
- FORD ESCORT 1.6, c/c, e/e, r/c.
- FORD ORION 1.6, s/d, e/e, c/c, r/c.
- RENAULT 21 GTD, s/d, a/a, c/c, e/e.

**CENTRO
DE
OCASION**



**SIN ENTRADA
60 MESES
PARA PAGAR**

**DESDE 5.000 PTS.
AL MES**

**AUTOPALSA
Ctra. Valladolid, Km. 4'5
Tfno.: 979 776036
Fax: 979 776037
34004 PALENCIA**

AUTOMÓVILES

COBARSA. Peugeot 405 TD. D.A., E.E., C.C., radio. Perfecto estado.

**CAR VIP, S.A.
Concesionario
Oficial SAAB
Tfnos. 983 370343
VALLADOLID**

CAR VIP. SAAB 900 Cabrio 2.0 T

CAR VIP. SAAB 9.000, 2.0 I, 4 puertas, cuero, climatizador.

CAR VIP. SAAB 9.000, 2.0 T, 4 puertas, climatizador.

CAR VIP. SAAB 900 2.0 T, coupe, cuero, techo.

**PALAUZA
Concesionario
Oficial CITROËN
Tfnos. 979 730150**

PALAUZA. Vehículos industriales, C 15, Opel Combo, R Express. Revisados, garantizados.

PALAUZA. Peugeot 306 XND, año 93. Seminuevo, garantizado.

PALAUZA. Opel Tigra, ABS, airbag. Año 95. Pocos kilómetros.

PALAUZA. Citroen ZX varios modelos gasolina y diesel. Revisados y garantizados.

**MOTOR CASTILLA
Concesionario
Oficial SSANYONG
Tfnos. 979 714246**

MOTOR CASTILLA. Ranger Rover 2.5 TDI, 3 P., A.A., E.E., C.C., verde, impecable. 1.925.000 pts.

MOTOR CASTILLA. Volvo S-40, 1.8'97. A.A., ABS, 2 Airbag. 2.600.000 pts.

MOTOR CASTILLA. Ford Orion, Diesel Ghia. 625.000 pts.

MOTOR CASTILLA. Mercedes 230 E, A.A., C.C., E.E., techo, llantas. 1.050.000 pts.

**DISPATUR, S.L.
Concesionario
Oficial DAEWOO
Tfnos. 979 714248**

DISPATUR. Nissan Patrol, diesel, 4 CIL.. Buen estado. 750.000.

DISPATUR. Rover 214 GSI, 16 V, D.A., E.E., C.C., metal. Impecable. 775.000.

DISPATUR. Ford Scort 1.4 CLX Moderno. 850.000.

DISPATUR. Renault Express Moderna 1.9 diesel. 35.000 Km. reales, acristalada, 5 plazas 850.000 pts.

**TANAUTO, S.L.
Concesionario
Oficial SUZUKI
Tfnos. 979 714150
979 713130**

TANAUTO. Vitara desca-
potable, inyección.
Vehículo procedente de
dirección. Extras. Nuevo.
Gran descuento.

TANAUTO. Renault 9, última generación. Impecable. Elevalunas, cierre centralizado. Ocasión.

TANAUTO. Suzuki Swing, K. O, a estrenar, gran descuento. Elevalunas, dirección, cierre centralizado, espejos eléctricos. Ocasión única.

TANAUTO. Disponemos de vehículos sin carnet español. Descuento en toda la gama. Dos versiones. Básico y equipado. Ven y descubrello.

**COLLADO
SERVICIOS, S.A.
Concesionario
Oficial SEAT
Tfnos. 979 723332
979 723135**

COLLADO SERVICIOS. Citroen 2x diesel, Volcán. año 93-94. Totalmente revisado. Garantía

COLLADO SERVICIOS. Fiat Croma 2.0 ie. Año 92-93. Climatizador, E.E., C.C., D.A., Etc... Garantía.

COLLADO SERVICIOS. Renault Clio 12 RN. Año 97. 15.000 Km. Completamente nuevo.

COLLADO SERVICIOS. Seat Ibiza y Córdoba. Km 0. Varios, gasolina y diesel.

**ISHON
Concesionario
Oficial MERCEDES
Teléfono 609
358812**

ISHON. Discovery 5 puertas. Año 96. Muy equipado. 2.750.000 ptas.

ISHON. Rover 200 Vi, 145 CV. Full Equip. 1 año. Oportunidad.

ISHON. Mercedes 220 Diesel 16 V. Año 97. 30.000 kms. Oportunidad.

ISHON. Citroen Xantia 1.9 diesel. 2 años. Equipado. 1 año de garantía.

**MOVISA
Concesionario
Oficial HONDA
Teléfono 979
724907**

MOVISA. Peugeot 306 XSDT. Año 96. Perfecto estado. Garantizada.

MOVISA. Accord 1.8i LS, km 0 procedente de Dirección.

MOVISA. CR-V 99. Km 0 procedente de dirección.

**AGUIR, S.A.
Concesionario
Oficial OPEL
Tfno. 979 776810**

AGUIR. Nissan Primera 90CV., 1.6 SLX. Año 94.

AGUIR. Seat Ibiza. 1.5 D. Año 92.

AGUIR. Nissan 200, 1.8 I Turbo. Año 90.

AGUIR. Lancia Dedra, 1.6i. 103CV. Año 92.

**CAR EXPRESS
Concesionario
Oficial VOLVO
Teléfonos 979
723500 y 979
160320**

CAR EXPRESS AUTO. Renault 19, R.N., Diesel. Pocos kms. Excelente estado.

CAR EXPRESS AUTO. Rover 620D.I. Año 96. Todos los extras. Como nuevo.

CAR EXPRESS AUTO. Opel Kadett, 4P. 1.8. Buen estado y precio.

CAR EXPRESS AUTO. Ford Fiesta Quar 1.3, 5P. Año 97. 29.000 kms.

ENSEÑANZA

MATEMÁTICAS,
Estadística, Contabilidad. Buenos resultados. 979-712366.

FINCAS

VENDO local Calle Romanceros (Zona Manuel Rivera). 979-752188.

VENDO casas en Villamuriel de Cerrato (enclavadas en la montaña). Fachada de piedra, parcela, totalmete instaladas y todos los servicios. 983-357917.

VENDO pisos Avenida Asturias y Calle Balmes. 979-720286.

VENDO piso céntrico, 3 habitaciones, garaje. 639-148989.

PISO 100 m/2., cuatro. Avda. Madrid. Para vivir. Mejoras. Excelente. Tardes 630-857627.

SOTO de Cerrato. Vendo pequeñas fincas secano, junto monte. Labranza y ocio. 979-773476.

**HISPOGAR
INMOBILIARIA
MAYOR, 4
Tfno. y Fax - 979 752 775
34001 PALENCIA**

HISPOGAR. Sector 7. Zona Vial, en construcción, 1, 3 y 4 dormitorios. Aticos con terraza, garaje y trastero. Grandes facilidades.

HISPOGAR. C/ Labrador. A estrenar, 3 dormitorios, salón, cocina, baño y aseo, garaje y trastero. Muy interesante.

HISPOGAR. Garajes en venta desde 450.000 pts. y renta 3.500 pts.

HISPOGAR. Sagrada Familia. Totalmente reformado. Calefacción de gas, terraza. 5.800.000 pts.

**API INMOBILIARIA
MARTIN CALLEJA, 8-B
Tfno. 979 747 167
Fax. 979 747 733
34001 PALENCIA**

API INMOBILIARIA. Alquiler pisos, varias zonas.

API INMOBILIARIA. Piso Los Trigales, tres dormitorios, garaje. 16.500.000.

API INMOBILIARIA. Parcelas de recreo cerca de Palencia, 600 pesetas m/2.

API INMOBILIARIA. Chalet adosado, estrenar. Avda. Madrid. Precio interesante.

**LOOK & FIND
MAYOR, 55
Tfno. 979 170 038
Fax 979 170 176
34001 PALENCIA**

LOOK&FIND. Zona Cardenal Cisneros, 58 m/2, 2 dormitorios, plaza de garaje y trastero. Precio 17.800.000 ptas.

LOOK&FIND. Zona centro. 115 m/2, 4 dormitorios, 2 terrazas, plaza de garaje.

LOOK&FIND. Zona Santiago Amón, 193 m/2, 4 dormitorios, 3 baños, 1 aseo, armarios empotrados, 2 trasteros, 2 plazas de garaje, piso de lujo.



EL NUEVO TANATORIO DE PALENCIA

Modernas instalaciones con velatorios y salas independientes para visitas.
Floristería propia. Medios técnicos y humanos altamente cualificados.
Gestión de todos los trámites y servicios

FUNERARIA VIRGEN DE LA PEÑA

**Ctra. de Villalobón, s/n
Teléfono: 979 16 00 40**

FINCAS

LOOK&FIND. Zona Pan y Guindas, 87 m/2, 3 dormitorios, armarios empotrados, plaza de garaje. Precio 15.000.000 ptas.

INMOBILIARIA SALON

AVDA. JOSE ANTONIO, 7
Tfno. 979 170 217
34002 PALENCIA

SALON. Piso de 120 m/2 en Onésimo Redondo, 4 dormitorios, garaje y trastero. Todo exterior.

SALON. Ultimos apartamentos de lujo de uno y dos dormitorios, en Plaza de la Inmaculada (Catedral), con garaje y trastero.

SALON. Ultima fase de adosados en Urbanización "La Paloma" (Villalobón), 3 dormitorios, 2 baños y un aseo, sótano con 2 plazas de garaje, 100 m/2 de jardín, calidades de lujo. Ultima oportunidad de adquirir su chalet adosado en la urbanización más prestigiosa de Palencia.

SALON. Piso de lujo en Avda. Modesto Lafuente, 90 m/2, 3 dormitorios, dos baños, garaje y trastero. Buena orientación y altura.

PALLANTIA
SERVICIOS INMOBILIARIOS
MODESTO LAFUENTE, 19
Tfnos. 979 714 071 - 979 714 101
Fax 979 712 361
34002 PALENCIA

PALLANTIA. Avda. de Madrid, 110 m/2, semi-nuevo, cocina amueblada, 4 dormitorios, 2 baños completos, calefacción gas ciudad. Plaza de garaje. Muy buena ocasión.

PALLANTIA. Venta de piso. Zona colegio de Las Angélicas, 78 m/2, cocina amueblada, calefacción gas ciudad, 3 dormitorios, ventanas dobles de aluminio. 8.000.000.

PALLANTIA. Venta de piso con ascensor, 3 dormitorios, cocina amueblada, calefacción. Terraza. Reformado. Céntrico. 11.000.000.

PALLANTIA. Alquiler zona Avda. Valladolid, 3 dormitorios, cocina, baño y salón. Estupenda terraza con vista a la Avenida. Ascensor, calefacción central. 55.000 pts.

ROJO INMOBILIARIA

MNDEZ. PELAYO, 17 bajo
Tfno. 979 700 690
34001 PALENCIA

INMOBILIARIA ROJO. Venta piso Avda. Asturias. Nuevo, 3 dormitorios, salón, cocina amueblada. Baño, aseo. Garaje y trastero. Muy soleado.

INMOBILIARIA ROJO. Apartamento Plaza Mayor, 1 dormitorio, salón, cocina independiente. Baño. Económico.

INMOBILIARIA ROJO. Piso 90 m/2, 3 dormitorios, salón, cocina, 2 baños, garaje, exterior. Zona Avda. Santander. 14.500.000.

INMOBILIARIA ROJO. Avda. Valladolid, 4 dormitorios, extraordinarias vistas. 16.000.000.

EXPANSION 2.000
DON SANCHO, 5-1º
(Pasaje Comercial)
Tfno. 979 745 370
Fax 979 700 890
34001 PALENCIA

EXPANSION 2.000. Alquila varios pisos en Avda. Manuel Rivera, 80 m/2, 3 habitaciones, 2 baños, calefacción central, cocina amueblada, parquet. Buen estado. 57.500 ptas.

EXPANSION 2.000. Vende apartamento-ático con terraza en C/ Juan Ramón Jiménez, 50 m/2, 1 habitación, 1 baño. Gas individual, garaje, trastero. ¡Preciosos!

EXPANSION 2.000. Vende apartamento Pasaje General Franco, 2 habitaciones, 1 baño. Calefacción central. Recién reformado.

EXPANSION 2.000. Vende piso en C/ Comandante Velloso, 222 m/2, 2 garajes, 2 trasteros, servicios centrales.

GESCASA 2.000
PANADERAS, 1-entrpl.
Tfno. 979 170 150
34001 PALENCIA

GESCASA 2000. Vende apartamento, 2 dormitorios, calefacción. 6.500.000 ptas.

GESCASA 2000. Alquila buhardilla, a estrenar, 2 dormitorios, garaje y trastero, amueblada, céntrica.

GESCASA 2000. Vende piso, 3 dormitorios, 2 baños, C/ Roncesvalles, C/ San Quintín y C/ Juan de Arce. Desde 13.700.000 ptas. Posibilidad de garaje.

GESCASA 2000. Vende apartamento, 2 dormitorios, garaje y trastero. C/ Los Triguales.

MARCOS

GESTIONES INMOBILIARIAS
MARTIN CALLEJA, 4
Tfno. y Fax 979 703 333
34001 PALENCIA

INMOMARCOS. Vende piso estrenar, 3 habitaciones, garaje, trastero. Muy buenas calidades. 10.750.000 pts.

INMOMARCOS. Alquila trastero 25 m/2, C/ Martín Calleja, 10.000 pts.

INMOMARCOS. Alquila nave de 500 m/2, acondicionada con oficina. 65.000 pts.

INMOMARCOS. Alquila precioso ático zona San Pablo, 2 habitaciones, totalmente amueblado, garaje. 45.000 pts.

INTERLORD
MARIA DE MOLINA, 12-bajo
Tfno. 979 721 218
34002 PALENCIA

INTERLORD. C/ Jardines, tres y salón, cocina equipada, baño y garaje. Servicios centrales. 17.600.000.

INTERLORD. Avda. General Goded, 80 m/2, tres y salón, cocina equipada, trastero. 12.900.000.

INTERLORD. C/ Las Cantigas, dos y salón, cocina amueblada, calefacción. 9.500.000.

INTERLORD. C/ Don Pelayo, tres y salón, cocina amueblada, baño y garaje. 12.400.000.

ASESORIA INMOBILIARIA TORRES
VALENTIN CALDERON, 4
Tfnos. 979 745 233 - 979 751 952
34001 PALENCIA

TORRES. Alquiler precioso apartamento. Plaza del Cordón, bien amueblado, 1 dormitorio, salón, calefacción, aire acondicionado, ventanas normales, ventanas velux, con zonas abuhardilladas.

TORRES. Venta y alquiler de pisos, locales, apartamentos. Todas las zonas. Consútenos.

TORRES. Venta apartamentos construcción. Zona cine Avenida, desde 11.000.000 pts.

TORRES. Alquiler local acondicionado en C/ Casañé.

INMOBILIARIA BERNA EUROPALENCIA

MAYOR, 18
Tfnos. 979 742 164 - 979 750 327
34001 PALENCIA

BERNA. Se alquilan y venden entreplantas, oficinas, cocheras...

BERNA. Se vende local en la C/ Marqués de Albaida.

BERNA. Se vende casa en Carrión de los Condes. Consútenos. Buenos precios.

BERNA. Se venden casas en diferentes pueblos de Palencia.

INMOBILIARIA LAFUENTE

MODESTO LAFUENTE, 13
Tfno. 979 720 108
34002 PALENCIA

LAFUENTE. Vende piso en C/ Mayor, a estrenar, 2 dormitorios, salón cocina, baño, aseo, garaje y trastero. Armarios empotrados. 33.000.000 ptas.

LAFUENTE. Residencial Terécus en Tariego de Cerrato. Chalets de 111 m/2 útiles. 4 habitaciones, baño, aseo, salón, cocina, garaje y jardín. 12.840.000 pts. más impuestos.

LAFUENTE. Nueva promoción en C/ Juan de Austria. Pisos y áticos. Infórmese.

LEIMA INMOBILIARIA
PLAZA MAYOR, 15
Tfno. 979 742 949
Fax 979 742 428
34001 PALENCIA

LEIMA. Estupendo piso en C/ Los Triguales de 96 m/2, mejor que nuevo, 3 dormitorios, salón amplio, 2 baños, garaje, trastero, cocina muy bien amueblada. 17.500.000.

LEIMA. Piso muy soleado en C/ Don Pelayo, 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, garaje, 90 m/2, suelos parquet, reformado. 12.500.000.

LEIMA. Venta parcela semi-urbana 3.000 m/2, Km. 6. Carretera Carrión, vallada, dos pozos, a dos caminos. Posible división.

LEIMA. Plaza de la catedral, precioso piso, 4 dormitorios, exterior, como nuevo. Soleado. 2 trasteros, garaje.

PROCOCASA

JOSE ZORRILLA, 1
Tfno. 979 744 414
34001 PALENCIA

PROCOCASA. Venta últimos pisos en C/ Florida Blanca, precios interesantes.

PROCOCASA. Alquiler pisos amueblados y sin amueblar.

PROCOCASA. Venta y alquiler locales en distintas zonas.

PROCOCASA. Mucha atención. ¿Quiere hacerse su propio estudio? por sólo 40.000 ptas. m/2. Construido con una mínima entrada. Zona de San Telmo.

GRUPO SIETE

PROMOCIONES INMOBILIARIAS
SECRETARIO VAZQUEZ, 1-3º
(esquina C/ Mayor- Ayuntamiento)
Tfnos. 979 751 040 - 979 750 523
34001 PALENCIA

GRUPO SIETE. Edificio Santa Eufemia, viviendas en construcción, 2-3 dormitorios, con garaje y trastero. Desde 8.100.000 ptas. más IVA.

GRUPO SIETE. Naves industriales, próxima construcción. Polígono Villalobón. Calle Italia. Amplias calles y alto nivel de aislamiento. Desde 130 m/2.

empedrada

agencia de la propiedad inmobiliaria
EMPEDRADA, 8-bajo
Tfnos. 979 160 387 - 979 160 289
34002 PALENCIA

EMPEDRADA. Vende piso en la zona de la Plaza de Toros, 10 años de antigüedad, 100 m/2, 3 dormitorios, garaje, trastero, 2 baños. Precio interesante. María Padilla.

EMPEDRADA. Vende piso en Padre Claret, 2 terrazas, 82 m/2, 4 dormitorios, todo exterior, calefacción individual, cocina amueblada. Infórmese.

EMPEDRADA. Vende piso en zona centro de 117 m/2, 4 dormitorios, 2 baños, uno de ellos de mármol, cocina amueblada, terraza, garaje, exterior. Buen precio. Queipo de Llano.

EMPEDRADA. Vende piso antiguo en zona centro, 150 m/2, 4 dormitorios, trastero, calefacción gas ciudad, cocina amueblada, reformada y con buhardilla. Precio interesante. Valentín Calderón.

FINTERCACIA

GRAL. FRANCO, 7-Bajo
Tfno. 979 752 418
34001 PALENCIA

FINTERCACIA. Vende piso Cardenal Cisneros. 80 m/2. 13.500.000.

FINTERCACIA. Vende piso, 3 dormitorios, zona Avda. Valladolid, garaje. 12.000.000.

FINTERCACIA. Vende piso zona San Lázaro, garaje. 19.900.000.

FINTERCACIA. Vende piso zona Jardiniños, 3 dormitorios, servicios centrales. Buen precio.

JARDINIÑOS INMOBILIARIA

ANTONIO MAURA, 15 (entplta.)
Tfnos. 979 7170 243 - 979 7170 252
34001 PALENCIA

JARDINIÑOS. Zona San Lázaro, 100 m/2, 3 dormitorios, baño, aseo, gas, trastero, garaje. 19.600.000.

JARDINIÑOS. Zona San Pablo, 3 dormitorios, ascensor, gas, exterior. 12.850.000.

JARDINIÑOS. Modesto Lafuente, 3 dormitorios, calefacción, ascensor, reformado. Sólo 11.000.000.

JARDINIÑOS. Zona San Telmo, 1º, 3 dormitorios, gas, soleado. 7.000.000.

INMOBILIARIA PASAJE

VALENTIN CALDERON, 6 (pasaje)
Tfnos. 979 700 915
Fax 979 700 916
34001 PALENCIA

PASAJE. Avda. Santander, cuatro dormitorios, ascensor, individuales, ocasión. 12.500.000.

PASAJE. Parcela urbana en Villalobón, vallada, agua, luz, alto standing. Infórmese.

PASAJE. Alonso París. Reformado, 2º sin ascensor, soleado, calefacción. 6.500.000.

PASAJE. Junto Catedral, tres dormitorios, ascensor, calefacción. Todo exterior. 12.600.000. Infórmese en Valentín Calderón, nº 6.

INGUCASA

QUEIPO DE LLANO, 5
Tfnos. 979 747 421 - 979 747 469
Fax 979 747 498
34001 PALENCIA

INGUCASA. Alquiler pisos y apartamentos con o sin muebles.

FINCAS

INGUCASA. Pisos en construcción, Eras del Bosque, Isaac Peral, Avda. Cardenal Cisneros, C/ General Mola.

INGUCASA. Piso, venta Plaza San Pablo, 4 dormitorios, 2 baños, salón, cocina, garaje, trastero.

INGUCASA. Piso venta Plaza San Lázaro, 107 m/2 útiles. Muy soleado.

MI PISO
ASESORES INMOBILIARIOS
AVDA. REP. ARGENTINA, 6
Tfnos. 979 730 375 - 979 730 482
34002 PALENCIA

INMOBILIARIA M.P. Reyes Católicos, 90 m/2, 3 dormitorios, trastero, todo exterior, ascensor. 10.500.000.

INMOBILIARIA M.P. Modesto Lafuente, 88 m/2, 3 dormitorios, trastero, todo independiente. 6.500.000.

INMOBILIARIA M.P. Magaz, 90 m/2, 3 dormitorios, 2 baños, terraza, calefacción individual. Todo exterior, perfecto estado. Financiación a su medida.

INMOBILIARIA M.P. San Telmo, 80 m/2, 3 dormitorios, 1 baño, terraza, todo independiente, garaje y trastero. Muy económico.

RUSTIC
INMOBILIARIA
SAN BERNARDO 4-1º
Tfnos. 979 751 544 - 979 751 843
Fax 979 751 544
34002 - PALENCIA

RUSTIC. Estupendo piso, 4 dormitorios en Reyes Católicos, 100 m/2. Todo exterior. Con garaje. 14.000.000 pts.

RUSTIC. Venta de casa en C/ Eras del Rosal, 90 m/2. Ideal para hacer chalet de 2 plantas. 6.300.000 pts.

RUSTIC. Alquiler oficina en C/ San Bernardo. 30 m/2. 30.000 pts.

RUSTIC. Alquiler piso en C/ Don Sancho. Estupendo para despacho profesional. 90 m/2.

GESTION INMOBILIARIA
BARON & BARON
C/ San Miguel, 4
Tfno 979 125 500- Fax: 979 123 858
34800 AGUILAR DE CAMPOO

BARON&BARON. Disponemos de más de 600 inmuebles en el norte de Palencia y Cantabria.

BARON&BARON. Casa en Salinas de Pisuegra, 4 habitaciones y amueblada.

BARON&BARON. Casa en Osorno, grande. Varias dependencias. Corral, cochera para 2 coches.

BARON&BARON. Chalet en Alar del Rey, salón con chimenea y salida a jardín de 100 m/2, 4 habitaciones, 2 baños, bodega, cochera. Urge venta.

COBURSA
PROMOTORA - CONSTRUCTORA
C/ Mayor, 69-71, 1º C
Tfno 979 745 911
34001 PALENCIA

COBURSA. Nueva promoción de viviendas en Villamuriel de Cerrato, viviendas adosadas en el Paseo del Canal.

COBURSA. Promoción de viviendas pareadas e individuales en Villamuriel de Cerrato, junto a las piscinas. Distintas superficies.

GANADOS Y AVES

SE VENDE remolacha azucarera, de muy buena riqueza. Teléfono 979-842040, 983-202401.

SE VENDEN cerdos para matanzas caseros. Teléfono 979-772649.

VENDO 2 sementales Assat. 18 cancinas. Teléfono 979-890720.

HOSPEDAJES

SE NECESITA chica para compartir piso. Teléfono 979-713984.

SE ALQUILAN habitaciones, chicos o chicas. Teléfono 666-758932.

MUDANZAS

MUDANZAS GALLEGO. Locales, nacionales, internacionales. Presupuesto sin compromiso. 979711111.

TRABAJO

VALENCIA, se necesitan cuidadoras de ancianos, internas. Enviar C. V. al apartado 704. 28080 Valencia. Teléfono 689-619292.

NECESITANSE: Fontanero- calderista y electricista. Autónomos, con vehículo y herramientas propias. Para trabajar en empresa servicios urgente de Palencia capital. Altos ingresos. 979-722370.

NECESITO Tractorista con experiencia y Pastor. Teléfono 979-866711.

SE NECESITAN oficiales 1ª y 2ª albañilería para Palencia y provincia. Llamar de 8 a 14 horas al 983-361142.

SE NECESITA administrativo con conocimientos de Contabilidad y experiencia. Apartado, 8 34240-Baltanas (Palencia).

BUSCO persona con certificado de minusvalía, para contrato en breve. 979-702784.

SE NECESITA conductor para trailer basculante. Teléfono 979-721809, 639-391930.

EMPRESA ubicada en Valladolid, necesita camión Isotermo o frigorífico, para reparto diario en Palencia, capital y provincia. Interesados llamar 610739467.

SE NECESITA comercial para concesionario de automóviles. Con experiencia en ventas y conocimientos de Inglés. 979-729098.

TRASPASOS

SE TRASPASA discobar en la zona. Funcionando. Teléfono 606-756753.

VARIOS

JOVEN, guapa, temporalmente sin fondos, busca ayuda inmediata, consejos, amistad. 906-423580.

MADURITAS cuerpo diez, supercomplacientes, nuestra meta, tú placer. 906-425738. Directamente.

MODELOS jóvenes, esculturales, estudiantes extranjeras, buscamos sexo, conversaciones, amistad, citas. 906-425738. Llámamos.

PORNO duro 906-425418, jovencitas superguarras 906-425456, maduras cachondas viciosas 906-425418.

SUPERVICIO 906-425463. Universitarias supercachondas 906-425412, Partiline, conversaciones sin censura 906-425463.

SOLOS tú y yo, directo, hasta donde tú quieras. 906-425175.

SUPERPORNO salvaje 906-423852. Virgenes superviciosas 906-423860. Partiline, Partisexo, directo. 906-423852

VIRGINIA, enfermera tetona, sin bragas, inyecciones calientes, experiencias reales. 906-422156.

HABLA con chicas sin contestadores, las 24 horas. 906-428899.

ESTOY esperando impaciente que me llames. 906-424247. 24 horas.

¡PARTY Line 906424064!
¡Hiperoperadoras 906420422 superpechugonas!
¡Ninfómanas 906422069 climax!
¡Teledesnudas 906422075 fogosas!
¡Pornocajas 906422070 macrosexo!
¡Noches 906424055 telecalientes!

¡SUPER TAROT 906422062 lecturas!
¡Gratuitamente hembras!
¡Necesitan 906422065 varones!
¡Sexo 906422069 gratis!
¡Hombres 906422067 entendidos!

CUERPOS 10 dispuestas a conocerte, provocativas, liberales, atrévete a llamarnos, sexo en directo, conversaciones citas. 906-425176.

MADURAS amas de casa de tú a tú, satisfacemos tus deseos más atrevidos. 906-425176.

MORBO telefónico entre dos. Tú y yo. Llámamos gozaremos juntos, citas, conversaciones. 906-425176.

CALENTISIMAS casadas maduras con íntimas lenguas salvajes, Lolitas superardientes esperan tu llamada. 906-422109.

906 LINEA directa, encuentra amistades 906-301999. Mayores 18 años. Máx. 69 ptas. min.

¡CONTACTOS gratis! Relaciones esporádicas o serias. Hombres, mujeres. Conozcanos. 906-423935.

ADONAITAROT. ¡Predicciones del 2.000! Destino. Cartas astrales personalizadas. 906-121671.

TELECONTACTOS Palentinos. 906-423050. Amistad, relaciones estables, relaciones esporádicas. 24 horas.

SOMOS recién casadas insatisfechas, vírgenes, jovencitas, buscamos tú experiencia. Llámamos. 906-422136 citas.

CONTACTOS supercalientes garantizados mujeres maduras, sexualmente irresistibles, buscan urgentísimamente hombres. Contactarás rapidísimamente teléfonos particulares 902-103798.

OFICINISTAS morbosillas, supermodelos espectaculares, sexoadictas, deseamos jugar contigo. 906-422136 conócenos.

JOVENCITAS traviesas, universitarias, bombones, extranjeras, buscan esclavos manejables, amos superdominantes. 906-422109, citas conversaciones.

VENTAS

OCASION. Armarios, sofás, camas, electrodomésticos. Todo seminuevo. La Manera Rosa. 979-750956.

LEÑA encina- roble, carbón primerísima calidad. Capital y pueblos. Pequeñas o grandes cantidades. Teléfono 979-720299.

VENDO leña castaño. Almacén 7 ptas. kg. Domicilio capitales y pueblos 10 ptas. También encina y carbón. Teléfono 979-720299.

POR CESE de negocio, se vende cámara frigorífica, modular, desmontable. 12,50 metros largo. 5,60 de ancho y 2,90 de alto. 979-744250.

CALEFACCIONES por aire caliente de gasoleo o gas, para naves industriales. Entrega en 5 días, portes pagados, a cualquier punto de España. Teléfono: 947-485703. Fax 947-485605.

VENDO remolacha. Teléfono 979-170370.

EMERGENCIA
Turquía

Los niños primero

El terremoto ha resquebrajado la vida de los niños y las niñas en Turquía. No tienen alimentos, ni refugio, ni agua potable. Pero cuentan con tu ayuda. Colabora con Unicef.

Llama urgentemente al teléfono
902 31 41 31

unicef



Ingresa tu aportación en cualquiera de estas cuentas:
Banesto 0030 1001 36 0109000271 - BBV 0182 2370 41 0010033337
BCH 0049 0001 59 2810100005 - Caja Madrid 2038 1148 84 6000372229
Argenta 0104 0328 99 0307010645 - Santander 0085 0600 05 0000037133



EL SEÑOR

Don JACINTO FERNÁNDEZ ROYOFalleció en Palencia, el día 26 de noviembre de 1999
a los 86 años de edadDESPUÉS DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS
Y LA BENDICIÓN APOSTÓLICA DE SU SANTIDAD
D.E.P.Sus apenados hijos Roberto, Alfredo y Amparo Fernández Gutiérrez; hijos políticos Mercedes Carro, Purificación García y Justo Sanz; hermanos políticos Luis, Jerónimo, Manola, Luz y Pilar; nietos, sobrinos, primos y demás familia,
AL PARTICIPAR A SUS AMISTADES TAN SENSIBLE PÉRDIDA, SUPPLICAN UNA
ORACIÓN POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA**Vigilia:** Domingo, día 28, a las once y media de la mañana, en la Iglesia Parroquial de Ntra. Sra. de la Calle, y a continuación la conducción del cadáver al cementerio de Ntra. Sra. de los Ángeles.**Misa de familia:** Lunes, día 29, a las once de la mañana, en la misma Iglesia Parroquial.**Casa mortuoria:** Tanatorio de Palencia - Sala nº 3.**Casa doliente:** C/ Valentín Calderón, 15-3º A - Palencia.

TANATORIO DE PALENCIA

Avda. Comunidad Europea, 2-4 - Teléfono 979 16 53 16



LA SEÑORA

Doña TOMASA DE LA TORRE MUÑOZ

Falleció en Cívico de la Torre, el día 26 de noviembre de 1999

a los 81 años de edad

DESPUÉS DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS
Y LA BENDICIÓN APOSTÓLICA DE SU SANTIDAD
D.E.P.

Su apenado hijo Tomás de la Torre Muñoz; hija política Begoña Ortega; hermanos Lucía, Fernando y Martín de la Torre Muñoz; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia,

AL PARTICIPAR A SUS AMISTADES TAN SENSIBLE PÉRDIDA, SUPPLICAN UNA
ORACIÓN POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA**Funeral:** Hoy sábado, día 27, a las doce de la mañana, en la Capilla de la Residencia "Santa Eugenia" de Cívico de la Torre, y a continuación la conducción del cadáver al cementerio de dicha localidad.**Casa mortuoria:** RESIDENCIA "SANTA EUGENIA" - CÍVICO DE LA TORRE.

TANATORIO DE PALENCIA

Avda. Comunidad Europea, 2-4 - Teléfono 979 16 53 16

TELÉFONOS DE INTERÉS

Hospitales

Hospital Río Carrión	979 167000
Ambulatorio	979 744011
Hospital San Telmo	979 728200
Cruz Roja	979 700507
Cruz Roja	979 700503
Cruz Roja. Urgencias	979 722222
Clínica Virgen de la Salud	979 747700

Centros de Salud en la provincia

Aguilar de Campoo	979 122088
Barruelo de Santullán	979 107346
Baltanás	979 790369
Carrión de los Condes	979 880245
Cervera de Pisuerga	979 870291
Frómista	979 810065
Guardo	979 606363
Herrera de Pisuerga	979 140047
Osorno	979 817086
Paredes de Nava	979 830446
Saldaña	979 890009
Torquemada	979 800132
Venta de Baños	979 770046
Villada	979 844197
Villamuriel de Cerrato	979 776301
Villarramiel	979 837053

Auxilio

Ambulancias	979 713676
Ambulancias Vipamiel	979 844676
Ambulancias UCI Móvil	979 748023
Policía Urgencias	091
Cuerpo Nacional de Policía	979 743011
Protección Civil	979 752011
Bomberos (capital)	080
Bomberos (provincia)	979 751100
Subsector de Tráfico	979 720688
Guardia Civil	062/979 722800
Policía Local	092/979 718200

Viajeros y taxis

Renfe (información)	979 743019
Estación de Autobuses	979 743222

Taxis. Parada Federación	979 742126
Taxis. Parada Pasaderas	979 740810
Taxis. Parada San José	979 720016
Taxis. Parada San Lázaro	979 722076
Taxis. Parada Est. Renfe	979 743919
Taxis. Parada Av. San Telmo	979 713790

Administración

Ayuntamiento	979 718100
Diputación Provincial	979 715100
Gobierno Civil	979 752011
Educación y Ciencia	979 745500
Hacienda	979 744100
Insalud	979 748300
INSS	979 168000
INEM	979 745354
Junta de Castilla y León	979 715502
Jefatura Prov. Tráfico	979 700505
Ag. de Desarrollo Económico	979 751388
Registro Civil	979 742460
Correos	979 742180
Telegramas	979 722000

Turismo

Junta de Castilla y León	979 740068
Diputación Provincial	979 715100
Ayuntamiento de Palencia	979 718100

Servicios Sociales

ARPA	979 728958
ADEVIDA Teléfono de la vida	979 728954
Información para la Mujer	900 191010
Hospital Psiquiátrico S. Luis	979 720900
H. Ps. San Juan de Dios	979 742300
A.F. Enfermos de Alzheimer	979 713888
ENLACE A. A. al Toxicómano	979 710487
AZAR Jugadores Recuperados	696 065081
Teléfono Dorado	900 222223
A.E. contra el Cáncer	979 744700

Otros

Aguaguest (Servicio de Aguas)	979 730664
Iberdrola	979 745300



SEGUNDO ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

Doña EUGENIA DE VEGA ÁLVAREZ

(VIUDA DE DON EUTQUIO MARÍN NIETO)

Falleció en Palencia, el día 29 de noviembre de 1997

a los 76 años de edad

DESPUÉS DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS
Y LA BENDICIÓN APOSTÓLICA DE SU SANTIDAD

D.E.P.

SU FAMILIA RUEGA UNA ORACIÓN POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Misa de aniversario: Hoy sábado, día 27, a las 7,30 horas de la tarde, en la Iglesia Parroquial de Ntra. Sra. del Carmen.

TRENES

HORA TRAYECTOS

00,47 MADRID CH. - EL FERROL
ATLÁNTICO. Diario exc. domingos. No circula 25/12/99 y 01/01/00.01,30 VIGO/CORUÑA - BARCELONA S.
GALICIA. Diario. No circula 25/12/99 y 01/01/00. No circula RAMA CORUÑA del 17/07 al 09/08; del 27/08 al 06/09 y los días 11, 13, 15, 18, 20 y 22/06; 13/10, 5, 9 y 27/12/99; 3, 9 y 10/01/00.01,42 CORUÑA - BARCELONA S.
Circula del 18/07 al 09/08; del 27/08 al 06/09/99 y los días 11, 13, 15, 18, 20 y 22/06; 13/10, 5, 9 y 27/12/99; 3, 9 y 10/01/00.02,23 GIJÓN JOVELLANOS - MADRID CH.
Diario exc. domingos. No circula 25/12/99 y 01/01/00.02,29 SANTANDER - MADRID CH.
CANTABRIA. Diario exc. domingos. No circula 25/12/99 y 01/01/00.02,52 BARCELONA S. - VIGO/CORUÑA
GALICIA. Diario. No circula RAMA CORUÑA del 17/07 al 09/08; del 27/08 al 06/09 y los días 10, 12, 14, 17, 19 y 21/06; 09/10, 4, 8, 23, 24 y 31/12/99 y 01/01/00. No circula 25/12/99 y 01/01/00.03,17 BARCELONA S. - CORUÑA
Circula del 17/07 al 09/08; del 25/08 al 05/09 y los días 10, 12, 14, 17, 19 y 21/06; 09/10, 04, 09, 23, 24 y 31/12/99.03,18 IRÚN/BILBAO - CORUÑA/VIGO
Circula fechas a determinar. Tren facultativo.03,30 MADRID CH. - GIJÓN JOVELLANOS
Diario exc. domingos. No circula 25/12/99 y 01/01/00.03,40 CORUÑA/VIGO - HENDAYA/BILBAO
Circula fechas a determinar. Tren facultativo.03,56 MADRID CH. - SANTANDER
CANTABRIA. Diario exc. domingos. No circula 25/12/99 y 01/01/00.05,02 EL FERROL - MADRID CH.
ATLÁNTICO. Diario exc. domingos. No circula 25/12/99 y 01/01/00.06,40 PALENCIA - MADRID CH.
Diario exc. domingos. No circula 25/12/99 y 01/01/00.07,07 BARCELONA S. - GIJÓN
Diario exc. domingos. Circula 27/06, 04, 11, 18 y 25/07, 01, 07, 15, 22 y 29/08, 05 y 12/09; 19 y 26/12/99 y 02/01/00. No circula 25/12/99 y 01/01/00.07,20 BARCELONA S. - SALAMANCA
L. M. J y S. Diario del 30/06 al 18/09; del 20/12 al 08/01/00; del 17 al 22/04 y los días 24/09; 13/10, 02/11, 09/12 y 25/04/00. L. M. J y S del 30/06 al 31/07/99. No circula 25 y 26/12/99 y 01/01/00.07,20 BARCELONA S. - ZAMORA
S y L. Diario del 01/08 al 15/09; del 20/12 al 08/01/00; del 17 al 22/04 y los días 02/07, 24/09, 13/10, 02/11, 09/12 y 25/04/00. L. M. J y S del 30/06 al 31/07/99. No circula 25 y 26/12/99 y 01/01/00.07,33 PALENCIA - VALLADOLID
Diario exc. sábados y domingos. No circula 12/10, 01/11, 06 y 08/12/99; 06/01, 20 y 21/04; y 01/05/00.07,45 VALLADOLID - BURGOS
Diario exc. sábados y domingos. No circula 12/10, 01/11, 06 y 08/12/99; 06/01, 20 y 21/04; y 01/05/00.07,49 VALLADOLID - SANTANDER
Sábados y domingos. Tren temporal. Fechas de circulación a determinar.08,10 VALLADOLID - LEÓN
Diario exc. domingos. No circula 25/12/99 y 01/01/00.08,15 LEÓN - MADRID CH.
Diario.

HORA TRAYECTOS

09,00 REINOSA - VALLADOLID
Diario exc. sábados y domingos. No circula 12/10; 01/11, 06 y 08/12/99; 06/01, 20 y 21/04; y 01/05/00.09,40 VITORIA - MADRID CH.
SIERRA GORBEA. Diario exc. domingos.10,13 LEÓN - VALLADOLID
Diario.10,20 VALLADOLID - SANTANDER
Diario.10,41 SANTANDER - ALICANTE
Diario.10,56 MADRID CH. - GIJÓN CERCANÍAS
Diario. No circula 25/12/99 y 01/01/00.11,15 BURGOS - VALLADOLID
Diario exc. sábados y domingos. No circula 12/10; 01/11, 06 y 08/12/99; 06/01, 20 y 21/04 y 01/05/00.11,38 MADRID CH. - VITORIA
Diario.11,48 SANTANDER - VALLADOLID
Sábados y domingos. Circula 12/10; 01/11, 06 y 08/12/99; 06/01, 20 y 21/04; y 01/05/00.11,51 MADRID CH. - SANTANDER
Diario.12,36 GIJÓN CERCANÍAS - ALICANTE
Diario. Sábados exc. 31/07, 14 y 28/08 y 15/04/00, sólo a Madrid Ch.12,59 IRÚN/BILBAO - VIGO/CORUÑA
Diario.13,05 PALENCIA - VALLADOLID
Diario exc. sábados y domingos. No circula 12/10; 01/11, 06 y 08/12/99; 06/01, 20 y 21/04; y 01/05/00.13,20 BILBAO - SALAMANCA
Diario.13,45 VALLADOLID - LEÓN
Diario.14,21 GIJÓN/CORUÑA/VIGO - BARCELONA S.
De Gijón, diario. De Coruña, L. X. V y D. De Vigo, M. J y S. Diario las tres ramas del 26/06 al 05/09 y del 23/12 al 09/01/00, y los días DE CORUÑA 20 y 25/04/00; DE VIGO 16, 21, 23 y 24/04/00.14,30 LEÓN - MADRID CH.
Diario.14,35 MADRID CH. - LEÓN
Diario.15,16 VALLADOLID - SANTANDER
Diario.15,30 LEÓN - VALLADOLID
Diario.15,50 VITORIA - MADRID CH.
Diario.16,00 BARCELONA S. - GIJÓN/CORUÑA/VIGO
A Gijón, diario. De Coruña, L. X. V y D. De Vigo, M. J y S. Diario las tres ramas del 26/06 al 05/09 y del 23/12 al 09/01/00, y los días DE CORUÑA 20 y 25/04/00; DE VIGO 16, 21, 23 y 24/04/00.16,05 SALAMANCA - BILBAO
Diario.16,05 VIGO/CORUÑA - HENDAYA/BILBAO
Diario.16,17 VALLADOLID - BURGOS
Diario. Viernes excepto 24 y 31/12/99 y 21/04/00. Continúa a MIRANDA DE EBRO.16,38 MADRID CH. - VITORIA
Diario.17,25 SANTANDER - VALLADOLID
Diario.17,35 MADRID CH. - LEÓN
Diario.

HORA TRAYECTOS

17,55 LEÓN - MADRID CH.
Diario.17,56 ALICANTE - GIJÓN CERCANÍAS
Diario. Domingos procede de MADRID CH. Exc. 01, 15 y 29/08/99 y 23/04/00.18,14 SANTANDER - MADRID CH.
Diario.18,32 VALLADOLID - LEÓN
Diario.18,54 LEÓN - MADRID AT.
Domingos. Circula 12/10; 01/11, 08/12/99 y 02/05/00. No circula 10 y 31/10; 05/12/99 y 30/04/00.18,55 VALLADOLID - SANTANDER
Diario exc. viernes. Circula 24 y 31/12/99 y 21/04/00. No circula 23 y 30/12/99 y 19/04/00.19,13 GIJÓN CERCANÍAS - MADRID CH.
Diario. No circula 24 y 31/12/99.19,16 MADRID AT. - PONFERRADA
Viernes. Circula 23 y 30/12/99 y 19/04/00. No circula 24 y 31/12/99 y 21/04/00.19,21 ALICANTE - SANTANDER
Diario.19,52 MADRID AT. - SANTANDER
Viernes. Circula 23 y 30/12/99 y 19/04/00. No circula 24 y 31/12/99 y 21/04/00.20,10 VITORIA - MADRID CH.
Diario.20,12 VALLADOLID - PALENCIA
Diario exc. domingos. Circula 12/10; 01/11, 06 y 08/12/99; 20 y 21/04; 01/05/00.20,14 SANTANDER - VALLADOLID
Diario exc. domingos. Circula 10 y 31/10; 05/12/99 y 30/04/00. No circula 12/10; 01/11, 08/12/99 y 02/05/00.20,30 PONFERRADA - MADRID AT.
Domingos. Circula 12/10; 01/11, 08/12/99 y 02/05/00. No circula 10 y 31/10; 05/12/99 y 30/04/00.20,30 SANTANDER - MADRID AT.
Domingos. Circula 12/10; 01/11, 08/12/99 y 02/05/00. No circula 10 y 31/10; 05/12/99 y 30/04/00.20,38 MADRID CH. - VITORIA
Diario exc. sábados.21,07 BURGOS - VALLADOLID
Diario.21,35 MADRID CH. - LEÓN
Diario.21,54 LEÓN - MEDINA DEL CAMPO
Diario. No circula 24 y 31/12/99.22,55 SALAMANCA - BARCELONA S.
M. J. V y D. Diario del 28/06 al 17/09; del 19/12 al 07/01/00; del 16/04 al 21/04/00 y los días 13/10; 01/11, 08/12 y 24/04/00. No circula 31/10; 24, 25 y 31/12/99.22,55 ZAMORA - BARCELONA S.
V y D. Diario del 31/07 al 15/09; del 19/12 al 07/01/00; del 16/04 al 21/04/00. M. J. V y D del 28/06 al 30/07/99 y los días 12/10; 01/11, 08/12 y 24/04/00. No circula 24, 25 y 31/12/99.22,55 GIJÓN - BARCELONA S.
Diario exc. SAB. Circula los días 26/06, 3, 10, 17, 24 y 31/07, 07, 14, 21 y 28/08, 04 y 11/09; 18 y 25/12/99 y 01/01/00. No circula 24 y 31/12/99.22,55 VALLADOLID - PALENCIA
Diario.23,10 SANTANDER - VALLADOLID
Sábados y domingos. Tren de temporada. Fechas de circulación a determinar.23,45 MADRID AT. - PALENCIA
Diario exc. sábados. No circula 24 y 31/12/99.

URGENCIAS. PROVINCIA

Guardia Civil	
Aguilar de Campoo	979 122013
Alar del Rey	979 133002
Ampudia	979 768036
Amusco	979 802053
Antigüedad	979 797888

Baltanás	979 790037
Berrueto de Santullán	979 606234
Becerril de Campos	979 833461
Buena Vista de Valdavia	979 895004
Carrión de los Condes	979 880003
Castrillo de Villavega	979 887034

Cívico Navero	979 797474
Cívico de la Torre	979 783007
Dueñas	979 780009
Fromista	979 810034
Fuentes de Nava	979 842048
Guardo	979 850428

La mayor organización funeraria de la provincia de Palencia

Servicios Funerarios • Horno Incinerador • Floristería • Cafetería • Restaurante • Parking



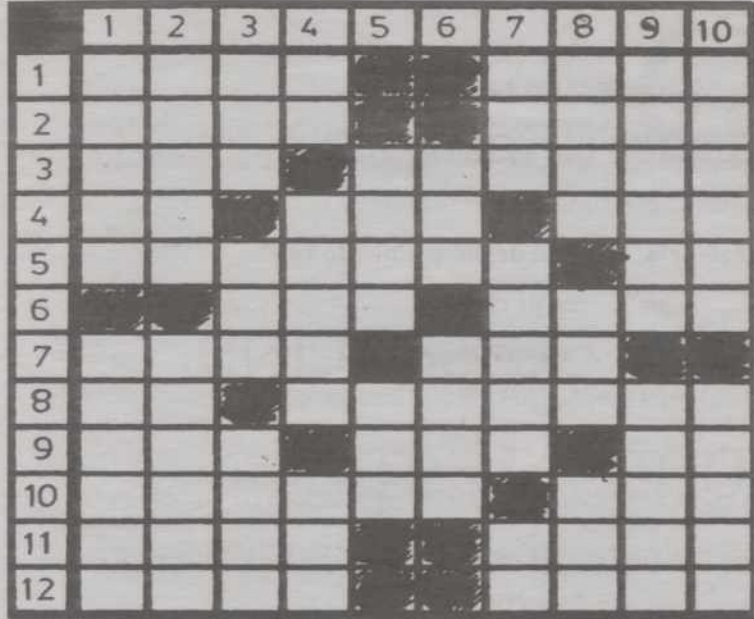
TANATORIO DE PALENCIA

Avda. Comunidad Europea, 2-4. Palencia

RESULTADO DE LA FUSIÓN DE LAS FUNERARIAS NTRA. SRA. DE LA CALLE Y SAN MIGUEL

979 16 53 16
SERVICIO 24 HORAS

● CRUCIGRAMA

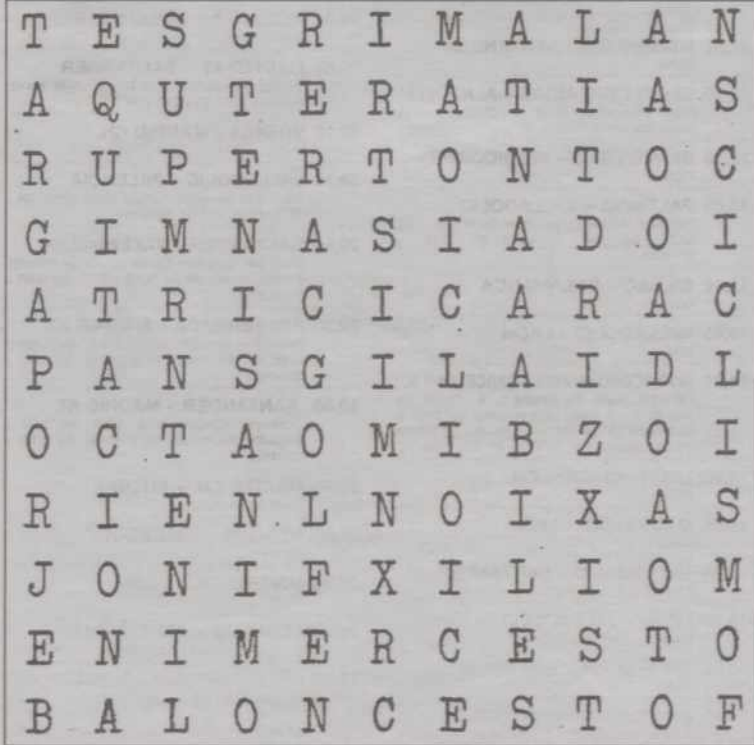


© EFE/A. León. Prohibida la reproducción

HORIZONTALES.— 1: Líquido. Ave zancuda venerada por los antiguos egipcios. 2: Baile de salón. (al rev.) Nombre de varón. 3: Letra griega. Arrimar por la espalda. 4: Negación. Utilizo. Composición poética. 5: Homicida. Carta de la baraja. 6: Punto cardinal. Batracio. 7: Municipio catalán de la comarca de la Selva. Plural de letra. 8: Onomatopeya del balido. Interrumpir. 9: Cuadro pequeño de tierra. Se dirigirá. Patria de Abraham. 10: Río español. Ciudad de la prov. de Alicante. 11: Nombre de varón. (al rev.) Engaño, fraude. 12: (al rev.) Utilizan. Nombre de mujer.

VERTICALES.— 1: Planta gramínea. Zángano. 2: Felinos. Ciudad extremeña. 3: Arbusto trepador de la costa de Malabar, de fruto comestible. Nombre de letra. (al rev.) Sin compañía (fem.). 4: Campeón. Interés de préstamos, especialmente cuando excede del legal. Siglas de cierta organización internacional. 5: Agarrar fuertemente. Movimiento convulsivo habitual. 6: Río de la Confederación de Rusia. Rostro. 7: (al rev.) Olfateé. Parte externa del oído. Interjección. 8: Osculo. Tercer rey de Judá. Doncella india que se enamoró de Buda. 9: Ciudad de Nigeria. Vergüenza. 10: Familiarmente; hombre homosexual. Tierra incultivable.

● SOPA DE LETRAS

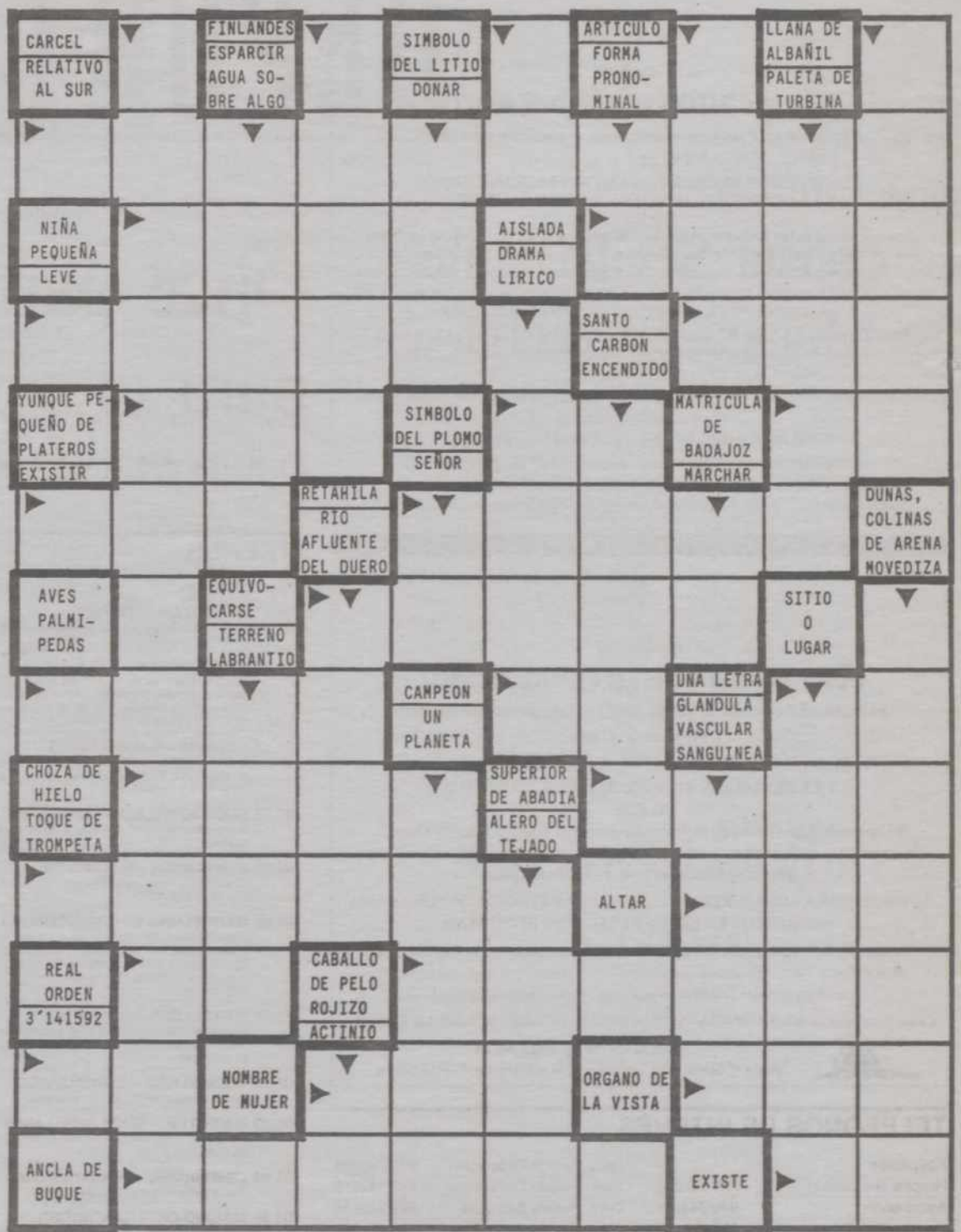


Entre las desordenadas letras de este recuadro figuran diez nombres, palabras, sinónimos, etc., que pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba a abajo, de abajo a arriba y en diagonal: Deportes.

● SIETE ERRORES



● AUTODEFINIDO

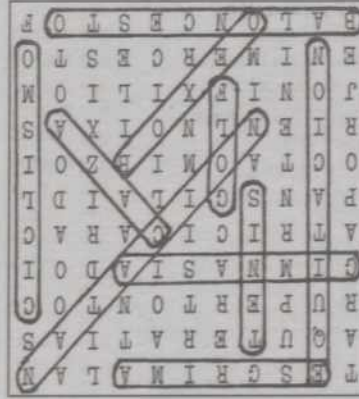


● JEROGLIFICO



— María dice que ella no ha roto el jarrón pero...

● SOLUCIONES



● SOPA DE LETRAS



● AUTODEFINIDO

— Jaime la culpa.

● JEROGLIFICO

1: Dibujo del cartuaje. 2: Fruto. 3: Arbol. 4: Ladrillo. 5: Pelo de la señora. 6: Pelo del niño. 7: Relleno del cristal.

● SIETE ERRORES

sa. Arida. 12: nasu. Sura. 11: Oda. 10: Oda. 9: Era. 8: Era. 7: Era. 6: Don. 5: Era. 4: Era. 3: Era. 2: Era. 1: Era.

● CRUCIGRAMA

Ya es hora de que se sepa

Cartas al Diario
Porque nos importa



FÚTBOL

El colista Sevilla, ante un Málaga en racha

EFE
SEVILLA

El partido de rivalidad andaluza que se vivirá hoy en el estadio Ramón Sánchez Pizjuán, en la decimotercera jornada de Liga, enfrentará a un Sevilla FC, colista en la clasificación y muy necesitado de puntos, y a un Málaga CF en racha después de ganar por 2-1 en el Nou Camp al FC Barcelona y golear (4-0) al Oviedo en La Rosaleda.

El partido, después de la incertidumbre del escenario de su disputa por el partido

de clausura que pesa sobre el estadio sevillista, se jugará en el Sánchez Pizjuán bajo un reforzado dispositivo de seguridad al haber sido declarado de «alto riesgo» por la Comisión Nacional Antiviolenencia.

El ambiente en la plantilla del Málaga CF es muy bueno y están concienciados para obtener algo positivo.

Para el navarro Txomin Larraínzar, compañero en la zaga de Valcarce, el partido será especial ya que «es distinto a los demás y se le da mucha más publicidad».

El rumor de trueque afecta a Anelka

EFE
MADRID

El francés Nicolás Anelka no está lesionado y podrá viajar a Vigo con el resto de la plantilla para estar a las órdenes de Vicente Del Bosque por si el entrenador considerara oportuno su alineación en el partido que jugarán el próximo domingo contra el club vigués.

El jugador francés se quejó de molestias en la rodilla derecha, la misma que se lesionó en el partido de ida contra el Molde noruego y en la que luego tuvo una recaída, a su llegada al entrenamiento de ayer mañana, por lo que fue reconocido en el centro médico. No se le apreció ningún golpe o lesión, pese a lo cual se ejercitó en el gimnasio para evitar riesgos.

Sin embargo las molestias persistieron, lo que hizo que el doctor Del Corral acom-

pañara al jugador para ser sometido a una resonancia magnética nuclear que definitivamente sacara de dudas a los médicos del club.

Al regreso de la prueba, tanto médico como jugador declinaron hacer comentarios a los periodistas. En el transcurso de la tarde de ayer el propio club hizo público que Nicolás Anelka no tiene ninguna lesión en la rodilla y que formará parte de la expedición oficial de jugadores rumbo a Vigo.

Hoy a las 11.00 horas está previsto que el equipo se entrene en la Ciudad Deportiva y, según fuentes del club, Nicolás Anelka se entrenará con sus compañeros.

Los rumores aparecidos sobre un posible trueque de Anelka con Ronaldo habían hecho creer que el francés, afectado por aquellos no quería viajar a Vigo, pero todo ha quedado aclarado.

Once partidos de sanción para el «mono» Burgos

El meta del Real Mallorca pide disculpas a Manel Serrano

EFE
MADRID

El Comité de Competición ha suspendido por once partidos al argentino Germán Adrián Burgos, guardameta del Real Mallorca. La sanción se sitúa en la «mitad superior» del abanico sancionador previsto para tales conductas, y dentro de esa gama impuso el menor castigo.

«El Mono» Burgos ha sido, además, multado con medio millón de pesetas por la agresión al jugador del Espanyol Marcos Serrano, y el Real Mallorca, recibió una multa accesoria de 165.000 pesetas.

El Comité de Competición abrió expediente y el Mallorca alegó, en defensa del jugador, que éste había sido objeto de



OSCAR PIPKIN/EFE

«Espero de todo corazón que el Comité atienda el recurso y rebaje los partidos»

«insultos que provocaron su reacción injustificada».

El RCD Espanyol, club al que se trasladó el escrito de alegaciones remitido por el Mallorca a la Federación, negó los hechos y criticó las valoraciones médicas expuestas por el club balear.

La resolución del Comité entiende como hechos probados, de los que hay pruebas

El sancionado «mono» Burgos, en una foto de archivo.

videográficas, que Germán Burgos «propinó un puñetazo en la mandíbula al jugador».

«Me parece excesivo»

Por su parte, Germán «Mono» Burgos, se confesó «triste» por la sanción de once partidos que le impuso el Comité de Com-

petición por agredir al delantero del RCD Espanyol Serrano y pidió públicamente disculpas al jugador «por lo que pasó». «Espero de todo corazón que el Comité atienda el recurso que presentará el Mallorca y rebaje ese número de partidos», precisó el jugador.

BREVES

Mil millones para Van Gaal por dos temporadas

El entrenador del Barcelona rubricó la ampliación de su contrato por dos temporadas más, hasta junio del 2002, por cada una de las cuales cobrará 500 millones de pesetas netos. Este contrato significa para el club un desembolso bruto de 1.700 millones de pesetas y Van Gaal cobrará 150 millones de pesetas netos más por temporada que en su actual contrato, que finaliza en junio del 2000.

Turismo alivia los males del Hércules

El presidente de la Diputación Provincial de Alicante, Julio de España, anunció que el Patronato de Turismo firmará la próxima semana un convenio de colaboración con el Hércules que permitirá al club alicantino pagar las nóminas que debe a sus empleados. La corporación patrocinará las camisetas del primer equipo, filial y juvenil, con el logotipo «Costa Blanca» y explotará la publicidad estática del estadio Rico Pérez.

El Arsenal se interesa por Vicente del Levante

El Levante UD ha emitido un comunicado oficial en el que afirma que el Arsenal, club de la Premier League inglesa, se ha dirigido al conjunto valenciano por medio de un representante no vinculado al mundo del fútbol para interesarse por la situación del jugador Vicente Rodríguez. El club que preside Villarreal está a la espera de recibir una oferta en firme por parte del club inglés.

Cuatro millones al joven que se cayó en el campo del Betis

El Tribunal Supremo ha indemnizado con cuatro millones de pesetas a un joven que se rompió la boca en el estadio de fútbol del Betis al caer al foso desde la grada, según comunica la sentencia. El alto tribunal condena a pagar la indemnización, de forma solidaria al Real Betis Balompié y a la Federación Española de Fútbol por no adoptar las medidas necesarias para evitar el daño.

Apelación confirma la sanción a Josu Ortuondo

El Comité de Apelación de la Real Federación Española de Fútbol ha confirmado la sanción de un partido de suspensión impuesta por el Comité de Competición a Josu Ortuondo, técnico del Extremadura. El entrenador del once extremeño fue sancionado «por dirigir términos de menosprecio al trío arbitral» del partido que su equipo disputó el domingo pasado contra el Lleida.

FÚTBOL / TERCERA DIVISIÓN

El CF Palencia ofrece a Robles el jugar de cedido en la AD Villada

El centrocampista canario no tiene, por ahora, muy clara su decisión

ALBERTO ABASCAL
PALENCIA

El presidente del CF Palencia, Luis Lafuente, aseguró ayer a este periódico que el jugador canario Alfredo Robles, que se encontraba en calidad de prueba en el conjunto morado, deberá jugar en la AD Villada "si le convence" tras la decisión que ha adoptado al respecto el técnico, José Luis Martín.

"Le hemos comentado que si quiere puede ir en calidad de cedido al Villada, que es equipo filial nuestro. Por de pronto, es la oferta oficial que le hemos hecho, aunque parece que en un primer momento no le he satisfecho de todo", comentó al respecto Lafuente.

Robles, que había jugado en el San José de las Palmas de Gran Canaria, tenía claro que actuar en una categoría como en Primera Regional de Aficionados no le es del todo satisfactoria.

"En cualquier caso desde el club le hemos comentado que el domingo (por mañana) esté

♦
*Marta Domínguez
será declarada hoy
socia de honor de la
Peña Venteña del
Athletic de Bilbao*
♦

en La Balastera para presenciar el encuentro ante la Cultural Leonesa B.

Desde el punto de deportivo, los hombres que entrena José Luis Martín realizaron en la noche de ayer el último entrenamiento en el mismo escenario del encuentro que disputarán mañana domingo (17,00 horas) ante el líder de la general del grupo octavo de la Tercera División.

En este sentido, Óscar López es la única duda que mantiene el técnico después de que el centrocampista morado venga



ROSA MARCOS

García, que lleva el balón, estará a punto para jugar mañana ante la Cultural Leonesa B.

arrastrando desde hace tiempo en su rodilla. Hasta última hora no se conocerá el concurso de López, que dependerá de la decisión que adopte en este sentido Martín.

Bajas

Por lo demás, García y Carlos regresan al equipo después de cumplir su correspondiente encuentro de sanción, mientras que José Luis Martín no podrá contar con el concurso de Roberto y Treviño, amén de la duda de Óscar López.

En otro orden de cosas, el

presidente del CF Palencia, Luis Lafuente, comentó a este periódico en la jornada de ayer que el club ha conseguido "colocar" 2.800.000 pesetas correspondientes a la Lotería de Navidad.

En este sentido, hay que recordar que el club ha adquirido para este menester tres millones de pesetas, por lo que el beneficio neto que acumulará la entidad en caso de venderla en su totalidad será de 1.500.000 pesetas.

Marta Domínguez, socia de honor

La atleta palentina Marta

Domínguez Azpeleta será declarada socia de honor de la Peña Venteña del Athletic de Bilbao durante un acto social que tendrá lugar en la noche de hoy en el Mesón La Plaza de Venta de Baños.

Durante el acto, con cena incluida, los socios de la peña bilbaína conmemorarán el tercer aniversario de su fundación. Además, está programada una serie de actos en los que tomarán parte representantes del Ayuntamiento cerrateño y de anteriores directivos de la peña ventabanesa.

El Becerril "estrenará" portero ante el Salamanca

A.A.
PALENCIA

La junta directiva del CD Becerril ha conseguido "atar" al carrionés Francisco, conocido futbolísticamente como "Quillo", para que ocupe plaza de guardameta.

La nueva adquisición se consolida en un momento oportuno por cuanto el cuadro que entrena Jesús Collantes se deberá medir mañana domingo (16,00 horas) al Salamanca B con la baja del guardameta titular, Blanco, que sufrió el pasado domingo ante el Béjar una expulsión.

Así las cosas, "Quillo" podrá tener su oportunidad mañana lo mismo que el joven portero Mariano. Uno de los dos tendrá la suerte de defender el portal del conjunto becerrileño.

La adquisición de "Quillo" supone cerrar una situación creada desde que el portero estuvo durante varios días probando con la entidad que preside Juan Antonio Redondo. "Quillo", procedente del Carrión, tenía ficha con el CD Guardo, aunque no había entrado en ninguna convocatoria hasta la fecha en el equipo que entrena Gonzalo Pérez Ibáñez desde que comenzó la temporada.

Sin embargo, el encuentro no es nada fácil para los palentinos puesto que se medirán a uno de los conjuntos más potentes del grupo octavo de la Tercera División y que actualmente ocupa una plaza en la fase de ascenso a la Segunda División B.

Sin novedades

Por lo demás, Collantes podrá disponer



Jesús Bueno jugará en Salamanca.

de toda su plantilla, a excepción del mencionado Blanco.

Por otro lado, fuentes del club del Mariano Haro aseguraron ayer a este periódico que la nueva grada que se está construyendo en el Polideportivo Municipal será una realidad en la próxima jornada.

La obra se está llevando a cabo por operarios municipales y el presupuesto de la misma asciende a poco más de 2.5 millones de pesetas.

Desde el punto de vista deportivo, la salida a Salamanca se considera como muy "complicada" dada la entidad del rival.

El Venta de Baños, obligado a ganar en Garray

A.A.
PALENCIA

El Venta de Baños viajará hasta Soria mañana domingo para enfrentarse al Garray en partido que dará comienzo a partir de las 15,45 horas.

La ocasión es idónea para que los jugadores que entrena Enrique Hermoso logren los tres puntos en juego puesto que la endebles del rival augura una salida positiva para el equipo cerrateño.

Desde el punto de vista deportivo, Enrique Hermoso ha convocado a 16 jugadores para esta salida: Cerrato, Chechu, Pato, Edu, Álex, Mara, Yoni, Melero, Salva, Gustavo, Gala, Duvi, Luis, Rubén y Valbuena.

Bajas

Son bajas por lesión en esta ocasión José María, que se lesionó en la jornada del entrenamiento del pasado jueves al sufrir un fuerte esguince en su tobillo derecho, y Elices con molestias en un abductor izquierdo.

Asimismo, Israel y Celemín se quedan fuera de la convocatoria por motivos tácticos, según confirmó Enrique Hermoso.

Por lo demás, los rojillos han sido convocados para las 9,00 horas del domingo para hacer viaje hasta Soria.

El buen encuentro realizado el pasado fin de semana ante el Cuéllar anima a pronosticar un resultado más que positivo para la expedición palentina.

El técnico, Enrique Hermoso, ha vuelto a señalar que el aspecto físico de la plantilla, así como la enorme moral que atesoran sus jugadores, augura un feliz regreso.



Dos jugadores saltan por un balón.

El Garray, entretanto, es uno de los equipos más flojos del campeonato. De hecho, basta recordar que recientemente el CF Palencia saldó con una goleada estrepitosa a su favor su visita al mismo escenario en el que deberán jugar los ventabaneses.

Confianza

La confianza es la tónica dominante en el club que preside Gercelino Montoya, un club, no hay que olvidarlo, parte esta temporada como conjunto novel en la categoría de Tercera División y que parte con el objetivo de permanecer en la misma.

FÚTBOL / PRIMERA DIVISIÓN REGIONAL DE AFICIONADOS

Duelo en lo alto de la clasificación

DANIEL PASCUAL
PALENCIA

El líder de la 1ª División Regional de Aficionados, el Club Deportivo Guardo, jugará hoy en Burgos frente al segundo clasificado, el CD Tardajos. De ganar, los chicos que entrena Gonzalo Pérez Ibáñez tomarían una bonita renta sobre sus perseguidores, aunque hay que tener en cuenta que estos han jugado un partido menos debido a las nieves que cayeron en gran parte de la geografía regional la pasada semana y que hicieron que se suspendieran cinco encuentros.

El conjunto burgalés es físicamente muy fuerte y en su terreno se hacen todavía más fuertes, ya que las dimensiones del terreno son muy reducidas y los locales suelen aprovecharlo, sobre todo, en las jugadas a balón parado.

Lalo ha recuperado para este importante partido a Óscar, pero no podrá contar con Ramiro, Rati, Paco y Raúl-estos tres últimos por sanción-. El once que pondrá esta tarde en liza Lalo estará formado por: Manolo, Jorge, Luis, Allende, Alberto, Óscar, Jairo, Roberto, Din, Chema y Javi Rojo.

Villada-Ávila

En circunstancias bien distintas se encuentra situado la Agrupación Deportiva Villada, que necesita imperiosamente una victoria para salir de los últimos puestos de la clasificación. Los de Javier Ruiz lograron un importante triunfo el pasado sábado en campo del Comuneros y quieren de una vez por todas dar una alegría a su afición ganando al Ávila Promesas. "Siempre van al campo, ganemos o perdamos y nos apoyan incondicionalmente", resalta Ruiz.

El encuentro comenzará a las 4 de la tarde en el Municipal. La única baja por parte local será la del lesionado Fofi.

Por su parte, el Club Deportivo Aguilar recibirá hoy, a partir de las 15,45, en el Alberto Fernández al Sporting Uxama, en un encuentro que los locales deberán ganar para seguir bien situados en la clasificación y seguir optando a la plaza de ascenso.

Los de Primi, perdieron una oportunidad de oro el pasado domingo en Roa, en un partido que iban ganando por 0-2 y en el que en tan sólo 7 minutos dejaron escapar dos puntos muy importantes. Pese a todo los galleteros están firmes en su campo y quieren continuar en esa misma línea ante un rival complicado.

El Club Deportivo Herrera será otro de los conjuntos palentinos que adelanta su encuentro al día de hoy. Los muchachos que entrena Óscar Zapatero tendrán un largo desplazamiento hasta tierras sorianas, donde la joven plantilla del Numancia les pondrá las cosas complicadas. "Tienen tres o cuatro jugadores de mucha calidad y además el equipo le han formado para intentar ascender", comenta.

"Lo peor es que llevamos 20

De los seis conjuntos palentinos de la categoría, cuatro adelantarán sus partidos a la tarde de hoy, mientras que el Villamuriel y el Aguilar jugarán mañana



ROSA MARCOS

El Guardo jugará mañana un importantísimo partido ante el segundo de la clasificación, el Tardajos.

♦
Si el Guardo consigue la victoria ante el Tardajos, los de Lalo abrirían un hueco importante en la cabeza de la tabla
♦

días sin jugar y al lo mejor acusamos la falta de ritmo", añade.

Para este partido, Zapatero no contará con José Carlos y Chuchi, que siguen sancionados, y David, lesionado.

Río Vena-Cristo Atlético

Los chicos del Otero, tendrán también hoy un difícil compromiso, ante el Río Vena, en tierras burgalesas.

Los de Pepe de Arriba necesitan un resultado positivo para no meterse de lleno en los últimos puestos de la tabla. Sobre todo, después de que no consiguieran ganar el pasado domingo, en su campo, al Villamuriel, en un partido en el que merecieron la victoria.

El otro equipo palentino en la categoría, el Villamuriel, recibirá mañana en la Aguilera al Raudense. Los de Joaquín Arias han encadenado una buena racha de resultados y si consiguen la victoria se instalarían en una cómoda situación.



RAQUEL BURGOS

Colo será una de las bazas del Cristo ante el Río Vena.

LIGA NACIONAL JUVENIL

■ Doble enfrentamiento burgalés-palentino tendrá lugar este fin de semana dentro de la categoría de Liga Nacional Juvenil.

El cuadro del Venta de Baños se medirá hoy, a partir de las 15,45 horas, al conjunto del Río Vena en partido que se jugará en el Polideportivo Municipal de la localidad ferroviaria.

Los ventabaneses tratarán de hacer olvidar a la afición la abultada derrota que recibiera el pasado fin de semana en la capital de Valladolid.

Por su parte, el CF Palencia visitará en la jornada matinal del domingo al también equipo burgalés del Vadillos, un partido que dará comienzo a partir de las 12,00 horas en los campos de Pallafria.

Los jugadores que entrena Fortu tienen una buena oportunidad para sumar una victoria en un campo, por lo demás, complicado para cualquier equipo.

No obstante, los palentinos se encuentran en plena recuperación.

VOLEIBOL

El CV Palencia defenderá el liderato ante el CV León

DP
PALENCIA

Desplazamiento a León del CV Palencia para enfrentarse esta vez al CV León, undécimo clasificado en la general y con una victoria en su casillero desde que comenzó la actual campaña liguera.

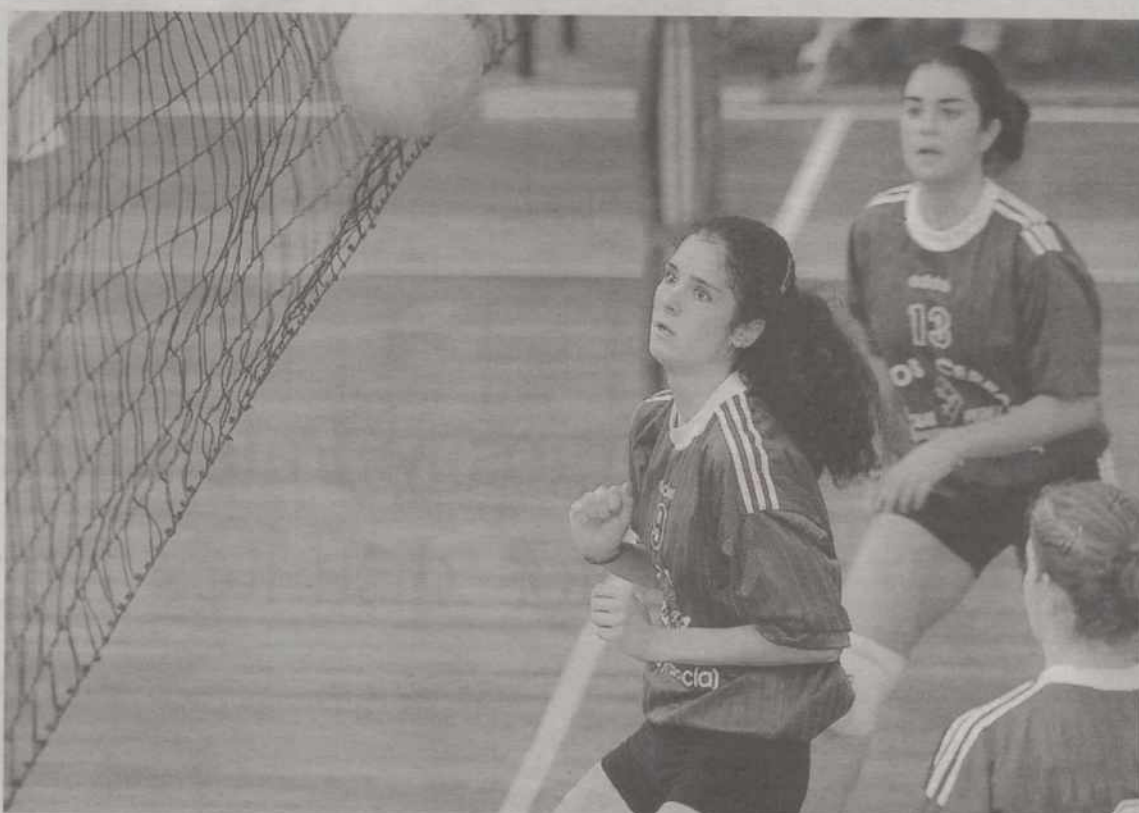
Este partido es el último de un bloque de partidos considerados por el entrenador palentino como "fáciles" y que deberían haber acabado todos ellos en victoria aunque se cerró el ciclo con la derrota en Vigo. Por lo demás, el encuentro de León es considerado por Miguel Ángel Gutiérrez Astudillo como de mero trámite.

Así las cosas, Astudillo no podrá contar en esta ocasión con la colocadora Erica, que resultó lesionada en la última jornada por lo que Megido ocupará su puesto. Asimismo, es más que posible que reaparezca Patricia, mientras que Carolina o Laura pasarán de nuevo al banquillo.

Próximos compromisos

El entrenador del CV Palencia, con vistas a los trascendentales encuentros de próximas jornadas ante Valladolid y Burgos, respectivamente, pondrá en liza al equipo que mayor rentabilidad y más sacrificio muestre sobre la cancha de juego, dejando de un lado a aquellas que ofrezcan poco espíritu de lucha y escaso carácter. De hecho, ante el CV León se verá como una prueba más para conformar

El rival, undécimo clasificado en la tabla, sólo ha contabilizado una victoria desde que comenzó la campaña



ÓSCAR NAVARRO

Una atacante del CV Palencia sigue un balón rematado por una rival en un encuentro oficial.

un sexteto ideal de cara a los próximos encuentros tan complicados que les espera a las componentes del CV Palencia.

Por lo demás, el encuentro ante las leonesas se disputará hoy sábado a partir de las 19,30

horas en el Estadio Hispánico. Megido, Elices, Ester, Carolina, Vallejera, Ainsua y Antón formarán el equipo titular, mientras que Sandra, Gema García, Jardón y Antón estarán en el banquillo.

El partido, así pues, parece asequible para las jugadoras que entrena Astudillo, aunque se piensa más en los futuros y complicados encuentros que tienen por delante las palentinas en competición liguera.

El Castilla y León 2.000 se las verá con el CF Barcelona

El combinado que entrena Muchaga ocupa el segundo puesto en la general

DP
PALENCIA

El Castilla y León Palencia 2.000 recibirá en la tarde de hoy, a partir de las 17,00 horas en el Pabellón Municipal de los Deportes, al cuadro del FC Barcelona en partido correspondiente al Campeonato de Liga FEV de voleibol.

Gran partido en la cumbre puesto que el conjunto que entrena Luis Fernando Muchaga se medirá a toda una institución del deporte nacional.

Además, se da la circunstancia de que el joven equipo de la Concentración Permanente está situado en la segunda posición de la general y con previsión de auparse al liderato del grupo.

En este contexto, Muchaga ha preparado el encuentro ante el combinado catalán con especial esmero, aunque con la idea de no repetir los errores que le condujeron a la derrota ante el CN Sabadell hace dos jornadas.

La derrota del cuadro mallorquín en la última jornada, sorprendente, ha animado a los jóvenes jugadores del equipo nacional junior para afrontar este compromiso con más vigor.

Dudas en la convocatoria

Entretanto, Luis Fernando Muchaga mantiene todavía a pocas horas vista para la celebración del encuentro varias dudas para conformar la convocatoria y es que Sifres todavía



ROSA MARCOS

Dos hombres de Muchaga tratan de defender un balón en la red durante un encuentro liguero.

no se ha recuperado de su lesión en el tobillo, aunque el resto de componentes que sufrían distintas molestias se han ido recuperando poco a poco.

En cualquier caso, la convocatoria del Castilla y León Palencia 2.000 podría estar for-

mada por Sevillano, Ferrández, Pacheco, Weber, Jiménez, Marcobal, Borrego, Díez, Antequera, González, Miguel, López o Subieta.

Los aficionados al voleibol en Palencia tienen, por lo demás, una buena oportunidad

para disfrutar de un gran partido entre dos equipos que se encuentran al alza.

El FC Barcelona tiene el suficiente tirón como para que el Pabellón Municipal de los Deportes registre una gran entrada.

CLASIFICACIONES

■ LIGA FEV

Resultados:

Reatrap-Portol	3-1
CN Sabadell-Andorra	0-3
Laganés-CyL 2.000	2-3
FC Barcelona-Ventorrillo	3-0
CDU-INEF	1-3
Jovellanos-Textil	1-3

CLASIFICACIÓN

1. Andorra	13 p
2. CyL Palencia 2.000	12 p
3. Reatrap	12 p
4. Textil	12 p
5. CDU Valladolid	11 p
6. Inef Autopalacios	11 p
7. FC Barcelona	11 p
8. CUVA	10 p
9. Leganés	9 p
10. CN Sabadell	9 p
11. Jovellanos	8 p
12. Ventorrillo	8 p

■ Primera Femenina

Resultados:

Curtidora-De Miguel	3-2
Castañeda-descansa	
Del Huiar-CDU	0-3
At. Vigo-CV León	3-1
CV Palencia-S. Domingo	3-0
U. Cantabria-Torruf	1-3

CLASIFICACIÓN

1. CV Palencia	12 p
2. Atlético Vigo	12 p
3. De Miguel ETT	11 p
4. Universitario	10 p
5. Torruf	10 p
6. Curtidora	10 p
7. Del Huiar	10 p
8. Castañeda	8 p
9. Santo Domingo	8 p
10. CV León	7 p
11. U. Cantabria	7 p

BALONCESTO / AUTONÓMICOS

CLASIFICACIONES

■ AUTONÓMICA

Resultados (6ª jornada)

A.E. Ignacio-C. Punto 1	94-71
Numancia-CPMB	82-73
H. Los Arcos-A.J. Gómez	67-65
Fede. Marín-Ferrallas	52-61
Descansó Maristas	
Láser 2-Eldana	80-70

CLASIFICACIÓN

1. Ferrallas Juamba	12 p
2. Cafetería Punto 1	10 p
3. Láser 2 H. V. de Aguilar	10 p
4. Maristas	8 p
5. Numancia de Soria	8 p
6. Eldana de Dueñas	8 p
7. Federópticos Marín	7 p
8. CPMB	7 p
9. A. E. Ignacio S. Covadonga	7 p
10. A. Joaquín Gómez	7 p
11. Hotel Los Arcos	6 p

■ JUNIOR MASCULINO A-1

Resultados (7ª jornada)

Ponferrada-Pizza World	55-95
Forum Vall.-El Árbol	78-76
A. Valbuena-Caja Segovia	84-72
La Salle A-Caja Duero	79-91

CLASIFICACIÓN

1. Forum de Valladolid	14 p
2. El Árbol	13 p
3. Pizza World	12 p
4. CB Palencia	11 p
5. Antonio Valbuena	9 p
6. Ponferrada	9 p
7. La Salle A	9 p
8. Caja Segovia	7 p

■ JUNIOR FEMENINO A-2

Resultados (7ª jornada)

Jorge Manrique-Juventud	54-49
Santa Marta-Numancia	51-97
Cronos-Halcón Viajes	48-78
Hermabús-Minuit	98-19

CLASIFICACIÓN

1. Halcón Viajes	14 p
2. Numancia de Soria	12 p
3. CB Hermabús	11 p
4. Jorge Manrique	11 p
5. Santa Marta	9 p
6. J. Zamora	8 p
7. Minuit	7 p
8. Cronos	6 p

■ CADETE MASCULINO A-1

Resultados (7ª jornada)

Ponferrada-Lourdes	61-90
Forum-El Árbol	86-81
San Claudio-Caja Segovia	79-44
Forum-Maristas A	92-73

CLASIFICACIÓN

1. Forum Valladolid	14 p
2. Lourdes	13 p
3. Leonés	12 p
4. Forum Lourdes	11 p
5. Maristas A	10 p
6. San Claudio	9 p
7. Ponferrada	8 p
8. Caja Segovia	7 p

■ CADETE MASCULINO A-2

Resultados (7ª jornada)

C. Diocesano-Airtaxi	61-68
Sur-Loyola	75-59
Liceo Castilla-Maristas B	92-47
Viña Bajoz-Numancia	54-39

CLASIFICACIÓN

1. Liceo Castilla	14 p
2. Justo Muñoz	12 p
3. Airtaxi	12 p
4. Loyola	10 p
5. Maristas B	9 p
6. Viña Bajoz	9 p
7. Colegio Diocesano	7 p
8. Numancia	7 p

■ CADETE FEMENINO A-1

Resultados (7ª jornada)

Sur-Aros	59-48
Venta Magullo-Copsa	31-50
Filipenses-Palomera	51-69
Luis Vives-Ponce de León	apla.

CLASIFICACIÓN

1. Sur	13 p
2. Aros Luis Vives	13 p
3. Aros	12 p
4. Ponce de León	12 p
5. Palomera	10 p
6. Filipenses	9 p
7. Copsa	8 p
8. Venta de Magullo	7 p

■ CADETE FEMENINO A-2

Resultados (7ª jornada)

Jorge Manrique-Juventud	56-29
Pryca-Ventosilla	51-55
Cronos-Halcón Viajes B	66-77
H Viajes A-Zamarat	166-13

CLASIFICACIÓN

1. Halcón Viajes A	14 p
2. Halcón Viajes B	12 p
3. Pryca	11 p
4. Jorge Manrique	10 p
5. Cronos	8 p
6. Cronos	8 p
7. Juventud Zamora	7 p
8. Zamarat	6 p

■ PRIMERA FEMENINA A-2

Resultados (8ª jornada)

Caja Segovia-Agustinas	82-63
Arsán-Universitario	71-50
Aldeadávila-Ventosilla	60-55
Verde Ancho-C. Cantabria	71-57
P. de León-Filipenses	51-46

CLASIFICACIÓN

1. Caja Segovia	16 p
2. Verde Ancho	15 p
3. Caja Cantabria	14 p
4. Ponce de León	13 p
5. Arsán	12 p
6. Aldeadávila	11 p
7. Agustinas	11 p
8. Filipenses Caja Duero	10 p
9. Universitario	10 p
10. Ventosilla	8 p

■ Senior provincial

Resultados (3ª jornada)

Café Bar Pedrosa-Eldana	50-36
-------------------------	-------

CLASIFICACIÓN

1. CPMB	4 p
2. Café Bar La Pedrosa	4 p
3. Paredes	3 p
4. ADA Boardo	2 p
5. Saldaña Isonort	2 p
6. Disco Bar La Cabina	2 p
7. Eldana	1 p
8. Bar Sket Astudillo	0 p

■ Cadete masculino provincial

Resultados (3ª jornada)

Eldana-CB Palencia B	52-57
Ada Boardo-CB Palencia A	0-0

CLASIFICACIÓN

1. CB Palencia B	5 p
2. Eldana	5 p
3. Filipenses	4 p
4. Ada Boardo	4 p

■ Cadete femenino provincial

Resultados (3ª jornada)

Eldana-Jorge Manrique	8-137
ADA Boardo-Filipenses	32-55

CLASIFICACIÓN

1. Jorge Manrique	4 p
2. Filipenses	4 p
3. Ada Boardo	4 p
4. Eldana	3 p



ENRIQUE CAÑA

Dos defensas del CB Palencia Autocares Joaquín Gómez interceptan un rebote.

Burgos y Palencia rivalizarán en los distintos frentes

ALBERTO ABASCAL
PALENCIA

La jornada del fin de semana en cuanto a la categoría senior Autonómica viene marcada por varios encuentros vitales para el desarrollo de la competición en cuanto a los equipos palentinos se refiere.

En este sentido, el Autoescuela Ignacio Seguros Covadonga de Villamuriel recibirá en su pabellón al conjunto del Numancia de Soria, partido que dará comienzo hoy sábado a partir de las 16,30 horas.

Los cerrateños son ahora mismo la auténtica revelación del campeonato, demostrando que el hecho de ser novel en la categoría es una mera anécdota.

Fácil compromiso

Por su parte, el CPMB de Venta de Baños recibirá en su feudo, también hoy sábado a partir de las 19,30 horas, al Hotel Los Arcos, último clasificado en la general.

Los jugadores ventabañenses tienen una oportunidad de oro para consolidar su clasificación en la general con una victoria que, cuando menos, es más que esperada teniendo en cuenta la endeblez del rival.

Por lo demás, tranquilidad en el seno del Láser 2 Hotel Villa de Aguilar puesto que esta semana tiene descanso competitivo por capricho del sistema de competición.

No así el Eldana de Dueñas que visitará la cancha del difícil Diego Porcelos de Burgos en partido que se jugará hoy sábado.

Los eldanenses forman una plantilla realmente competitiva, aunque en las últimas jornadas se ha echado de menos la presencia de más jugadores de banquillo. Sin ir más lejos, los cerrateños cayeron el pasado fin de semana en la cancha del Láser, encuentro que se resolvió en la prórroga y que



ROSA MARCOS

Un jugador del Láser 2 anota en la canasta rival.

se decantó para el conjunto aguilareño dada la precariedad de banquillo en el Eldana.

Asimismo, el CB Palencia Autocares Joaquín Gómez recibirá la visita del Federópticos Marín de Burgos, encuentro que se celebrará en el Pabellón Municipal hoy sábado a partir de las 19,30 horas. Los morados necesitan la victoria para recuperar confianza en la competición.

Por último, el Maristas vuelve a la competición enfrentándose hoy al Salas de los Infantes, otro hueso de la categoría.

Categorías inferiores

Por lo que respecta a las cate-

gorías inferiores, el CB Palencia junior recibe en el Campo de la Juventud, a partir de las 12,30 horas de mañana al Piz-za World.

En cuanto a la categoría cadete, Maristas A Peguform jugará en casa ante el Lourdes, mañana a partir de las 18,30 horas, mientras que Filipenses femenino recibirá la visita en el Pabellón Blanca de Castilla, hoy a partir de las 17,00 horas, al Copsa de Burgos.

En resumen, de puede comentar que los enfrentamientos entre equipos palentinos y burgaleses marcarán la pauta de la jornada dentro del mundo del baloncesto.

Instalación y antena gratuitas

¿Acabará Alicia por separarse de Nacho? ¿Se descubrirá la relación de Alberto con su amante? ¿Continuarán aguantándose Manolo y Matías? Todas estas incógnitas se resolverán en el último episodio de Médico de Familia. Y tú lo verás antes que nadie. Porque Vía Digital te ofrece, con antelación, el final de esta emocionante serie. Un final reservado para ti.

Médico de Familia se despide el 6 de diciembre a las 15:30 en Gran Vía

Si tus nervios no aguantan sin saber el final,
▲ **acude antes a este médico**



Abónate llamando al
902 200 035
o en cualquiera de nuestros
distribuidores autorizados.
www.viadigital.com

Kafelnikov y Kiefer, clasificados para semifinales

Martin gana a Enqvist en el primer partido de la jornada

EUROPA PRESS
HANNOVER/ALEMANIA

El ruso Yevgueni Kafelnikov y el alemán Nicolas Kiefer se clasificaron para disputar las semifinales del Masters y acompañarán en la penúltima ronda al estadounidense Andre Agassi, que logró el pase el jueves sin conocer la derrota.

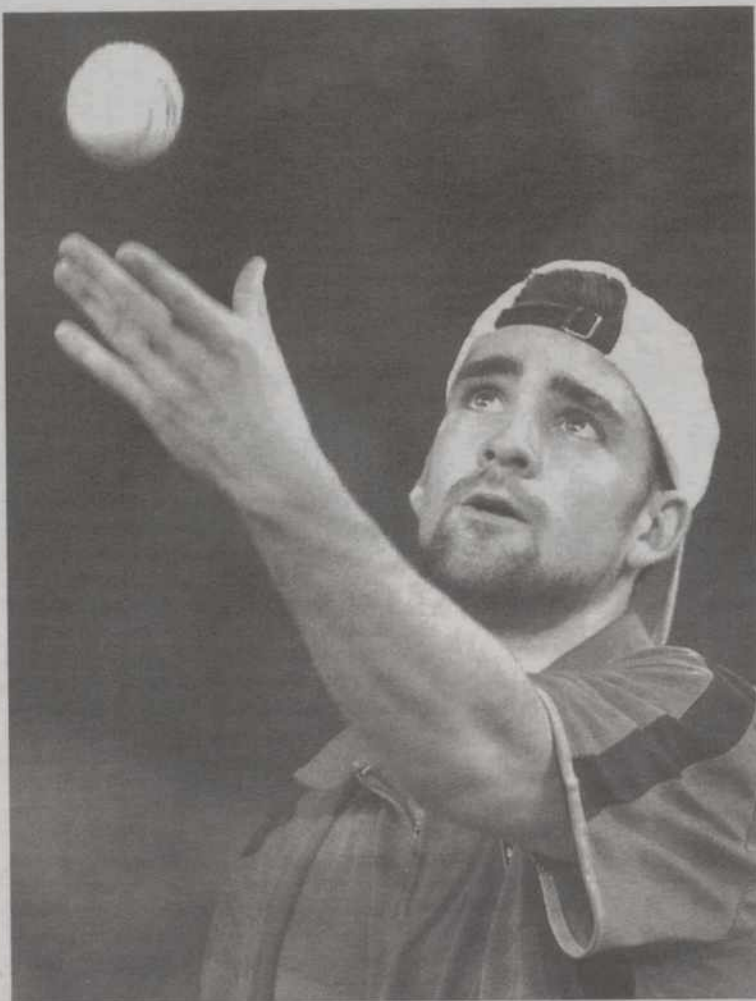
Kafelnikov y Kiefer serán los dos semifinalistas del Grupo Blanco, después de que el estadounidense Todd Martin se impusiera al sueco Thomas Enqvist en el primer partido de la jornada, y de que el alemán venciera al ruso en el encuentro que cerraba la liguilla en dicho grupo.

Kafelnikov, número dos del mundo, se convirtió indirectamente en el segundo semifinalista del Masters incluso antes de jugar su tercer partido, gracias a la victoria de Todd Martin ante Thomas Enqvist, por 6-4 y 6-1, que clasificó de forma directa al ruso antes de su duelo contra Kiefer.

En el partido más esperado por los 13.000 espectadores que llenaron el pabellón 13 del Hannover Hall, el ídolo local, Kiefer, derrotó a Kafelnikov en tres sets, por 6-1, 4-6 y 6-2.

Aunque a priori se esperaba que Kafelnikov jugase a menor ritmo toda vez que tenía asegurada la clasificación, el vencedor del Open de Australia no entregó el partido. En la primera manga el jugador local salió arrollando y se impuso por 6-1.

En el segundo parcial el ruso reaccionó y puso la incertidumbre en la afición alemana, que explotó cuando su jugador acabó imponiéndose en el tercer y definitivo set, logrando el pase



CHRISTOF STACHE/AP

El tenista alemán Nicolas Kiefer es el ídolo de la afición local.

a semifinales. Kiefer se convirtió en el primer jugador alemán en presentarse en la penúltima ronda del Masters, oficioso campeón del mundo de la ATP, desde Boris Becker.

Las españolas, en Australia

Las españolas Conchita Martínez, Arantxa Sánchez Vicario y Magui Serna, y la argentina

Inés Gorrochategui, jugarán el Campeonato Australiano sobre superficie dura que se disputará en el Royal Pines Resort de Queensland, del 2 al 8 de enero próximos. Conchita, décimo quinta en la clasificación mundial, Sánchez Vicario (17) y Magui Serna (39) se unirán a varias figuras destacadas del tenis femenino.

VOLEIBOL / COPA DEL MUNDO

España logra la cuarta victoria consecutiva de forma aplastante

ESPAÑA	3
TÚNEZ	0

ESPAÑA: Pascual, Vega, Prenafeta, Salvador, De la Fuente, Moltó -equipo inicial- Valido (libero), G. Falasca, Flores y Suela.

TÚNEZ: Koubaa, Baghdadi, Ghezal, Hfaiedh, Guidara; Beji -equipo inicial- Abid (libero), Sammar, Fehri y Hedhili.

ÁRBITROS: Palmeirim (Brasil) y Zenovich (Rusia).

PARCIALES: 25-16 (18m.), 25-16 (16m.) y 25-18 (17m.)

VIRUCA ATANES/EFE
OSAKA/JAPÓN

España ha sumado su cuarta victoria consecutiva, con un triunfo aplastante ante Túnez (3-0), una selección que ocupa el último puesto del torneo.

El anhelo tunecino de con-

seguir a costa de España su primer éxito se truncó muy pronto. Tras quince minutos de tanteo, la permisividad del sexteto español se acabó. Hasta ese momento, el equipo africano disfrutó con sus ínfimas rentas (5-7, 7-8).

Un remate de Kike De la Fuente dio la primera ventaja a su selección (10-9). Hasta el final, sobre la cancha sólo habría un único y claro dominador.

Al equipo que entrena Raúl Lozano le bastó mantener la concentración y marcar el ritmo del encuentro para exponer su manifiesta superioridad. En 18 minutos había sentenciado el primer set (25-16).

Nourredine Hfaiedh, que hasta ayer ha logrado 62 puntos y es el más destacado de su

equipo, tuvo que ser reemplazado ante su escasa efectividad. Los duros saques de sus adversarios aniquilaron el ataque del campeón africano, que varió a casi todo su sexteto titular, pero esto también le resultó en vano.

Tres puntos directos de saque de Juanjo Salvador, al inicio de la segunda manga establecieron un 7-3 en el marcador. La resistencia tunecina concluyó y la ventaja de los españoles fue incrementándose cada vez más (13-7, 16-9, 18-11 y 25-16).

El guión se repitió a lo largo del último set (15-10, 17-12, 20-13 y). Lozano aprovechó la debilidad del rival para reservar a alguno de sus jugadores. Hoy todo será diferente. Les aguarda el equipo estadounidense, revelación del torneo.

POLIDEPORTIVO

MOTOCICLISMO

Crivillé y Alzamora recibirán los premios «Pingüinos de Oro»

Los actuales campeones del mundo españoles de motociclismo, Alex Crivillé y Emilio Alzamora, recibirán los «Pingüinos de Oro» en la próxima edición de la concentración motorista internacional «Pingüinos 2000», según decisión del club Turismoto, organizador del evento. La próxima convocatoria, que llega a la décima novena edición, tendrá lugar en Tordesillas los días 14 al 16 de enero y en ella será premiada también TVE en el apartado de instituciones.

BALONCESTO

La ACB recrimina a los jugadores su negativa a pactar vacaciones

La ACB ha respondido a la acusación recibida por parte de la Asociación de Baloncestistas Profesionales (ABP) de vulnerar los pactos referentes a las vacaciones de Navidad y recriminó al sindicato su negativa a aceptar una propuesta para aumentar las fiestas a cinco días, al no negociarse aparte del convenio colectivo. La Asociación de Clubes denunció a través de un comunicado oficial las continuas «evasivas» de la ABP a renegociar el convenio, cuya vigencia finalizó el 30 de junio de 1997.

«Llegar a las semifinales en Sydney es el objetivo», afirma Lolo Sainz

Lolo Sainz, seleccionador español de baloncesto, afirmó ayer en Jaén que el objetivo de España en los Juegos Olímpicos de Sydney 2000 es llegar a las semifinales del torneo. «A lo mejor esta afirmación es muy atrevida, pero considero que tenemos equipo para intentar estar entre los cuatro primeros. Luchar por el oro está descartado, ya que Estados Unidos, que de nuevo actuará con jugadores de la NBA, lo tiene asegurado», comentó el técnico español, quien asistió en la capital jiennense a la inauguración de la I Feria del Deporte y la Salud. Sainz afirmó que, tras Estados Unidos, «hay una serie de equipos que aspiran a estar en los puestos de honor, como Yugoslavia, Italia, España y Australia, este por ser país organizador».

ATLETISMO

Baumann jura ante notario no haberse dopado nunca

El ex campeón olímpico Dieter Baumann, que hizo un juramento solemne ante notario público de no haber tomado jamás sustancias prohibidas para estimular su rendimiento deportivo pocos días después de que en una prueba de orina suya se encontraron altos niveles de nandrolona. «Ya hace unos años hice una declaración jurada de no haberme dopado jamás y ahora la he renovado», declaró Baumann al programa de televisión *Deporte bajo la lupa*. Baumann es conocido como un decidido luchador contra el dopaje por lo que su positivo sorprendió a todo el mundo deportivo alemán y el atleta, campeón olímpico en 1992, está decidido a demostrar su inocencia. El atleta dijo recientemente que no creía mucho en que alguien le hubiera suministrado la nandrolona sin su conocimiento por lo que él creía que había que investigar si no era posible que éste hubiera sido producido por su cuerpo.



El atleta Dieter Baumann

CICLISMO

La UCI propone crear un órgano para mejorar la disciplina en ruta

La Comisión del Ciclismo Ruta de Elite de la UCI destacó la necesidad de instalar una estructura adecuada para una mejor administración del ciclismo de ruta, la cual se denominará Consejo del Ciclismo Profesional (CCP). La Comisión se reunió ayer con la participación de Manolo Sainz, en calidad de presidente de los grupos deportivos, el presidente de los corredores, Francesco Moser, y el presidente de los organizadores, Jean Marie Leblanc. Esta nueva entidad buscará promover una mayor integración de la especialidad de ruta al ciclismo como disciplina, especialmente desde las bases, constituidas por los menores de 23 años. El CCP estaría compuesto por doce miembros, con derecho a voto, seis de los cuales representarán los intereses de corredores, grupos deportivos y organizadores.

Agenda

27 de Noviembre de 1999

Palabras, palabras, palabras. William Shakespeare.

BATLLE
SEMILLAS BATLLE, S.A.
Semillas de cereales certificados

Avda. Asturias, s/n - PALENCIA
Tfno.: 979 74 46 47
Tfno. y Fax: 979 74 46 19

sáez - payo

• ABONOS
• CEREALES
• PIENSOS



EL TIEMPO, HOY

Poco nuboso o despejado y nieblas

El Instituto Nacional de Meteorología (INM) prevé para hoy lluvias débiles en Baleares y en el litoral de las comunidades de Valencia y Murcia.

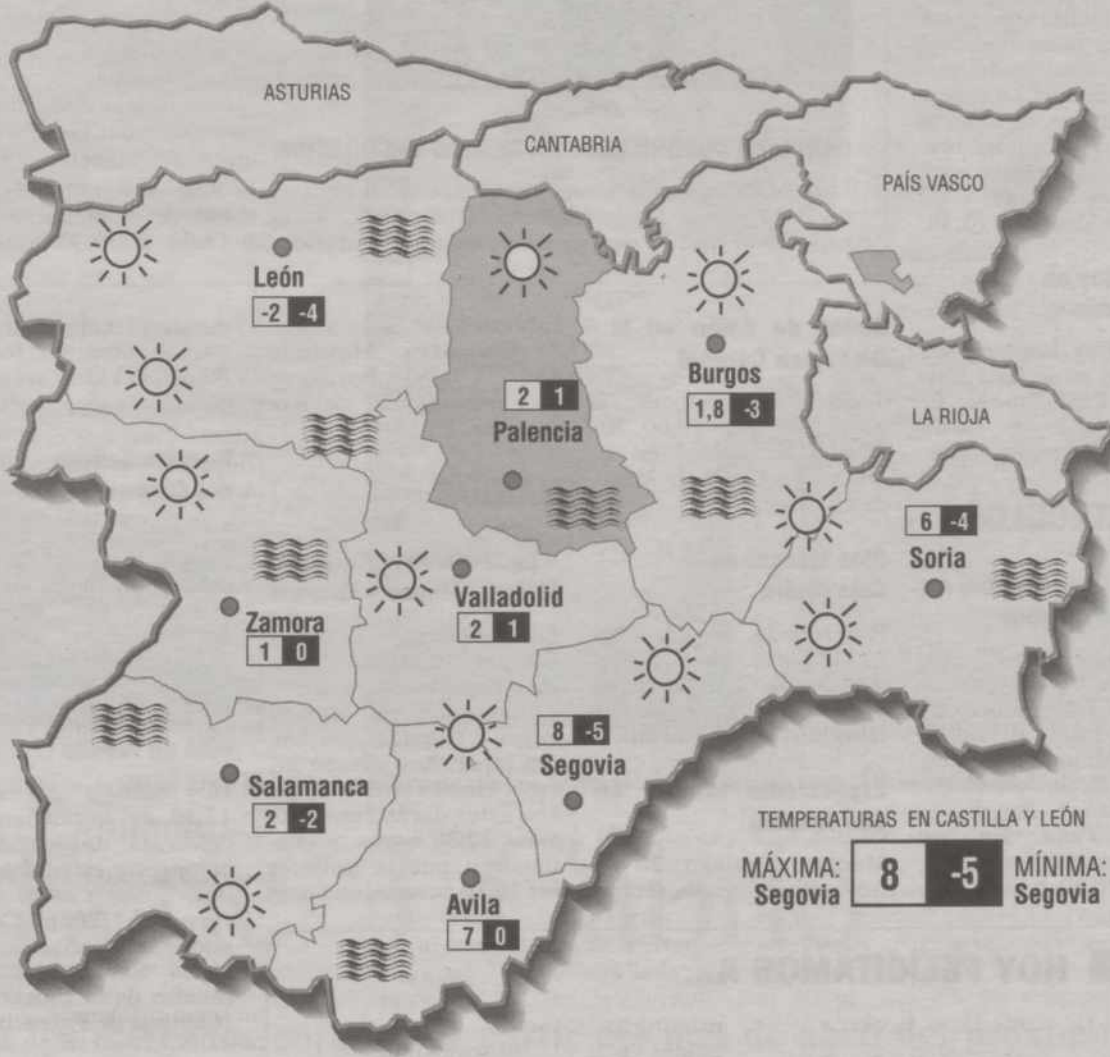
Posibilidad de alguna precipitación débil y dispersa en el litoral mediterráneo andaluz; algún intervalo nuboso en Galicia, sudeste de Castilla-La Mancha, litoral catalán y Canarias y poco nuboso o despejado en las demás zonas.

Nieblas localmente persistentes en Galicia, Castilla y León, Navarra, Aragón, La Rioja y Cataluña. Brumas y algún banco de niebla en el resto de la Península.

Temperatura en ligero a moderado ascenso en las comunidades cantábricas, en ligero descenso en Navarra, Aragón, La Rioja y Canarias, y sin cambios en el resto.

Viento del este fuerte a muy fuerte en el Estrecho; moderado con intervalos de fuerte en el litoral andaluz y en Canarias; suroeste moderado en el litoral gallego, en Cantabria y en el País Vasco.

Castilla y León.- Poco nuboso o despejado salvo en zonas de niebla. Nieblas localmente persistentes. Temperaturas sin cambios. Vientos flojos predominando la componente sur.



MÁXIMA: 8 -5 MÍNIMA: Segovia

HOY

27

Van transcurridos del año 331 días y faltan para que el año finalice 34.



EL SOL: sale a las 07,14 y se pone a las 16,50.



LA LUNA: sale a las 21,31 y se pone a las 11,20.

DATOS ATMOSFÉRICOS REGISTRADOS EN CARRALOBO

Barómetro: Presión atmosférica, 1.027.

Temperatura ambiente: Máxima 2 grados.

Mínima de -1,5 grados.

Viento: Oeste.

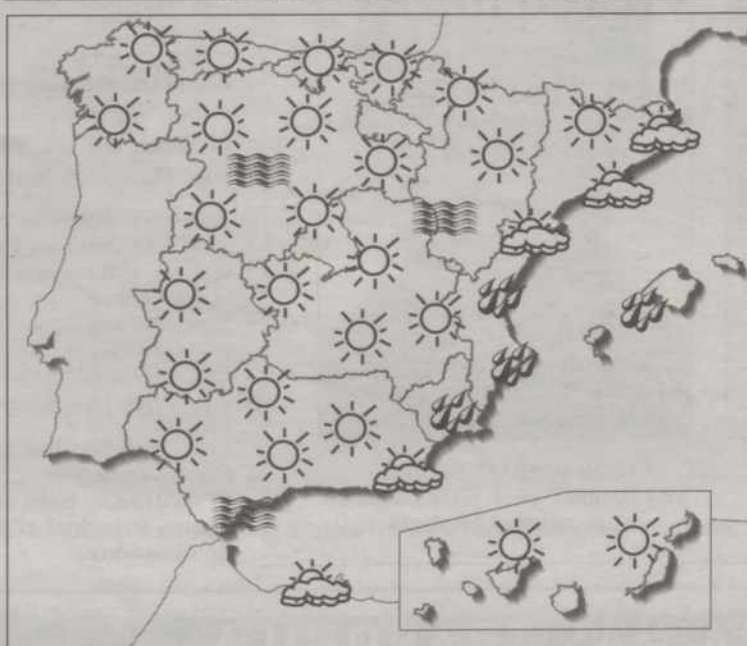
Humedad: 92%.

Santorál: Ss. Acacio, Apolinar, Barlaán, Josafat, Gustavo cfs.; Desiderio, Sigfredo, Valeriano, Virgilio obs.; Facundo, Primitivo, Jacobo, Irenarco, Máximo, Oda ms.; Edvoldo erm.

Misa: De Feria.

PREVISIÓN PARA MAÑANA

¿Quién ilumina Palencia?
LÁMPARAS GRACIELA
C/. Marqués de Albaida, 12



17º ANIVERSARIO
GRANDES DESCUENTOS
LÁMPARAS GRACIELA

Lluvias débiles localmente moderadas en la Comunidad Valenciana y Baleares y débiles en el este de Asturias y de Andalucía oriental y Murcia. Posibilidad de lluvias débiles en Galicia, litoral catalán y sureste de Aragón y de Castilla y León. Intervalos nubosos en el resto de las comunidades cantábricas, ambas Castillas, Comunidad de Madrid, Extremadura y zona del Estrecho. Poco nuboso en el resto. Nieblas en Galicia, ambas mesetas y nordeste de la Península.

Temperatura sin cambios o en ligero ascenso en todas las regiones. Viento de componente sur moderado en el norte de Galicia; con intervalos fuertes en Cantabria y País Vasco; de componente este moderado en Baleares y litoral andaluz, con intervalos fuertes en el oriental.

Para el lunes.- Chubascos débiles localmente moderados en Baleares y en la Península, excepto el sur, donde serán débiles. Posibilidad de lluvias débiles en Canarias. Nieblas en Galicia y valle del Ebro. Temperatura en descenso ligero a moderado en el norte de la Península, sin cambios o en ligero ascenso en el resto.

LA SUERTE

CUPÓN PRO CIEGOS:

Lunes 22-XI-99 **85794**
Reintegros 8 y 4

Martes 23-XI-99 **13576**
Reintegros 1 y 6

Miércoles 24-XI-99 **46164**
Reintegros 4 y 4

Jueves 25-XI-99 **91149**
Reintegros 9 y 9

Viernes 26-XI-99 **22123**
Reintegro 3
(serie **097**)

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 25 de noviembre

11-15-17-22-23-49
C: **34** R: **07**

Sábado 20 de noviembre

09-23-29-45-47-49
C: **10** R: **1**

BONO LOTO

Lunes 22 de noviembre

01-16-25-31-33-36
C: **5** R: **8**

Martes 23 de noviembre

09-10-30-33-34-40
C: **17** R: **5**

Miércoles 24 de noviembre

07-19-29-44-47-48
C: **15** R: **8**

Viernes 26 de noviembre

02-13-16-19-21-35
C: **06** R: **6**

GORDO DE LA PRIMITIVA

Domingo 21 de noviembre

02-20-33-40-43-48
C: **21** R: **8**

LOTERÍA NACIONAL

Jueves 25 de noviembre

Primer premio:

33709

Serie **6**, fracción **4**
Reintegros **6, 8 y 9**

Sábado 20 de noviembre

Primer premio:

17987

Serie **7** fracción **9**
Reintegros **5, 7, y 8**

BARÓN & BARÓN
Telf.: (979) 125500
OCASIÓN!! CHOLLO DEL MES
PISO EN AGUILAR DE CAMPOO. SUP. 90 M2.
3 HABITACIONES, SALÓN, COMEDOR, COCINA,
BAÑO COMPLETO, SOLEADO. 29.000 PTS. AL MES
(HIPOTECA 100%)
HOY LO TENEMOS EN VENTA
MAÑANA... PUEDE SER TARDE

■ AGENDA DE PALENCIA

EXPOSICIONES

Joyas en Caja España

La Sala Cultural que Caja España tiene en la C/ Don Sancho, 3, expone la "Joyería Popular del Occidente de Castilla y León", hasta el 8 de diciembre.

Miguel Macho en La Vieja Bruselas

El pintor palentino Miguel Macho expone su obra en la cervecería La Vieja Bruselas, sita en la plaza de los Dominicos, hasta mañana día 28.

Yegor Kovalchuk y Francisco Quirós en La Venta de Boffard

Los artistas Yegor Kovalchuk (foto-grabados) y Francisco Quirós Silván (fotografías) muestran su obra en La Venta de Boffard (Frómista), hasta el 12 de diciembre.

José Javier Díez Hoyos

El pintor José Javier Díez Hoyos expone sus óleos en la sala de exposiciones de la Biblioteca Pública de la Junta de Castilla y León, C/ Eduardo Dato, hasta el 30 de noviembre.

Exposición virtual de Jorge del Nozal

En Internet se puede contemplar la exposición virtual de Jorge del Nozal, a través de la dirección <http://www.palenciadigital.com> seleccionando la opción de "Galería de Arte". Además los visitan-

tes de esta muestra virtual pueden, si así lo desean, adquirir algunos de los lienzos. La muestra finalizará el 18 de diciembre.

Carolina Cuadrillero en Megino Decoración

Carolina Cuadrillero expone sus pinturas en la Sala de Arte de Megino-Decoración, sita en la C/ Mayor, 31, hasta el 30, de 18,00 a 20,30 horas.

"El Barrio de San Juanillo"

El Centro Social del Barrio de San Juanillo expone las fotografías presentadas al concurso convocado por esta Asociación. La muestra permanece abierta hasta el 5 de diciembre. Los días laborables está abierto por la tarde, y los domingos de 12 a 13,30.

Concha Gay en Caja España

Concha Gay muestra sus esculturas en la Sala Cultural de Caja España, C/ Don Sancho, 3, hasta mañana 28 de noviembre.

ESPECTÁCULOS

Ciclo de Cine Español en Aguilar de Campoo

Hoy sábado, 27 de noviembre, se proyecta la película "Todo sobre mi madre", del director Pedro Almodovar, con Cecilia Roth, Penelope Cruz, Marisa Paredes y Candela Peña. En los Cines Campoo, en sesiones de 20,30 y 23,00 h.



ENRIQUE CAÑA

CAROLINA CUADRILLERO EN MEGINO DECORACIÓN

La pintora Carolina Cuadrillero expone su obra en la Sala de Arte de Megino-Decoración, sita en la Calle Mayor, 31, hasta el 30 de noviembre. La exposición puede ser contemplada en horario de 18,00 a 20,30 horas.

Bailes de Salón en la Discoteca Carabel

Todos los domingos, a partir de las 19,00 h., "Bailes de Salón" en la Discoteca Carabel; Música en directo.

Cine Infantil en Caja Duero

Hoy sábado, día 27, a las 12,00 horas, en el Salón de Actos de Caja Duero, se proyecta la película "El laberinto de Malcom".

Espectáculo Infantil en San Juanillo

Mañana domingo, 28 de noviembre, espectáculo

infantil de animación: "Tributeatro Alquimia 130". A las 17 horas, en el Centro Social de San Juanillo.

VARIOS

V Encuentro Provincial de Mujeres Payas y Gitanas

La Asociación Payas y Gitanas "Romí" de Palencia y Guardo organiza este V Encuentro de Mujeres Payas y Gitanas, que tendrá lugar, hoy sábado 27, en el Hotel Castilla Vieja. Los actos darán comienzo a las 10,30 horas, y continuarán por la tarde, a las 16,30 horas, con cuen-

tacuentos intercultural, el grupo "Romí", Jóvenes Flamencos de Zaragoza y poesía con Ana Sanz.

Nuestra Señora del Carmen

La Adoración Nocturna Española celebra, hoy sábado, su vigilia mensual ordinaria, en la Parroquia del Carmen, el 3º turno, comenzando a las 20,30.

Partido de Baloncesto en silla de ruedas

Hoy sábado 27, a las 12,30 de la mañana, se celebrará un partido de baloncesto en silla de ruedas, en el Campo de la Juventud. "Mupli-Combinado Territorial de Servicios Sociales y Estudiantes de la Universidad (Campus de Palencia)".

CURSOS

Viveros y Reforestación

La Comisión de Medio Ambiente del Consejo de la Juventud organiza un Curso de Viveros y Reforestación que se realizará hoy y mañana. Teléfono: 979-700638.

CONCURSOS

VI Concurso de Villancicos "Mercedes Junco"

Televisión Palencia convoca el VI Concurso Provincial de Villancicos "Mercedes Junco" para Centros de Enseñanza Públicos y Privados, Asociaciones y Colectivos. Las inscripciones se formalizarán antes del 8 de diciembre en Televisión Palencia, C/ Colón, 44, o en el: 979-701587. Será en el Teatro Principal el día 15 de diciembre.

■ FARMACIAS

PALENCIA

El servicio de guardia diurno será desde las 10,00 horas de la mañana a las 22,00 h.

Servicio de guardia:

● D. José M^a. González Manteca.
C/ Mayor Pral, 104.

● D^a. Carmen Varona Sánchez.
Pza. Héroes del Alcázar, 4. (Frente a la Fábrica de Armas)

Servicio nocturno:

En todo el mes de noviembre será en la: C/ San Juan de Dios, número 1.

Farmacia Fuentes C.B.
El horario será de 22,00 a 10,00 horas del día siguiente.

■ REGISTRO CIVIL

Nacimientos:

Xenia de la Fuente Carrión, hija de Luis Alonso y Sonia.
Inés Zarzuelo Alonso, hija de Eduardo y María Isabel.
Gabriel Herreros Ocampo, hijo de Gabriel y Miler Landy.
Mario Gil Morán, hijo de Miguel Ángel y María de las Mercedes.
Alejandro Miguel García Conesa, hijo de Miguel Ángel y María Isabel.

Matrimonios:

Pablo Menéndez Sánchez con Gabina Noelia Delgado Bufráhi.

Defunciones:

Manuel Ortega Suárez, natural de Ujo Mieres (Asturias), de 77 años.
Josefa Fernández Carrasco, natural de Madrigalejo (Caceres), de 78 años.

■ RUTAS DEL BIBLIOBÚS

EL LUNES DÍA 29

BIBLIOBÚS A:
Ventosa de P., Villabermudo, Calahorra de B., Páramo de B., Villaprovedo, Espinosa de Villagonzalo.

BIBLIOBÚS B:
Villota del D., Quintanilla de O., Villantodriego, Velilla del D., Villarmienzo.

BIBLIOBÚS C:
Perazancas, Cozuelos de Ojeda, Olmos de Ojeda, Payo de Ojeda, Micieces de Ojeda.

■ HOY FELICITAMOS A...

Para salir en esta sección dedicada a felicitar a los seres más queridos deben enviar las fotografías y fecha de nacimiento, junto con los datos personales de la persona que realiza la felicitación a **Diario Palentino**, C/ Mayor 67.
Con una antelación de 5 días.



PAULA ZURIMENDI PAJARES
Hoy cumple 6 años. ¡Felicidades de tus papás Paco y Begoña!



CELIA PÉREZ SANTAMARÍA
Hoy cumple 1 año. ¡Felicidades de sus papás!



IVÁN PUERTAS VELADO
Hoy cumple 7 años. ¡Felicidades de tus padres y hermano!

Franciscus
bar

TU COPA MÁS TRANQUILA
BUENA MÚSICA
AMBIENTE SELECTO

Horario: 12 h. mañana - 2,30 h. madrugada
C/ Menéndez Pelayo, nº 8 - PALENCIA

Franciscus
bar

EL DIA DEL MOTOR

COORDINA: JOSE ANTONIO TOBAR

Fabia, el automóvil
de Skoda para
el año 2000

Skoda, la marca de más rápido crecimiento en Europa presenta un nuevo modelo cuyo nombre es Fabia. Su llegada a España está prevista para marzo del próximo año.

PÁGINAS INTERIORES



Sábado, 27 de noviembre de 1999



El nuevo Cabrio se distingue por una línea estética muy personal y refinada que se conjuga con la capota especialmente elegante.

BMW Serie 3 Cabrio

Podrá ser adquirido en los mercados europeos a partir del mes de abril del próximo año

BMW Group hace públicas las primeras imágenes del nuevo Serie 3 Cabrio, que representa la tercera generación de tan exitoso modelo.

El nuevo BMW Serie 3 Cabrio se lanzará en los diferentes mercados en el próximo mes de abril del año 2000. Debutará con la versión 323 Ci Cabrio, equipado con el conocido motor de seis cilindros en línea de 2.500 cc. Este propulsor desarrolla una potencia de 170 CV. Pero aquí no se queda todo lo concerniente al nuevo Serie 3 Cabrio, ya que para el otoño del también 2000 se verá equipado con otros propulsores de diferente cilindrada.

El nuevo Serie 3 Cabrio es un claro exponente de la renovada Serie 3, cuyo primer modelo fue la berlina presentada a la prensa en 1998. En la primavera del siguiente año lo acompañó la versión Coupé. El nuevo BMW descapotable es idéntico al Coupé desde el para-choques delantero hasta la columna A, sin embargo, el nuevo Cabrio se distingue por una línea estética muy personal y refinada que se conjuga con la capota especialmente elegante.

El habitáculo del Serie 3 Cabrio también se diferencia por el concepto técnico y esté-



La capota cuenta con una luneta térmica resistente a los arañazos.

tico, ambos elaborados con minuciosidad; los asientos delanteros son de nuevo diseño y está dotados de cinturones de seguridad integrados, detalle que asegura la perfecta colocación en todo momento. Las barras antivuelco que se activan

de forma automática, se encuentran integradas en los reposacabezas de los asientos posteriores y se ofrecen de serie.

En cuanto a dispositivos de seguridad, el nuevo cabrio se encuentra dotado de airbags frontales y laterales, así como

del control de automático de la tracción ASC y del sistema DSC de control dinámico de la estabilidad.

La capota también ofrece algunas novedades: la luneta es térmica y especialmente tratada para resistir los arañazos y el

conjunto se ubica en un vano de estructura variable. Cuando la capota está cerrada, reduce el volumen del vano como si de una caja plegable se tratara, hecho que permite disponer de un maletero con una capacidad de 300 litros.

Este modelo debutará con la versión 323 Ci Cabrio, equipado con el conocido motor de seis cilindros en línea de 2.500 cc. Este propulsor desarrolla una potencia de 170 caballos

Primer Salón del Automóvil de Bilbao

La capital vizcaína sigue con este evento la tendencia de otras grandes capitales españolas

J.L.H.
BILBAO

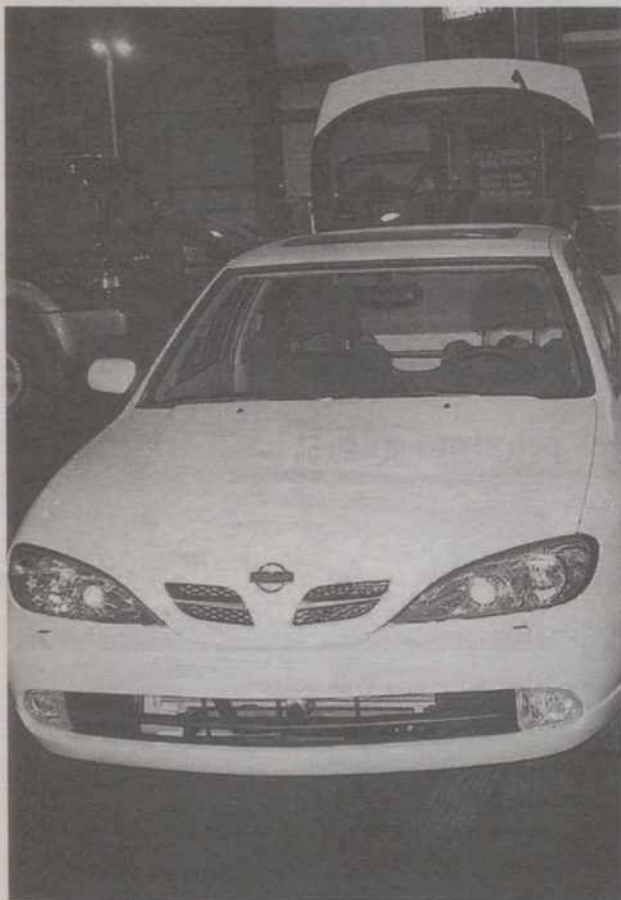
El fuerte incremento que el sector de la automoción está obteniendo en España, animó a la Feria Internacional de Bilbao a celebrar el I Salón del Automóvil, Vehículo Comercial y Motocicleta, evento al que han asistido una treintena de marcas nacionales y extranjeras.

El certamen contó con 71 empresas, distribuidas en 45 stands. El evento fue inaugurado por el alcalde de Bilbao Iñaki Azkuna y el piloto de Fórmula 1, Marc Gené, quien a pesar de las insistencias, no accedió a dejarse fotografiar en el vehículo de su competidor De la Rosa, que junto con la moto de Alex Crivillé, fueron las atracciones del recinto, en el que tampoco faltaron los vehículos que han participado en la clásica Granada-Dakar y en los campeonatos de rallye.

Por lo que respecta al sector de motos, los fabricantes presentaron una amplia gama de modelos, en la que los scooter duplicaron las ventas de las motos tradicionales.



En la primera cita bilbaína del automóvil no faltaron entre otros vehículos los prototipos, como este de la marca coreana Daewoo.



Nissan mostró su nuevo Primera.



Moto de competición de Alex Crivillé.



La Fórmula 1 también estuvo presente.



Hubo lugar para todo tipo de vehículos.



Las motos tuvieron un protagonismo y un lugar especial en la muestra.



Vehículo usado en raids por el desierto como la famosa competición africana Granada Dakar.



Un amplio portón posterior da acceso al maletero.



El frontal, sencillo pero con personalidad, ofrece una imagen juvenil y compacta.

Fabia, un gran Skoda

Su comercialización en España dará comienzo a finales de febrero o principios de marzo del 2000

JOSE ANTONIO TOBAR

Tras los modelos Felicia y Octavia, Skoda, la marca de más rápido crecimiento en Europa, presenta un nuevo automóvil. El Fabia reúne diferentes factores muy valorados en la actualidad: Amplitud, modernos sistemas de seguridad, elevado nivel de comodidad y confort, alta tecnología y un notable equipamiento. Todo ello en una moderna y práctica carrocería de cinco puertas, que confiere al nuevo modelo un carácter dinámico.

El nuevo Fabia no sustituye al Felicia, que es 77 mm más pequeño que el nuevo modelo y que seguirá produciéndose mientras haya demanda de este conocido coche.

Con el Fabia, Skoda pretende crear una nueva clase de automóviles, ya que con sus 3,96 metros de longitud, es unos 20 centímetros más largo que los modelos del segmento de los coches urbanos, aunque por su tamaño, el Fabia está más cercano al segmento de los llamados coches compactos, cuya longitud está sobre los 4 metros.

Si le comparamos con los primeros, el Fabia tiene lógicamente mayor amplitud que éstos, ya también es más largo. Sin embargo, nosotros le posicionamos como un nuevo integrante dentro del segmento de compactos (4 metros de longitud), lugar en el que destaca por su buen precio.

El Skoda Fabia estrena una nueva plataforma desarrollada por Volkswagen, que será la base de partida para nuevos modelos de este grupo automovilístico. El tren de rodaje es asimismo de nuevo desarrollo y destaca por la mayor distancia entre ejes. Con esta plataforma, trenes de rodaje y suspensiones, el Skoda Octavia obtiene una destacada estabilidad y un gran comportamiento en todo tipo de trazado, como pudimos constatar gratamente en la toma de contacto celebrada en su presentación a la prensa.

Los motores disponibles son de gasolina y diesel de inyección directa con potencias entre 64 y 120 caballos, no habiéndose definido aún que motorizacio-



El Fabia estrena una nueva plataforma que poco a poco se irá incorporando a otros modelos del grupo Volkswagen.

♦
*El nuevo
modelo de la
marca checa
tendrá unos
precios en
España entre
1.500.000
pesetas y
2.300.000
pesetas.*
♦



El interior, de diseño sencillo, ofrece unos acabados notables.

nes se venderán en España, ya que su comercialización no dará comienzo hasta finales de febrero o principios de marzo

del próximo año. Lo que si se sabe es que sus precios en el mercado español estarán entre 1.500.000 pesetas y 2.300.000

pesetas.

La gama del Fabia se estructura alrededor de tres niveles de equipamiento: Classic, Com-

fort y Elegance. Este nuevo modelo dispondrá, según versiones, de dirección asistida, aire acondicionado, cierre centralizado y elevalunas eléctricos. También podrá incorporar airbags laterales, cambio automático, ABS, distribución electrónica de la fuerza de frenado, bloqueo electrónico del diferencial, sistema antipatinamiento y control electrónico de estabilidad.

Nuestra opinión sobre la primera toma de contacto con este coche es favorable. Mostró una destacada estabilidad y un comportamiento intachable, notable herencia de Volkswagen. Sus motores y tecnología provienen también del grupo al que pertenece. En cuanto a su estética, emplea líneas fuertes y marcadas que le proporcionan una estética robusta y compacta, con claros aires juveniles. En el interior encontramos unos buenos acabados y materiales más y menos agradables, junto con un diseño sencillo.



Carlos J. Alava.

Carlos J. Alava, jefe de prensa de Renault

Con fecha 1 de noviembre de 1999, Carlos J. Alava Gómez ha sido nombrado Jefe de Prensa de Renault en sustitución de Jesús Presa Casado que pasa a desempeñar otras funciones dentro del Grupo Renault.

El nuevo Jefe de Prensa nació en Burgos hace 35 años. Es Licenciado en Ciencias Económicas y Empresariales por la Universidad Complutense de Madrid, Master en Marketing (ESEM) y Master in Business Administration del Instituto de Empresa (IE).

Carlos Alava ingresó en la empresa automovilística Renault en el año 90 desempeñando varios puestos en la dirección de Publicidad para, posteriormente, trasladarse a Valladolid como Jefe de Publicidad y Promoción de la Dirección Comercial de la Zona Norte. En el año 1996 es nombrado Jefe de Publicidad y Promoción Nacional.

Por último, desde el día 1 de noviembre de 1999, pasa a responsabilizarse del Servicio de Prensa de Renault en España.

SE CLAUSURÓ EL SALÓN DE BILBAO Un total de 70.309 personas visitaron la primera edición del Salón del Automóvil, Vehículo Comercial y Motocicleta de Bilbao, celebrada en la Feria Internacional de Muestras de la capital vizcaína, del 12 al 21 de noviembre. Esta cifra ha permitido el cierre de un gran número de operaciones comerciales de las marcas expositoras. En este Salón participaron 71 empresas, que estuvieron distribuidas en 45 stands. En el transcurso del certamen, los visitantes pudieron ver una selección de últimos modelos de automóviles y motocicletas.

Nuevo Volkswagen Polo

Ha recibido importantes mejoras mecánicas y estéticas

El Polo, uno de los dos coches más pequeños de la marca alemana ha recibido una renovación en su diseño tanto exterior como interior. A esto se añaden además las modificaciones en el chasis y en las suspensiones.

El nuevo Polo presenta unas ópticas delanteras más llamativas y nuevas líneas en el capó y la parrilla del radiador. En la parte trasera, el nuevo Polo también ha acentuado su novedoso estilo gracias a la ubicación de la matrícula en una posición más baja.

El funcional diseño del Polo también se repite en el interior del habitáculo, donde el salpicadero ha sido totalmente renovado. Asimismo, el fondo azul de las dos grandes esferas del cuadro de instrumentos ha añadido carácter al interior del coche.

El nuevo Polo ha incrementado aún más su resistencia al impacto lateral y la modificaciones recibidas en el chasis y en las suspensiones han aumen-

tado su calidad de conducción.

En lo que a motorizaciones se refiere, la nueva gama Polo cuenta ahora con un total de ocho mecánicas distintas, con potencias que oscilan desde los 50 hasta los 125 caballos. La llegada del nuevo TDI de 1.4 litros y tres cilindros ha sido clave en el desarrollo del nuevo programa de motores. Con un

consumo medio de sólo 4,4 litros de gasoil cada 100 kilómetros, este económico propulsor de inyección directa entrega 75 CV de potencia.

Todas las versiones equipan de serie, doble airbag frontal.

La llegada del nuevo Volkswagen Polo a España está prevista para principios del año 2000.



El nuevo Polo presenta una imagen más juvenil y atractiva.

Todos los viernes

Cine

Guía del

DIARIO PALENTINO



EL DIA DEL CAMPO

Los lunes son tu día

- Cada lunes en Diario Palentino.
- Lo último sobre agricultura, ganadería, organizaciones agrarias, seguros...
- Páginas llenas de opiniones, entrevistas y lo último en información agropecuaria.

Finlandia se encuentra a la cabeza en la mayoría de los productos comparados

España es el país de la zona euro con los precios más bajos, según Reader's Digest

España es el país más barato de Europa para comprar bienes de consumo, desde automóviles y lavavajillas hasta los pañuelos de papel y cereales, en supermercados así como en grandes

almacenes, concesionarios y tiendas de informática, según revela un estudio elaborado por la revista Reader's Digest. El análisis pone de manifiesto que para los 290 millones de ciu-

dadanos de los once países de la zona euro, Finlandia es el país con los precios más caros, seguido muy de cerca por Irlanda. España y Portugal están entre los países más baratos.

■ MADRID/AGENCIAS.- El Reino Unido, que ha permanecido fuera de la zona euro, ocupa el segundo lugar de los países más caros de la Unión Europea.

Así, mientras una caja de pañuelos de papel cuesta 2,35 euros (391 pesetas) en Irlanda, en España cuesta 0,99 (164 pesetas), y si unas zapatillas de deporte Nike se pueden encontrar en Helsinki por 168 euros (27.900 pesetas), el precio en Madrid baja a 108,18 euros (18.000 pesetas).

En el sector de las bebidas, las diferencias son también enormes si se tiene en cuenta que una botella de whisky Johnnie Walker cuesta en Finlandia 27,70 euros (4.600 pesetas) y en España tan solo 9,55 euros (1.500 pesetas).

Algunos países gravan impuestos extras en los vinos y bebidas alcohólicas, tales como el 64 por ciento en bebidas alcohólicas en Finlandia y el 48 por ciento en el Reino Unido. En Italia, sin embargo, las bebidas alcohólicas solo están sujetas a un 20 por ciento y cero por ciento en el caso de los vinos.

Otro ejemplo son los vaqueros Levi's 501, cuyo precio varía de un país a otro pasando de los 66,94 euros (11.100 pesetas) que cuestan en Finlandia, los 83,85 en Francia (13.900 pesetas), 81,78 (13.600 pesetas) en Alemania, 68,83 (11.400 pesetas) en Portugal, 59,39 (9.800 pesetas) en Italia y 45,08 (7.500 pesetas) en España.

Asimismo, un Volkswagen Golf 1,6 litros, cinco puertas, se puede encontrar en España, Italia y Alemania a 15.770,56 euros (2,6 millones de pesetas), 15.646,78 (2,5 millones) y 15.313,19 (2,4 millones), respectivamente. En Francia cues-

Precios en Europa

Comparación de precios en algunos productos concretos

Coca-Cola 1,5 l.	
País	Euros
Finlandia	\$ 1,50
España	★ 0,99
Portugal	1,12

Pañuelos papel (caja)	
País	Euros
Finlandia	\$ 1,83
España	★ 0,99
Italia	1,39

Levi's 501	
País	Euros
Francia	\$ 83,85
España	★ 45,08
Italia	59,39

Perfume Chanel nº5	
País	Euros
Finlandia	\$ 47,06
Portugal	★ 25,10
España	36,78

Aspirina Bayer x 20	
País	Euros
Alemania	\$ 3,81
España	★ 2,37
Finlandia	2,46

TV color Phillips 25 p.	
País	Euros
Alemania	\$ 1.533,00
España	★ 540,30
Francia	760,72

Whisky J. Walker 70 cl.	
País	Euros
Finlandia	\$ 27,70
Portugal	★ 8,47
España	9,55

VW Golf 1.6, 5 puertas	
País	Euros
Portugal	\$ 22.397,28
Alemania	★ 15.313,19
España	15.770,56

Países donde se pueden comprar productos más baratos

Portugal

- Cereales Kellogg's
- Whisky J. Walker
- Perfume Chanel
- Lavaplatos Siemens
- VW Golf
- CD Abba

España

- Coca-Cola
- Cerveza Heineken
- Detergente Ariel
- Pañuelos papel
- Champú Frutis
- Aspirina Bayer
- TV Phillips
- Ordenador Apple
- Vaqueros Levi's
- Gasolina sin plomo

Francia

- Agua Mineral Perrier
- Pilas Duracell

Alemania

- Loción corporal Nivea
- Zapatillas Nike
- Medias Wolford
- Película Kodak
- Cuchillas Gillette

Italia

- Video de Titanic

Fuente: Estudio realizado por Reader's Digest

ta 16.144,35 euros (2,6 millones de pesetas); en Finlandia, 21.427 euros (3,5 millones) y en Portugal, 22.397,28 euros (3,7 millones de pesetas).

Para este tipo de coche, los compradores en Luxemburgo,

Alemania, Italia y Francia pagan solamente el IVA, pero en Bélgica y en España, los impuestos totales aumentan el precio neto de los coches en un 23 por ciento, y en Finlandia un abusivo 90 por ciento.

El estudio destaca que a pesar de que el euro haya entrado en la vida de los consumidores europeos, todavía no ha dado lugar a la figura del euro-consumidor. Los europeos tienen distintos hábitos y gustos.

Los obispos defienden su derecho a opinar y harán una petición de perdón por sus errores en este siglo

■ MADRID/EFE.- El secretario general de la Conferencia Episcopal Española, el obispo auxiliar de Toledo, Juan José Asenjo, defendió ayer el derecho de los obispos «como ciudadanos y como pastores» a opinar sobre las realidades temporales y «a contribuir a iluminar desde la luz del Evangelio».

El portavoz de los prelados españoles hizo esta consideración durante una rueda de prensa en la Conferencia Episcopal con motivo de la clausura de su Asamblea Plenaria, y al ser preguntado por las críticas que, desde algunos partidos políticos, habían surgido en respuesta a la denuncia del prelado sobre el sistema de opciones sobre acciones como forma de retribución de los ejecutivos de Telefónica.

Asenjo agregó que él había hecho una valoración ética, y había expresado su opinión de

que sería deseable que existiese una normativa que regule estas situaciones, sin entrar en cual o cómo debe regularse, «que no es nuestro papel, pero sí lo es el de valorar éticamente una realidad».

En relación con una posible reforma de los contenidos de la proposición de ley de Extranjería durante su paso por el Senado, el prelado dijo que la postura de la Iglesia es la de que los inmigrantes han de ser tratados de acuerdo con su dignidad humana, con respeto a sus derechos al trabajo, al reagrupamiento familiar, vivienda y asistencia sanitaria.

Asenjo recordó que España también es emigrante y que durante muchos años las divisas que llegaban desde el exterior ayudaron a mejorar la economía interna.

Indicó también que trescientos mil extranjeros trabajan en

España, en puestos penosos y duros que no quieren los españoles, y que están por lo mismo contribuyendo al bien común.

Durante la conferencia de prensa, el obispo secretario informó de que el 16 de diciembre la Conferencia Episcopal Española haría público un documento sobre el siglo XX aprobado por el plenario de obispos ayer, en el que se valoran los pecados de la Iglesia en este siglo y se pide perdón por ellos.

Asenjo dijo que esta petición de perdón es «genérica, y en el documento no van a haber especiales sorpresas ni alusiones concretas». Si, reconoció posteriormente, «ciertamente hay una alusión a la Guerra Civil, sin entrar en mayores profundidades».

El plenario de obispos aprobó también los presupuestos de la Conferencia Episcopal para



Juan José Asenjo.

el próximo año, las normas básicas para la formación de los diáconos permanentes en las diócesis, y un mensaje «al pueblo de Dios» con ocasión del V Centenario del nacimiento del patrono del clero secular español, San Juan de Ávila.

Maltratadas

RAFAEL TORRES

ANTEAYER corrieron ríos de tinta y de palabras a cuenta de la violencia doméstica, de la que brutalmente ejercen tantos hombres sobre sus compañeras para ser más exactos, pero del jueves a hoy seguro que, por desgracia, el número de las agresiones no ha menguado un ápice. Quiere esto decir que si lo que nos proponemos es acabar con el maltrato, con las vejaciones, con las palizas, o cuando menos reducir su número todo lo que podamos, habrá que arbitrar fórmulas urgentes y efectivas para que, mientras la sociedad se sensibiliza y se educa, mientras la Administración de Justicia decide o puede actuar con rapidez y solvencia ante un rostro tumefacto o un alma aterrorizada, se salve de ese calvario el mayor número de mujeres maltratadas.

Siendo uno como es, finalmente, el principal garante de su seguridad, conviene recordar que la denuncia por malos tratos no es la primera cosa que ha de hacer la mujer maltratada, sino la segunda. La primera, obviamente, es escapar, poner tierra de por medio respecto al agresor, refugiarse y solicitar ayuda inmediata en el entorno próximo o en el institucional. Tampoco estaría de más recordar que cuando se traspasa la línea de la civilidad y se agrede, ya no hay marcha atrás, ese golpe no será el único, sino el primero de una larga serie que puede concluir, como tantas veces ocurre, con un último golpe mortal. Así, pues, procure determinar la víctima que en ese preciso momento, en el instante que sufre la primera agresión, su relación con el que la ha perpetrado ha concluido, pues cualquier otra estimación sólo conduce a la cronicidad del maltrato. Ni los hijos, ni la casa, ni el dinero, ni el entorno social y familiar debe pesar en el ánimo de quien, sobre todas las cosas, debe rebelarse contra su impuesta condición de víctima.

Que las víctimas dejen de serlo cuanto antes, al margen de la valoración personal que suscite la acción de su agresor, ha de ser el único norte que las guíe y que nos guíe.

La Reina pide a los Parlamentos que sigan su lucha por la igualdad entre hombres y mujeres

La Reina defendió ayer en el antiguo salón de Plenos del Senado la necesidad de que los Parlamentos sigan «en la vanguardia del empeño por lograr una sociedad más justa», en

la que nadie vea limitados sus derechos «o coartadas sus oportunidades por el hecho de ser mujer». Con un discurso centrado en la importancia de la labor parlamentaria para alcan-

zar la igualdad de derechos, declaró inaugurada la III Conferencia Plenaria de la Red de Comisiones Parlamentarias para la Igualdad de Oportunidades entre Mujeres y Hombres.

■ MADRID/EFE.- Esta III Conferencia reúne a representantes de los parlamentos de la UE en varias sesiones de trabajo, a las que asistirá también una representación de diputadas de los Parlamentos hispanoamericanos.

La presidenta del Senado, Esperanza Aguirre, afirmó que, a pesar del camino que queda por recorrer, la llamada «revolución de las mujeres» en esta lucha por la igualdad es una «revolución irreversible» porque «se ha tratado de una revolución de libertades».

En esta lucha por la igualdad, el presidente del Congreso, Federico Trillo, pidió, por su parte, que «no se olvide a las mujeres en situación de mayor vulnerabilidad y que se tenga sobre todo «especial cuidado con las niñas y las ancianas».

Tanto Esperanza Aguirre como Trillo agradecieron a la Corona Española su apoyo a todas las cuestiones relacionadas con este tema.

La primera sesión se abrió con la presentación de un estudio sobre la «Conciliación de la vida familiar», realizado por la profesora María Ángeles Durán y que analiza, entre otros asuntos, el tema de las familias europeas en el tránsito del siglo XXI.

A este respecto, Durán señala en primer lugar la gran variedad de modelos familiares que coexisten en el territorio de la Unión Europea. Un indicativo de esta variedad «añade» es el número de personas por hogar y los límites se encuentran en Dinamarca, con 1,72 personas por hogar, y en el otro extremo



La Reina conversando con Esperanza Aguirre (c.) e Isabel San Baldomero, ayer en el Senado.

está España, con 3,26 personas por hogar.

En una década, afirma la ponente de este informe (de 1981 a 1991), el promedio para Europa se redujo de 2,8 personas a 2,6 personas por hogar.

En cuanto a los hogares unipersonales en Europa, el porcentaje va desde el 34,81 por ciento de Alemania hasta el 13,40 por ciento de España.

Junto a esta variedad de modelos hay que tener en cuenta el aumento de inmigrantes.

Formación en la solidaridad

■ El secretario de Estado de Educación español, Jorge Fernández Díaz, alertó ayer ante el Consejo de Ministros de la UE del riesgo de tener una visión excesivamente utilitarista de la enseñanza. En

un debate sobre la educación y la formación en el nuevo milenio, el responsable de la delegación española subrayó que no es suficiente adquirir unos conocimientos básicos para ejercer un puesto o

una función determinada. «Hay que formar a las personas y a los ciudadanos en la tolerancia activa y en valores de solidaridad y de democracia», dijo, para incrementar la «empleabilidad».

TINA TURNER CUMPLE 60 AÑOS RODEADA DE ÉXITOS

La cantante estadounidense Tina Turner cumplió ayer 60 años y lo hizo con un nuevo éxito, «Twenty four seven», del que ha vendido en España en tan solo dos semanas más de 50.000 copias, según su compañía discográfica. «Twenty four seven» es un título con el que, según la cantante, se hace referencia al tiempo que se tarda ahora en grabar, crear y promocionar un disco, veinticuatro horas al día durante toda una semana. El anterior trabajo de Tina Turner, que reside actualmente en Suiza, fue «Wildest Dreams», por el que recibió el disco de platino en Inglaterra y realizó conciertos por todo el mundo. Ahora ha anunciado que con este «Twenty four seven» hará su última gira, en la que de momento no está incluida España, para después ofrecer exclusivamente actuaciones puntuales y galas benéficas. En «Twenty four seven» han colaborado Bryan Adams, con quien grabó «Without you», y los «Bee Gees» quienes le cedieron un tema inédito, «I will be there».



EFE

«Abendland» y Guillaume Depardieu, premiados en el Festival de Cine de Gijón

■ GIJÓN/EFE.- «Abendland», del director alemán Fred Kelemen, una historia sobre la desesperanza que provoca el desempleo, obtuvo ayer el premio a la mejor película del Festival Internacional de Gijón, concedido por un jurado que otorgó además el galardón al mejor actor al francés Guillaume Depardieu, expulsado del certamen por protagonizar diversos incidentes.

La cinta de Kelemen obtuvo el premio Principado de Asturias al mejor largometraje, concedido por el jurado internacional, formado por el actor cubano Jorge Perrugorria, el cineasta francés Jacques Gerber, los escritores españoles Paula Izquierdo y José Ángel Mañas y el director del festival de cine de Oporto, Mario Dorminski.

«Abendland» narra una noche en la vida de una pareja formada por un desempleado, Antón, interpretado por Wolfgang Michael, y su esposa, Leni, encarnada por Verena Jasch, que vagan por la calle en busca de sus destinos, cada vez más distantes.

Por otro lado, el documental «Havay-E Bagh», dirigido por el iraní Foad Afravi (1959), ha obtenido el Gran Premio del Festival de Bilbao, cuya palmarés fue dado a conocer ayer por el presidente del jurado internacional, el actor español Fernando Guillén.

Un total de 82 películas, de las 896 de 64 países recibidas, compitieron en XLI Festival Internacional de Cine Documental y Cortometraje de Bilbao, de iniciativa municipal y que se ha desarrollado a lo largo de esta semana.

Guillén afirmó que se sentía «gratamente sorprendido» por la «calidad y nivel» de los filmes, y calificó al Festival de Bilbao como «el más importante de los que se celebran en el mundo. Bilbao merece ser el buque insignia, un referente para cuantos se dedican a los cortos y más aún tras el acuerdo que ha alcanzado con el Festival de Sundance, que preside Robert Redford», enfatizó Guillén.

El actor catalán encabezó un equipo de calificación del que formaban representantes de varios países.

Implicados 17 médicos, un ex visitador y tres farmacéuticos Desarticulada una amplia red de falsificadores de recetas médicas

La Policía ha detenido a 17 médicos, a un visitador de un laboratorio que se había jubilado hacía tres años, a tres farmacéuticos y a cuatro funcionarios de la Inspección Médica acusados de la presunta

falsificación de recetas para la prescripción ficticia de leche especial para lactantes menores de dos años, que no pueden asimilar otros productos lácteos. Los detenidos quedaron en libertad tras declarar.

■ **MADRID/AGENCIAS.**— Las diligencias han sido remitidas a un juez de Instrucción de Oviedo. Agentes de la Unidad Central de Policía Judicial emprendieron la investigación a raíz del descubrimiento, por parte de la Inspección farmacéutica del Principado de Asturias, de varias irregularidades en la dispensación de determinados productos en tres farmacias.

Según la Dirección General de la Policía, la investigación determinó que un ex-visitador médico, C.B.P., que se había jubilado hace tres años, acudía a pediatras conocidos, un total de 17, para que le prescribieran un producto lácteo. Para ello, presuntamente presentaba tarjetas sanitarias o cartillas de asistencia médica que supuestamente obtenía a través de su hija, representante de unos laboratorios y que se encuentra en el extranjero, quien a su vez las conseguía de conocidos y personas próximas a su entorno ajenas a la posterior utilización.

Las prescripciones médicas fueron realizadas sin que existiera el preceptivo informe de los especialistas en gastroenterología. Los agentes comprobaron, asimismo, que se estaba

prescribiendo ficticiamente el producto a través de las recetas a chicos de cuatro a diecisiete años, que nunca consumían el producto.

Este producto lácteo, fabricado por unos laboratorios nacionales, está específicamente destinado para lactancia de niños de hasta dos años que padecen alergias o intolerancia

a proteínas de leche de vaca, si existe compromiso nutricional. La dosis aconsejada por el especialista es como máximo de seis envases al mes. A cada uno de los presuntos niños, destinatarios del producto, se les prescribieron más de cien envases en un periodo de seis meses. Lo defraudado alcanzará varios millones de pesetas.

Un entramado de falsificaciones para robar al Insalud

El importe de cada una de estas recetas (que comprenden seis envases) es de 15.000 pesetas, de las que el visitador médico percibía el 60% (9.000 pts.) y el restante 40% las farmacias, con las que previamente se había concertado. Los envases de los botes llevaban unas etiquetas adhesivas falsas. La Policía indicó que cuando

las farmacias tuvieron noticias de las inspecciones exigieron al ex-visitador un documento (facturas de reposición) con el que pretendían simular la existencia anterior en su farmacia de estos productos y encubrir de esta forma la existencia de una dispensación no realizada. A tal efecto el ex-visitador confeccionó unas facturas

falsas que entregó en las farmacias. Por su parte, policías de la Sección de la Seguridad Social arrestaron a cuatro funcionarios de la Inspección Médica del Insalud por las irregularidades detectadas en el visado de las recetas, al autorizar estos documentos insertando el sello de la Inspección Médica.

Fallecen al menos diez personas en el hundimiento de un ferry noruego

■ **HAUGESUND (NORUEGA)/EP/AFP.**— Al menos diez personas murieron ayer y otras doce desaparecieron al hundirse el ferry noruego «Sleipner», con 80 pasajeros y ocho miembros de la tripulación a bordo, frente a la costa oeste de Noruega, según el último balance de los servicios de socorro marítimo a última hora de la noche de ayer.

El catamarán se hundió a la entrada del fiordo de Boemla, en una zona situada al norte de Stavanger y a unos 300 kilómetros al oeste de Oslo; tras salir del puerto de Stavanger con destino a Berger, con un fuerte viento, encalló y se hundió 45 minutos después, a las diez de la noche, hora local y española.

Los servicios de socorro aún buscaban ayer a los doce desaparecidos, en medio de un fuerte viento, aunque las esperanzas de encontrarlos con vida son escasas ya que la temperatura del agua no supera los seis grados.

Según fuentes médicas, las víctimas mortales perecieron precisamente de hipotermia. La situación es «difícil» ya que, según los equipos de rescate, «el mar del Norte está desmontado a causa del fuerte viento». En las operaciones participan un helicóptero y cuatro buques.

El buque siniestrado, que se llamaba «Sleipner» —tomaba su nombre del caballo de

ocho pezuñas del dios Odín—, era un moderno catamarán con capacidad para 358 personas, perteneciente a la compañía marítima Hardanger Sunnhordlandske Dampskipselskap, con base en Bergen.

Hace más de cinco años, el 26 de septiembre de 1994, el ferry «Estonia» naufragó en el Mar Báltico, un accidente que se saldó con 852 muertos y 137 supervivientes.

Más muertos en China

Por otro lado, el balance de víctimas del naufragio, el pasado miércoles, del ferry Dashun sigue aumentando. Ya son al menos 150 los cuerpos recuperados, mientras que las posibilidades de encontrar a los 127 desaparecidos disminuyen cada vez más.

El último balance fue emitido ayer por el diario en lengua inglesa «China Daily», mientras que el resto de la prensa china se contenta con informar sobre los 36 supervivientes y de que continúan las tareas de salvamento.

Un portavoz de la compañía marítima Yanda, propietaria del Dashun, indicó, en cambio, que hasta ahora sólo han aparecido 118 cuerpos, la mayor parte de ellos de personas que murieron ahogadas o muertas de frío. Ningún extranjero se encontraba entre los viajeros del barco en el momento de la tragedia.



SERGE LEGTENBERG/AP

LA PROTESTA CONTRA LA PRESA DE ITOIZ ANTE EL TRIBUNAL DE LA HAYA El movimiento en contra de la construcción de la presa de Itoiz (Navarra) ha llevado su protesta hasta el Tribunal Internacional de La Haya (Holanda). En su fachada han desplegado pancartas contra esta realización. Consideran el embalse un grave atentado ecológico.



EFE

Operación de Penélope en el Zoo Acuario de Madrid hace una semana.

Realizan en Madrid la primera operación de Europa para «reflotar» a un tiburón

■ **MADRID/EFE.**— Penélope, una hembra de tiburón toro de 2,4 metros de longitud y 80 kilos de peso, al que este mes le fue inyectado aire directamente en el estómago debido a sus problemas para flotar, se recupera en el Zoo Acuario de Madrid, el primero de Europa que ha realizado una intervención de este tipo.

Según explicó Pablo Areitio, conservador del Acuario y una

de las tres personas que llevó a cabo la operación, «esta especie consigue flotar no con una vejiga natatoria, como los demás peces, sino llenando el estómago con aire de la superficie».

Pero el tiburón Penélope, nombre con el que fue bautizado cuando llegó a Madrid desde la costa este de Estados Unidos, en 1995, empezó a tener problemas para flotar el

pasado mes de abril al no ser capaz de retener el aire.

Después de varias consultas con especialistas en estas operaciones de Estados Unidos y Sudáfrica, se decidió realizar la primera intervención de este tipo en Europa, inyectando aire directamente en el estómago del animal.

Para ello, hubo que anestesiar e inmovilizar en una red al tiburón.



Cartelera

DIARIO PALENTINO

CINES ORTEGA (4 SALAS)

SESIONES DE MADRUGADA

(12,45*) VIERNES, SÁBADOS Y VISPERAS DE FESTIVO

5,30 - 8,15 - 10,45 (12,45*) 5,30 - 8,15 - 10,45 (12,45*)



TODOS LOS PÚBLICOS



NO RECOMENDADA A MENORES DE 18 AÑOS

5,30 - 8,15 - 10,45 (12,45*)



MIKEY OJOS AZULES

5,30 - 8,15 - 10,45 (12,45*)



NO RECOMENDADA A MENORES DE 18 AÑOS

CINES AVENIDA (7 SALAS)

5,30 - 8,15 - 10,45

5,30 - 8,15 - 10,45



NO RECOMENDADA A MENORES DE 13 AÑOS



NO RECOMENDADA A MENORES DE 13 AÑOS

5,30 - 8,15 - 10,45



NO RECOMENDADA A MENORES DE 18 AÑOS

5,30 - 8,15 - 10,45



TODOS LOS PÚBLICOS

5,30
TODOS LOS PÚBLICOS



8,15
NO RECOMENDADA A MENORES DE 13 AÑOS

5,30 - 10,45
TODOS LOS PÚBLICOS



8,15
TODOS LOS PÚBLICOS



5,30
8,15
10,45

TODOS LOS PÚBLICOS

CINEMAS LAS HUERTAS

UNION CINE CIUDAD - UCC
C.C. LAS HUERTAS

De Lunes a Viernes (no festivo) Primera función 400 pts.. Sábado, domingo y festivos Primera Función 500 pts. * Sesión Matinal sábado, domingo y festivos 300 pts. Sesión Gola viernes, sábado y vispera de festivos 450 pts. Sesión normal 600 pts. Jueves (no festivos) películas con ♥ PAREJA 800 pts. Jueves Cine. Dos últimas sesiones no festivos 400 pts. Miércoles día del espectador (no festivo) 400 pts.
www.cineciudad.com
Tño: 979 16 02 47

DOLBY SR DIGITAL EN TODAS LAS SALAS



12,15*
5,30
7,45
10,00
00,00#
+18 AÑOS



12,30* - 5,10 - 7,00 -
8,50 - 10,40
+18 AÑOS

00,30#
+13 AÑOS



12,00*
Todos los públicos

5,15 - 7,30
9,45 - 00,00#
+18 AÑOS



12,15*
5,00
6,50
8,50
10,40
00,30#
+18 AÑOS



12,30*
5,10
7,00
8,50
10,40
00,30#
Todos los públicos



12,00*
5,00
7,30
10,00
00,20#
Todos los públicos



12,15*
5,00
6,50
8,50
10,40
00,30#
+13 AÑOS



12,15*
Todos los públicos



5,00 - 6,50 - 8,40 - 10,30
00,20#
+18 AÑOS

Es junto a *El primer café*, el programa informativo que más tiempo lleva en antena

Espejo público cumple tres años en la parrilla de A-3TV, presentado por Roberto Arce

El programa de los Servicios Informativos de A-3TV Espejo público, que la cadena ofrece los domingos a las 20.00 horas, acaba de cumplir tres años en antena. Este espacio es el que más tiempo lleva en la parrilla de la cadena privada junto a *El primer café*,

MADRID/EUROPA PRESS. Presentado actualmente por el periodista Roberto Arce, tiene unas cuotas medias de audiencia que oscilan entre los 2 y los 3 millones de espectadores. *Espejo público* nació en octubre de 1996, con Pedro Piqueras como presentador, pero, a partir de la temporada 1998/99, Roberto Arce tomó el relevo como conductor del mismo, con la ayuda de su nuevo director, Carlos Aguilera.

Junto a *El primer café*, es el que más tiempo lleva en la parrilla de programación de la cadena privada. Sin embargo, «se mantiene el mismo formato, la misma estética y los mismos contenidos que cuando nació. Aunque las cosas han cambiado por dentro, lo de fuera se man-

tiene», explicó Aguilera.

Según el director del programa, la abundancia de información diaria necesita un complemento semanal en el que se traten con una atención especial ciertos asuntos de actualidad y en el que se analicen aspectos de la realidad desconocidos para el gran público. La forma de tratar la información, «pausada y sencillamente», es la característica principal de este espacio que combina la actualidad con historias de aventuras, cultura y espectáculos. Aunque hay quien les ha criticado por la brevedad de sus reportajes, «el formato del programa es así, y queremos mantenerlo para darle una continuidad, a la que el público está acostumbrado. Además, esta estructura permite



Roberto Arce, el presentador.

dejar al espectador con ganas de seguir viendo el programa», indicó Aguilera.

Tampoco se quiere aburrir al espectador con unos reportajes muy largos, ya que «somos un

programa que, como muchos otros, estamos supeditados a la audiencia», explicó su presentador, Roberto Arce.

Espejo público ha apostado por los temas humanos y sociales, ya que la audiencia se siente más cercana a ellos. «Antes se pensaba en las secciones de sociedad de los medios como en el "patito feo" de las redacciones, pero ahora los periodistas se han dado cuenta de que estos asuntos interesan al público», según Aguilera, que añadió que «lo que se intenta es contar cosas en positivo aunque sean negativas». «Intentamos hacer reportajes no convencionales porque, para el domingo, las otras cadenas ya han emitido los suyos, por lo que nosotros tenemos que mirarlos desde otro punto», añadió Arce. Lo que prima en este espacio son los temas de actualidad desde un punto de vista diferente y los asuntos intemporales que están relacionados con la actualidad.

TELENOTICIAS

El «máster» de Hannover, en *Estadio 2*

Este sábado, el programa deportivo del fin de semana en La 2, *Estadio 2*, que presenta Pedro Barthe y dirige Carlos Martín ofrecerá en directo, a partir de las 13.30 horas, una semifinal y una final del Masters masculino de tenis que se disputa en Hannover.

En el caso de que la primera semifinal se resuelva rápidamente, se ofrecerá la segunda, por lo que a partir de las 13.30 horas, el guión podría sufrir alguna modificación.

La selección española de voleibol está disputando en Japón la Copa del Mundo, con el objetivo de quedar entre los tres primeros clasificados y así poder participar en los Juegos Olímpicos de Sidney. Hoy juega con Estados Unidos, un hueso duro de roer, a partir de las 11.00.

Los «Cranberries», invitados de *Música sí*

A partir de las 12.10 horas, el programa de La Primera, *Música sí*, presentado por Hugo de Campos y Jennifer Rope, ofrecerá la actuación del grupo musical escocés «Cranberries», que será el invitado de honor de esta nueva entrega.

«Cranberries» está considerado como uno de los mejores grupos surgidos en los 90, y en él destaca la personal voz de Dolores O'Riordan, de la que los espectadores podrán disfrutar cuando, durante el programa, el cuarteto interprete el tema con el que se consagraron, «Zombie».

Además, el espacio de la cadena pública contará con otras actuaciones, como la de la joven cantante noruega Lene Marlin que, a pesar de contar con una corta carrera discográfica, ya ha ganado un Grammy por su tema «Unforgivable Sinner».

También, la ex Spice Girl, Geri Halliwell actuará en el programa musical de la Primera con su tema «Lift me up».

«El efecto 2000, el último desafío del milenio», en el Informe semanal de hoy

MADRID/EUROPA PRESS. Este sábado, *Informe semanal*, el programa que emite La Primera de TVE, a partir de las 21.35 horas, y que dirige y presenta Baltasar Magro, ofrecerá reportajes sobre el «efecto 2000»; la historia de dos marroquíes que, tras pasar ocho años en prisión, pueden ser declarados inocentes; el enfrentamiento religioso por la construcción de una mezquita en Nazaret y, para finalizar la emisión, un reportaje sobre la pobreza en Guatemala.

«El desafío del Efecto 2000» es un reportaje sobre este último gran problema mundial que tanto preocupa a todos. Las administraciones y servicios públicos y la mayoría de las entidades privadas, se han puesto en guar-

dia. Todos se han preparado o se están preparando para que los posibles fallos informáticos de la noche del 31 de diciembre, debidos al cambio de dígitos, no deriven en situaciones catastróficas.

«Somos inocentes», es el reportaje que contará la historia de dos ciudadanos marroquíes, recluidos por robo y agresiones sexuales durante ocho años, que ahora pueden ser declarados inocentes.

Los otros reportajes del programa son «La mezquita de la discordia», que refleja la disputa religiosa por una mezquita de Nazaret y «Guatemala, vivir de la basura», que presenta la cruda realidad de la pobreza guatemalteca.



CÉSAR MINGUELA

CASTILLA Y LEÓN A FONDO

DE A-3TV, SE CENTRA EN EL LECHAZO

Todos los sábados, entre las 14 y las 14.30 horas, se emite, presentado por Gemma Rodríguez, en la desconexión regional de A-3TV el programa *Castilla y León a fondo*. Hoy se abordará el presente y el futuro del lechazo de esta comunidad, que se consolida como el producto estrella dentro y fuera de nuestras fronteras.

ESTE LUNES, A LAS 21,30 HORAS

DE TODO UN POCO

TEMAS E INVITADOS: «CONTRA LA VIOLENCIA DOMÉSTICA»; LA RECETA DEL COCINERO DEL «CASTILLO DE MONZÓN»; «LA CÁMARA EN LA CALLE» CON ELENA GARCÍA; LA DOCTORA MARÍA DOLORES ACÓN Y LA CLÍNICA QUIRÚRGICO-OFTALMOLÓGICA «COTERO» DE SANTANDER Y, EN EL RINCÓN MUSICAL, «LOS SELLOS». SIN OLVIDAR EL CONCURSO «POSTAL PALENTINO» Y LAS ILUSTRACIONES DE JUAN ANTONIO MELLADO.

Un programa presentado por Carlos Martín Santoyo, director de TVP, y Sofía Mata, que se repite el viernes a las 18.30 horas.

Porque más vale una imagen, sintonice TELEVISIÓN PALENCIA



CARLOS MARTÍN Y SOFÍA MATA



CANAL 57

Marta Robles revive los acontecimientos más notables de los últimos 25 años

Antena 3 refresca la memoria de la audiencia con *El tiempo pasa... corazón*

□ **MADRID/E.P.** - Esta tarde Antena 3 estrena un nuevo programa informativo en el que se recogen las noticias más importantes ocurridas en España y en el resto del mundo durante el último cuarto del presente y ya moribundo siglo XX.

Con *El tiempo pasa... corazón*, a partir de las 19.45 horas, la cadena privada devolverá a la memoria de los espectadores a aquellas personas y acontecimientos que, en su día, captaron la actualidad informativa y ahora permanecen aparcados en el olvido.

Este espacio intentará dar respuesta a todos los interrogantes sobre sucesos, lugares y personajes que impactaron o sobrecogieron a la opinión pública. Cada sábado, durante 45 minutos, la periodista Marta Robles será la encargada de dar paso a los reportajes del programa entre recuerdos nostálgicos e imágenes inolvidables.

En el espacio se recogerán también el testimonio de los protagonistas de algunas de las historias. En su primera entrega este programa desempolvará una fotografía que dio la vuelta al mundo, en la que dos jóvenes se besaban para celebrar el final de la Segunda Guerra Mundial.

El tiempo pasa... corazón ha encontrado a los protagonistas de la instantánea y los espectadores podrán conocer el final de esta historia que, según se ha descubierto hace unos meses, fue sólo un montaje.

El padre de Emilio Butragueño le inscribió nada más nacer, el 22 de julio de 1963, como socio del Real Madrid. Todo un presagio, ya que fue uno de los hombres que marcaron toda una época en el fútbol español. Actualmente, «el buitre» vive alejado del



La presentadora Marta Robles vuelve a Antena 3 televisión.

mundo del balompié.

El espacio dará esta tarde respuesta a todas las incógnitas que surgen en torno al ya mítico ex jugador merengue.

«Otello» en La 2

Lo tuyo es puro teatro, el espacio que La 2 de TVE dedica al arte dramático los sábados a partir de las 23.00 horas, emite esta semana la obra «Otello», con José Cura y Renato

Bruson en los principales papeles y que comenzará exactamente a las 23.45 horas.

El programa que presenta la actriz Natalia Dicenta, ofrecerá, en diferido, desde el Teatro Real de Madrid, la ópera «Otello», con la que se inicia el homenaje dedicado a Verdi, con motivo del centenario de su muerte, que se cumplirá en el año 2001.

Por su parte, la cadena privada Tele 5 ofrece hoy en

su espacio de los sábados *Grandes relatos*, a partir de las 21.45 horas, «La torre de la vida», con Ben Cross y Peter Weller. En el relato de esta semana, Michael y John se dedicarán a buscar la Torre del Primer Nacido, un edificio mágico que está relacionado con una vieja civilización extraterrestre, desconocida por ellos, hasta el momento.

Corazón, corazón, espacio que emite La Primera de TVE, a partir de las 14.30 horas, ofrece hoy la próxima boda del Príncipe Felipe de Bélgica y el Rastrillo de Nuevo Futuro en la emisión de mañana.

La boda del príncipe heredero al trono belga, que se celebrará el 4 de diciembre, será el eje principal de un reportaje que incluirá los preparativos y detalles de este enlace real.

Además se entrevistará a la cantante Annie Lennox, del grupo «Eurythmics», que contará sus inquietudes profesionales y personales.

Corazón, corazón finalizará su programa de hoy con una entrevista al diseñador japonés Kenzo.

El domingo, tendrá como tema central la inauguración del Rastrillo de Nuevo Futuro, un lugar de encuentro para muchos famosos que quieren colaborar con esta causa benéfica.

Se completará la emisión dominical de *Corazón, corazón* con las entrevistas a Alan Parson y a la actriz Anna Galiena.

BUTACA DE SALÓN

Cheetah, una aventura en la selva

Tele 5, 15.25 horas

• Aventuras. EEUU, 1988. Color. 80 minutos. Director: Jeff Blyth. Intérpretes: Keith Coogan, Lucy Deakins, Timothy Landfield.

Ted y su hermana Susan llegan a Kenya para pasar las vacaciones con su padres, unos científicos que analizan cuestiones en el campo. Pronto se hacen amigos de Morongo, un joven de un poblado vecino, y de Duma, un cachorro de guepardo cuya madre murió a manos de los cazadores furtivos.

Aguas peligrosas

Antena 3, 15.30 horas

• Drama. EEUU, 1999. Color. 88 minutos. Director: Catheryne Cyran. Intérpretes: coonie Selleca, Matt McCoy.

Una aficionada al «rafting» sale de excursión con sus hijos y su novio. El viaje de placer se convierte en una pesadilla cuando son secuestrados por un grupo de convictos.

La familia Stupid

La Primera, 15.40 horas

• Comedia. EEUU, 1995. Color. 90 minutos. Director: John Landis. Intérpretes: Tom Arnold, Jessica Lundy, Bug Hall.

Valientes, atrevidos, excéntricos. Los miembros de este clan tienen una habilidad especial para meterse en problemas. Un día descubren que la tierra vive bajo una gran amenaza.

Las minas del rey Salomón

Tele 5, 17.20 horas

• Aventuras. EEUU, 1985. Color. 100 minutos. Director: J. Lee Thompson. Intérpretes: Richard Chamberlain, Sharon Stone, Herbert Lom, John Rhys-Davies.

Allan Quatermain, un famoso cazador de fieras, emprende un azaroso safari por el corazón de África Central con el fin de conseguir dinero para el sustento y la educación de su hijo que está en Gran Bretaña. Al mismo tiempo, Elisabeth Curtis, junto con su hermano John, deciden penetrar en la zona más inhóspita del continente africano para buscar a su marido Harry.

¡Ay, Carmela!

Tele 5, 23.31 horas

• Drama. España, 1989. Color. 100 minutos. Director: Carlos Saura. Intérpretes: Carmen Maura, Andrés Pajares y Gabino Diego.

Después de que el ejército republicano les asignase la misión de entretener con su espectáculo de variedades a la tropa de primera línea, Carmela y Paulino regresan a Valencia. Pero en el camino se pierden y entran en zona nacional.

Agrosfera visita Intur en Valladolid y explica las excelencias del turismo rural y ecológico

□ **MADRID/E.P.** - A partir de las 9.30 horas La 2 de TVE emite una nueva entrega de su espacio *Agrosfera*, que, de la mano de su presentadora Lourdes Zuriaga, narrará la visita del programa a la Feria de Turismo Rural, celebrada en Valladolid.

Este reportaje de INTUR, además de las novedades presentes en la muestra, informará ampliamente sobre este tipo de turismo, de gran importancia en estos tiempos.

Agrosfera realizará un recorrido por el Valle de Ambroz, en Cáceres. Además de la información agropecuaria habitual, el espacio informará de la renovación de la flota pesquera española, aprobada en el último Consejo de Ministros de Pesca Europeo y del brote de peste porcina aparecido en la zona sur de Portugal.

García Segura y sus bandas sonoras reciben el homenaje de *Cine de barrio*

□ **MADRID/AGENCIAS.** - Gregorio García Segura ha dedicado más de 40 años de su vida a la música para cine, teatro e incluso publicidad y hoy sábado será homenajeado en el programa *Cine de barrio*, que presenta José Manuel Parada en la primera cadena, a partir de las 18 horas.

El espacio emitirá la película «La tía de Carlos» y asiste en Cartagena a la XXVIII Semana Internacional de Cine Naval y del Mar, donde se rinde un homenaje a Gregorio García, autor de la banda sonora de esta película.

El músico estará presente en el plató del programa y con él hablará José Manuel Parada tras

la emisión de «La tía de Carlos», película dirigida en 1981 por Luis María Delgado y protagonizada por Paco Martínez Soria, que precisamente murió un año después del rodaje.

«La tía de Carlos» es precisamente Paco Martínez Soria en el papel de Fermín, que debe travestirse de mujer para ayudar a su amigo Carlos (Ricardo Merino), para hacerse pasar por una tía inexistente. El éxito obtenido en la faceta de fémmina será, sin embargo, fuente de múltiples enredos.

Noche de fiesta

La hija de Rocío Jurado y Pedro Carrasco, Rocío, será la invitada especial

de este sábado del programa *Noche de fiesta*, que emite La Primera de TVE, a partir de las 23.00 horas. En este espacio, que dirige José Luis Moreno y presentan Mabel Lozano y Miguel Ángel Tobías, contará también con las actuaciones de Pimpinela, Francisco y Gila, entre otras.

Noche de fiesta tendrá como invitada especial del programa de Rocío Carrasco, que intervendrá en uno de los «sketches» que, todas las semanas, realizan el humorista Santiago Urrialde y la actriz Silvia Gambino.

Además, se contará con la siempre singular actuación de «Académica Palanca».

ELAUDÍMETRO

				Jueves 25/XI/99
Programa	Cadena	Miles	Share	
1 Manos a la obra I		4.622	27,2	
2 Telediario 2	tve1	4.116	27,9	
3 Gente	tve1	3.993	32,0	
4 El Informal	5	3.547	21,3	
5 Cine: Presa de la secta	tve1	3.379	22,3	
6 Impacto TV		3.062	23,8	
7 Antena 3 Noticias 2		2.985	20,2	
8 Telediario 1	tve1	2.942	24,9	
9 Manos a la obra II		2.919	24,7	
10 Los Simpsons		2.890	24,9	

Fuente: Sofres

DB

MAREL

TE ABRIGA CON MODA

PASAJE PLAZA MAYOR - Teléfono 979 75 14 91 - PALENCIA

MAREL

La Primera

2

La 2

Antena 3

Vi

Tele 5

Canal+

Canal +

MANANA

07.00 Phantom 2040. «La historia se repite». «Delincuente».
07.45 TPH Club.
10.10 Peque Prix.
12.10 Música sí.
13.50 Cartelera.
14.30 Corazón, corazón.

TARDE

15.00 Telediario-1.
15.35 El tiempo.
15.40 Sesión de tarde. «La familia Stupid». 1996. USA. Dirección: John Landis. Intérpretes: Tom Arnold, Jessica Lundy.
17.45 Cine de barrio. «La tía de Carlos». 1981. España. Dirección: Luis María Delgado. Intérpretes: Paco Martínez Soria, Rafael Alonso.

NOCHE

21.00 Telediario-2.
21.30 El tiempo.
21.35 Informe Semanal. El desafío del efecto 2000. Somos inocentes. La mezquita de la discordia. Guatemala, vivir de la basura
23.00 Noche de fiesta.
02.30 Noticias.
02.35 Cine de madrugada I. «La historia de Elizabeth Taylor». EE.UU. 1995. Dirección: Kevin Connor. Intérpretes: Shenilyn Fenn, Nigel Havers.
05.25 Cine de madrugada II. «Fantasmas en el Oeste». España. 1976. Dirección: Antonio Margheriti. Intérpretes: Fred Harris, Tom Scott, Maribel Martín.

06.00 Euronews.
06.30 That's english.
08.00 Los conciertos de La 2. Concierto de galardonados de Juventudes Musicales de España 1999.
09.00 UNED.
09.30 Agrosfera.
10.30 En otras palabras.
11.00 Parlamento.
12.00 Escuela del deporte.
13.00 Estadio-2. Voleibol. Copa del Mundo. España-USA. Tenis. Masters masculino. Patinaje artístico. Copa Rusia. Badminton.

15.30 Estadio-2. Vela. Rumbo a ti. Motociclismo. Copa Aprilia. Super Motard. Racing & Festival de Valencia.
20.00 Informativo territorial
20.30 Grada cero.

20.55 Fútbol. Campeonato Nacional de Liga. Sevilla-Málaga.
22.50 Lo tuyo es puro teatro. «Otello» (Opera).
02.30 Cine Club. «Glamour». EE.UU. 1996. Dirección: Josh Evans. Intérpretes: William McNamara, Frank Whaley, Natasha Gregson Wagner, Valerie Kaprisky. A Sonny no le gusta hablar y, por eso, no pronuncia palabra, aunque Frankie va diciendo que es su socio y sólo él puede interpretar lo que piensa.
04.00 Cine Club. «Porque te vi llorar». España. 1941. Dirección: Juan de Orduña. Intérpretes: Pastora Peña, Luis Lepa, Eloisa Muro, Manuel Arbo.
05.20 Monty. «La clase de lucha».
05.30 Despedida y cierre.

07.00 Las nuevas aventuras de Robin Hood.
07.30 Club Megatrix.
12.50 Nada es para siempre.
14.00 Castilla y León A Fondo.
14.30 Los Simpson.

15.00 Noticias fin de semana.
15.30 El tiempo.
15.35 Multicine. «Aguas peligrosas». EE.UU. 1998. Dirección: Catherine Cyran. Intérpretes: Connie Selleca, Matt McCoy. Una mujer experta en rafting sale de excursión por el río junto a sus hijos y su novio. Lo que parece un viaje de placer, pronto se convierte en una pesadilla.
17.30 Rex, un policía diferente.
19.40 El tiempo pasa, corazón.
20.25 La cara divertida.

21.00 Noticias fin de semana.
21.45 Mírame.
22.25 Furor.
01.00 Película. «Náufragos». EE.UU. 1992. Dirección: Kevin James Dobson. Intérpretes: Robert Ulrich, Ali McGraw, Danielle Von Zerneck. Los Carpenter, una familia americana, deciden vender su granja y emprender un viaje en un velero por el Pacífico.
02.45 Televenta.
04.40 Punto de venta.
05.10 Película. «Hairspray». EE.UU. 1987. Dirección: John Waters. Intérpretes: Jonny Bono, Ruth Brown. 1962, en Baltimore. El rock hace furor entre los jóvenes. El programa de Corny Collins, donde los negros son segregados, es el favorito.

06.45 Roll de programación.
07.00 Playas de Malibú.
08.30 Fuera de onda.
08.50 Beast war.
09.10 Las aventuras de Rin Tin Tin.
09.30 Club Disney.
12.00 Art attack.
12.30 Walker. «El último de una casta» (1ª y 2ª parte).
14.30 Informativos Telecinco.

15.25 Cine Disney. «Cheetah: una aventura en la selva». EE.UU. 1989. Dirección: Jeff Blyth. Intérpretes: Keith Coogan, Lucy Deakins, Timothy Landfield. Los hermanos Ted y Sarah se trasladan por unos meses a Kenia mientras su padre, científico, realiza un trabajo de investigación.
17.20 Cine fin de semana. «Las minas del rey Salomón». EE.UU. 1985. Dirección: J. Lee Thompson. Intérpretes: Richard Chamberlain, Sharon Stone, Herbert Lom. Un grupo de exploradores se adentrará en pleno corazón de África en busca de una mina de diamantes poco menos que mítica.
19.25 5... y acción.

20.30 Informativos Telecinco.
21.00 50 x 15.
21.45 Grandes relatos. «La torre de la vida». Italia. 1998. (1ª parte). Dirección: Alberto Negrin. Intérpretes: Ben Cross, Peter Weller.
23.30 La gran ilusión. Incluye: «¡Ay Carmela!». España. 1990. Dirección: Carlos Saura. Intérpretes: Carmen Maura, Andrés Pajares.
02.00 Más que coches.
02.30 Luchadores WCW.
03.30 Madrugada de cine. «Retorno sin cadena». EE.UU. 1994. Dirección: Roy Campanella II. Intérpretes: Phil Lewis, Carl Lumbly.
05.00 Infocomerciales.

07.20 Golf: Birdie.
07.50 Pim, Pam, Plus.
10.10 Serie: Dawson crece. (C).
10.55 Fútbol americano. (C).
11.25 NBA en acción.
11.50 Del 40 al 1.
12.50 Magacine.
14.05 Motor: Especial Rally y RACC Inglaterra.

15.00 Fútbol Mundial.
15.30 Cine. (C). «Mejor... imposible». EE.UU. 1997. Dirección: James L. Brooks. Intérpretes: Jack Nicholson, Helen Hunt, Greg Kinnear, Cuba Gooding Jr., Skeet Ulrich. Melvin Udall es un hombre de lo más inusual, un corrosivo escritor de novelas románticas que sufre un desorden obsesivo compulsivo que le hace intratable ante el resto de la humanidad.
17.44 Música. (C). Víctor Manuel en concierto. Vivir para cantarlo.
18.55 Previo baloncesto.
19.15 Baloncesto ACB +. (C). Barcelona-P.B. Badalona.

21.00 Teleserie: Los Teleñecos con Heater Locklear.
21.30 Redacción. Noticias.
22.00 Estreno Canal +. (C). «Sucio secreto». EE.UU. 1998. Dirección: Rob Fresco.
23.30 El partido del siglo. (C). Passarella.
00.01 Teleserie: El club de la comedia. (C). Cine. (C). «Novio de alquiler». EE.UU. 1997. Dirección: Glenn Gordon Caron. Intérpretes: Jennifer Aniston, Kevin Bacon.
02.11 Erotip. (C). Cine X: «El ascensor». Cine. (C). «The boxer». V.O.S. Irlanda. 1997. Dirección: Jim Sheridan. Intérpretes: Daniel Day-Lewis, E. Watson.
05.24 Cine. (C). «Libertadores». EE.UU. 1998. Dirección: Tim Hunter, Lynne Littman. Intérpretes: Dana Delaney.
07.09 Piezas. (C).

TELEVISIÓN PALENCIA
CANAL 27

10.00 Videos musicales
10.50 Carta de ajuste.
11.00 La tertulia. Con Ángel Luis Barreda. Invitados: Mariano Valero, director de Diario Palentino; José Manuel González Zarzosa, sargento del Parque de Bomberos; Rafael Gutiérrez Carriedo, aparejador; Javier Donis, secretario provincial de UGT.
12.15 Gala de Diario Palentino. Repetición de la fiesta de entrega de los «Retablillos 99» celebrada anoche en el Teatro Ortega. Se premiarán los valores culturales, sociales y deportivos e instituciones y se entregó una medalla de oro del centenario rotativo. La presentación corrió a cargo de los redactores del periódico Esther Martín y Jorge Liébana.
13.45 Los toros. Con Carlos Martín Santoyo, y Manolo Illana. Invitado: Leandro Marcos Vicente. Novillero vallisoletano. Un programa que emiten conjuntamente Burgos Cable TV y Televisión Valladolid.
14.15 Tele boutique.
14.30 Resumen informativo semanal. Con Alejandro Abad, repaso a las noticias más importantes acontecidas a lo largo de la semana.
15.00 Sabios Visión TV Palencia. Publicidad, mercado inmobiliario y vehículos de ocasión.

TELEVISIONES DIGITALES

VIA DIGITAL

GRAN VÍA
19.52 Dark City.
21.30 Rodando.
22.00 Concierto de José Carreras.
23.33 Secuestro.
01.28 Todos dicen «I Love You».

CINE 600

21.30 Entre tinieblas.
23.10 Jarrapellejos.
0.55 Puente aéreo.
2.30 La orgía nocturna de los vampiros.

CANAL SATELITE DIGITAL

CARTOON NETWORK
08.00 Dink el pequeño dinosaurio.
09.15 El gran detective Droopy.
12.00 Johnny Bravo.
12.30 Vaca y Pollo.
20.00 El laboratorio de Dexter.

CANAL C:

14.00 La visión de Escaflowne. Las alas de la memoria.
17.30 Un pez llamado Tech. Sentidos Tech.
22.30 Antipop.

DIARIO PALENTINO



EDITA «El Diario Palentino-El Día de Palencia, S.L.». DEPOSITO LEGAL: P-2-1958
REDACCIÓN, ADMINISTRACIÓN Y TALLERES Calle Mayor, 67. 34001 Palencia. Apdo. de Correos, 17
ADMINISTRACIÓN Teléfono: 979 740258. Fax: 979 740347. REDACCIÓN Teléfonos: 979 744822 y 979 740535. Fax: 979 743360
ANUNCIOS Y SUSCRIPCIONES Teléfono: 979 740417. CORREO ELECTRÓNICO Redacción: redaccion@diariopalentino.es Delegaciones:
AGUILAR DE CAMPOO Teléfono y fax: 979 122471. GUARDO Teléfono y fax: 979 851197. CARRIÓN DE LOS CONDES Teléfono y fax: 979 827256. VENTA DE BANOS Teléfono: 979 761128 y fax: 979 761129

Sábado, 27 de noviembre de 1999

DIARIO PALENTINO
ENTREGA LOS
PREMIOS "RETABLILLOS
99" A LOS PALENTINOS
MÁS IMPORTANTES.



ESTE AÑO NO TE HAS LLEVADO
NINGÚN PREMIO, FERNANDO
CHATÍN, PERO CUANDO
INSTAUREN EL "RETABLILLO
99" AL MÁS SALAO TE LO
LLEVAS TÚ FIJO.

FÉLIX RUIZ 1999



ENRIQUE CAÑA

Jaime Caballero fue el primer conferenciante del nuevo ciclo de tertulias de la Peña El Regio.

Ya suenan los timbales y clarines en Palencia

EL secretario de la Peña El Regio, Jaime Caballero, fue el encargado de pronunciar la primera charla en la que analizó la temporada 1999. Hizo una valoración de los matadores, novilleros y ganaderías que más han destacado durante la última campaña, a la que calificó como la más interesante de los últimos años.

Aludió a los muchos cambios que se han producido: La irrupción de "El Juli"; la eclosión del toreo en su más alto grado de pureza de José Tomás; la respuesta dada por

El nuevo curso taurino-cultural comenzó en la Peña Taurina El Regio

Enrique Ponce, pleno de maestría, etc. «Una temporada que permite a todos que renovemos nuestra fe en una afición que tan buenos momentos nos ha hecho pasar», dijo.

También habló de otros toreros y destacó la trayectoria de Morante de la Puebla, triunfador de la Feria de Palencia, que ha mantenido una proyección extraordinaria hasta convertirse en un

torero imprescindible de las mejores fiestas. Otros toreros, afirmó, han colaborado para hacer esta temporada una de las más destacadas, y puso como ejemplo a Liria y Caballero, mientras que también los hay que han dado un paso atrás en su carrera, como Rivera Ordóñez.

Respecto de los novilleros, Jaime Caballero lamentó la poca importancia que los

estamentos taurinos están dando a esta faceta tan importante en la Fiesta, han hecho que el público pierda su interés por las novilladas y ello va en detrimento de la preparación de los toreros que quieren pasar este tramo lo antes posible. Destacó en esta faceta la labor de "El Fandi" y Juan Bautista.

Además, se refirió a las ganaderías. La de Victorino Martín volvió a ser la mejor, el que más lidia en las mejores plazas y el más laureado. También destacó a Juan Luis Fraile, Cebada Gago y Victoriano del Río.

SOLANA PALENTINA



GONZALO
ORTEGA ARAGÓN

Los nudos gordianos

PUES sí, para nudos gordianos, pero en la mente, los que tienen algunos parlantes de las televisiones nacionales, que por menos de nada te utilizan lo de estos nudos para aludir a cosas y situaciones que nada tienen que ver con el significado de la expresión.

El otro día, sin ir más lejos, a uno de ellos se le vino a la memoria lo del nudo gordiano y nos lo repitió por arriba y por abajo, para querer decir que tal asunto era el tema principal del discurso. Y, claro, eso no es un nudo gordiano, sino un quid de la cuestión, que no es lo mismo.

La expresión del nudo gordiano ha de utilizarse para referirse a una dificultad insalvable por vías normales y ante la que sólo cabe adoptar soluciones de excepción y desesperadas. Y proviene de una leyenda griega, que vamos a recordar:

Había en Frigia un oráculo según el cual sería elegido rey el primero que entrara en el templo de Zeus montado en un carro. La casualidad hizo que fuera un labrador llamado Gordio, que, como ofrenda por su suerte, entregó al templo su carro. Este carro llevaba el yugo atado a la lanza con un nudo en el que no se veían los cabos y que nadie sabía desatar.

Para darle más intriga a la cosa, el oráculo prometió el imperio de Asia al que fuese capaz de desatar tal nudo. Alejandro Magno, camino de su enfrentamiento con el rey persa Darío, para dominar Asia, intentó desatarlo, pero ni por ésas. Entonces, desesperado, cortó el nudo con su espada deshaciéndolo y obligando así a que se cumpliera el oráculo.

Cuentan que Alejandro, mientras cortaba el nudo, pronunció aquello de que "tanto monta cortar como desatar". Y, al parecer, nuestros Reyes Católicos se acordaron de este fantástico episodio para montar su escudo, en el que se incluye un yugo con las ataduras cortadas y la leyenda "Tanto monta, monta tanto".

Quedamos, pues, en lo que es un nudo gordiano y el sentido figurado que se debe dar a tal expresión. Y esto recuerda un dicho que aconseja que lo mejor para destetar al chivo es matar la cabra. Dicho que debió tener su origen en los afanes frustrados de un cabrero, que no conseguía destetar a la cría para aprovechar la leche de la madre.

Los nudos gordianos, pues, sólo tienen solución por métodos drásticos e irregulares, o sea por la tremenda.